



Chcesz wesprzeć nas na platformie Patronite? To proste kliknij 24tp.pl/wspieraj lub zeskanuj ten kod QR

TYGODNIK Podhalański



ROK XXXVI NR 51/52/1857
CENA: 6,90 zł (w tym 8% VAT)
USA \$ 3.00 18 GRUDNIA 2025 r.

Nr indeksu 379417
ISSN 1231-5818

TEL. ALARMOWY
601 100 300

UKAZUJE SIĘ NA PODHALU, ORAWIE, SPISZU, W PIENINACH, W CHICAGO I TORONTO

RABKA ZDRÓJ

Skandal zamierzony

Z tym Mikołajem to całkiem nie tak, jak myślisz – profanacja, świętokradztwo i jeszcze Karinka Ukrainka. str. 12

BIAŁY DUNAJEC

Śpiewamy z serducha

Są amatorami, ale wykonać potrafią niemal wszystko. Przez muzykę łączą w jedną siłę kilka pokoleń Białego Dunajca. str. 27

NOWY TARG

Awantura o Kolejową

- Czy pan jest burmistrzem całego Nowego Targu, czy tylko ulicy Kolejowej? Bo wygląda, jakby pan był burmistrzem Kolejowej - dopytuje Grzegorza Watychę opozycja. str. 9

ZAKOPANE

Szykują się na proces

Wykonawca Centrum Wsparcia Rodzin „Nasz Dom” domaga się od miasta Zakopane zapłaty dodatkowych ponad 500 tys. złotych. str. 17



Wesołych Świąt

życzy Redakcja
wraz z zespołem
Orawskie Roztoki

Fot.: Bartłomiej Jurecki

ZĄB

Wołanie o progi

W niedzielę w Zębie doszło do groźnego wypadku z udziałem pieszej. str. 16

BIAŁKA TATRZAŃSKA

Zgoda na gondolę

Wielka inwestycja z pozwoleniem na budowę, ale pojawiają się też protesty mieszkańców. str. 5

BOŻE NARODZENIE

Orawskie szopki

Stare orawskie szopki to unikatowe dzieła sztuki ludowej, które łączą tematykę religijną z lokalną kulturą. str. 3

ROZMOWA TP

Paganini o świętach

Andrzej Jarząbek, lider zespołu FiśBanda opowiada o świętach, górach i nowej płycie. str. 8

ZAKOPANE

Uskrzydłony dyrektor

W kryzysowych latach zaopatrywał pensjonat w dziczyznę i wołowinę, a gdy Puchar Świata w skokach był zagrożony odwilżą, przywiózł 45 ciężarówek śniegu z Tatr. str. 22

GRUPA
autoremo

Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności w Nowym Roku
życzy Grupa Autoremo



Hruby Gazda

Felieton

Wielki rwetes pod Giewontem, bo ksiądz dobrodziej przed sanktuarium na Krupówkach ma lunapark. Atrakcji dla najmłodszych wiernych i niewiernych ponastawiano przy świątyni sporo. Są budki z grami, jest wielki bałwanek, a pod krzyżem karuzela w formie świątecznego drzewka. A niechże się serduszka kolorowymi bombkami na plastikowej choinie uwesela. A niech te dzieciśka w końcu się przy kościele zabawią, jak tata z mamą za frajdę zapłacą. Advent to przecież radosne oczekiwanie na przyjście Pana Jezusa. Proboszcz ręce umywa, bo to nie jego biznes. On tylko teren firmie zewnętrznej dzierżawi. A ta ma zgodę od wojewódzkiego konserwatora zabytków. Czyli po raz kolejny „Sky is the limit”. Bo niby

na Krupówkach na takich jarmarcznych zabawkach biznesu robić nie wolno. Bo Park Kulturowy, a tu zgoda wojewódzkiego urzędnika jest. Kraków wie lepiej. Co kultura, to kultura. Ksiądz dobrodziej ma zresztą dobrą rękę do biznesów. Niczym ten król Midas, czego się tknie, to na złote, a skromne przemieni. W Starym Kościółku automat na pieniądze postawił - źle. Za wejście na cmentarz na Pęksowym Brzyzku bilety kupować kazał - źle. Na marniejącym, pustym placu galerię handlową pobudował - też źle. Malkontentów i nieudaczników chór od razu swe żale i skargi do mediów zanosi. A dalibyście już w końcu spokój! Cieszyć się, że wzorem innych miast świątecznych, na świątyni napisu „Hotel” nie ma. Też by wam pewnie przeszkadzało. Co gdyby

jakiś zbłąkany pielgrzym noclegu szukał a znaleźć go po innych gospodach nie dał rady? Ugościć go należy, by potem nie słyszeć, że „szukałem, aleście mnie nie przyjęli”. Tak, że tak. Proboszcz niejednym nas jeszcze pewnie po świętach zaskoczy. Lunapark ma się kręcić pod kościołem do 14 lutego. Kto wie, jaka firma się do księdza w Walentynki zgłosi? I od kogo zgodę na ustawienie kolejnych przybytków dostanie? O, już niech was o to głowa nie boli.

Poza wszystkim, siadając do Wigilii pomyślmy uczciwie. Czymże jest ten lunapark wobec innych, dalekosiężnych dobrodziejstw szykowanych pod Giewontem przez duchowych przewodników naszych? Siostry na Kościelnej cały teren klasztoru deweloperowi za grosz uczciwy oddać pragną. Ojcowie Palloty-

ni dziesięcioletni dom pielgrzyma na Skibówkach wybudują, stawiąc dzieło Świętego Jana Pawła II. Salwatorianie na Antałówce hotelik wyrzuchują, żeby w plusku jacuzzi zdrożony wędrowiec mógł wypocząć nieco, nad pięknym Tatr rozmyślając. Pieniądze na „cele inwestycyjne” już są zbierane. „Dobrze, żeś się Jezu, pod Giewontem zrodził” - tak sobie pośpiewajmy. Z radością. Bo Hruby Gazda z nieba na ten padół patrzy i cieszy się, że jego owieczki takie zaradne. Podhalańską ziemię sobie podaną czynią. A za rok zamknijemy całe Krupówki i się jeden wielki lunapark zrobi. Wejścia na deptak będą biletowane. Kto wie, może i za wjazd do tego naszego wesołego miasteczka w końcu zaczniemy kasować?

Rafał Gratkowski

Oknem reportera



Fot.: Bartłomiej Jurecki

W sobotę w Szczawnicy obchodzono święto Łucji. Mieszkańcy i turyści wyszli na ulice by uczestniczyć w najgłośniejszym korowodzie w Polsce. Na zakończenie wydarzenia świetny koncert dała Basia Giewont.

Liczba tygodnia

24.

miejsce w swoim debiucie w biathlonowym Pucharze Świata zajął 18-letni Grzegorz Galica, urodzony w Zakopanem. To doskonały wynik jak na tak młodego zawodnika, który praktycznie zapewnił mu udział w nadchodzących Igrzyskach Olimpijskich we Włoszech.

Cytat tygodnia

Andrzej Jarząbek, lider zespołu FiśBanda:

- Dzięki rozmowom ze Stanisławem Trebunią Tutką zrozumiałem, że można grać to, co ma się w sercu, w DNA, ale być też otwartym na inne regiony i inną muzykę. Na Podhalu każdy niby grał tę samą nutę, ale od razu było wiadomo, z której wsi jest prymista, bo tę nutę odmieniali, improwizowali.

„TESKO”

Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa Sp. z o. o. uprzejmie informuje,

że w związku ze Świętami Bożego Narodzenia nastąpi zmiana w datach odbioru odpadów:

- Poniedziałkowy wywóz tj. 22.12.2025 będzie zrealizowany w sobotę **20.12.2025**
- Wtorkowy wywóz tj. 23.12.2025 będzie zrealizowany w poniedziałek **22.12.2025**
- Środowy wywóz tj. 24.12.2025 będzie zrealizowany we wtorek **23.12.2025**
- Czwartkowy wywóz tj. 25.12.2025 będzie zrealizowany w środę **24.12.2025**
- Piątkowy wywóz tj. 26.12.2025. będzie zrealizowany w sobotę **27.12.2025**

Prosimy o zapoznanie się ze szczegółowymi harmonogramami dostępnymi na naszej stronie www.tesko.pl w zakładce Gospodarka odpadami. Za wszelkie utrudnienie przepraszamy.



ZAPRASZAMY NA SPOTKANIE DLA ORGANIZACJI POZARZĄDOWYCH

28 grudnia 2025 r. (niedziela), godz. 10.00
SOKOLNIA - Miejsce Aktywności Mieszkańców,
ul. Orkana 2 a, Zakopane

Spotkanie będzie okazją do:

- rozmowy o potrzebach i wyzwaniach lokalnych organizacji;
- omówienia aspektów prawnych funkcjonowania koalicji, porozumień i federacji NGO;
- poznania dobrych praktyk współpracy pomiędzy organizacjami pozarządowymi a samorządem;
- wspólnego wypracowania możliwych modeli współpracy i dalszych kroków.

Prosimy o potwierdzenie obecności na adres tg.sokol.zakopane@gmail.com do dnia 23.12.2025 r.



CLI

SYSTEMY KOMPUTEROWE

34-400 Nowy Targ, ul. Sokoła 18

**KASY FISKALNE
ONLINE**
SERWIS • SPRZEDAŻ

sklep.cli.pl
tel: 18 266 40 05

OPROGRAMOWANIE DLA FIRM

**SZYBKO
TANIO
BEZPIECZNIE**



REKLAMA

Podhalańska Sieć Handlowa Brutal Market

zatrudni

SPRZEDAWCĘ, KASJERA, SPRZEDAWCĘ NA DZIAŁ MIĘSNY

tel. 506 019 014, 698 808 256, 504 285 466

Orawskie Roztoki

Strzegą tradycji jak domowego ognia

Fot.: Bartłomiej Jurecki

Od najmłodszych dzieci po „old-boyów”, od remizy w Lipnicy Wielkiej po festiwalowe sceny w Europie – Orawskie Roztoki są dziś czymś więcej niż zespołem folklorystycznym. To wspólnota, w której tradycja żyje, dojrzewa i jest przekazywana dalej.

Chodziło o to, aby stworzyć ciągłość - mówi Eugeniusz Karkoszka, prezes stowarzyszenia Orawskie Roztoki. - Żeby małe dzieciaczki zaczynały swoją przygodę z folklorem, potem przechodziły do zespołu młodzieżowego, a dalej do dorosłego. Tak, by nic się nie urywało. Właśnie dlatego w 2021 roku powstały Orawskie Roztoki.

Każdy ma tu miejsce

Pomysł zrodził się z doświadczenia i troski o przyszłość. W wielu zespołach młodzi w wieku 15-16 lat przestają przychodzić na próby, a całe grupy z czasem znikają. - My chcieliśmy tego uniknąć - podkreśla prezes. - Dlatego mamy też grupę prawdziwych old-boyów. Każdy ma tu swoje miejsce.

Wraz z Aleksandrą Bajus

był Karkoszka pomysłodawcą założenia stowarzyszenia i zespołu. Dziś Orawskie Roztoki to kilkanaście grup ćwiczących w siedzibie mieszczącej się w remizie OSP Lipnica Wielka Przywarówka. Ponad sto osób uczy się tu gry na instrumentach ludowych, śpiewu, tańca, a także dawnych zwyczajów i obrzędów. Działają trzy grupy taneczne, a nad najmłodszymi czuwają doświadczeni instruktorzy: Dominika Żywczak, ucząca tańca, oraz Aleksandra Bajus, przekazująca tajniki muzyki.

Jedna wielka rodzina

- Jesteśmy jak jedna wielka rodzina - mówi prezes. - Ćwiczymy, ale też jeździmy po Polsce i za granicę, promując nasz region orawski. W tym roku byliśmy choćby w Macedonii, uczestniczymy w festiwalach i konkursach. Młodzi naprawdę garną się do zespołu.

Orawska tradycja wędruje dalej również dzięki warsztatom, które członkowie zespołu prowadzą w różnych miejscach kraju i Europy - m.in. w Wiedniu, Szczecinie czy Gorzowie Wielkopolskim. - Dzięki temu ta tradycja nie zaginie - dodaje Karkoszka.

Dla 63-letniego prezesa to misja na całe życie. - Nie wiem, ile jeszcze pożyję, ale za cel obrałem sobie przekazywanie folkloru młodszemu pokole-

niom. Chcę, żeby kiedyś, robiąc rachunek sumienia, móc spokojnie odpowiedzieć na pytanie: co po sobie zostawiłem?

Szczególny wymiar Świąt

Czas przedświąteczny ma w Orawskich Roztokach szczególny wymiar. Trwają przygotowania programu kolęd i pastorałek, z którym zespół będzie kołędował w kościołach i innych miejscach. Zaplanowane jest także spotkanie opłatkowe w siedzibie stowarzyszenia - wspólne, z rodzinami członków zespołu. - To bardzo ważne, zwłaszcza dziś, gdy wielu ludzi spędza czas z głową w smartfonie - podkreśla prezes. - Chcemy, by dzieci naprawdę chodziły po kolędzie, tak jak ja to pamiętam z własnego dzieciństwa. I to się dzieje. To mnie ogromnie cieszy.

Spokój i tradycja

Dbłość o detale dopełnia obrazu całości - także o stroje regionalne. Dzięki udziałowi w różnych projektach zespół jest w dużej mierze samowystarczalny i może wyposażać swoje grupy w tradycyjne ubiory.

- Na Nowy Rok? - uśmiecha się Eugeniusz Karkoszka. - Można nam życzyć dalszego rozwoju, wielu chętnych do wstąpienia w nasze szeregi i... świętego spokoju. Bo gdy jest spokój, tradycja może spokojnie trwać.

pp Dzieci z Orawskich Roztok dbają o tradycję.



Orawskie szopki

Stare orawskie szopki to unikatowe dzieła sztuki ludowej, które łączą tematykę religijną z lokalną kulturą, ukazując sceny biblijne w kontekście życia górali i charakterystycznych krajobrazów Orawy.

Prawie w każdym kościele w dziewięciu parafjach na Orawie Polskiej są takie szopki niewielkie, pełne figur, a radujące ludzi zgromadzonych na nabożeństwo - pisał w 1931 roku Seweryn Udziela, etnograf, badacz i popularyzator folkloru i kultury ludowej Małopolski.

Zabytkowy kościół św. Jana Chrzciciela w Orawce, najstarsza drewniana świątynia na Górnej Orawie, kryje w sobie unikalną i bardzo starą, choć zdekompletowaną szopkę bożonarodzeniową. Może pochodzić ona z XVIII wieku. Tylko dzięki niezwykłym okolicznościom - niemal przez dwa wieki - zachowały się figurki z orawczyńskich jasełek. Są one inne niż te spotykane w kościołach. Na wyciętych deseczkach naklejone zostały akwarelowe obrazki. Hanna Pięnkowska i Tadeusz Staich w 1956 roku w „Drogami skalnej ziemi” piszą, że przed-

stawiają one „postacie subtelne w kolorach, o zaznaczonym ołówkowo konturze”, które „potraktowano z lekko zmanierowanym wdziękiem”. Kiedyś tło stanowiły kolorowe mury Jerolimy, a w centralnym punkcie mały drewniany budyneczek, o dachu krytym strzechą i wspartym na słupach, pełnił rolę szopki. Wszystkie jasełkowe postaci ukazano w zastygłym ruchu. Matkę Boską przedstawiono jako poważną matronę z uniesionymi rękoma, a św. Józefa wspartego na lasce. Wśród figur zwracają uwagę pastuszkowie, ubrani w starodawne stroje górali. Są też harnasie-zbójnicy z ciupagami oraz grajkowie w dworskich strojach. Nie zabrakło również małych figurek zwierzęcych. Pierwotny wygląd orawczyńskich jasełek utrwalił na akwareli Józef Pieniążek. Malunek jest częścią teki „Podhale w obrazach”, wydanej w 1937 roku we Lwowie.

W starym drewnianym ko-



Dawne jasełka w kościele w Orawce. Akwarela Józefa Pieniążka.

ściele w Lipnicy Wielkiej, który w 1770 roku został przeniesiony do Chyżnego, też znajdowała się szopka. Jasełkowe figurki wyrzeźbił w drewnie dziadek lipnickiego nauczyciela Emila Miki. Część z nich znalazła miejsce w zbiorach etnograficz-

nych, które mieszczą się w starej plebanii w Chyżnem. Parę figurek pozostało w lipnickim kościele. Rzeźbione jasełka - prócz Świętej Rodziny - przedstawiają pasterzy, odzianych w regionalne stroje. Podobnie jak w Orawce, tak i tutaj nie zabrakło zbój-

nika-harnasia. Są też królowie w koronach na głowach i pászczach gronostajowych.

W 1931 roku Seweryn Udziela wspominał: „Szopka w Lipnicy Wielkiej ma już sklepowe, kupne figurki Matki Boskiej i świętego Józefa w miejscach dawniejszych, przeniesionych do szopki w kościele w Lipnicy Małej. Miał je rzeźbić góral Miki, dziadek obecnego kierownika szkoły w Lipnicy Wielkiej”. Natomiast Hanna Pięnkowska i Tadeusz Staich w „Drogami skalnej ziemi” podają: „Udaje nam się odszukać w zakrystii sześć figurek starych rzeźbionych jasełek: M. Boskiej, św. Józefa, pasterzy, pasących się owieczek i psa. Tyle pozostało z całego zespołu, przyniesionego podobno z Lipnicy Wielkiej. (...) Nie wydaje się jednak, aby rzeźby te miały więcej niż sto lat”. Przypuszczać należy, że po przeniesieniu do Chyżnego szopki bożonarodzeniowej, pamiętającej jeszcze czasy starego kościółka, Miki wyrzeźbił nowe jasełka, które z Lipnicy Wielkiej trafiły później do Lipnicy Małej.

Na stronie internetowej chyżniańskiej parafii znajduje się opis tej szopki, która znajduje się w parafialnym muzeum w Chyżnem: „Szopka jest uroczym zabytkiem orawskiej rzeźby religijnej. Każdy szczegół postaci jest tu oddany z wdziękiem i precyzją. Podhalańsko-orawską szopę zastąpił budyneczek kamienny z arkadowym wejściem i malutkimi okienkami. Ten element czyni jasełka orawskie zbliżonymi z typem szopki zwanym neapolitańskim. Do Dzieciątka leżącego w żłobie obok Marii i Józefa, przybywają monarchowie. Bardziej interesujące wydają się jednak postacie pasterzy i górali w zbójnickich czapach. Przygrywiają Narodzonemu na ludowych instrumentach dętych. Są bliscy, bo orawscy i świadczą, że te miniaturki rzeźbiarskie zrodziły się na tym terenie. Uzupełniają liczną grupę postaci: wół, osioł, kilka owiec i baranów, a nawet pasterski pies. Wszystko jest dyskretnie polichromowane”.

jof



**Pan
Steskal**

Szanowni Państwo,
z okazji Świąt Bożego Narodzenia składamy Państwu życzenia pełne spokoju,
rodzinnego ciepła i radości z bycia razem.

Niech ten wyjątkowy czas będzie chwilą wytchnienia, refleksji
oraz wdzięczności za codzienne drobne radości.
Życzymy, aby świąteczne dni przyniosły Państwu harmonię i nadzieję,
a nadchodzący Nowy Rok obfitował w zdrowie, pomyślność
oraz spełnienie planów – zarówno tych dużych, jak i zupełnie małych.

Dziękujemy za Państwa obecność i zaufanie.

Wesołych Świąt oraz wszystkiego dobrego w Nowym Roku
życzą Pracownicy oraz Zarząd firmy
Pan Steskal



**SERNIK
Baskijski**

55,00
zł/szt.



**BUŁKA
szwedzka**

TANIEJ!
PRZY ZAKUPIE
DWÓCH

5,60
4,50
zł/2 szt.

CHLEB ORKISZOWY

**TERAZ
TANIEJ!**

8,90
6,99
zł/szt.

Zgoda na gondole

Wielka inwestycja w Białce Tatrzańskiej z pozwoleniem na budowę, ale są też protesty mieszkańców.

To ma być jedna z największych inwestycji turystycznych w regionie. Spółka Białka Ski Resort, związana z rodziną Dziubasików, która stworzyła z Białki Tatrzańskiej znany kurort narciarski, planuje budowę kolei gondolowej z centrum na Litwinkę. Inwestycja ma sprawić, że miejscowość, bijąca rekordy popularności zimą, a latem nieco „uśpiona”, stanie się całorocznym kurortem.

Pozwolenie starosty

Pod koniec września starosta tatrzański wydał pozwolenie na budowę inwestycji. Spółka rozpoczęła prace nad projektem pięć lat temu, a dwa lata temu złożyła wniosek o wydanie pozwolenia. Do jego uzyskania konieczne były m.in. decyzje wójta Bukowiny Tatrzańskiej o warunkach zabudowy, ponieważ część inwestycji znajduje się na terenach nieobjętych planem zagospodarowania przestrzennego.

Dolna stacja kolejki ma powstać w rejonie szkoły podstawowej, na działkach wydzielonych od parafii. Zaplanowano tam postawienie budynku stacji oraz parking: podziemnego na 81 samochodów i naziemnego na 11 aut. Projekt architektoniczny i zagospodarowania terenu przygotował zespół architektów. Inwestycja uzyskała pozytywne opinie Generalnej

Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad, która zarządza drogą przebiegającą przez Białkę Tatrzańską, a także małopolskich strażaków.

Milowy krok

Piotr Dziubasik ze spółki Białka Ski Resort na razie nie chce mówić o szczegółach przedsięwzięcia. Zapowiada, że przedstawi je po dopełnieniu wszystkich formalności, gdy znany będzie realny termin rozpoczęcia inwestycji. Potwierdza jednak, że uzyskanie pozwolenia na budowę to milowy krok w jej realizacji. Z formalnego punktu widzenia prace mogłyby rozpocząć się już w przyszłym roku.

Inwestycja budzi sprzeciw części mieszkańców. Kontrowersje dotyczą lokalizacji dolnej stacji w bezpośrednim sąsiedztwie szkoły oraz przebiegu drogi dojazdowej tuż przy budynku.

- Teren inwestycji to było miejsce, gdzie można było bezpiecznie podjechać samochodem i wysadzić dzieci idące do szkoły - mówi jeden z mieszkańców, zapowiadając zbieranie podpisów przeciwko takiemu kształtowi inwestycji.

Zapomnieli o dzieciach

Jak twierdzi, już wcześniej teren został ogrodzony, jednak po interwencji i piśmie protestacyjnym udało się doprowadzić do jego ponownego udostępnienia. Mieszkańcy zwracają uwagę na utrudniony

dojazd do boiska, hali sportowej, szkoły i przedszkola.

- Już teraz, przy bardzo dużym ruchu, to miejsce niebezpieczne. Co będzie, gdy pojawi się kolejny zjazd, parking i jeszcze więcej aut? Dzieci wychodzące ze szkoły będą mniej bezpieczne, a samodzielne wyjście stanie się prawie niemożliwe, bo auto będzie jechało za autem. Wygląda na to, że ktoś zapomniał, że w Białce są dzieci - podkreśla.

Mieszkaniec nie kryje rozczarowania decyzją Krakowskiej Kurii, która pozwoliła na dzierżawę terenu spółce. - To wstyd i hańba. Z ponad 30 hektarów parafia nie zostawiła nic dla mieszkańców, nawet 10 arów. A przecież rada sołecka dysponuje środkami i mogliśmy teren wydźwignąć z myślą o bezpieczeństwie dzieci - dodaje.

Jak informuje, 70 osób podpisało wniosek o zwołanie zebrania wiejskiego w tej sprawie. - Do tej pory zebrania nie było. Tłumaczono to wakacyjnymi urlopami, ale wygląda, jakby ktoś chciał sprawę ukryć. Liczą się tylko pieniądze, a nie dzieci - mówi.

Inwestycja potrzebna, ale...

Wicewójt Bukowiny Tatrzańskiej Maria Kuruc podkreśla, że planowana inwestycja jest potrzebna, zwłaszcza z punktu widzenia rozwoju oferty turystycznej poza sezonem zimowym.

- Góry przyciągają, ale ludzie szukają atrakcji. Zimy też są, jakie są, więc każda inwestycja, która uatrakcyjni nasze miejscowości, jest ważna - mówi wicewójt. Zazna-

cza, że możliwości działania gminy w tej sprawie są ograniczone, ponieważ samorząd nie jest ani właścicielem terenu, ani inwestorem. - Teren pod inwestycję jest terenem parafialnym i gmina nie ma na to wpływu. Nie dysponujemy w tej okolicy terenami gminnymi - wyjaśnia Maria Kuruc.

Jak dodaje, jednym z głównych problemów zgłaszanych przez mieszkańców jest układ komunikacyjny oraz skierowanie ruchu w pobliżu szkoły. - Trudno się mieszkańcom dziwić, że podnoszą te argumenty. Do tej pory szkoła i lodowisko korzystały z parkingu na terenie parafialnym. Musimy jednak mieć miejsca parkingowe przy gminnym centrum sportu i rekreacji - mówi wicewójt.

Gmina zabezpieczyła minimalną liczbę miejsc parkingowych na podstawie trójstronnego porozumienia z parafią i inwestorem. - Udało się to zabezpieczyć i podpisaliśmy trójstronne porozumienie. Będziemy mieć minimalną liczbę miejsc parkingowych, ale będzie ich zdecydowanie mniej - dodaje.

Trzy warianty

W kwestii dojazdu do planowanej inwestycji prowadzone są rozmowy z Generalną Dyrekcją Dróg Krajowych i Autostrad.

- Do tego potrzebne są badania natężenia ruchu i wybór koncepcji. Z naszych rozmów z GDDKiA wynika, że rozważane są trzy warianty przebudowy - informuje Kuruc. Wicewójt zapewnia, że gminie zależy na rozwiązaniach jak najbardziej korzystnych dla mieszkańców



Kolejka gondolowa ma przebiegać z centrum Białki Tatrzańskiej na szczyt Grapy Litwinki.

Fot.: Adrian Gładki

i bezpiecznych dla dzieci.

- Pierwszy projekt, który do nas wpłynął, był dość dziwny i zdecydowanie niekorzystny, dlatego gmina zaopiniowała go negatywnie. Zależy nam również na tym, aby ten obszar pozostał strefą cichą. Nie wyobrażam sobie sytuacji, w której na gondoli huczy muzyka, a dzieci uczą się w szkole - podkreśla.

Jak dodaje, wójt podejmuje wszelkie możliwe działania, by zabezpieczyć interesy mieszkańców, jednak część decyzji pozostaje poza kompetencjami gminy. - Wójt robi wszystko, aby to, co ważne dla mieszkańców, zostało zabezpieczone, ale pewne działania są poza naszymi kompetencjami - zaznacza wicewójt Maria Kuruc.

Zdaniem władz gminy znacznie korzystniejszą lokalizacją dla tej inwestycji byłby jej przebieg z Ramiaszowego Potoku nad Doliną Białki, przez teren mniej zurbanizowany, gdzie nie występuje kumulacja obiektów takich jak kościół, cmentarz czy szkoła.

Przygotowane przez specjalistów

Piotr Dziubasik z kolei zazna-

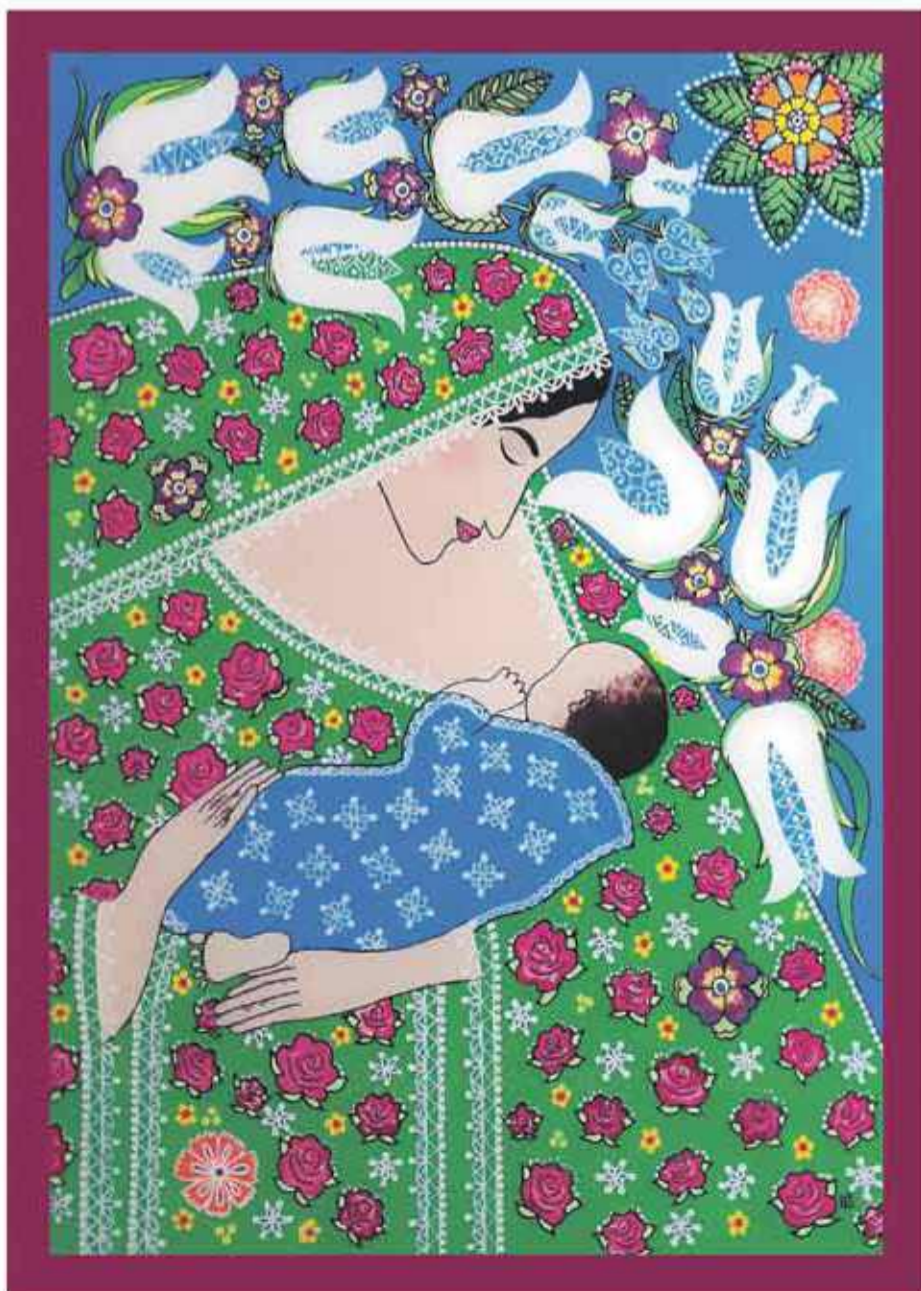
cza, że wszystkie kwestie dotyczące bezpieczeństwa, ruchu, kierunku budowlanym. Wiele pracy włożono w to, aby wszystko działało, ze sobą nie kolidowało i zostało przygotowane przez specjalistów, którzy znają się na tego typu rozwiązaniach.

Kacper Michna z GDDKiA wyjaśnia, że budowa nowego skrzyżowania w Białce Tatrzańskiej jest bezpośrednio związana z planowaną inwestycją prywatną, która spowoduje wzrost ruchu drogowego. Podkreśla, że obowiązek przygotowania projektu zmian w układzie drogowym oraz sfinansowania ich realizacji spoczywa na inwestorze prywatnym, a nie na GDDKiA. Rola tej instytucji ogranicza się do opiniowania i zatwierdzania projektu. Zwraca również uwagę na priorytetowe znaczenie bezpieczeństwa ruchu, zwłaszcza w rejonie szkoły, gdzie drogę przekraczają dzieci.

Pytania dotyczące dzierżawy terenu wysłaliśmy do Krakowskiej Kurii, jednak do momentu oddania numeru „TP” do druku nie otrzymaliśmy odpowiedzi.

pp

— ZYCZENIA



*Każdy idzie do jakiegoś swojego Betlejem.
Jedni mają je w górach, inni na pustyni,
jeszcze inni gdzieś nad jeziorami,
a może także w środku ogromnego miasta.
Chodzi o to, żebyśmy wracali z niego
wewnętrznie przemienieni.*

ks. Józef Tischner

Niech okres Świąt Bożego Narodzenia
będzie dla Państwa właśnie takim
wewnętrznym Betlejem
– miejscem przemiany, pokoju i nadziei.
Życzę, by Święta przyniosły refleksję,
głęboką radość oraz wzajemne wsparcie,
a Nowy Rok – ciągły rozwój i inspirację.

dr Bianka Godlewska-Dzioboń
Rektor ANS w Nowym Targu
wraz z całą Społecznością Akademicką

Więcej pieniędzy na kulturę i sport

Radni z zakopiańskiej Komisji Ekonomiki pozytywnie zaopiniowali projekt budżetu miasta na 2025 rok. Dochody zaplanowano na poziomie 270 mln zł, natomiast wydatki mają wynieść 313 mln zł.

Skarbnik miasta Zakopane Łukasz Dłubacz przedstawił podczas posiedzenia komisji pozytywną opinię Regionalnej Izby Obrachunkowej. Jedyną uwagę RIO dotyczy gospodarki odpadami - wydatki w tym obszarze są o 80 tys. zł wyższe niż planowane wpływy. Blisko 30 proc. budżetu,

czyli około 90 mln zł, zostanie przeznaczony na wydatki inwestycyjne. Połowa tej kwoty ma zostać sfinansowana kredytem.

- Pozytywnym zjawiskiem jest wysoka nadwyżka operacyjna w wysokości 22 mln zł. Największą pozycją po stronie wydatków pozostaje oświata - 73 mln zł. Chcielibyśmy, aby była to kwota realna, tak by nie trzeba było jej zmieniać w trakcie roku. Zawiera ona m.in. 3-pro-

centowy wzrost wynagrodzeń w sferze budżetowej - podkreślał skarbnik.

Znaczące środki zostaną przeznaczone także na inwestycje oświatowe, w tym budowę hal gimnastycznych. Na inwestycje drogowe zaplanowano 28 mln zł, m.in. na remont mostu na Walowej Górze oraz modernizację ulic Sienkiewicza i Kasprusia. 10 mln zł trafi do miejskiej spółki SEWiK.

Środki te są związane z inwestycjami w oczyszczalnię ścieków, na które miastu udało się pozyskać aż 150 mln zł dotacji. Jak podkreślano, przekazana kwota wróci do gminy w postaci podatku VAT. Wiceburmistrz Iwona Grzebyk-Dulak zwróciła uwagę na nieco wyższe niż w roku ubiegłym wydatki na Zakopiańskie Centrum Edukacji - ponad 1,2 mln zł. Przypomniała, że ZCE,

dzięki działaniom nowej dyrektor, wyremontowało wiele pomieszczeń i udostępniło je na wynajem, co przynosi większe dochody, jednak placówka nadal wymaga doinwestowania. Bez zmian pozostają dotacje dla hospicjum i Caritas - po 350 tys. zł.

- W obszarze kultury i sportu dla organizacji pozarządowych uwzględniliśmy praktycznie wszystkie wnioski radnych - zadeklarowała wiceburmistrz. Wydatki na organizacje działające w sferze kultury wzrosną z 500 do 700 tys.

zł, a na sport - z 940 tys. zł do 1,35 mln zł. Znacząco zwiększona zostanie również dotacja dla Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji, co ma związek z otwarciem stadionu przy ul. Orkana oraz organizacją licznych imprez sportowych.

W głosowaniu projekt budżetu pozytywnie zaopiniowało czterech radnych, jeden wstrzymał się od głosu. Ostateczny kształt budżetu na 2025 rok zostanie uchwalony podczas czwartkowej sesji Rady Miasta.

pp

Lepszy niż rok temu

Na Placu Niepodległości w Zakopanem oficjalnie otwarto Jarmark Bożonarodzeniowy, który w tym roku prezentuje się znacznie lepiej niż poprzednia edycja.

Wzeszłym roku - delikatnie mówiąc - jarmark nie robił większego wrażenia, jednak teraz jest zupełnie inaczej. Na placu stanęła efektowna Szopka Bożonarodzeniowa, pojawiło

się więcej świątecznych ozdób, straganów oraz karuzela.

Otwarcie szopki towarzyszyła duża frekwencja mieszkańców i turystów. Tegoroczny jarmark organizowany jest przez Zakopiańskie Centrum Kultury we współpracy z siecią restauracji Kryjówka w Zakopanem. Podczas inauguracji wystąpił zespół Huzory, a w minioną sobotę grupa Passport Control. W kolejnych tygodniach na scenie pojawią się: 20 grudnia - Gosia Andrzejewicz, 27 grudnia - Mateusz Ziółko, 3 stycznia - Karyna & Bobas.

- Dziękuję muzykom za oprawę uroczystego otwarcia, witam mieszkańców i turystów. Życzę udanych wrażeń, bo na tym jarmarku każdy znajdzie coś dla ciała i dla ducha. Będzie można spróbować naszych lokalnych specjalów. Nasz partner, pan Tadeusz Stopka z Kryjówek, zadba o to, by wszystko było na najwyższym poziomie. Cieszę się, że już teraz tak licznie odwiedzają państwo ten jarmark, a przed nami jeszcze wiele atrakcji - powiedział burmistrz Łukasz Filipowicz.

Tekst i fot.: Paweł Pełka



Zespół Passport Control na scenie na Jarmarku Bożonarodzeniowym.

— ZYCZENIA —



Jagna Marczałajtis-Walczak
Poseł do Parlamentu Europejskiego



grupa epl
w parlamencie europejskim

Wesołych i spokojnych Świąt Bożego Narodzenia oraz inspirującego, dobrego Nowego Roku 2026.

Niech to będzie czas pełen spokoju, energii i mądrych wyborów

życzy

Jagna Marczałajtis-Walczak

Jagna Marczałajtis-Walczak

Poseł do Parlamentu Europejskiego

Komisja Zatrudnienia i Spraw Socjalnych
Komisja Praw Kobiet i Równouprawnienia
Komisja Specjalna ds. Kryzysu Mieszkaniowego w Unii Europejskiej



Przeorany Biały Potok

Las u wylotu Doliny Białego przeciął ciężki sprzęt.

Spacerujący szlakiem w stronę Doliny Białego zauważają ślady po przejściu spychaczy, wycięte drzewa, wyrównany teren, masę otoczków wydartych z leśnej darni. Szeroka przecinka wiedzie od ogrodzonego siatką Tatrzańskiego Parku Edukacji w stronę Białego Potoku. - Po co tu kolejna droga? - pytają w naszej redakcji.

Okazuje się, że prace prowadzone były faktycznie na zlecenie właściciela Tatrzańskiego Parku Edukacji. - W końcu udało nam się otrzymać pozwolenie wodno-prawne na czerpanie wody z rzeki - wyjaśnia Jarosław Sitarz, pomysłodawca i prowadzący TPE - dlatego przeszliśmy przez las, tworząc przy okazji dodatkową nitkę narciarskiej trasy biegowej. Wycięto trzy suche smreki za zgodą nadleśnictwa nowotarskiego.

Nasz rozmówca dodaje, że

niestety ze śnieżenia tras nie wyszło. Z prasy dowiedział się, że radni podjęli decyzję by w tym sezonie nie tworzyć naśnieżanych tras biegowych w Lesie Białego. - Dlatego też nie budowaliśmy ujęcia wody. Skoro miasto nie chce śnieżenia tras biegowych, to trudno. Prowadzę rozmowy z pozostałymi właścicielami terenu, by w przyszłym roku, jeśli się porozumiemy, utworzyć prywatne, naśnieżane trasy biegowe. Może na początek nie będzie to pięć, a dwa-trzy kilometry. Ale uważam, że dla Zakopanego to bardzo ważne, mieć w tym miejscu naśnieżane trasy dla uprawiania narciarstwa biegowego - podkreśla inwestor.

Jarosław Sitarz zaznacza, że na stworzenie prywatnej trasy biegowej z naśnieżaniem potrzeba będzie zgody kilku właścicieli terenu. - Ludzie są chętni. Bez śnieżenia trudno byłoby cokolwiek zorganizować - dodaje Jarosław Sitarz.

Przypomnijmy, że Tatrzański Park Edukacyjny zaczął się formować nieopodal Wielkiej Krokwi przed piętnastu laty. A funkcjonuje pełną parą od sześciu lat. TPE ma na celu edukowanie dzieci, młodzieży, turystów na temat tatrzań-



Lasem Białego przejechał ciężki sprzęt, wycięto kilka drzew, teren zostanie uporządkowany na wiosnę

skiej przyrody, przekazywanie wiedzy o relacji człowiek-natura. Uczy szacunku do przyrody i odpowiedzialności w kontaktach z dzikimi zwierzętami, które można spotkać w Tatrach. Od kilku sezonów zimą budowana jest tu Snowlandia. Przez kilka sprzyjających, czyli mroźnych i śnieżnych miesięcy budowany jest śnieżny labirynt, gór-

ka saneczkowa, Dom Świętego Mikołaja oraz igloo z rzeźbami. Póki co - to jest wszystko zamknięte. - Prognozy są niestety niesprzyjające. Z tego śniegu, który udało nam się wyprodukować zaczniemy w tym tygodniu budować śnieżny labirynt. Nie będzie taki duży, ale możliwe, że po Nowym Roku, pod koniec stycznia uda się nam go

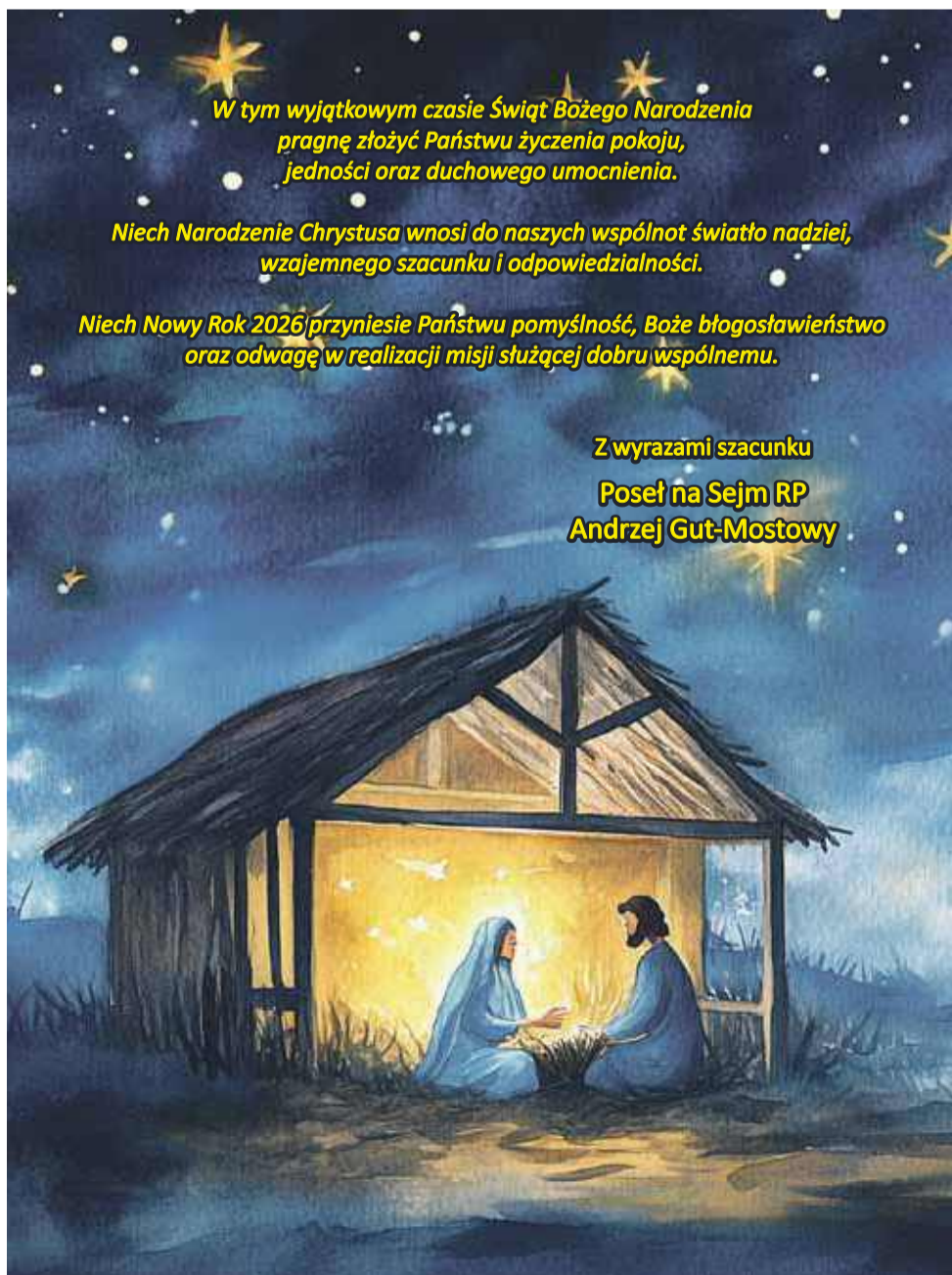
uruchomić. Nie, na Święta Bożego Narodzenia nie ma szans na otwarcie - podsumowuje Jarosław Sitarz.

Zapewnia, że przekopany teren po Nowym Roku zostanie uporządkowany, tak by póki co powstała ścieżka spacerowo-rekreacyjna. A jeśli uda się dojść do porozumienia z pozostałymi właścicielami okolicznych tere-

nów, za rok można będzie uruchomić naśnieżane trasy pod biegówki. Idealnie byłoby pogodzić spacerujących, wchodzących na szlak do Doliny Białego i na Ścieżkę pod Reglami z narciarzami. Tak by piesi nie niszczyli śladów założonych przez ratraki.

Tekst i fot.:
Rafał Gratkowski

ZYCZENIA



*W tym wyjątkowym czasie Świąt Bożego Narodzenia
pragnę złożyć Państwu życzenia pokoju,
jedności oraz duchowego umocnienia.*

*Niech Narodzenie Chrystusa wnoszą do naszych wspólnot światło nadziei,
wzajemnego szacunku i odpowiedzialności.*

*Niech Nowy Rok 2026 przyniesie Państwu pomyślność, Boże błogosławieństwo
oraz odwagę w realizacji misji służącej dobru wspólnemu.*

Z wyrazami szacunku
Poseł na Sejm RP
Andrzej Gut-Mostowy

OGŁOSZENIE

Wszystkim klientom spokojnych, zdrowych i pogodnych Świąt Bożego Narodzenia oraz wszelkiej pomyślności w Nowym 2026 Roku
życzy

Salon optyczny WIDZE WOS

Zakopane, ul. Chałubińskiego 1
WIDZE WOS Salon Optyczny

HURTOWNIA GOBO
DROBIU, MROŻONEK I ART. SPOŻYWCZYCH

ZAPRASZAMY NA ZAKUPY ŚWIĄTECZNO-NOWOROCZNE
W ofercie karp polski, gęsi, kaczki, indyki, dziczyzna i jagnięcina

Zakopane, ul. Bachledy 44
tel. 1820 134 88, 1820 135 88

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia oraz zbliżającego się Nowego Roku pragniemy serdecznie podziękować za dotychczasową współpracę oraz złożyć naszym Klientom i Pracownikom moc gorących życzeń, zdrowia, szczęścia i wszelkiej pomyślności

SPRZEDAM MIESZKANIE
KRAKÓW - KURDWANÓW
- ŚWIETNA LOKALIZACJA

Jasne i przestronne, położone w zadbanym budynku na osiedlu Kurdwanów.
Powierzchnia 28,12 m kw.
Budynek wyposażony jest w trzy windy, w tym jedną towarową.

UKŁAD MIESZKANIA:

- duży pokój z wnęką (nyżą),
- jasna kuchnia z oknem,
- duża, oszklona loggia,
- piwnica przynależna do mieszkania.

Mieszkanie jest słoneczne i ustawne,
IDEALNE DLA SINGLA, PARY lub JAKO INWESTYCJA POD WYNAJEM.

Lokalizacja zapewnia szybki dojazd do centrum oraz dostęp do pełnej infrastruktury - sklepy, przystanki komunikacji miejskiej, szkoły i tereny zielone w zasięgu kilku minut spacerem.

SPRZEDAŻ BEZ POŚREDNIKÓW.
Cena 450 tys zł - do negocjacji.
Kontakt: 604 08 16 43

WSPIERAJ TYGODNIK PODHALAŃSKI W SERWISIE PATRONITE

Niezależne dziennikarstwo

24hp.pl

REDAKTOR NACZELNY
Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

DYREKTOR ARTYSTYCZNY
Andrzej Jurecki aloszajurecki@gmail.com

DZIENNIKARZE
Jolanta Flach j.flach@24tp.pl
Jurek Jurecki jjurecki@24tp.pl
Marek Kalinowski (Rabka, Orawa) m.kalinowski@24tp.pl
Rafał Gratkowski (Zakopane) r.gratkowski@24tp.pl

SPORT
Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

ROZMAITOŚCI
Agnieszka Nowelli a.nowelli@24tp.pl

FOTO
Bartek Jurecki, Ludmiła Sorokowska,
Zofia Szwałowa

DZIAŁ GRAFICZNY
Andrzej Larkowski

BIURA REKLAM I OGŁOSZEŃ
Zakopane
● ul. Krupówki 54, tel. 18 20 130 23
ogloszenia@24tp.pl
● ul. Zwierzyniecka 14 sekretariat@24tp.pl
tel. 18 20 130 00, fax 18 20 000 01

Nowy Targ
Rynek 11, tel. 18 26 699 34, nowytag@24tp.pl

Czarny Dunajec
Rynek 7, tel. 18 26 57 204

SPECJALIŚCI DS. MARKETINGU
Katarzyna Starczowska
k.starczowska@24tp.pl tel. 508 380 383
Magdalena Lipkowska
magdalena@24tp.pl tel. 608 377 217

SEKRETARIAT
Beata Momot (Zakopane), sekretariat@24tp.pl

WYDAWCA
Zakopiańskie Towarzystwo Gospodarcze Sp. z o.o.

DRUK
Polska Press Sp. z o.o. Drukarnia w Sosnowcu
ul. Baczyńskiego 25a, 41-203 Sosnowiec-Milowice

Wydanie internetowe:
www.24tp.pl



Materiały do informatora kulturalnego można wysłać
pod adres: a.nowelli@24tp.pl
Zdjęcia noworodków: dzieci@24tp.pl
Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych.

Telefon interwencyjny
18 2000000
606 402 247

PRENUMERATA
krajowa: kwartalna - 120 zł, półroczna - 190 zł,
roczna - 350 zł
zagraniczna: kwartalna - 210 zł
(Europa) półroczna - 380 zł, roczna - 710 zł

WPŁATY NA KONTO
PKO BP ZAKOPANE
33 1020 3466 0000 9502 0033 4839



REKLAMA

TYGODNIK
Podhalański

**OGŁOSZENIA
DROBNE I REKLAMY**

do Tygodnika Podhalańskiego
w Czarnym Dunajcu
przyjmuje codziennie

**KANTOR
„U BOBKA”
Usługi turystyczne**
Czarny Dunajec, Rynek 7

ASTRUM
Nowy Targ, ul. Długa 21 a
Tel. 18 266 66 29,
661 621 937

**TERMINALE
PŁATNICZE
KASY FISKALNE**

Oprogramowania dla:
sklepów, gastronomii,
hotelarstwa, medycyny, aptek.
Podpis elektroniczny
SERWIS LAPTOPÓW

**USŁUGI
INFORMATYCZNE**



Zespół FiśBanda powstał w 2018 i dostarcza nam wspaniałych muzycznych wrażeń.

Podhalański Paganini o świętach, górach i nowej płycie

Mówią o nim podhalański Paganini. Czerpie garściami z podhalańskiej kultury oraz tradycji i tworzy piękną muzykę. Andrzej Jarząbek, lider zespołu FiśBanda, opowiada nam o świętach, zespole i jego najnowszej płycie pt. „Jak te góry kocham Cię”.

– Jak spędza Pan święta – w rodzinnym gronie, z muzyką?

– U mnie ze świętami jest tak, jak chyba u wszystkich na Podhalu. Każde święta staramy się spędzić z rodziną. Dzięki naszej góralskiej kulturze możemy śpiewać piękne podhalańskie kolędy i pastorałki, które są niezwykle bogate. Stąd też pomysł sprzed roku, aby pod moim nazwiskiem nagrać kolędy i pastorałki góralskie. Nie wciągnąłem do tego FiśBandy, która swoją twórczość opiera na Łuku Karpat. Święta z rodziną, kolędowaniem na wesoło i obowiązkiem na pasterce – myślę, że będą piękne. Przy obecnym tempie życia święta są naprawdę wspaniałym okresem i pozwalają znaleźć trochę czasu dla siebie i bliskich, czego brakuje na co dzień.

– Od czego zaczęła się Pana przygoda z muzyką?

– Jako dziecko, w wieku 8 czy 9 lat, zostałem wysłany do szkoły muzycznej, ale prawdziwa przygoda z muzyką zaczęła się od spotkań ze Stanisławem Trebunią-Tutką, czyli najstarszym bratem Władysława Trebuni. Potrzebny był po prostu chłopak do grania w karczmie. Te spotkania z muzyką, ze Stanisławem, pokazały, jak jesteśmy bogatym kulturowo i muzycznie regionem. Dzięki niemu zrozumiałem, że można grać to, co ma się w sercu, w DNA, ale być też otwartym na inne regiony i inną muzykę. Na Podhalu każdy niby grał tę samą nutę, ale od razu było wiadomo, z której wsi jest prymista, bo tę nutę odmiennie, improwizowali. Nikt nie bał się łączyć różnych rodzajów muzyki, czego najwspanialszym przykładem jest projekt Namysłowski i górale, gdzie Jan Karpień Bućka zagrał góralską nutę, a Zbigniew Namysłowski przetworzył ją na jazzowe brzmienie. Miałem przyjemność brać udział w tym muzycznym projekcie razem z grupą „Siwy Dym”. Graliśmy wtedy m.in. w Berlinie.

– Często powtarza Pan, że prawdziwej muzyki nauczył się grając w karczmach z innymi góralskimi muzykami?

– W czasie tego grania w karczmach bardzo duży nacisk kładłem na to, aby grać poprawnie góralską nutę. W miarę jak umiejętności były coraz większe, dzięki spotkaniom w knajpach czy integracyjnym, mogłem wymieniać się z innymi muzykami spostrzeżeniami. To słychać też na naszej nowej płycie „Jak te góry kocham Cię”, gdzie repertuar jest bardzo obszerny. Największym problemem był właśnie dobór materiału. Chcieliśmy przedstawić utwory, którymi wymienialiśmy się z innymi muzykami. Takim przykładem jest chociażby muzyka musicalowa i utwór „Tango to Evora”. Utwór pierwszy raz słyszałem u muzyków greckich, którzy uważali, że to ich nuta. Często z muzyki ludowej inspiracje czerpali znani kompozytorzy. Czasem muzyka ludowa zapożycza z innych gatunków i to jest niezwykle ciekawe. Najważniejsze, aby nie bać się konfrontować z innymi muzycznymi klimatami.

– Kiedy zaczęła się historia zespołu FiśBanda?

– Pod nazwą FiśBanda gramy od 2018 roku, ale na przykład z Robertem Czechem mam przyjemność grać prawie 20 lat. Znamy się od najmłodszych lat, spędzamy wolny czas, rozmawiamy o muzyce. To buduje brzmienie grupy. Zespoły wywodzące się z muzyki ludowej są spontaniczne - można powiedzieć, że gramy kolorami. Mamy podobne podejście, nie trzeba wiele myśleć ani kombinować, to wypływa z naszych serc.

– Wasza pierwsza płyta pt. „Postuchajcie kamardzi” ukazała się jeszcze przed pandemią.

– Tak, pierwsza płyta była efektem spotkań z moją babcią i starszymi ludźmi. Te rozmowy wciągały nas trochę w klimat niepewności, a jak wydaliliśmy płytę, to zaraz przyszła pande-



Najnowsza, świetna płyta zespołu pt. „Jak te góry kocham Cię”.

mia, później kolejna bieda w postaci wojny za naszą wschodnią granicą i płyta zaczęła nabierać innego wyrazu. Na nowej płycie wszyscy znajdują, myślę, więcej frajdy i energii.

– Na najnowszej płycie „Jak te góry kocham Cię” staracie się łączyć klimaty karpackie z bałkańskimi?

– Dużo wnosi do naszej muzyki Przemek Sokół, lider grupy Sokół Orkiestra. My skupiamy się na rytmach i barwach karpackich, bo to jest nam bliskie, a Przemek na trąbce wprowadza wspaniały klimat Bałkanów. Przemek siedzi w tej muzyce od lat, jest zresztą laureatem konkursu międzynarodowego w Buczy. Dzięki niemu te Karpaty zahaczają o Bałkany. Efektem tej współpracy na nowej płycie jest utwór „Ajde Jano”, w którym mamy dialog instrumentu drewnianego z dętym. Trudno było podejść do tego wykonania, bo to utwór grany przez wielu znanych artystów. My podeszliśmy do niego inaczej - zrobiła się z tego ballada z dialogiem muzycznym. Wydaje mi się, że to właśnie połączenie Karpat z Bałkanami. Tak jest też z utworem

tytułowym z nowej płyty, który jest karpacki, ale dostał dzięki Przemkowi bałkańskiego kopa. Ta płyta to taki wiatr pchający nas do przodu i myślę, że wszyscy tak to właśnie odbiorą.

– Chyba najważniejszym spoiwem łączącym Waszą muzykę są góry?

– Góry są dla nas bardzo ważne. Już pierwszy utwór pt. „Turnie moje” wprowadza nas w górski klimat. Zresztą skomponowałem go 20 lat temu, gdy robiłem kurs przewodnicki. W górach cenię spokój - pokazują, jakie są wielkie i jak się nie zmieniają, a my przy nich jesteśmy malutcy. To kontynuacja mojego dotychczasowego muzycznego myślenia, ale też zamykanie pewnej ścieżki, aby próbować nowych rzeczy. Mam bardzo wielki sentyment do tego utworu. Nowa płyta ma więcej niż pierwsza autorskich kompozycji. Gramy muzykę pop (popularną muzykę folkową Karpat), ale nie boimy się jej konfrontować z muzyką elektroniczną.

– Teksty na płytę napisał Mikołaj Jaroszyk?

– Tak, te teksty, napisane przez naszego przyjaciela i me-

nadzera zespołu z Poznania, Mikołaja Jaroszyka, są dla nas bardzo ważne. Powstały w oparciu o godziny naszych rozmów i posiadów. On przełożył to na papier. W stu procentach się z nimi utożsamiamy - to połączenie naszego sposobu myślenia i bycia. Na przykład tekst do utworu „Twoje zdrowie”, gdzie poruszamy temat upływającego szybko czasu i braku czasu na spotkanie. Z kolei tekst do piosenki „Duszo ma” proponuje zatrzymanie się i zastanowienie nad tym, czy robimy dokładnie to, co nam dusza podpowiada. Czy czasem jej nie wyprzedzamy i nie zatraciliśmy. Zachęcamy wszystkich, aby przemyśleli to, co się dzieje, i wyszli z tymi naszymi górami oraz muzyką w świat. Nie każdy ma czas, aby w te góry przyjechać, więc my wysyłamy im taką muzykę. Mamy sygnały, że wiele osób przy naszej muzyce odpoczywa, ładuje akumulatory - i to jest chyba najważniejsze, aby muzyka dawała frajdę i dobrą energię. Chcemy, aby muzyka Karpat nie była tylko dla koneserów, ale trafiała do dużego grona ludzi, szczególnie młodych. Miałem okazję grać taką muzykę w wielu miastach europejskich ze szczecińską grupą Dikanda. Tam w Europie też jest wielkie zapotrzebowanie na tego typu muzykę.

– Prawdziwą muzyczną duszę pokazujecie na koncertach?

– Koncerty to dla nas niezwykle inspirujące spotkania z publicznością. Graliśmy niedawno w Radiu Kraków i w Radiu Opole. Na przyszły rok mamy wiele pomysłów. Na koncertach pokazujemy naszą muzyczną duszę. Jesteśmy grupą, która właśnie na koncertach brzmi najlepiej. Chociażby taki utwór jak „Skrzypek na dachu” nadaje się do tego nadzwyczajnie. Zresztą często te utwory nagrywane są w studiu za pierwszym razem, a to nie jest takie proste. To później słychać - że coś jest grane na żywo, z odpowiednią energią.

Rozmawiał: **Paweł Pełka**

Awantura o Kolejową

– Czy pan jest burmistrzem całego Nowego Targu, czy tylko ulicy Kolejowej? Bo wygląda, jakby pan był burmistrzem Kolejowej – dopytuje Grzegorz Watychę opozycja.

To, że iskrzy pomiędzy burmistrzem a koalicją rządzącą Nowym Targiem, to w sumie nic nowego. Również w kwestii udrożnienia ulicy Kolejowej kilkakrotnie dochodziło do spięć pomiędzy burmistrzem a jego opozycją. Tym razem radni wzięli sprawy w swoje ręce w kwestii udzielenia pomocy powiatowi nowotarskiemu. Za tym enigmatycznym hasłem kryje się miejskie współfinansowanie opracowania dokumentacji skrzyżowania ulicy Kolejowej z Krakowską. To kolejne łączenie historycznych traktów w związku z wyprowadzeniem z centrum miasta Zakopianki. Wedle radnych i sporej części mieszkańców miasta dawne połączenia komunikacyjne należy jak najszybciej przywrócić, by pozbyć się korków w centrum.

Mieszkańcy ulicy Kolejowej do tej koncepcji się jednak nie palą. Dla nich decyzja oznacza utratę sielskiego spokoju i konieczność pogodzenia się z ruchliwą drogą pod oknami. Do Rady Miasta wpłynęła petycja w tej sprawie. Jej autorzy domagają się wstrzymania działań w kierunku budowy skrzyżowania i przeanalizowania rozwiązania w powiązaniu z innymi zamierzeniami udrożniania dawnych traktów, blokowanych dotąd przez dwupasmową Zakopiankę. W związku z tym wystąpieniem Grzegorz Watycha postanowił opóźnić przygotowanie uchwały o pomocy finan-

sowej dla powiatu, by wcześniej omówić zakres opracowywanej, poszerzonej dokumentacji.

– Dlaczego nie skierowałem własnego projektu w kwestii realizacji porozumienia? Ja uważam, że ten temat trzeba jeszcze dokładnie przedyskutować. O ile inne miejsca nie budzą wątpliwości, o tyle nad skrzyżowaniem Kolejowej z Krakowską trzeba się bardziej pochylić – tłumaczył Grzegorz Watycha podczas ostatniej sesji. Wyjaśniał przy tym, że istnieje potrzeba przygotowania rozszerzonego opracowania projektowego. Przewidywał, że proste odblokowanie ruchu spowoduje, iż korki, które dziś ustawiają się na Alejach 1000-lecia, zablokują Kolejową. – Musimy temu przeciwdziałać. Przy Kolejowej trzeba zachować rozwagę. To jest zupełnie inny układ komunikacyjny niż 50 lat temu – zauważył burmistrz.

Większościowa opozycja twierdzi, że dawny układ komunikacyjny, pochodzący jeszcze z czasów średniowiecza, należy przywrócić jak najszybciej. Tylko to bowiem pozwoli rozproszyć ruch lokalny i pozbyć się korków w miasta.

– Ulica Kolejowa zawsze była głównym wyjazdem z miasta. To do dziś jedna z najszerzych ulic, jest przystosowana, żeby ten ruch przenosić – argumentował wiceprzewodniczący Szymon Fatla. – Jeśli będzie najazd turystów, to wszyscy mieszkańcy po równo dostaną. Nie ma powodu, żeby szczególnie chronić tych z Kolejowej – podkre-

ślał, zarzucając burmistrzowi stosowanie obstrukcji wyłącznie w wypadku Kolejowej. – Nie mogę zignorować woli ludzi, moich sąsiadów. Uważam, że należy zrobić analizę ruchu – bronił się Grzegorz Watycha.

– Panie burmistrzu, tak dużo pan mówi, tylko nic nie robi. Czy pan jest burmistrzem Nowego Targu, czy tylko ulicy Kolejowej? Wygląda, jakby pan był burmistrzem Kolejowej – nie gryzł się w język przewodniczący Jan Sięka.

Burmistrz upierał się przy swoim. Przekonywał, że zanim udrożni się ruch Kolejową, powinien powstać projekt skrzyżowania dawnej Zakopianki i ulicy św. Anny. Popierając stanowisko burmistrza, radny Grzegorz Lubierda postulował, by podjąć działania w kierunku budowy południowej obwodnicy Nowego Targu. Temu pomysłowi, jak wiadomo, ostro sprzeciwia się opozycja burmistrza.

– Powiat wyciąga do nas pomocną dłoń, a my chcemy ją odciąć. Powiat ma co robić z pieniędzmi – tłumaczył Marcin Jagła, sugerując, że porozumienie z powiatem należy zawrzeć jak najszybciej. – Wypełniamy postanowienia porozumienia zawartego już ze starostą. Musimy to sfinalizować jeszcze przed końcem roku – nie pozostawił wątpliwości przewodniczący Sięka.

Uchwała w tej sprawie faktycznie została przez radę przyjęta – jednogłośnie.

mk



Lodowisko jest czynne jest od poniedziałku do piątku w godzinach 8:00–22:00, a w weekendy od 10 do 22.

Lodowisko na Rynku otwarte

Mieszkańcy Nowego Targu oraz turyści mogą już korzystać z lodowiska na nowotarskim Rynku.

Obiekt został udostępniony 15 grudnia, od godziny 14:00 i stano-

wi jedną z głównych zimowych atrakcji w centrum miasta. Lodowisko czynne jest od poniedziałku do piątku w godzinach

8:00–22:00, natomiast w weekendy - w soboty i niedziele - od 10:00 do 22:00. Dwugodzinny bilet ulgowy kosztuje 8 zł, a normalny 10 zł.

Tekst i fot.: Krzysztof Kusper

Zgoda nad kanałem

Jest porozumienie w sprawie współfinansowania modernizacji nowotarskiej oczyszczalni ścieków.

W pierwszych dniach grudnia doszło do spotkania przedstawicieli gmin, z terenu których ścieki trafiają do nowotarskiej oczyszczalni ścieków, z władzami miasta. Chodziło o uzgodnienie szczegółów finansowania 70-milionowej inwestycji – modernizacji oczyszczalni ścieków.

Przypominamy, że jeszcze kilka miesięcy temu temat modernizacji mocno poróż-

nił samorządowców. Z powodu sprzeciwu nowotarskich radnych stało pod znakiem zapytania przyjęcie wielomilionowej dotacji na rozbudowę oczyszczalni. Ostatecznie jednak doszło do porozumienia.

– Ustalenie jest takie, że MZWiK zaciągnie pożyczkę. Spłata obciąży w 60 procentach gminy, a w 40 procentach miasto Nowy Targ – relacjonuje burmistrz Grzegorz Watycha, dodając, że spłata zostanie skalkulowana w ramach taryfy stworzonej przez MZWiK dla samorządów. – To najprostsza do zrealizowania forma spłaty. Ostateczne kwoty poznamy po rozstrzygnięciu przetargu – podkre-

śla burmistrz.

Radni opozycji burmistrza mieli wątpliwości, w jaki sposób zaciągnięcie 30-milionowego kredytu obciąży możliwości finansowe spółki, a także czy gminy nie wycofają się z ustaleń w sprawie finansowania. Radni sugerowali również, że to gminy powinny być poręczycielem pożyczki.

Reagując na te wątpliwości, burmistrz zaznaczył, że z odpowiedzialnością trzeba będzie powstrzymać się do czasu rozstrzygnięcia przetargu. Wówczas znane będą także formy zabezpieczenia wymagane przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska.

mk

REKLAMA



ANTYKI I GALERIA
POD ŚWIĘTYM MIKOŁAJEM

3 piętro
SDH
Granit

Ogromna
kolekcja
antyków

Zapraszamy:

- pon. - piątek od 10.00-18.00
- w sobotę od 10.00-16.00

Zakopane
ul. Kościuszki 3

Tel. +18 20 64 406
+48 601 464 133



ŻYCZENIA

BEZPOŚREDNI IMPORTER
DACHÓWKI TILCOR

życzy

Wesołych Świąt

F.H.U. OKNO-DACH s.c.

www.oknodach.com.pl



GROS
INO W GROSIE OPŁACOSIE!

RATY 0%
NA WSZYSTKO



~~1 199 zł~~

799 zł

39,95 zł miesięcznie!

- » 5 lat gwarancji za 99 zł
- » 6 kg
- » 1000 obr/min

~~32"~~

~~499 zł~~

399 zł

19,95 zł miesięcznie!



Na produkty z reklamy gwarancja najniższej ceny lub zwrot różnicy!!!
Kup u nas towar objęty promocją i w ciągu 14 dni znajdź go taniej a zwrócimy ci różnicę w cenie.

*Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
oraz Szczęśliwego Nowego Roku*

życzą właściciele i pracownicy

GROS



CZARNY DUNAJEC Rynek 5
Kolejowa 26A

Pon-Sob 9-17

Pon-Śr 9-17 Pt 9-17 Sob 9-15

18 26 571 24

18 20 001 20

www.GROS24.pl

Kolej wraca

Pociąg wjechał do wyremontowanej stacji w Rabce-Zarytem – pierwszy odcinek największej inwestycji kolejowej w kraju jest gotowy.

Cchodzi o budowaną linię kolejową nr 104. W zamysłach projektantów po zakończeniu inwestycji na nową trasę wyjadą pociągi relacji Kraków–Zakopane i pokonają ją w 90 minut. Rabczańska inwestycja, która połączyła Chabówkę z Rabką-Zarytem, to pierwszy oddany do użytku odcinek ogromnego kolejowego przedsięwzięcia.

– Gdy pierwszy pociąg miał wjechać do Rabki, informacje o tym wydarzeniu dotarły aż do Wiednia. Dla samorządu ostatnie lata były okresem przełomowym. Pociągi przez wiele lat nie przejeżdżały do Rabki. Teraz mamy nadzieję, że duża część mieszkańców przesiądzie się do pociągów. Rabczanie będą jeździć koleją do Krakowa – mówił podczas uroczystego otwarcia pierwszego odcinka Leszek Świder, burmistrz Rabki. – Inwestycja na terenie gminy mocno ją zmieniła. Przebudowa linii kolejowej, ale też dróg i przejazdów dwupoziomowych drogowo-kolejowych. Mam nadzieję, że duża rzesza turystów napłyne do nas koleją – podsumował.

Obecnie w trakcie realizacji jest pięć kolejowych odcinków.

Prace na nich również dobiegają końca. PKP Polskie Linie Kolejowe ogłosiły przetarg na kolejny odcinek, wykonawca jest już wyłoniony, a roboty rozpoczną się wkrótce.

W ramach sobotnich uroczystości do stacji w Zarytem wjechał pierwszy pociąg – skład retro ze Skansenu Taboru Kolejowego w Chabówce. Na nowym peronie był czas na okolicznościowe przemówienia przedstawicieli inwestora (PKP PLK), wykonawcy, a także samorządowców. O oprawę wydarzenia zadbali członkowie Stowarzyszenia Dawnej Rabki „Czar”, a na stacji kolejowej w Rabce na podróżnych czekał występ Orkiestry Dętej OSP Rabka.

Tekst i fot.:
Marek Kalinowski



W ramach sobotnich uroczystości do stacji w Zarytem wjechał pierwszy pociąg – skład retro ze Skansenu Taboru Kolejowego w Chabówce.

Jeszcze jeden...

Rabczańska gmina planuje wybudowanie kolejnego bloku mieszkalnego.

Właśnie dobiega końca budowa gmachu przy ulicy Kilińskiego, realizowanego w ramach SIM Małopolska. Trwają odbio-

ry oraz ostatnie prace wykończeniowe.

– Przekazanie mieszkań planowane jest ostatecznie na koniec stycznia – podkreśla Leszek Świder, burmistrz Rabki. – Są osoby, które pytają, czy gmina i SIM Małopolska będą jeszcze budować w Rabce-Zdroju mieszkania. Żeby dalej podjąć

inicjatywę, musiałbym wiedzieć, ile osób byłoby jeszcze zainteresowanych, dlatego prosilibym o przesłanie informacji do końca stycznia 2026 r. – dodaje.

Warunkiem uczestnictwa w programie jest wpłata wkładu własnego w wysokości 15 proc. wyliczonej wartości mieszkania. **mk**

Czas na Krzywoń

Rabczański burmistrz podpisał umowę z władzami słowackiego Plavca na realizację projektu „Źródła historii”.

Dzisiaj odwiedziłem naszą partnerską gminę Plavec na Słowacji, z którą wspólnie realizujemy projekt pod nazwą „Źródła historii”. Wspólnie z panem Pe-

terem Słosarem – starostą obce Plavec – podpisaliśmy umowę partnerską na realizację tego zadania – ogłosił w mediach społecznościowych Leszek Świder. – Nasz wniosek o dofinansowanie, przygotowany wspólnie ze

Słowakami, został zatwierdzony przez Komitet Monitorujący, co daje nam możliwość realnie myśleć o odbudowie willi „Krzywoń”.

Remont historycznej budowli potrwa dwa lata. Dofinansowanie wynosi 7,7 mln zł. **mk**

Godne Święta Majeranków

Mikołaj to patron pasterzy, a choinkę trzeba przywieźć z lasu – obowiązkowo... z cudzego.

Dziś święty Mikołaj kojarzony jest głównie z prezentami. A jeszcze kilka wieków temu górale uważali świętego przede wszystkim jako patrona pasterzy. Czas oczekiwania na Boże Narodzenie, czyli wedle góralskiej tradycji Godne Święta, był szczególny – zarówno wtedy, jak i dziś – przesycony magią, wróżbami i przesadami. Obserwując pogodę w dniu świętej Łucji, można było wyrobić sobie pogląd na temat pogody w nadchodzącym roku. To z kolei pozwalało przewidzieć jakość plonów. Prawdziwym nieszczęściem byłyby jednak odwiedziny w tym dniu złej baby, która mogła samym spojrzeniem odebrać krowie mleko albo spowodować inne straszne dopusty.

W Świętego Tomasza chłopy nie jechały do lasu. Gdyby któremuś wpadło do głowy złamać tę wielowiekową tradycję, musiał się liczyć z tym, że wkrótce zginie marnie, przywalony przez drzewo. Za to w Wigilię do lasu pojechać należało i przywieźć podłaźniczkę – góralski odpowiednik choinki – młode drzewko, najczęściej jodłowe, zawieszane pod sufitem i przystrajane. W tym jednak wypadku tradycja nakazywała ukraść drzewo z cudzego lasu.

– Jaka Wilijo, taki cały rok – wierzyli dawni górale i przywiązywali dużą wagę do tego, by w dniu poprzedzającym Boże Narodzenie dzieci były grzeczne i wykąpane – najlepiej w balii, do której wrzucony został pieniążek. Miało to zapewnić bo-

gactwo. W Wigilię nie można się było pod żadnym pozorem choćby na chwilę położyć – była to zła wróżba.

Gaździny zajmowały się przygotowaniem wigilijnej wierzery. Na stole stawały wyłącznie postne dania, na przykład grule i nieomaszczona kapusta. Podczas wierzery nie było wymyślnych życzeń. Gospodarz wygłaszał niewyszukaną formułkę: „co by się wam darzyło” – i to musiało wystarczyć. Obowiązkowa była wizyta w kościele na pasterce, a po niej przychodził czas na „podłazy”. Kawalerowie odwiedzali domy, w których mieszkały niezamężne dziewczyny.

Od drugiego dnia świąt Bożego Narodzenia – świętego Szczepana – rozpoczynała się kolęda. Kolędnicy byli wypa-



W oczekiwaniu na Godne Święta.

trywani, bo ich wizyta miała zapewnić pomyślność. Kolędujący mogli liczyć na poczęstunek i podarunki.

W ostatnią sobotę w Galerii

„Pod Aniołem” w Rabce o zwyczajach świątecznych opowiadała doktor Dorota Majerczyk, etnolog i muzykolog. Towarzystwo jej dzieci z Zespołu Re-

gionalnego „Majeranki”, działającego przy Stowarzyszeniu Miłośników Kultury Ludowej.

Tekst i fot.:

Marek Kalinowski

REKLAMA

brutal

☎ 18 20 14 51 8

CHOINKI PRAWDZIWE JUŻ W SPRZEDAŻY

OWOCE / WARZYWA / NABIAŁ / MROŻONKI / NAPOJE / ART. SPOŻYWCZE / ZBOŻA CAŁE I GNIECIONE

Przyjmujemy zamówienia na paczki świąteczne

Skandal zamierzony

Z tym Mikołajem to całkiem nie tak, jak myślisz – profanacja, świętokradztwo i jeszcze Karinka Ukrainka.

- Karinka, jak się żyje w Polsce?
- Bardzo dobrze.
- A tak szczerze...
- No... nie całkiem dobrze...

Pieprzne kino

Kuba przyznaje ze śmiechem, że skandal z Mikołajem był zamierzony. A właściwie to skandalu nie było, ale wszyscy uwierzyli, że miał być. – Jak przeczytaliśmy komentarze pod teledyskiem, to był normalnie odłot – Kuba znacząco zawiesza głos. – Oczekiwaliśmy hejtu, ale to, że większość autorów tych wrednych wpisów w ogóle nie obejrzała i nie posłuchała naszej wesołej piosenki, to było odkrycie. Karina tłumaczy, że kawałek „Somsiedzi” miał być taką wesołą opowieścią o zdradliwej żonie. Przecież takich par nie brakuje nawet na Podhalu. – To nie była opowieść o świętym Mikołaju, tylko o zwykłym człowieku o imieniu Mikołaj – wyjaśnia. Tytuły z imionami to już pewna mała tradycja duetu Karina i Bobas. Wszystko zaczęło się od kawałka „Karinka”. – Kuba próbował mnie bajkować, grał na gitarze i śpiewał w parku: *Karineczko, Karineczko, czy zostaniesz mą żoneczką* – wtrąca Karina. Kolejny utwór o sympatycznym i pracowitym rolniku nazywał się „Bogdan”. A że zbliżały się święta, za trzecim razem padło na Mikołaja. Tak powstał klip „Somsiedzi” – bardzo wymowny teledysk, przygotowany przez profesjonalistę Piotra Smoleńskiego. Tego samego, który wcześniej kręcił teledyski dla wielu pierwszoplanowych gwiazd, między innymi dla Cleo i Donatana. – Tak prawdę mówiąc, to pomysł wcale nie był kontrowersyjny, tylko postanowiliśmy uciec się do prowokacji. W opisie zazaczyliśmy, że to „skandaliczna” piosenka o Mikołaju – to wystarczyło, żeby w sieci zawrzało.

(Nie)święty Mikołaj

W teledysku Karinka wcieliła się w rolę niewiernej żony, Kuba został jurnym sąsiadem, a Pietrowi Majerczykowi przypadła rola zdradzanego męża. Wszystko zagrane i zaśpiewane z humorem, nieco pikantne, a do tego okraszone odrobiną góralskiego folkloru. W nagłówku autorzy podpisali się jako: Kuba „Bobas” Wilk i Karinka – Ukrainka. – Jak śpiewam, to już nie słychać tak dobrze obcego akcentu. Dlatego dla pewności dodałam „Ukrainka”, żeby już hejterzy nie musieli wyteżać swych mózgów zanadto – podkreśla ze śmiechem Karina. Wesoły i pieprzny teledysk w ciągu niespełna kilku godzin od publikacji obejrzano ponad 10 tysięcy razy. – Zakładam, że tylko niewielka część to byli hejterzy. Pozostałym się chyba spodobało – zaznacza Kuba. Oboje muzycy są zgodni – prowokacja się udała. Będą kolejne. Bo duet działa

od blisko trzech lat. Najczęściej tworzy muzykę bardziej ambitną, nierzadko sięga po dość trudny repertuar jazzowy. Jak dotąd żaden z klipów nie zyskał tak dużej popularności jak „Jajcarscy” *Somsiedzi*. – W komentarzach zarzucali nam, że zbrukaliśmy świętość. Gdyby obejrzeli,

Wojenny cykor

Karina, a właściwie Karina Antonienko, zamieszkała w Rabce trzy lata temu, podobnie jak ponad tysiąc innych uchodźców wojennych z Ukrainy. To była już druga jej ucieczka przed spadającymi z nieba

– ta wojenna wrzawa czy cisza. W 2022 roku Karina była już profesjonalną aktorką, piosenkarką i instrumentalistką. Jeździła na kontrakty po całym świecie. Występowała, grała, czuła, że jest obywatelką świata. Polskę widziała tylko z perspektywy lotniska w Warsza-

– tam tylko kilka dni... Chwyliła plecak, spakowała saksofon, zabrała dwa koty i ruszyła na zachód, w kierunku granicy z Polską. Podróż pociągiem trwała 36 godzin. Babcia Lidia nie chciała uciekać. Pozostała w Charkowie, przywykła do wybuchów, stara się żyć normalnie. Jak to artystyczna dusza – chodzi po sklepach i szuka ciekawych fa-

też tacy, co mnie wysyłają na Ukrainę. Ciągłe czytanie w internecie. Nawet się z mechanikiem pokłóciłam. Wypalił, że to on musi na nas, Ukraińców, pracować. Tłumaczyłam mu cierpliwie, że żadnej pomocy od państwa nie dostaję. Prowadzę własną działalność, płacę w Polsce podatki i za każdym razem wystawiam faktury, mimo że nie wszyscy je chcą. Gdy proszę, żeby zagrać charytatywnie – zawsze się zgadzam. Gadałam jak nakręcona, ale chyba i tak go nie przekonałam... Całkiem niedawno, na jednej z rabczańskich facebookowych grup, Karina natrafiła na ogłoszenie pewnej pani z Ukrainy, która oferowała na sprzedaż domowe pierogi. Pod postem aż wrzało. Pojawiły się nawet sugestie, że te pierogi mogą być zatrute, bo Ukraińcy to truciele. – Znow nie wytrzymałam, musiałam coś napisać, żeby tę panią wziąć w obronę. No bo przecież jak tak można, co ona złego zrobiła? Kuba zapewnia, że Karina nie przesadza. Sam wielokrotnie się przekonała, że Ukraińcy nie mają jednak na Podhalu łatwego życia. – Kilka razy mieliśmy dogadane występy, podpisaną umowę. Nie było żadnych problemów do chwili, aż nie wyszło na jaw, że Karina jest z Ukrainy. To nie była odosobniona sytuacja – zaznacza. Całkiem niedawno Kuba i Karina postanowili pojechać do Lwowa. Powód był prozaiczny – tam mieszka obecnie dentystka Kariny. Świetny fachowiec, w dodatku jej stawki są w porównaniu z tymi rabczańskimi bardzo atrakcyjne. – We Lwowie przeżyłem swój pierwszy alarm rakietowy. A potem jeszcze jeden i kolejny – relacjonuje Kuba. – Każdy, kto tak namiętnie odsyła Ukraińców do domu, powinien spędzić parę dni we Lwowie. To by wystarczyło, żeby zrewidować poglądy – podsumowuje.

W Rabce, czyli w domu

Za parę dni święta, Karina i Kuba będą je spędzać trochę po polsku, a trochę po ukraińsku. Będzie dużo muzyki, śpiewania, no i życzenia – żeby wreszcie zapanował pokój. A gdyby stał się cud, życzenie się spełniło i faktycznie z dnia na dzień zakończyła się wojna... Nazajutrz Karina byłaby w drodze do ukochanego Charkowa. Zostałaby tam pewnie ze dwa miesiące. Odwiedziła kochane miejsca, nacieszyła babcią i... wróciła do Rabki. – Budujemy dom i studio nagrań. To będzie największe studio w okolicy. Już teraz przyjeżdżają do nas nagrywać naprawdę znani muzycy: Piersi, Sławomir, Andrzej Sikorowski, Mateusz Ziółko, Pieter Majercyk, Trebunie-Tutki, Mała Armia Janosika – wylicza Kuba. – Będziemy organizować koncerty, będzie dobrze...

Tekst i fot.:
Marek Kalinowski



Karina i Kuba - duet w życiu i w muzyce.

to by wiedzieli, że tam w ogóle nie ma nic o świętym Mikołaju. Oczywiście, poza podejrzeniami o świętokradztwo, najczęściej nasi komentatorzy eksploatowali wątek ukraiński, sugerując, że... powinnam wrócić do domu – śmieje się Karina. – Jeszcze przed publikacją przestałam filmik mojej babci, która mieszka w Charkowie. To jest osoba bardzo wierząca, religijna. Odzwońniła i gratulowała. Mówiła, że dawno się tak nie uśmieiała. A to oznacza, że granicy przyzwoitości nie przekroczyliśmy – dodaje.

bombami i raketami. Urodziła się i mieszkała w Ługańsku, na wschodzie kraju, w rejonie Donbasu. Właśnie te tereny już w 2014 roku zajęli zbrojni Rosjanie. Gdy okupanci dotarli do Ługańska, czternastopiętrowy blok, w którym mieszkała Karina, aż się trząsł od wystrzałów i wybuchów rakiet. – Nasłuchujesz każdego dźwięku z takim strasznym lękiem. Jest takie powiedzenie, że nie usłyszysz rakiet, która cię zabije. Jak słyszysz, to znaczy, że uderzy gdzieś obok. Tak że w sumie sama nie wiem, co lepsze

wie, gdzie często wypadała jej przesiadka. Zawsze wracała do Charkowa, do miejsca, które pokochała i gdzie znow czuła się jak w domu. Dzień, w którym wybuchła wojna, był jak jakieś makabryczne déjà vu. Z nieba znow sypały się bomby i rakiety. – Tego, co widziałam – te strzępy ciał, zabici ludzie. Pełno krwi, ten okropny strach. Te doświadczenia już chyba nigdy nie pozwolą mi spokojnie zasnąć. Tego się nie da wymazać z pamięci – w oczach Kariny pojawiają się łzy. – Chyba jestem cykorem... Wytrzymałam

tałaszków, a później przysyła Karince zdjęcia swoich sklepowych „łupów”. Chodzi do kocięta i pisze wiersze... – Też sknięta za domem, za Charkowem. Tam przeżyłam pierwszą miłość, dostałam pierwszą pracę. Bardzo chciałabym wrócić, ale za bardzo się boję. Czasami, jak mi bardzo źle, włączam mapy Googla i oglądam zdjęcia ulic, znajomych miejsc... – Karina zamyśla się na chwilę. – A Polska? Jak jest w Polsce? Spoko, mili ludzie, życzliwi, wspierają, wiedzą, że tęsknię za domem. Ale od początku pojawiają się



Pasje znowu górami!

PKL zapraszają do udziału w trzeciej odsłonie programu grantowego

Grupa PKL po raz kolejny udowadnia, że wspieranie interesujących pasji i lokalnych inicjatyw ma realną moc. Zakończyła się druga edycja konkursu PKL Pasje góra!, w ramach którego przyznano granty na realizację projektów promujących aktywność, w tym osób niepełnosprawnych, edukację, kulturę i ochronę przyrody w regionach górskich. Właśnie ruszył nabór do trzeciej edycji programu, który jest szansą by zdobyć dofinansowanie na rozwój swoich zainteresowań.

Z zaangażowanie, niebanalne pomysły i wyjątkowe wydarzenia – tak w skrócie można podsumować drugą edycję konkursu PKL Pasje góra!, stworzonego i zorganizowanego przez Grupę PKL. Projekt dzięki wsparciu finansowemu jest dla wielu osób, stowarzyszeń czy fundacji szansą na rozwój własnych projektów i realizację marzeń. Poprzez działania Grupy PKL, już po raz kolejny pasjonaci będą mogli rozwinąć swoje pomysły i pokazać, że siła pasji potrafi przenosić góry.



INSPIRUJĄCE INICJATYWY I GÓRSKIE EMOCJE

Druga edycja konkursu dobiegła końca. Ocenionych w niej zostało 46 wniosków, dofinansowanie otrzymało 26 projektów na łączną kwotę 180 tysięcy złotych. Wyróżnione osoby i organizacje w konkursie PKL Pasje góra! w 2025 roku przeznaczyły otrzymane dofinansowanie od Grupy PKL m.in. na organizację wydarzeń sportowych, charytatywnych oraz kulturalnych, a także przeprowadzenie wielu projektów społecznych wspierających inicjatywy lokalne związane z ochroną górskiej przyrody, ekologią i aktywnością osób niepełnosprawnych.

– Cieszy nas zainteresowanie konkursem grantowym Grupy PKL wśród osób i organizacji, które poprzez swoje działania chcą dzielić się swoimi pasjami. Program PKL Pasje góra! to sposób, by te pomysły mogły realnie się rozwijać – od lokalnych warsztatów po duże przedsięwzięcia sportowe, kulturalne i ekologiczne – mówi Daniel Pitrus, prezes zarządu PKL.

Wśród nagrodzonych w 2025 roku znalazły się m.in.:

- Klub Wysokogórski w Zakopanem – organizator Tatra Sky Marathon 2025 Merrell Skyrunner World Series, międzynarodowego wydarzenia biegowego promującego Tatry, Podhale i Małopolskę jako destynacje turystyki sportowej. Projekt zachęcał do zdrowego stylu życia, aktywności fizycznej i rodzinnej integracji, przyciągając biegaczy z całego świata.
- Centrum Kultury, Sportu i Promocji w Szczawnicy – realizator wydarzenia Kulturalna Majówka w Szczawnicy, którego kulminacyjnym punktem był tradycyjny Redyk Wiosenny. Projekt łączył kulturę, muzykę i tradycje pasterskie, budując więź między mieszkańcami i turystami w duchu beskidzkiego dziedzictwa.
- Polskie Towarzystwo Walki z Mukowiscydozą – organizator 10. Biegu po Oddech, charytatywnego wydarzenia sportowego odbywającego się w Zakopanem. Celem projektu było budowanie świadomości na temat mukowiscydozy, promocja aktywności fizycznej, integracja społeczna oraz wsparcie działań pomocowych Towarzystwa.
- Polskie Stowarzyszenie na rzecz Osób z Niepełnosprawnością Intelektualną (PSO-NI) – autor projektu Sięgamy wyżej, w ramach którego zorganizowano zajęcia wspinaczkowe dla osób z niepełnosprawnościami. Projekt pozwolił uczestnikom przełamywać własne ograniczenia, rozwijać sprawność motoryczną i koordynację ruchową, a jednocześnie wzmacniać poczucie wspólnoty i odwagi.
- Fundacja Szerpowie Nadziei – realizator projektu Drugie zimowe szerpowanie w PKL Pasje góra!, w ramach którego zorganizowano zimowe wyjście w Tatry z udziałem osób z niepełnosprawnościami. Celem projektu była aktywizacja i socjalizacja uczestników oraz ich rodzin, szerzenie idei wolontariatu i pokazanie, że prawdziwa pasja nie zna barier.
- Stowarzyszenie Wikimedia Polska – autor projektu (Nie)znane Kobiety Tatr, realizowanego w ramach ogólnopolskiej akcji „(Nie)znane kobiety Wikipedii”. Projekt obejmował

spotkania tematyczne, konkursy oraz produkcję krótkiego filmu dokumentalnego poświęconego kobietom-przewodniczkom tatrzańskim. Inicjatywa miała na celu uzupełnianie Wikipedii o biogramy kobiet związanych z Tatrami i popularyzowanie ich niezwykłych historii.

- Stowarzyszenie Spotkania z Filmem Górskim – organizator TATRA FEST, festiwalu sportów górskich łączącego różne dyscypliny – bieganie, wspinaczkę, kolarstwo górskie i turystykę pieszą. Projekt promował kulturę górską, aktywność sportową i wizerunek Zakopanego jako centrum górskich pasji i pozytywnej energii.

- Centrum Kultury w Krynicy-Zdrój – jako instytucja kultury wspiera działalność lokalnego zespołu tanecznego Funky Dolls z Krynicy. Projekt promuje lokalną kulturę, a dzięki dofinansowaniu zostały przeprowadzane warsztaty taneczne dla dorosłych, a także zorganizowano finałowy występ tanecznej formacji.
- 5+ Szkoła Górską – organizator cyklu szkoleń i warsztatów 12 Dni Lawinowo Skiturowych, poświęconych bezpieczeństwu w górach, aktywności fizycznej i rekreacji zimowej. Projekt popularyzował wiedzę o poruszaniu się w terenie wysokogórskim, zwiększając świadomość zagrożeń i promując odpowiedzialną turystykę.

- KS Simple Krynica – lokalny klub sportowy, który działa w Krynicy-Zdrój. Celem klubu jest przede wszystkim kontynuowanie tradycji hokejowych w Krynicy. Dzięki swojej działalności klub wspiera także funkcjonowanie drużyny seniorskiej. Dofinansowanie pozwoliło na zorganizowanie zawodów hokejowych na lodzie oraz leniej edycji na rolkach.

- Bartosz Mrozek – niepełnosprawny sportowiec z Zakopanego, odpowiedzialny za stworzenie akcji, mającej na celu promocję aktywności wśród osób z niepełnosprawnościami, w szczególności narciarstwa alpejskiego i turystyki górskiej. Bartosz stworzył projekt, który wspiera rozwój sportowy i zachęca do zdrowego trybu życia, a także pozwalał na spotkania, integrację oraz aktywizację osób z niepełnosprawnościami.

- Tatrzański Klub Narciarski Tatra Team – organizator wydarzeń dla dzieci w miasteczku biegowym przy Biegu Granią Tatr, zrealizowanego w Kuźnicach. Wydarzenie łączyło sport, edukację przyrodniczą i działania charytatywne – uczestnicy zbierali środki na leczenie młodego zakopiańczyka, a przy okazji poznawali tajniki górskiej przyrody i zdrowego stylu życia.

- Każdy z nagrodzonych projektów to przykład, jaka ogromna siła drzemie w społecznościach lokalnych i realizacji własnych pasji. Dzięki konkursowi PKL Pasje góra! możemy wspierać ludzi, którzy z sercem i determinacją działają dla innych – zachęca Daniel Pitrus, prezes zarządu PKL.

RUSZ PO MARZENIA I ZGŁOŚ SIĘ DO NOWEJ ODSŁONY PROJEKTU – WYSTARTOWAŁA TRZECIA EDYCJA KONKURSU PKL PASJE GÓRA!

Grupa PKL ogłosiła właśnie rozpoczęcie naboru do trzeciej edycji konkursu PKL Pasje góra!. Do udziału zaproszone są osoby indywidualne, organizacje społeczne, szkoły, kluby sportowe i instytucje kultury, które chcą realizować wartościowe działania na rzecz społeczności lokalnych, tradycji, kultury, sportu, rekreacji i zdrowego trybu życia, ekologii czy ochrony górskiej przyrody. Projekty mogą dotyczyć m.in.:

- promocji aktywnego spędzania czasu,
- ochrony środowiska naturalnego,
- edukacji i bezpieczeństwa górskiego,
- rozwoju lokalnych tradycji i kultury.

Aby wziąć udział w konkursie, wystarczy wypełnić wniosek dostępny na stronie www.pkl.pl w zakładce PKL Pasje góra!. Zgłoszenia można przysyłać drogą elektroniczną na adres pasje@pkl.pl w terminie do 11 stycznia 2026 roku.

– W PKL wierzymy, że pasje łączą ludzi i inspirować do działania. Dlatego zachęcamy wszystkich, którzy chcą przekuć swoją marzenia w realny projekt, by zgłosili się do nowej edycji konkursu PKL Pasje góra! – dodaje Daniel Pitrus z PKL.



ZŁOŻ WNIOSEK W KONKURSIE I ROZWIŃ PASJĘ

Konkurs grantowy PKL Pasje góra! został uruchomiony w 2023 roku jako element społecznej odpowiedzialności Grupy PKL. Jego celem jest wspieranie inicjatyw promujących rozwój lokalny, rozwijających interesujące pasje, promujących aktywność, sport i rekreację, bezpieczeństwo w górach i ochronę przyrody oraz wzmacniających więzi lokalnych społeczności. Więcej informacji o programie, regulaminie i formularz zgłoszeniowy dostępne są na stronie:

www.pkl.pl/pasjegora
oraz w mediach społecznościowych

Facebook: PKL Pasje góra!
Zachęcamy również do obejrzenia materiałów z bohaterami projektów nagrodzonych w konkursie, filmy dostępne są na www.youtube.pl.



ŚWIĄTECZNO-SYLWESTOWY hip-hop

TOP

Zapraszamy na zakupy przez cały tydzień i w niedzielę 21 grudnia



32²⁹
zł/kg

Ser żółty
EMENTALER
RYCKI
najniższa cena w ciągu ostatnich 30 dni 37,99 zł/kg
18-31.12



Połowiczka wieprzowa
najniższa cena w ciągu ostatnich 30 dni 22,90 zł/kg
18-23.12

29⁹⁹
zł/kg



Niko-Polis
KABANOSY
OGNIEM WĘDZONE
11-23.12

46⁹⁰
zł/kg

Za 133g mieso
suproduktowane
100g produktu

Majonez Kielecki 310g
najniższa cena w ciągu ostatnich 30 dni 9,49 zł/szt
15-23.12

6⁹⁹
zł/szt
310g

9⁹⁹
zł/szt
450g



Niko-Polis
SCHAB
OGNIEM WĘDZONY
11-23.12

42⁹⁰
zł/kg

Za 130g mieso
suproduktowane
100g produktu

7⁹⁹
zł/szt
900g

Ogórki luksusowe
konserwowe 900g
DAWTONA
najniższa cena w ciągu ostatnich 30 dni 8,99 zł/szt
1-28.12



Uszka 450g
z grzybami
SWISS POL
NOWOŚĆ

hip hop TOP 5-31.12
KUP 2
x Masło OSM Nowy Sącz 200g
a za jedną sztukę w pakiecie zapłacisz:

4⁹⁹
zł/szt
200g



9⁹⁹
zł/szt
330ml

Syrop z owoców
330ml MALINA
A TO DOBRE
11-23.12



Mak niebieski
400g FLORPAK
najniższa cena w ciągu ostatnich 30 dni 9,99 zł/op
11-23.12

14⁹⁹
zł/szt
250g

Morela suszona
250g FLORPAK
najniższa cena w ciągu ostatnich 30 dni 16,90 zł/op
11-23.12



29⁹⁹
zł/szt
200g

Bombonierka Lindor 200g
Milk, Assorted
LINDT
najniższa cena w ciągu ostatnich 30 dni 34,99 zł/szt
1-28.12



12⁹⁹
zł/szt
250g

Kawa mielona
Prima Finezja
250g
najniższa cena w ciągu ostatnich 30 dni 16,99 zł/szt
18-31.12

DOBRA RYBA

Karp świeży
patroszony
19-23.12

32⁹⁰
zł/kg



Jesteśmy

oferta ważna do wyczerpania zapasów

*oferta w wybranych sklepach Gama

Hodonas



**15-23
GRUDNIA**

2 piętro KOŚCIUSZKI 3

JAK CO ROKU
PODWAJAMY
PUNKTY



z Kartą Korzyści Społem



Kia K4
Godny następcą Ceeda

Kia Stonic PE MY26
Podążaj własną drogą

Kia PV5
Osobowa i dostawcza

Nowa Kia Sportage
Teraz z wyświetlaczem typu „Head-up Display”

Kia EV3
Zasięg do 605 km

KIA
WADOWSKI

Zapraszamy do salonu w Nowym Targu, ul. Szaflarska 135

*Wspaniałych świąt Bożego Narodzenia spędzonych w ciepłej, rodzinnej atmosferze,
samy szczęśliwych dni w nadchodzącym roku*

oraz

szampańskiej zabawy sylwestrowej

*Z okazji świąt Bożego Narodzenia
oraz nadchodzącego Nowego Roku
pragniemy przekazać Państwu najserdeczniejsze życzenia sukcesów,
spełnienia marzeń oraz harmonii.*

*Niech każdy dzień świąt i nadchodzącego roku
przynosi wiele szczęścia i pozytywnej energii.*

Wesołych Świąt i Szczęśliwego 2026 Roku!

*z najlepszymi życzeniami
od Pracowników, Rady Nadzorczej i Zarządu Spółem Zakopane*

Hole założenia • 1926
Spółem
ZAKOPANE

Wołanie o progi

W niedzielę w Żębie doszło do groźnego wypadku z udziałem pieszej.

W Żębie w niedzielny wieczór doszło do poważnego wypadku drogowego. Samochód potrącił kobietę, która z licznymi obrażeniami ciała została przetransportowana do szpitala.

Jak informuje asp. sztab. Roman Wieczorek, rzecznik zakopiańskiej policji, w chwili zdarzenia obie osoby były trzeźwe.

- 23-letni kierujący formem w rejonie przejścia dla pieszych nie zachował należytej ostrożności potrącając 37-letnią kobietę - informuje rzecznik zakopiańskiej policji.

Pod naszą informacją o wypadku na forum internetowym rozgorzała dyskusja na temat zabezpieczeń i progów zwalniających. Jedni są za, inni przeciw. „Po co progi zwalniające...po to żeby komuś życie uratować? Ale nie w naszej gminie od 30 września kiedy miał miejsce wypadek w rejonie szkoły też nie zostało nic zmienione. Pogadali, pogadali straż gminna powstała kilka dni też nie

wiadomo po co bo oprócz patrzenia nic nie robili i obiecali tylko nie wiadomo co. A może zamiast boksu, jarmarku i innych rozrywek można by było zapewnić bezpieczeństwo ludziom bo nie długo na te imprezy nie będzie miał kto chodzić. Kolejna tragedia i oby nie skończyła się dramatem obu stron” - apeluje jedna z osób.

Zapytaliśmy o progi zwalniające Anitę Żegleń, wójt Gminy Poronin. - Jestem zasmucona, że przez wypadek, który spowodowany jest przez brawurę, nieumiejętność jazdy bądź nieuwagę od razu pojawiają się tego typu żądania. Zaczniemy od tego, że do wypadku doszło praktycznie na pasach na skrzyżowaniu. To droga powiatowa. Na ile pan starosta uzna za stosowne, to takie progi można montować. Ja oczywiście będę na ten temat ze starostą na ten temat rozmawiać. Ale w pierwszej kolejności, nauczmy się jeździć z większą uwagą. Przecież jest zima, po zmroku mamy trudne warunki, mgły, słabą widoczność, pęsy nie za-



W Żębie samochód potrącił kobietę, która z licznymi obrażeniami ciała została przetransportowana do szpitala.

wsze są dobrze widoczni. Zaczniemy od poprawnej jazdy, a potem domagamy się dodatkowych zabezpieczeń w postaci progów - podkreśla Anita Żegleń.

Wójt dodaje, że mieszkańcy wcale nie chcą od razu montować progów zwalniających. Urządzenia generują hałas, stanowią też w niektórych sytuacjach utrudnienia dla kierujących. Anita Żegleń przypomina, że zamontowany przez gminę „śpiący policjant” na ulicy Kościuszki nie posłużył długo. Został zdemontowany pierwszej nocy przez „nieznanych sprawców”.

- To nieprawda, że gmina nie robi po wrześniowym wypadku przy szkole - zaprzecza Anita Żegleń. Przypomina, że tam na drogę

prosto pod nadjeżdżający samochód weszła nagle kobieta z dzieckiem. Władze gminy wraz z policją i specjalistami od ruchu drogowego przeprowadziły na miejscu wizję lokalną na całym odcinku drogi gminnej, jaką jest Szlak Papieski i ulica świętej Anny. Sprawą zajęła się też komisja petycji. O wynikach spotkania w gronie specjalistów i zaproponowanych rozwiązaniach w zeszłym tygodniu zostali poinformowani radni. - Na naszej gminnej drodze na pewno zostaną wprowadzone zmiany. Chodzi o przesunięcie przystanków autobusowych a co do innych zaproponowanych zmian będziemy jeszcze je rozważać wraz z radnymi - podsumowuje Anita Żegleń.

rav

Czyste ciepło

Spod Giewontu szybko znikają stare „kopciuchy”, a o „czarnym złocie” nikt tu już nie chce słyszeć.

W ramach rządowego programu „Czyste Powietrze” oraz innych programów dotacyjnych ogółem w Zakopanem wymienionych zostało około 800 starych kotłowni na nowe, spełniające wyśrubowane normy dotyczące czystości emisji. - To tylko te piece i kotłownie o których wiemy, ponieważ właściciele w latach 2018- 2021 skorzystali z dotacji. Program jest kontynuowany, a oprócz tego Gmina Miasto Zakopane realizuje wciąż swój własny projekt dofinansowania wymiany starych kopciuchów na nowoczesne źródła energii. Mogą z niego skorzystać mieszkańcy Zakopanego, którzy złożą wniosek i spełnią kryteria - przypomina Jan Schwenk, naczelnik Wydziału Ochrony Środowiska Urzędu Miasta Zakopane. Dodaje, że z miejskiej dotacji można uzyskać do 10 tysięcy złotych wsparcia przy wymianie starego źródła ogrzewania na piece piątej generacji i inne ekologiczne źródła ogrzewania. Przypomina, że wymiana kopciuchów postępuje pod Tatrami bardzo szybko, także ze względu na rozwój sieci geotermalnej i gazowniczej. Dlatego też na przestrzeni ostatnich lat obserwować można znaczną poprawę jakości powietrza w Stolicy Polskich Tatr.

Węgiel w odwrocie

Do niedawna do Zakopanego trzeba było sprowadzać kilkadziesiąt wagonów „czarnego złota”, które spalano każdej zimy w osiedlowych kotłowniach, szkołach, hotelach i pensjonatach. Goście i mieszkańcy narzekali na czarny smog i śmierdzące od węglowych wycieków powietrze, ale cieszyli ich ciepłe kaloryfery. Dziś montują kotły na pellet, geotermalne wymienniki ciepła, ogniwa fotowoltaiczne, czy pompy

ciepła. Nic dziwnego, że zainstalowane w wielu punktach miasta słupki pomiarowe świecą się przeważnie na zielono. Znak, że nasze płuca dostają powietrze bez większych zanieczyszczeń.

Według danych na koniec 2024 roku Geotermia Podhalańska miała 1 699 odbiorców. Wśród nich duże hotele, osiedla spółdzielcze i domy jednorodzinne. Firma dostarcza ciepło do obiektów w czterech gminach: Zakopane, Szaflary, Biały Dunajec i Poronin. Znaczna większość odbiorców mieszka w Zakopanem. W niektórych źródłach podaje się, że Geotermia pokrywa już ponad 40 % rynku ciepłowniczego w naszym mieście. Równoległe z rozbudową sieci w Zakopanem trwają prace nad wprowadzeniem geotermalnej magistrali do Nowego Targu, a także do Kościeliska.

Geotermia w natarciu

Zgodnie z publikacjami „PEC Geotermia Podhalańska S.A.” sprzedaż zielonej energii z głębi ziemi stale rośnie. W ostatnich latach według danych poziom sprzedaży energii cieplnej z geotermii kształtował się następująco: w 2010 r. - 376 195GJ; w 2011 r. - 352 842 GJ; w 2012 r. - 383 738 GJ; w 2013 r. - 393 117 GJ; w 2014 r. - 361 634 GJ; w 2015 r. - 398 522 GJ; w 2016 r. - 421130 GJ. Dane te wyraźnie pokazują, że sprzedaż energii cieplnej pozyskiwanej ze źródeł geotermalnych na Podhalu rośnie rok po roku. Zainteresowanie tym rodzajem ciepła wśród odbiorców nie maleje. Krytycy przypominają, że nie jest to do końca zielona energia. Woda woda z głębi ziemi pozyskana w Bańskiej Niznej jest przesyłana magistralą do Zakopanego. Ze względu na straty ciepłe na tej trasie musi być podgrzewana w ciepłowni gazem lub olejem opałowym. Jednak jak informują władze Geotermii Podhalańskiej, znikomy procent pozyskanego ciepła uzależniony jest od gazowego czy olejowego dogrzewania. Dla przykładu, już

w 2015 roku pozyskanie ciepła było na poziomie: z energii geotermalnej - 90%; z gazu - 10%; z oleju - 0%. Rok później ciepło z energii geotermalnej to już 91%, a z gazu 9%.

Tak czy inaczej - jeśli weźmiemy pod uwagę, że rocznie Zakopane ma około 400 tysięcy gigadżuli energii cieplnej pozyskanej ze źródeł geotermalnych (a liczba ta rośnie każdego roku wraz z rozwojem sieci ciepłowniczej) to oznacza, że do atmosfery nie trafia cała masa zanieczyszczeń. Bo żeby 400 tysięcy gigadżuli energii cieplnej uzyskać z węgla, trzeba by spalić w kotłach około 280 wagonów węgla. Przy założeniu, że jeden wagon węglarki mieści 60 ton „czarnego złota”. Przy zakładanym zużyciu 400 tysięcy gigadżuli rocznie, przez 15 lat w Zakopanem przepuścić by trzeba przez kominy dym z 4200 wagonów węgla.

Coraz mniej pyłu

Projekty typu „Czyste Powietrze”, wymiana pozaklasowych kotłowni na nowoczesne, niskoemisyjne, lub całkowite przejście ze spalania węgla, koksu, drewna czy pelletu na zasilanie geotermalne ma na celu poprawę jakości powietrza. Czy na przestrzeni ostatnich lat udało się to w Zakopanem osiągnąć? Wystarczy sprawdzić w raportach na rządowej stronie Głównego Inspektoratu Ochrony Środowiska. W zakładce „Bank danych pomiarowych” odnajdujemy „Szczegółowe informacje o stacji: Zakopane , ul. Sienkiewicza” i możemy sprawdzać pomiary danego roku, danego miesiąca i dnia. W rozbiciu na odczyty godzinowe lub dwudziestoczworogodzinne. - Najprościej porównać odczyty dotyczące stężenia pyłu zawieszonego PM10 - radzi Jan Schwenk - ten jeden czynnik da nam wyobrażenie jak kształtował się wzrost lub spadek zanieczyszczeń innymi groźnymi substancjami.

Można też sprawdzić wiele innych zanieczyszczeń, czyli ile wdychane danego dnia powietrze za-

wierało tlenu węgla, tlenu azotu, dwutlenku azotu, dwutlenku siarki. Są odczyty zawartości kadmu, ołowiu, benzo(a)pirenu w pyłe zawieszonym PM10, są wskaźniki zawartości pyłu zawieszonego 2,5.

Idąc za radą naczelnika Wydziału Ochrony Środowiska porównaliśmy stężenia pyłu zawieszonego PM10 na przestrzeni ostatnich kilkunastu lat. Dla przykładu w roku 2010 od stycznia do grudnia zanotowane minimalne stężenie wyniosło 5,71 ale już maksymalne sięgało 298,71, czyli blisko 300 mikrogramów. Średnia to 46,05 mikrogramów na metr sześcienny powietrza.

Zdrowsze płuca

W 2021 w skali roku od stycznia do grudnia stężenie pyłu zawieszonego mierzone w stacji pomiarowej przy ulicy Sienkiewicza sięgało od 4,48 mikrogramów na metr sześcienny do 110,48 mikrogramów. Średnia dobowa tego stężenia wyniosła nieco ponad 24. Czyli w porównaniu do 2010 - spadek prawie o połowę.

- Pamiętajmy, że dopuszczalne stężenie pyłu zawieszonego PM10 to 50 mikrogramów na metr sześcienny powietrza. Ważnym jest, ile mamy takich dni w roku z przekroczoną normą. Nie powinno ich być więcej niż 35 dni w roku - przypomina Jan Schwenk.

W 2024 odnotowane minimum wyniosło 6,17. Maksymalne stężenie osiągnęło 128,22, a średnia wyszła nieco ponad 21 mikrogramów na metr sześcienny powietrza.

Dane pomiarowe nie kłamią. Zestawiając odczyty sprzed lat z tym co stacje badawcze notują obecnie doskonale widać, że jakość powietrza w Zakopanem poprawia się z roku na rok. Przyczynia się do tego sukcesywna wymiana kopciuchów na nowoczesne źródła ogrzewania i stały rozwój sieci geotermalnej. A im bliżej Tatr, im będziemy wyżej, gdy zostawimy za sobą miasto z jego budynkami i drogami pełnymi samochodów, tym śmieiej oddychać możemy pełną piersią. **rav**

Czerwiennie

Mord na danielach

Atak bezpańskich psów na hodowlę danieli – zginęło dziewięć zwierząt, przeżyło tylko jedno.

Do ataku doszło w Czerwiennem, tuż po północy z soboty na niedzielę. Całą akcję zarejestrowały kamery monitoringu. Na nagraniu widać, jak zgraja psów ściga i atakuje grupę danieli.

To, co nazajutrz zastali w zagrodzie właściciele hodowli, mroziło krew w żyłach. Zginęło dziewięć danieli. Przeżył tylko jeden, który schronił się w pomieszczeniu, ale i on jest ciężko ranny.

- Mieliliśmy podobną sytuację w maju, kiedy psy zagryzły nam pięć sztuk. Zgłosiliśmy to na policję. Policjanci pytali o to, kto jest właścicielem psów - relacjonuje pani Małgorzata, właścicielka dziesięciokrotnego stada. Hodowcy próbowali na własną rękę ustalić, do kogo należą psy. Pewne poszlaki prowadzą do pobliskiego Sierockiego. O sprawie została już powiadomiona gmina Czarny Dunajec.

- Kilka psów potrafi odebrać człowiekowi stado hodowlanych danieli. Czy tak ciężko utrzymać swoje psy w ogrodach, domach czy kojcach? A co, jeśli zaatakują człowieka? - pyta retorycznie właścicielka hodowli. **mk**

Gmina Nowy Targ

Krewcy bracia

Napadli i okradli 49-latkę – agresorzy są już w rękach policji.

Dramatyczna scena rozegrała się 6 grudnia wieczorem. Dwaj mężczyźni zaatakowali 49-letnią mieszkankę powiatu tatrzańskiego. Użyli przemocy i grozili niebezpiecznym narzędziem. Zabrali swej ofierze portfel, w którym było 1700 zł, a także telefon komórkowy. Po wszystkim uciekli.

- Dzięki błyskawicznej reakcji funkcjonariuszy i sprawnemu działaniu patroli obaj sprawcy zostali zatrzymani kilka minut po zgłoszeniu. Podczas przeszukania miejsca zamieszkania zatrzymanych policjanci odnaleźli część skradzionych pieniędzy. Ponadto ujawniono i zabezpieczono niewielką ilość mefedronu - relacjonuje asp. szt. Łukasz Burek z nowotarskiej policji. - Obaj mężczyźni usłyszeli zarzuty rozbójco, a jeden z nich dodatkowo zarzut posiadania środków odurzających - dodaje.

Sąd zastosował wobec zatrzymanych tymczasowe aresztowanie na 3 miesiące. - Postępowanie w sprawie trwa, a zatrzymanym grozi kara nawet do 15 lat pozbawienia wolności - podsumowuje rzecznik policji. **mk**

Jabłonka

Nie zamykajcie Długiej

Samorząd Jabłonki protestuje przeciwko planom zamknięcia wyjazdu z ulicy Długiej na Chyżniankę.

Uchwała w sprawie „wyrażenia sprzeciwu wobec zamknięcia skrzyżowania DK 7 z ul. Długą” została wprowadzona do porządku ostatniej sesji na wniosek wójta. Stanisław Kasprzak, prezentując projekt, argumentował, że pomysł zamknięcia połączenia drogi gminnej z drogą krajową wynika z planów budowy ronda w ciągu ulicy Sobieskiego. Zdaniem drogowców projektowane rondo i skrzyżowanie z ulicą Długą dzieli zbyt mały dystans.

Wójt zwraca jednak uwagę, że ulica Długa stanowi dojazd do kilku osiedli i jest jedną z bardziej uczęszczanych dróg w miejscowości. - Ja jestem zdecydowanie przeciwny takiemu rozwiązaniu i chciałbym, żeby radni poparli to stanowisko - apelował Stanisław Kasprzak, uzasadniając projekt uchwały.

Radni faktycznie poparli inicjatywę, przyjmując projekt uchwały jednogłośnie. **mk**



A to autorzy pracy zbiorowej z opiekunką Stanisławą Budz, na wystawie w Mediatece, którą można oglądać przez najbliższe dwa miesiące, do marca przyszłego roku.

Symbol nadziei

Jury oceniło ponad 250 prac konkursowych, najlepsze oglądać można w zakopiańskiej Mediatece.

Podhalańskie Stowarzyszenie Przyjaciół Chorych Hospicjum Jezusa Miłosiernego w miniony piątek podsumowało udany konkurs „Złoty żonkil, symbol nadziei”. To część ogólnopolskiej akcji Pola Nadziei, które zazwyczaj kojarzą się z kwestą, ze zbiórkami pieniędzy dla hospicjów. Jednak akcja trwa cały rok i ma różne formy, o czym mówiła podczas ceremonii wręczenia nagród Danuta Możdżeń, prezes stowarzyszenia. - Mieliśmy już sadzenie żonkili w parku miejskim, a dziś prezentujemy wyniki konkursu, na który wpłynęło aż 258 prac z 17 placówek. Bardzo, bardzo dziękuję za ten odzew z całego powiatu. Są prace ze szkoły w Brzegach, z Witowa, Harendy, Olczy, Zakopanego, Dzianisza. Naprawdę bardzo dużo bardzo pięknych

prac. Gdybyśmy mogli, dalibyśmy 258 nagród - zaznaczyła w wypowiedzi po brzegi Mediatece Danuta Możdżeń. Wśród nagrodzonych znalazła się też praca zbiorowa przygotowana przez uczniów Szkoły Podstawowej nr 4 na Olczy pod kierunkiem Stanisławy Budz.

Jury oceniło nadesłane prace w czterech kategoriach wiekowych od przedszkola do szkół ponadpodstawowych. Przyznano ponad pięćdziesiąt nagród i wyróżnień. Niektóre z prac zamieniają się niebawem w pamiątkowe magnesy, a inne w plakaty. Ich sprzedaż pozwoli zasilić konto Hospicjum Jezusa Miłosiernego. - Wasza praca plastyczna jest darem dla naszych podopiecznych, dla ludzi chorych. Zrobimy też z tych obrazków magnesy, które będziemy mogli rozdawać i zbierać pieniądze. By mieć za co pomóc potrzebującym. Zawieźć im leki, opatrzyć rany, posiedzieć z nimi, pomagać na wszelkie sposoby - dodała szefowa stowarzyszenia

Wawrzyniec Bystrzycki, wicestarosta tatrzański przypomniał, że złoty żonkil to kwiat

nadziei, to kwiat, który utożsamia się z działaniem wolontariatu dla osób cierpiących. - Ale to też kwiat, który symbol ma też historię z II wojny światowej. Jest mianowicie symbolem powstania w getcie warszawskim. O tym też musimy pamiętać i patrzeć w przyszłość z nadzieją - zaznaczył wicestarosta dziękując uczestnikom konkursowych zmaganiach za ich trud w przygotowanie pięknych prac. Wyraził nadzieję na kolejne udane akcje charytatywne. - Dziękuję też pani Danusi i jej zespołowi za to co robicie dla potrzebujących. Wyraził uznania, podziwu za poświęcony czas, trud, zainteresowaną pomoc. Nie da się tego opisać w prostych słowach, natomiast zbliżają się również Święta Bożego Narodzenia. Przyjmijcie Państwo wszyscy najlepsze życzenia w imieniu Powiatu Tatrzańskiego - podsumował Wawrzyniec Bystrzycki.

Nagrody dla uczestników ufundował Powiat Tatrzański, Stacja Narciarska Małe Ciche oraz anonimowy darczyńca.

Tekst i fot.:
Rafał Gratkowski

Nowe linie w nowym roku

W pierwszym kwartale przyszłego roku w Zakopanem mają pojawić się dwie nowe linie komunikacyjne: do wylotu Doliny Strążyskiej oraz na Cyrhlę przez Hrubę.

Oplanach miasta dotyczących komunikacji miejskiej poinformował podczas wtorkowego posiedzenia Komisji Ekonomiki wiceburmistrz Bartłomiej Bryjak. - W pierwszym kwartale przyszłego roku jest szansa na uruchomienie dwóch nowych linii komunikacyjnych: do wylotu Doliny Strążyskiej oraz na Cyrhlę przez Hrubę - zapowiedział wiceburmistrz.

Na razie nie wiadomo, czy

linie będą obsługiwane przez miejską komunikację, czy przez prywatnych przewoźników. Ich uruchomienie planowane jest na przyszły rok.

Tymczasem już teraz na trasie przez Harendę i Olczę kursuje nowy, większy autobus. Dwunastometrowy pojazd obsługuje jedną z najbardziej obciążonych linii w mieście i jest dwukrotnie większy od dotychczas używanych autobusów. Liczba miejsc zwiększyła się z 55 do około 100. Miasto

planuje zakup kolejnego takiego autobusu.

Wzrosły również przychody miasta ze sprzedaży biletów komunikacji miejskiej. To efekt instalacji nowych biletomatów oraz zwiększonego zainteresowania przejazdami. Zwiększyła się także liczba kontrolerów biletów - wcześniej był tylko jeden, obecnie jest ich czterech, dzięki czemu są bardziej widoczni i częściej przeprowadzają kontrole.

PP

Zakopane szykuje się na proces

Wykonawca Centrum Wsparcia Rodzin „Nasz Dom” domaga się od miasta Zakopane zapłaty dodatkowych ponad 500 tys. złotych.

Sprawa wzbudziła pytania radnych, zwłaszcza że inwestycja została zakończona i oddana do użytku już w 2024 roku. Okazuje się, że podobne roszczenia w ostatnich latach zgłaszali także wykonawcy centrum komunikacyjnego na Chramcówkach oraz dworca w Kuźnicach.

Radny Józef Figiel zwrócił uwagę na fakt, że w projekcie budżetu na 2026 rok zabezpieczono kwotę 500 tys. złotych dla wykonawcy „Naszego Domu”. - Skoro inwestycja została zakończona w 2024 roku, to dlaczego środki pojawiają się dopiero teraz? - pytał radny.

Jak wyjaśnił przewodniczący Komisji Ekonomiki, radny Stanisław Karp, nie chodzi o nowe zobowiązanie miasta, lecz o tzw. waloryzację powykonawczą, związaną ze wzrostem kosztów realizacji inwestycji.

Szczegóły sprawy przedstawił Andrzej Haładyna, naczelnik Wydziału Strategii i Roz-

woju Urzędu Miasta Zakopane.

- Inwestycja faktycznie została zakończona w 2024 roku, ale jej realizacja przypadła na wyjątkowo trudny okres: pandemię COVID-19, wojnę w Ukrainie oraz wzrost inflacji. W tym czasie znacząco wzrosły ceny materiałów i robocizny, dlatego wielu wykonawców występowało o zwiększenie wartości kontraktów - tłumaczył Haładyna.

Jak dodał, każdy taki wniosek był analizowany indywidualnie. - W przypadku „Naszego Domu” wykonawca zgłosił roszczenie związane ze wzrostem cen materiałów i domagał się zwiększenia kontraktu o 640 tys. złotych. Prowadzono mediacje, jednak nie przyniosły one rezultatu. Wykonawca skierował sprawę do sądu, a kwota 500 tys. złotych ujęta w budżecie ma charakter zabezpieczenia ewentualnego roszczenia - wyjaśnił naczelnik.

Jak się okazuje, nie jest to odosobniony przypadek. Podobne roszczenia zgłaszali wykonawcy centrum komunikacyjnego

na Chramcówkach oraz dworca w Kuźnicach. W obu przypadkach domagano się waloryzacji kontraktów w wysokości około 4 mln złotych. Spory zakończyły się mediacjami i wypłatą około 2 mln złotych w każdej z tych inwestycji.

- Te wypłaty są bezpośrednim pokłosiem wysokiej inflacji w latach 2021-2022 - podkreślił radny Stanisław Karp. Zwrócił jednak uwagę, że w przypadku dworca w Kuźnicach pojawiły się poważne problemy techniczne. - Mamy tam do czynienia z szeregiem usterek: pęknięciami, przeciekami i znaczącymi uchybieniami - zaznaczył.

Do tych kwestii odniósł się również naczelnik Haładyna. - W sprawie Kuźnic dysponujemy opiniami specjalistów i rozważamy skierowanie sprawy na drogę sądową. Dodatkowo naliczyliśmy wykonawcy 860 tys. złotych kary za niedotrzymanie terminu realizacji inwestycji - poinformował.

PP

Więcej kontroli i więcej pieniędzy

W Zakopanem miejskie parkingi kontroluje nowa firma, co przyniosło znaczący wzrost dochodów do budżetu miasta. Miesięczne wpływy z kar za nieopłacony postój wzrosły z 7 do 40 tys. złotych.

Wostatnich latach miasto było krytykowane za niewystarczającą liczbę kontroli sprawdzających, czy kierowcy opłacają postój na miejskich parkingach. Jak mówi wiceburmistrz Zakopanego Bartłomiej Bryjak, wcześniej parkingi obsługiwała niewielka firma, natomiast obecnie zajmuje się tym większe przedsiębiorstwo, wyspecjalizowane w tego typu usługach.

Zmienił się również sposób kontroli. Kontrolerzy nie sprawdzają już papierowych kwitków pozostawianych za szybą, lecz numery rejestracyjne pojazdów, które po opłaceniu parkowania trafiają do elektronicznego systemu. Jak się okazało, wcześniej dochodziło do fałszowania biletów parkingowych.

Dzięki tym zmianom miesięczne wpływy z kar za parkowanie bez opłaty wzrosły z 7 do 40 tys. złotych. To skłoniło miasto do ogłoszenia kolejnej

przetargu na obsługę strefy płatnego parkowania w taki sposób, aby mogły w nim brać udział duże i doświadczone firmy, gwarantujące większą liczbę kontroli. - Chcemy zapewnić, by każdy kontroler co najmniej dwa razy dziennie odwiedzał każdy parking. Firma będzie również udostępniać dane z GPS, abyśmy wiedzieli, gdzie dany kontroler przebywał w czasie pracy - dodaje wiceburmistrz Bartłomiej Bryjak.

PP

Mnóstwo pytań, odpowiedzi niewiele

Burmistrz Zakopanego spotkał się z przedstawicielami Polskiego Funduszu Rozwoju. Rozmowy dotyczyły planowanej komercjalizacji Polskich Kolei Linowych. Spotkanie zorganizowała Weronika Smarduch, posłanka Koalicji Obywatelskiej.

Jak poinformował nas burmistrz Łukasz Filipowicz, w trakcie rozmów nie padło zbyt wiele konkretów.

Przypomnijmy, że PFR, będący właścicielem PKL, rozważa wprowadzenie akcji zakopiańskiej spółki na giełdę, przy jednoczesnym zachowaniu większościowych udziałów i kontroli nad firmą. Zdecydowany sprzeciw wobec tych planów wyrażają władze Zakopanego, powiatu tatrzańskiego oraz pozostałych gmin powiatu.

- Uważam, że oprócz dzisiejszych rozmów potrzebne jest także szersze spotkanie z udziałem pana starosty oraz wójtów gmin powiatu tatrzańskiego. Sprawa jest dla Zakopanego bardzo istotna, również dlatego, że PKL jest jednym z większych pracodawców na naszym terenie. Nie jest tajemnicą, że PFR zmie-

rza do wprowadzenia PKL na giełdę. Z doniesień medialnych wynika, że mogłoby to nastąpić nawet w pierwszym kwartale 2026 roku. Pytam o konkrety - jeśli tak się stanie, to co w zamian dla Podhala, dla Małopolski? Na razie takich informacji nie poznaliśmy. Pytań jest mnóstwo, a konkretów wciąż brakuje - podkreśla burmistrz Łukasz Filipowicz.

Po spotkaniu opublikowano wspólny komunikat, w którym podkreślono, że rozmowy miały charakter merytoryczny i koncentrowały się zarówno na planach rozwojowych PKL, jak i na obawach zgłaszanych przez lokalną społeczność. Samorządowcy przedstawili swoje wątpliwości dotyczące przyszłości jednej z kluczowych dla regionu firm oraz potencjalnych zagrożeń, jakie - w ocenie mieszkań-

ców - może nieść komercjalizacja przedsiębiorstwa.

Przedstawiciele Polskiego Funduszu Rozwoju zaprezentowali swoje plany dalszego rozwoju PKL, wskazując na potencjał nowych inwestycji, wzrost ruchu turystycznego oraz możliwość tworzenia dodatkowych miejsc pracy. Jednocześnie zapewnili, że niezależnie od wybranego modelu rozwoju pakiet kontrolny spółki pozostanie w rękach państwa. Jak zaznaczono w komunikacie, PFR „nie przewiduje możliwości przekazania kontroli innym podmiotom”.

Fundusz zadeklarował również gotowość do kontynuowania dialogu i wypracowania rozwiązań, które pogodzą interesy spółki z oczekiwaniami mieszkańców regionu.

PP

Sylwester 2025 w Zakopanem

- Rozpocznij Nowy Rok w rytmie najlepszej muzyki!

Na Górnjej Równi Krupowej od godziny 19:00 czeka **pefna energia, bezpłatna zabawa** w samym sercu Tatr! Na scenie pojawią się **największe gwiazdy polskiej i międzynarodowej sceny muzycznej** – od klasyków, przez folkowe brzmienia, po taneczne rytmy świata.

Wieczór otworzy akcent regionalny – prolog w wykonaniu **Zespołu Regionalnego im. Klimka Bachledy** oraz **Zespołu Regionalnego „Budorze”**.

Scenę rozgrzeją następnie: **Basia Giewont z zespołem, Future Folk, Szafa Gra, De Mono, Gipsy King Party feat. Rico Sanchez**.

Wydarzenie zostało zgłoszone jako **impresja masowa**. Oznacza to, że organizatorzy przykładają szczególną wagę do kwestii bezpieczeństwa – zarówno na terenie imprezy, jak i w jej otoczeniu. Miejsce wydarzenia zostanie ogrodzone, a **wejście na teren będzie możliwe od godziny 18:00**. Start koncertów zaplanowano na **godzinę 19:00**, a wydarzenie **zakończy się o 1:30**. Na uczestników czeka **specjalna stre-**



fa gastronomiczna oraz strefa komercyjna z pamiątkami i sylwestrowymi gadżetami. Zgodnie z obowiązującymi przepisami, **na terenie imprezy nie będzie możliwości zakupu ani spożywania alkoholu**. Organizatorzy apelują o przestrzeganie zasad oraz przypominają, że w Zakopanem obowiązuje **nocna prohibicja od godziny 23:00 do 6:00 rano**. Wszelkie naruszenia prawa, w tym sprzedaż alkoholu w miejscach do tego nieuprawnionych, należy zgłaszać Straży Miejskiej lub Policji.

Miasto Zakopane zadba również o komfort uczestników – na terenie imprezy pojawią się toalety i umywalki, a także dodatkowe kosze na śmieci. Od rana 31

grudnia aż do końca dnia 1 stycznia zostanie zwiększona ilość osób, które będą odpowiedzialne za czystość w centrum miasta. W związku z organizacją wydarzenia **zmieniona zostanie czasowo organizacja ruchu w centrum Zakopanego**, w tym **zamknięcie części ulicy Kościuszki**. Zmienione będzie również kursowanie komunikacji miejskiej. Szczegóły zostaną przekazane w kolejnym komunikacie.

W trosce o bezpieczeństwo uczestników, impreza zostanie zabezpieczona przez zespoły ratownictwa medycznego z karetkami, ratownikami i lekarzem. Miasto czyni również starania, by zakopiański szpital wzmocnił obsadę dyżurów na SOR w noc sylwestrową.

Dla wygody podróżnych **PKP uruchomi dodatkowe pociągi**, które będą również dobrze skomunikowane z Krakowem. Jest to efekt rozmów Miasta Zakopane z Urzędem Marszałkowskim Województwa Małopolskiego, który zarządza siatką połączeń kolejowych na terenie Małopolski.

Organizatorzy: Miasto Zakopane, Zakopiańskie Centrum Kultury oraz Radio Złote Przeboje.

Nowa atrakcja sportowa w Zakopanem

- tor Ninja Warrior już otwarty!

Miasto Zakopane oddało do użytku nową, długo wyczekiwaną atrakcję sportową – **profesjonalny tor przeszkód typu Ninja Warrior, zrealizowany przy ul. Przewodników Tatrzańskich**. Tor jest wyposażony w bezpieczną nawierzchnię, oświetlenie, monitoring oraz ogrodzenie. Obiekt składa się z **dwóch głównych urządzeń: Klatki COMBO OCR PRO 4,5 x 9 V11 oraz LOW RIG**.

Wszystkie urządzenia zostały wykonane zgodnie z obowiązującymi normami bezpieczeństwa, co umożliwia prowadzenie zajęć treningowych, a także organizację lokalnych zawodów.

Inwestycja odpowiadająca realnym potrzebom mieszkańców

Otwarcie toru Ninja Warrior jest odpowiedzią na długo zgłaszaną potrzebę stworzenia profesjonalnego miejsca do treningu dla mieszkańców Zakopanego. Wcześniej w mieście nie funkcjonował żaden obiekt tego typu, a najbliższy nieatutowany tor znajdował się w Nowym Targu.

Szczególne znaczenie inwestycja ma

dla lokalnej drużyny sportowej „**Wartkie Zbóje**”, która startuje w ogólnopolskich zawodach OCR (Obstacle Course Racing), lecz dotąd zmuszona była trenować w warunkach dalece odbiegających od standardów. Obiekt otwiera możliwości rozwoju tej dyscypliny w Zakopanem i pozwoli zarówno początkującym, jak i zaawansowanym sportowcom trenować w profesjonalnym środowisku.

Dyscypliny OCR i Ninja Warrior cieszą się w Polsce rosnącą popularnością wśród wszystkich grup wiekowych. Przyciągają różnorodnością, dynamiką oraz wysokim poziomem atrakcyjności samych przeszkód. Teraz także mieszkańcy Zakopanego mają dostęp do nowoczesnej infrastruktury umożliwiającej trening i rekreację na świeżym powietrzu.



Inwestycja powstała dzięki dofinansowaniu z budżetu Województwa Małopolskiego w ramach programu „Małopolska Infrastruktura Rekreacyjno-Sportowa MIRS” na rok 2025. Projekt został wykonany jako element Priorytetu I programu, którego celem jest poprawa jakości życia mieszkańców oraz poszerzenie regionalnej oferty rekreacyjno-sportowej. Łączna wartość otrzymanego dofinansowania wyniosła **210 000 zł**.



Hala sportowa przy SP nr 1 pnie się w górę

Obok nowo otwartego miejskiego stadionu sportowego oraz Szkoły Podstawowej nr 1 przy ulicy Orkana trwa budowa nowoczesnej hali sportowej.

Inwestycja weszła w kolejny etap – obecnie realizowane jest zadanie obiektu. Hala będzie ważnym uzupełnieniem zaplecza dydaktycznego „Jedynki” i zostanie połączona ze szkołą łącznikiem, który umożliwi uczniom przejście bez wychodzenia na zewnątrz. Projekt zakłada pełne wykorzystanie istniejącego zaplecza sanitarno-szatniowego szkoły. Centralnym elementem nowej hali stanie się pełnowymiarowe boisko do koszykówki, dające możliwość organizacji zawodów na wysokim poziomie. Termin zakończenia budowy wyznaczono na 18 sierpnia 2026 roku. Całkowity koszt inwestycji wynosi 6 845 700 zł brutto. Miasto Zakopane zabezpieczyło już na ten cel ponad 3 miliony złotych dofinansowania.



Informacja

Burmistrz Miasta Zakopane zawiadamia, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Zakopane w dniach od 01.12.2025 r. do 22.12.2025 r. podany jest do publicznej wiadomości WYKAZ NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONYCH DO DZIERŻAWY.

Dotyczy on następujących nieruchomości:

- działka ewidencyjna nr 398/4 obręb 5 położona w Zakopanem przy ulicy Ogrodowej,
- działka ewidencyjna nr 591 obręb 11 położona w Zakopanem przy ulicy Bronisława Czecha,
- działka ewidencyjna nr 50/1 obręb 9 położona w Zakopanem przy ulicy Małe Żywczarskie,
- fragmenty działek ewidencyjnych nr 737/84 i 1005 obręb 5 położonych w Zakopanem przy ulicy Zborowskiego,
- fragment działki ewidencyjnej nr 217/4 obręb 4 położonej w Zakopanem przy ulicy Bilinówka,

- 6 automatycznych toalet publicznych (w tym 1 podwójna) zlokalizowanych w Zakopanem przy:
 - ul. Aleja 3 Maja (górna część – parking),
 - ul. Aleja 3 Maja (Górna Równia Krupowa – plac zabaw) – toaleta podwójna,
 - ul. Aleja 3 Maja (dolna część obok przystanku),
 - ul. Tadeusza Kościuszki (skrzyżowanie z ul. Brzozową),
 - ul. Tadeusza Kościuszki (Górna Równia Krupowa – obok napisu „Zakopane”),
 - ul. Smrekowej.

Festiwal Kolęd, Pastorałek i Pieśni Bożonarodzeniowych „Dobrze ześ się Jezu pod Giewontem zrodziły”

Od 24 grudnia 2025 do 2 lutego 2026 w Zakopanem potrwa **Festiwal Kolęd, Pastorałek i Pieśni Bożonarodzeniowych „Dobrze ześ się Jezu pod Giewontem zrodziły”**, którego organizatorem jest **Miasto Zakopane**.

Jak co roku w tym pięknym czasie w kościołach i przestrzeniach kulturalnych miasta odbędzie się cykl koncertów prezentujących tradycyjne i współczesne kolędy w wykonaniu zespołów regionalnych, podhalańskich solistów i zaproszonych gości z Polski.

Program 2025

24 grudnia - niedziela

- godz. 23.15 Koncert Kolęd i Pastorałek w wykonaniu Parafialnego Regionalnego Zespołu „Giewont”, a po nim Msza Święta – Pasterka o godz. 24.00
- Sanktuarium Matki Boskiej Objawiającej Cudowny Medalik, ul. Piszczory 13

6 stycznia - wtorek

- godz. 11.00 Msza Święta, a po niej Orszak Trzech Króli z udziałem Zakopiańskich Zespołów Regionalnych
- Sanktuarium Najświętszej Rodziny, ul. Krupówki 1

10 stycznia - sobota

- godz. 18.00 „Pokój nieśmym ludziom wszem...” koncert w wykonaniu Olgi Bończyk, Mateusza Mijala, Jacka Wójcickiego, Łukasza Lecha
- Scenariusz, reżyseria - Łukasz Lech. Kierownictwo muzyczne - Maciej Nieć
- Aula Zakopiańskiego Centrum Edukacji, ul. Kasprusie 35a

17 stycznia - sobota

- godz. 17.00 Msza Święta, a po niej koncert „Nad Betlejem” w wykonaniu Tatrzańskiego Chóru Szumny oraz chóru dziecięcego „Bogu Miłe”
- Kościół pw. Świętego Krzyża, ul. Chałubińskiego 30



18 stycznia - niedziela

- godz. 11.00 Msza Święta, a po niej koncert kolęd w wykonaniu zespołu im. Klimka Bachledy
- Kościół pw. Świętego Jana Apostoła i Ewangelisty, ul. Harenda 14a

24 stycznia - sobota

- godz. 18.00 Msza Święta, a po niej koncert w wykonaniu Rodziny Lassaków Heliosów z Zakopanego
- Kościół pw. Najświętszej Marii Panny Matki Zbawiciela, ul. Antałówka 40

31 stycznia - sobota

- godz. 18.00 Msza Święta, a po niej koncert w wykonaniu Hanki Rybki
- Kościół Ojców Jezuitów pw. Matki Bożej Nieustającej Pomocy, ul. Ks. Kaszelewskiego 9

2 lutego - poniedziałek

- godz. 16.30 Msza Święta – a po niej koncert „Kolędy dla nadziei”
- Centrum Formacyjno-Szkoleniowe „Księżówka”, Al. Przewodników Tatrzańskich 2

Koncert Sylwestrowy w wykonaniu Tatrzańskiej Orkiestry Klimatycznej

Wostatni wieczór 2025 roku Zakopane zaprosi mieszkańców i gości na koncert sylwestrowy w wykonaniu Tatrzańskiej Orkiestry Klimatycznej pod dyrekcją Agnieszki Kreiner. „Wieczór sylwestrowy z Aurorą B” w Kinie Sokół nawiąże do zimowego klimatu miasta i wyjątkowej atmosfery przejścia w Nowy Rok.

W programie znajdą się utwory przygotowane specjalnie na tę okazję, a wieczór uświetnią występy solistek: Joanny Trafas (sopran) i Magdaleny Czuby (mezzosopran). W zimowej scenerii pod Tatrami uczestnicy pożegnają mijający rok

i wspólnie powitają nadchodzący 2026 przy dźwiękach eleganckich, nastrojowych i pełnych muzycznych emocji utworów.

Bilety są do nabycia w Centrum Informacji Turystycznej, ul. Chramcówki 35.



Informacja

Burmistrz Miasta Zakopane zawiadamia, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Zakopane w dniach od 15.12.2025 r. do 05.01.2026 r.

podany jest do publicznej wiadomości WYKAZ NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONYCH DO DZIERŻAWY.

Dotyczy on następujących nieruchomości:

- działka ewidencyjna nr 137/3 obręb 7 położona w Zakopanem przy ulicy Droga Powstańców Śląskich,
- część działki ewidencyjnej nr 281/1 obręb 4 położonej w Zakopanem przy ulicy Szkolnej,
- część działki ewidencyjnej nr 481/2 obręb 12 położonej w Zakopanem przy ulicy Mieczysława Karłowicza,

- część działki ewidencyjnej nr 1005 obręb 5 położonej w Zakopanem przy ulicy Zborowskiego,
- lokal użytkowy nr 2 w pawilonie handlowym zlokalizowanym na działce ewidencyjnej nr 1005 obręb 5 położonej w Zakopanem przy ulicy Aleja 3 Maja.



Wesołych Świąt



Niech te Święta przyniosą Państwu spokój, równowagę i jasność myśli.

Życzymy chwil, które pozwalają zwolnić, odetchnąć i poczuć bliskość najważniejszych osób. A Nowy Rok niech będzie pełen dobrej energii, inspiracji i pięknych doświadczeń.

Życzymy Państwu regeneracji, która przychodzi sama, kiedy jesteśmy we właściwym miejscu

Życzy BUKOVINA Resort

TERMY
BUKOVINA

BUKOVINA
HOTEL

BUKOVINA
wellness

BUKOVINA
kuchnia

HARNAŚ
masażysty i SPA

WIDOK
rehabilitacja

POLANA
SZYMKÓWKA
kuchnia i kafełki



GRUPA
autoremo



**Wesołych Świąt
Bożego Narodzenia**

**oraz pomyślności
w Nowym Roku**

życzy

Grupa Autoremo

autoremo.pl



ZAKOPANE

Szanowni Państwo,

Zimowe Tatry i świąteczna atmosfera Zakopanego tworzą czas pełen wyciszenia i refleksji. To moment, który pozwala nam na nowo docenić rzeczy najważniejsze.

W tym szczególnym okresie pragniemy przekazać Państwu słowa pełne wdzięczności i ciepła. Niech te Święta przyniosą ciszę, która koi, radość, która umacnia i bliskość, która daje poczucie domu.

Życzymy Państwu, aby nadchodzący 2026 rok obfitował w nowe możliwości, przyniósł wiele powodów do dumy i pozwolił spełnić to, co do tej pory było jedynie marzeniem.

Wesołych, pełnych ciepła Świąt Bożego Narodzenia oraz pomyślnego Nowego Roku, a na każdy dzień – samych dobrych eMOCji!

<p>Przewodniczący Rady Miasta Zakopane Grzegorz Józkiwicz wraz z Radnymi</p>	<p>Burmistrz Miasta Zakopane Łukasz Filipowicz z Zastępcami i Pracownikami Urzędu Miasta</p>
--	--

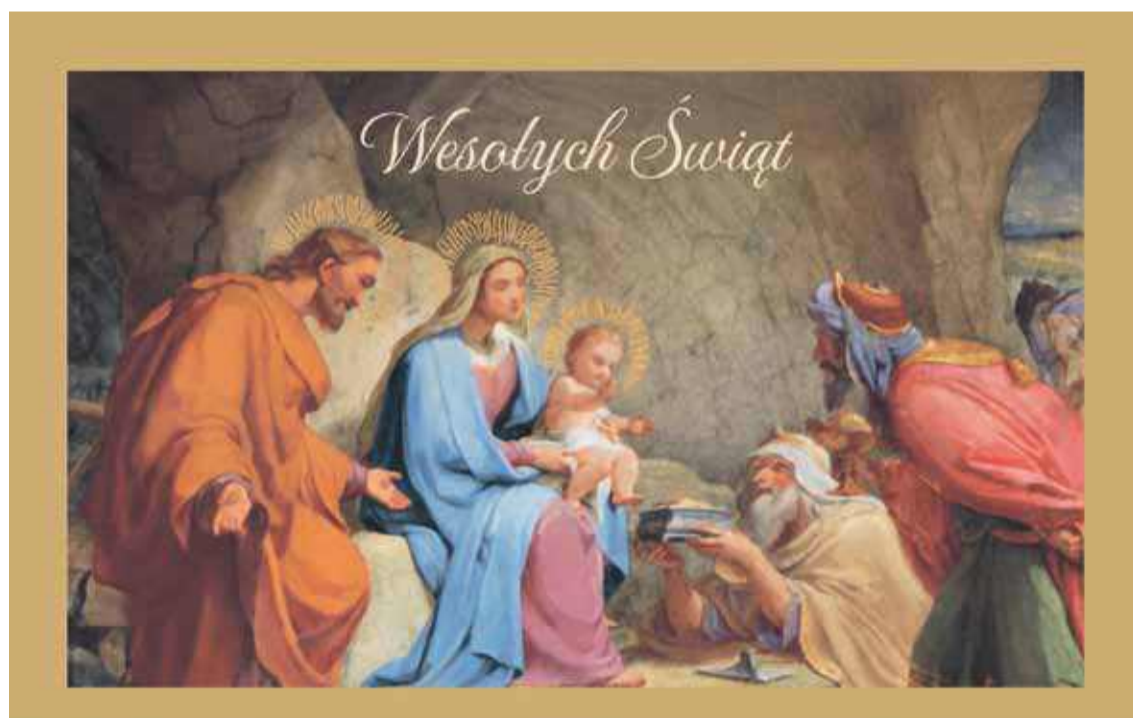
WESOLYCH ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA

Boże Narodzenie to czas, w którym rodzi się miłość, a wraz z nią nadzieja i pokój płynące z Betlejemskiej Stajenki. W tych świętych dniach niech Jezus umacnia wiarę, rozświetla serca i wnosi w codzienność Jego łaskę.

Życzymy, aby Nowonarodzony Chrystus obdarzył Was zdrowiem, pomyślnością oraz siłą do pokonywania trudności. Niech nadchodzący 2026 rok będzie czasem błogostawieństw, obfitej radości i spełnienia marzeń.

<p>Przewodnicząca Rady Powiatu Tatrzańskiego</p> <p>Elżbieta Agata Wojtówicz</p>	<p>Wicestarosta tatrzański</p> <p>Wawrzyniec Bystrzycki</p>	<p>Starosta tatrzański</p> <p>Andrzej Skapien</p>
--	---	---

Zakopane, Boże Narodzenie 2025



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia składam życzenia zdrowia, spokoju, miłości oraz błogostawieństwa Bożego na każdy nadchodzący dzień Nowego Roku 2026!

Witold Kozłowski

Wicemarszałek Województwa Małopolskiego

Boże Narodzenie 2025

Niech magiczna moc Wigilijnego Wieczoru przyniesie spokój i radość, a Nowy Rok obdaruje pomyślnością i szczęściem. Najpiękniejszych Świąt Bożego Narodzenia oraz Szczęśliwego Nowego Roku życzy



Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia składamy życzenia pełnych wzajemnej życzliwości spotkań przy świątecznym stole, rodzinnego ciepła, wewnętrznego spokoju i nadziei ufnej spoglądania w przyszłość.

Niech te piękne chwile będą czasem radości, a błogosławieństwo Bożego Dzieciątka niech towarzyszy Państwu każdego dnia Nowego 2026 Roku.

Wicestarosta Nowotarski
Robert Turca




Starosta Nowotarski
Tomasz Hamerski

Urzędujący Członek Zarządu
Jacek Król

Przewodnicząca Rady
Powiatu Nowotarskiego
Maria Domagała

Na Boże Narodzenie składamy życzenia zdrowia i radości przeżywanej w ciepłym domowym ognisku, a w nadchodzącym roku 2026 niech spełnią się Wasze marzenia i realizują śmiało inwestycje.

Życzy
Prezes Zarządu Spółki
Sewik
Stanisława Czubernat
wraz
z Pracownikami




Życzymy Państwu spokojnych i rodzinnych świąt Bożego Narodzenia. Niech zbliżający się Nowy Rok przyniesie dużo radości i sukcesów.

RADIO TAXI ZAKOPANE
191-92
1820-1111

Wesołych, pogodnych, zdrowych i pełnych miłości Świąt Bożego Narodzenia, a na nadchodzący Nowy Rok dużo radości i dostatku oraz spełnienia marzeń

życzy
WWW.EUROZAKOPANE.EU

RADIO TAXI EURO
24h 196 88 18 2000 688
+48 602 822 666




Z okazji Świąt Bożego Narodzenia życzymy Wam zdrowia, pomyślności i sukcesów, a także radości płynących z rodzinnych spotkań.

Niech ten czas będzie magiczny jak tatrzańskie pejzaże, jednoczy nas przy wspólnym stole, a nowy 2026 rok przyniesie spokój i energię do zdobywania kolejnych „szczytów” – tych górskich i codziennych. W roku jubileuszu 90-lecia PKL życzymy niezapomnianych chwil w Tatrach, Beskidach i Bieszczadach.

Kolej na święta – rodzinne, pełne wzruszeń i radości. Niech kołęda popłynie wysoko, aż pod same granie.

ŻYCZA ZARZĄD I PRACOWNICY GRUPY PKL



Uskrzydłony dyrektor

W kryzysowych latach do pensjonatu załatwiał dziczyznę od Lasów Państwowych i wołowinę z wielkiego Kombinat Rolno-Spożywczego w Lipiu, a gdy Puchar Świata w skokach narciarskich był zagrożony przez odwilż, potrafił z Tatr przywieźć 45 ciężarówek śniegu.

Zawsze to marzyłem o tym, żeby pracować w hotelarstwie, jako kierownik pensjonatu - wspomina Edward Nadarkiewicz. To nasza kolejna wizyta w Domu Pomocy Społecznej w Zakopanem, gdzie trafił twórca Aquaparku Zakopane, organizator Pucharów Świata w skokach narciarskich, wieloletni prezes „Polskich Tatr”, szef kilku nie tylko zakopiańskich hoteli. A przywołał nas tu jego dobry przyjaciel ze Śląska, który natrafił na nasz artykuł „Chłopiec ze skrzydłami”. Dokładnie rok temu w grudniu opisaliśmy historię rodziny państwa Wiśniewskich, bo pod takim nazwiskiem familia Nadarkiewiczów trafiła do Zakopanego. Wszystko przez wojenną przeszłość i partyzancką działalność pochodzącego z Lublina Edwarda Nadarkiewicza seniora. O działalności ojca w Armii Krajowej i latach swej młodości opowiadał nam siedzący na wózku inwalidzkiem były sędzia narciarski FIS, Edward Nadarkiewicz.

- Wspomniał artykuł. Ale to wszystko mało. Nie napisaliście za wiele o tym co zdziałał dla Zakopanego - podkreśla emerytowany górnik Henryk Hankus, który każdego roku od lat odwiedza Tatry dwa, trzy razy w sezonie.

Edward Nadarkiewicz urodził się 1942 roku w Końskich. Do Zakopanego wraz z rodziną przybył w roku 1945. Ze względu na ojca, oficera Armii Krajowej, który brał udział w odbiciu więźniów przez oddział Antoniego Hedy „Szarego” rodzina używała nazwiska Wiśniewski. Od najmłodszych lat związany z narciarstwem. Jako członek klubów sportowych MKS Zryw, Start, Wisła, Gwardia Zakopane, a później jako sędzia i działacz sportowy Polskiego Związku Narciarskiego. W latach 1986-1990 prezes Tatrzańskiego Związku Narciarskiego i wiceprezes do spraw sportowych Polskiego Związku Narciarskiego. W karierze sędziego narciarskiego FIS sędziował podczas imprez międzynarodowych najwyższej rangi jak Mistrzostwa Świata czy Puchar Świata. Ukończył turystykę na Akademii Wychowani a Fizycznego w Krakowie. - Trafiła się po studiach okazja. Zaczęło się spełniać moje marzenie. Zostałem kierownikiem. Obiekt należał do Lasów Państwowych. Dom Branżowy „Jaszczurówka”. Od razu sobie pomyślałem. „Cholera, co to za nazwa. Branża Jaszczurówka?”. Postanowi-

łem zmienić nazwę na „Leśnik” - wspomina kierownik.

Kierownik od wszystkiego

Pierwsze kierownicze stanowisko to była dla niego szkoła życia. Bo pracował w recepcji. Przyjmował gości. Był jednocześnie portierem i palacem, gdy trzeba było w piecu napalić. - Były dwa domy „Leśnik” i „Leśnik 2”. Jeden nowoczesny, z piecami koksowymi EK-4 i centralnym ogrzewaniem. A drugi budynek drewniany miał 18 pieców kaflowych. Po jednym w każdym pokoju. Dlatego miałem zatrudnionych dwóch palaczy - przypomina Edward Nadarkiewicz.

Ten stary dom należał do Goldy Meir, która została czwartym premierem Izraela. - W tym Leśniku 2 Golda Meir spędziła swą ostatnią noc w Polsce przed wyjazdem do Izraela. Wtedy ten budynek nazywał się „Hotel Warszawski”. Dziś tego chyba już nikt nie pamięta. Bo Zakopane to jest dziwne miasto, wie pan? Zapominają o historii. Opowiadają o hutnictwie, o kuźniach, młotach, że na tym wyrosło Zakopane. To nieprawda. To miasto wydzwignęła Jaszczurówka, tutejsze źródła geotermalne i utworzone cieplice, do których przybywali bogaci goście. Hrabia Zamoyski pobudował wspinałce cieplice, piękny basen. Pensjonaty. Ten „Hotel Warszawski”. Jeszcze długo biło to źródło, aż wzięli się za wiercenia, no i niefachowo przewiercili i źródło uciekło. Teraz teren ma Tatrzański Park Narodowy i sobie tam żabki kumkają - dodaje Edward Nadarkiewicz.

Przypomina, że do basenów cieplicowych na Jaszczurówce kursowała pierwsza miejska komunikacja. Autobus odjeżdżał z dolnych Krupówek. - Jako młodzi chłopcy, tośmy biegiem gonili z Chramcówek do basenu na Jaszczurówce. O, tu jest zdjęcie. Ja razem z bratem Leszkiem kąpiemy się na tym basenie - pokazuje stare fotografie.

Mięso z lasu

W „Leśniku” stawał przed wyzwaniem - jak wykarmić gości, gdy zaczęła się reglamentacja żywności. Kartki na cukier, mięso, wódkę, papierosy, słodycze. Niektórzy pamiętają z okresu stanu wojennego. Ale kartki obowiązywały już wcześniej, gdy zaczął się kryzys. - Dla pensjonatów, hoteli to był duży problem. Do nas głównie przyjeżdżały panie z dziećmi na wczasy. Trzeba było im odbierać te kartki na czas pobytu. Ja w tej recepcji musiałem odbierać np. kartki na cukier i oddawać je do urzędu



Edward Nadarkiewicz w swym skromnym pokoju w Domu Pomocy Społecznej w Zakopanem.

miasta i na podstawie tych kartek dostawałem przydział cukru. I tak ze wszystkim. No cholera, przykro mi było, że trzeba tym dzieciom zabierać kartki na słodycze, na mięso. I oni nie mogą sobie nic w sklepie już kupić - mówi kierownik.

Wymyślił, że skoro podlega pod Okręgowy Zarząd Lasów Państwowych w Krakowie, to trzeba postarać się o dziczyznę. Skontaktował się z nadleśniczym. Załatwił co trzeba i zaczął przywozić do pensjonatu sarny i dziki. Musiał tylko nauczyć kucharki, głównie zakopiańskie góralki, jak tą dziczyznę rozbiierać. Nieoczekiwaną pomocą służyli palacze, którzy potrafili to robić. Dobre wyżywienie było zapewnione.

Kolejny szczęśliwy dzień przytrafił się, gdy do Leśnika przyjechał Jan Widuch, kierownik z Kombinat Rolno-Spożywczego w Lipiu pod Częstochową. - To był potężny zakład wytwórczy. Zaprzeczenie tego, co propaganda o tym opowiadała, że te kombinaty rolno-spożywcze, że to był deficyt, nędza. Guzik prawda. Największą krzywdę, jaką Balcerowicz zrobił to, że zlikwidował PGR-y. Ten kombinat rolno-spożywczy miał pełną produkcję zwierzęcą i roślinną. Mało tego. Mieli nawet zezwolenie na prowadzenie gorzelni i produkcję alkoholu. No z tym Jankiem Widuchem zaczęliśmy rozmawiać. On mi mówi, że produkuje łaty wołowe (łata - element półtuszy wołowej, uzyskany po obróbce: wycięciu odcinka żebra - przypis red.). Na eksport. Włosi to chętnie biorą. Przyjeżdżaj do mnie i też dostaniecie. Opiliśmy tą umowę jakimś alkoholem - wspomina Edward Nadarkiewicz.

Jan bez ziemi

Działacz z kombinatu pod Częstochową szukał w Zakopanem jakiegoś pensjonatu do ku-

pienia, żeby jego załoga mogła przyjeżdżać do Zakopanego na tanie wczasy. Edward Nadarkiewicz znalazł dla nich obiekt na Jaszczurówce. Żyła w nim para lokatorów. Dostali spore odszkodowania, kombinat kupił dom na Jaszczurówce. Z Lipia przyjechała brygada budowlana, bo kombinat też miał swoich budowlanców. Zrobili gruntowny remont. Tak powstał „Kłos” - a ten Janek Widuch mi mówi, słuchaj, mam ten dom, ale przecież gdzieś ci moi wczasowicze muszą jeść. Ja ci załatwię te półtusze wołowe, a u ciebie będą się stołować. No i tak się udało. Myśmy mieli to mięso, bo samą dziczyzną nie dało się wyżyć, nie każdy to też lubi, a górnicy swój dom wczasowy - wspomina Edward Nadarkiewicz. Na dodatek szef kombinatu chciał, żeby Edward został członkiem spółdzielni i poprosił także „Kłosa”. W kombinacie z którego przywoził wołowinę nazwali go „Jan bez ziemi” - bo przyjęli go do społeczności, a tam każdy wstępujący miał jakieś hektary.

Potem dostał propozycję od Stefana Dziedzica. Słynny narciarz, wielokrotny mistrz Polski w zjazdach, olimpijczyk był pierwszym dyrektorem zakopiańskiego Juventuru czyli Biura Turystyki Młodzieżowej Juventur. - Wybudowali hotel Juventur. Wówczas numer jeden w Zakopanem, bo jeszcze nie było Hotelu Kasprowego. Stefan dostał propozycję pracy jako kierownik biura Orbisu w Wiedniu. Zamieszkał na Praterze. A ja poprowadziłem Juventur - mówi Nadarkiewicz.

Przyjaciel ma głos

Henryk Hankus, lat siedemdziesiąt dwa. Od 2006 roku emerytowany górnik. Pochodzi z Pieczkowie koło Żywca. W kopalni Szczygłowice przepracował 32 lata. Szesnaście lat był przewodniczącym Związku Za-

wodowego Górników w Polsce. - Była to największa organizacja związkowa w owym czasie. Miałem trzy tysiące dwieście siedemdziesiąt członków. Potęga. Były czasy bardzo ciężkie, bo restrukturyzacja górnictwa. Kopalnie były zamykane. Górnicy bardzo lubili wypoczywać tutaj pod Tatrami. Mieli też swoje ośrodki. Kopalnia Sośnica, Knurów-Szczygłowice, Makoszowy, Budryk to były kopalnie, które utworzyły Gliwicką Agencję Turystyczną. Skupiła wszystkie ośrodki wczasowe, które miały poszczególne kopalnie. W Zakopanem była Sośnica, a jej dyrektora Edwarda Nadarkiewicza poznałem w 1995 roku, kiedy przyjechałem negocjować umowę, bo chciałem przyjechać z górnikiem właśnie do tego ośrodka. Bardzo życzliwy człowiek, bezpośredni, choć różnica wieku między nami, bo ja miałem czterdzieści dwa, a Edziu miał wtedy pięćdziesiąt chyba trzy lata - przypomina górnik.

Nadarkiewicz jego zdaniem wykorzystał swój dar przekonywania i odniósł podwójny sukces. Zarząd GAT nie tylko kupił „Lipowy Dwór” naprzeciw „Sośnicy”, ale też przeznaczył duże środki na odrestaurowanie obiektu. - To było coś pięknego. Perełka przy „Sośnicy”. Powstał Zespół Pensjonatów Sośnica Lipowy Dwór. To była wielka zasługa Edzia. A „Sośnica” była jednym z najlepszych w owym czasie hoteli poza „Kasprownię”. To moje zdanie prywatne. W 1997 roku obiekt zdobył godło „Teraz Polska”. To zasługa Edwarda. Hotel gościł aktorów, polityków, dziennikarzy. Cieszył się wielkim, wielkim powodzeniem. A jakie sylwestry Edward organizował. To były sylwestry wyjazdowe. Otwarcie w głównej sali, potem kulig, wyjazd w plener, powitanie Nowego Roku, powrót i zabawa do białego rana - wspomina Henryk Hankus.

W Grodzie Kraka

Potem był Kraków i prowadzenie hoteli „Piast” i „Grand”. Pracował tam do 2000 roku. Hotel „Grand” też zdobywał godło „Teraz Polska”. Za nowoczesność i usługi na najwyższym poziomie. - Edziu miał poszanowanie nie tylko do klientów, ale od swoich pracowników. Jak wrócił do „Sośnicy”, to nie dali mu długo popracować. Powstała spółka Polskie Tatry S. A. i został w 2002 roku prezesem. „Biały Potok”, „Pan Tadeusz”, „Telimena”, „Antałówka” 1, „Antałówka” 2, Hotel „Tatry” na Polanie Zgorzelisko, taki potencjał. No i wybudował ten Aquapark. Trzeba było zdobyć środki. Mało tego, jak człowiek sukcesu w 2007 roku otrzymuje najwyższe wyróżnienie Polskiej Izby Turystyki dla spółki Polskie Tatry S.A., tak zwanego Globusa. Za wzorową organizację bazy wypoczynku w regionie oraz wybudowanie Aquaparku w Zakopanem obiektu na wysokim, światowym poziomie. Tak pracował do emerytury, na koniec jeszcze w powiecie został doradcą starosty tatrzańskiego. Do 2010 roku - podsumowuje Henryk Hankus.

Aquapark na Antałówce to dziś Termy Zakopiańskie. Pierwszy tak duży kompleks rekreacyjno-wodny w regionie od momentu otwarcia w 2006 roku odwiedziły już setki tysięcy osób.

Poza godłami Teraz Polska Edward Nadarkiewicz został uhonorowany Srebrnym Krzyżem Zasługi w dziedzinie działalności społecznej i organizacyjnej, otrzymał medale i odznaczenia za działalność na rzecz Polskiego Ruchu Olimpijskiego i Polskiego Związku Narciarskiego, potwierdzające jego wkład w rozwój sportu i wspieranie lokalnych inicjatyw sportowych. Do tego tytuł Zasłużonego Działacza Kultury Fizycznej, przyznawany osobom szczególnie zasłużonym dla rozwoju sportu i rekreacji.

Jako prezes „Polskich Tatr” odbierał także nagrody branżowe dla zakopiańskiego Aquaparku, w tym wyróżnienie w konkursie Budowa Roku, gdy obiekt zdobył drugie miejsce i srebrny medal w kategorii obiektów użyteczności publicznej, który odebrał razem z zespołem.

Edward Nadarkiewicz był także aktywnym organizatorem dużych imprez sportowych. W latach 70. i 90. pełnił funkcje organizacyjne przy Pucharze Świata w narciarstwie alpejskim i Pucharze Świata w skokach narciarskich w Zakopanem. Jego wspomnienia o tym, jak przezwyciężał wszelkie trudności organizacyjne przy tych wielkich imprezach zasługują na odrębną opowieść.

Tekst i fot.:
Rafał Gratkowski

ŚRODA • 24 grudnia

TVP 1	TVP 2
05:05 Dotknij nieba - fab., USA, 2018	05:00 M jak miłość - Wigilia u Mostowiaków - serial
07:00 Transmisja Mszy Świętej	05:55 Święteczny uśmiech losu - obycz., USA, 2021
07:30 Rodzinka na święta - mag.	07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Info
08:00 Rozświetlone Boże Narodzenie - dok., 2022	11:40 Gwiazdorska kuchnia Ani - magazyn kulinarny
09:00 K-9: Pies, który uratował święta, USA, 2013	12:20 Przepis na piękne święta - romans, USA, 2023
10:35 Święteczna zorza - dok., USA, 2018	14:00 Familiada - teleturniej
12:05 Miss Potter - biograf., dram., USA, Wik. Bryt., 2006	14:35 Kolo fortuny - teleturniej
13:40 Koledy pod Tatrami - koncert, 2024	15:15 Szansa na sukces. Opole 2026 - widowisko muzyczne
14:00 Wichrowe wzgórze - serial obycz., Turcja, 2024	16:10 Przepis dnia
14:55 Koledy pod Tatrami - koncert, 2024	16:20 Święta noc. Koledy w stylu dawnych mistrzów z Bazyliki Mariackiej w Krakowie - koncert, 2023
16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja	17:10 Mikołaj na sygnale 2. Szalący przed Wigilią - fab., Polska, 2025
17:00 Teleexpress; Pogoda	
17:30 Święta noc. Koledy w stylu dawnych mistrzów z Bazyliki Mariackiej w Krakowie - koncert, 2023	
	
17:50 Każdy ma swoje Betlejem - koncert koled, 2025	18:25 Uwierz w magię świąt - romans, USA, 2020
19:30 Program informacyjny 19.30	20:00 Teraz albo nigdy - kom., USA, 2018
20:00 Ordędzie abp. Józefa Kupnego na Boże Narodzenie	21:50 Miłość jak miód - kom. romant., Polska, 2024
20:15 Płynię koleda, polska koleda... ze wszystkich stron - koncert, 2025	23:35 Święta o smaku miłości - obycz., USA, 2021
21:55 Uroczysta Pasterka z Watykanu z udziałem papieża Leona XIV	01:00 Emma - kostium., USA, Wik. Bryt., 1996. Tytułowa Emma Woodhouse - urodziwa, elokwentna, mądra i bogata 21-latką wciąż pozostaje panną, choć otacza ją wianuszek kawalerów chętnych do ożenku...
00:05 Miłość w kadrze - świąteczny, romans, USA, 2023	03:05 Mikołaj na sygnale - fab., Polska, 2024. Ratownicy z Łeśnej Góry szykują się do świąt, a licho nie śpi...
01:35 Prawo Bronxu - dram., gangsterski, USA, 1993	
03:35 Dzień dobry, Kocham Cię - komedia romantyczna, Polska, 2014	

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny	05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy. Dzisiaj zajrzemy do lokalu, Burger i Spółka w Łodzi.	07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:25 Bitwa o gości - program rozrywkowy	12:30 Wonka - przygod., USA, Wik. Bryt., 2023. Młody i biedny chłopiec przybywa do ogromnego miasta z marzeniem o osiągnięciu sukcesu i zaskoczeniu świata swoimi unikalnymi wyrobami cukiernymi.
14:50 Wspólne kołędowanie - najpiękniejsze polskie melodie - program	16:40 Listy do M. - kom., Polska, 2011
	
19:00 Fakty	19:30 Sport; Pogoda
19:45 Shrek Trzeci - kom., USA, 2007	21:35 Poskromienie złoźnicy - kom., Polska, 2022. Kiedy naukowcy o złamanym sercu wraca na Podhalę, jej brat usiłuje przekonać ją do sprzedaży ziemi, zatrudniając przyszłego nieznajomego.
23:55 Król życia - obycz., Polska, 2015	01:55 Anatomia piękna
02:45 MasterChef - program kulinarno-rozrywkowy	03:50 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA
04:35 Uwaga!	04:50 Nauka jazdy - reality show
05:15 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy	

POLSAT

06:00 Nowy dzień	08:35 Pierwsza gwiazdka - anim., USA, 2017. Mały, odważny osiołek o imieniu Bo tęskni za życiem z dala od codziennej pracy w wiejskim młynie. Pewnego dnia...
10:25 Święty Mikołaj z 34 Ulicy - sens., USA, 1994. Pewna mała dziewczynka, imieniem Susan podejrzewa, że Święty Mikołaj nie istnieje. Tymczasem Kris Kringle, zaangażowany w charakterze świętego Mikołaja przez kierowniczkę sklepu utrzymuje, że jest prawdziwym świętym Mikołajem...	12:50 Wielkie kołędowanie z Polsatem: w Świętej Lipce - w Bazylice Sw. Krzyża w Warszawie - na Skalce w Krakowie - na Podhalu
16:50 Wielkie kołędowanie z Polsatem - koncert koled	
	
18:50 Wydarzenia - program informacyjny	19:20 Sport
19:25 Pogoda	19:30 Pada Shrek - anim., USA, 2007. Zbliża się Wigilia Bożego Narodzenia. Shrek chce nacieszyć się spokojem domowego ogniska. Jednak nie poddaje się emocjom, bo nie znosi świąt.
20:00 Kevin sam w domu - kom., USA, 1990	22:20 Rodziny dom wariatów - obycz., USA, 2005
00:45 Szklana pułapka 2 - sensacyjny, USA, 1990	03:25 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy
04:40 Disco Gramy - program muzyczny	05:25 Teleshowsy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 Muzyczne poranki - teledyski	06:50 Tamte lata, tamte dni - Anna Radwan - magazyn
07:20 Podróż z historią - Słodki smak historii - dok., Polska, 2017	07:55 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn
08:30 Lalka - serial	10:00 Niedźwiadek - przygodowy, Francja, USA, 1988
11:40 Rozświetlone Boże Narodzenie - dok., Wik. Bryt., 2022	12:40 Chłopi na nowo - Małarstwo w filmie „Chłopi” - magazyn
13:00 Operacja Święty Mikołaj - anim., Franc., 2021	13:40 Pan Patyk - anim., Wik. Bryt., 2015
14:15 Szalako - western, Wik. Bryt., 1968	
	
16:15 Dom z kart - fab., USA, 1993	18:15 Koledy na szlaku Kolberga - koncert, 2017
19:15 Szopka oczami Wilkonia - dok., Polska, 2022	19:45 Cykl adventowy
20:00 Wożąc panią Daisy - obycz., USA, 1989	21:50 Piwiczne koledy dla Herodów w Piwnicy pod Baranami - 1992
22:35 Wiek niewinności - dram., USA, 1993	00:55 Giotto. Historia Zbawienia - dok., Polska, 2020
01:50 24 godziny w Le Mans - akcja, sport., USA, 1971	03:40 Skarb Jagiellonów. Polskie dzieje arrasami tkane. - dok., Polska, 2022
04:35 Koty to dranie - obycz., Polska, 1978	

TV Puls

05:20 Nigdy nie całuj faceta w świątecznym swetrze - kom., USA, 2020. Przy stoisku z choinkami Maggie zderza się z Lucasem Cavellim i przypadkowo uderza go drzewkiem. Kontuzjowany Lucas jest zmuszony odwołać swój wyjazd na narty do Aspen i zostać w mieście.	06:50 Gwiazdka w Seattle - familijny, 2022. W Seattle Elizabeth „Lizzie” otrzymuje omyłkową wiadomość głosową od meczyny, który przeprosza dawną ukochaną o imieniu Madelyn i prosi ją o spotkanie w ich miejscu w Wigilię...
08:25 Pięćdziesiętkowe święta - familijny, USA, Kan., 2020	09:55 Kajtek Czarodziej - familijny, Polska, 2023
	
11:45 Wesołych Świąt - kom., USA, 2006	13:35 Józef i Maryja - przygod., Kan., 2016. Biblijna historia rabina Eliasza, który poznaje Józefa, Maryję i ich Syna.
15:10 Syn Boży - przygod., USA, 2014	18:00 Asterix i Obelix kontra Cezar - kom., Franc., Niemcy, Włochy, 1999
20:00 Asterix i Obelix: Misja Kleopatry - kom., Franc., Niemcy, 2002	22:10 To właśnie miłość - kom., USA, Wik. Bryt., 2003
00:50 Na krzewiści - akcja, USA, 1993	03:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny
03:50 Menu na miarę - program kulinarny	

TVN 7

05:35 Ten moment - 31-letnia Anna Majewska jest lekarzem. Kobieta straciła trzy miesiące temu 8-letnią pacjentkę...	06:05 Szkoła - Kamila Zięba jest nową uczennicą z licealnej 1a. Nastolatka jest bardzo atrakcyjna i wzbudza zainteresowanie wielu chłopców.
08:50 Ukryta prawda - program obyczajowy	12:40 Wspólne kołędowanie - program
14:15 Mała księżniczka - film rodzinny, USA, 1995. Sara wychowuje się w Indiach, wśród wspaniałej przyrody, otoczona przez kochających ją ludzi. Nie ma matki, a najbliższa rodzina to ojciec, kapitan Crewe i niarika Maya...	16:05 Niezwykłe święta Zoey - kom., USA, 2021
	
18:05 Ekspres polarny - anim., przygod., USA, 2004	20:00 Miłość jest wszystkim - kom., Polska, 2018. Czas przedświątecznej gorączki rozpocznie się wraz z przybyciem do miasta Świętego Mikołaja. Uruchomi to lawinę wyjątkowych zdarzeń.
22:40 Jak przeżyć święta - kom., USA, 2004	00:35 Noce w Rodanthe - obycz., USA, Australia, 2008
02:25 Żyjąc z potworem - historie ludzi dzielących dom z zabójcą	03:15 Usterka - program poradnikowy
04:25 Druga strona medalu - talk-show	

TV 4

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej 07:45 Miódowe Lata - serial komediowy 08:25 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok. 09:20 Hotel Transylwania - anim., USA, 2012 11:00 Młody Mesjasz - obycz., USA, 2016	13:05 Powrót do przyszłości - kom., USA, 1985 15:15 Powrót do przyszłości, cz. 2 - kom., USA, 1989 17:25 Goście w Ameryce - kom., Franc., USA, 2001
19:05 Policjanci i Policjanci 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 20:55 Sprawiedliwi. Trójmiasto	21:55 Pierwszy człowiek - obycz., USA, Jap., Chiny, 2018
00:35 Szósty zmysł - sens., USA, 1999 02:40 Hardkorowy lombard 03:30 Interwencja - magazyn reporterów 03:40 Lubię disco! 04:30 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Teleshowsy TV Okazje	
	
09:30 Sanktuarium polskie 09:50 Sw. na każdy dzień 10:00 Listy nadziej 11:10 Mateczniki Polkości 11:25 Jestem mamą	11:40 Myśląc Historia 11:50 Odnaleźć siebie 12:00 Anioł Pański 12:03 Inf. dnia 12:20 Pagnienie Boga 13:00 Sokolnik
13:30 Msza św. 14:30 Misja Szczecin-Kąsin 15:00 Góra św. Michała 15:50 Ma się rozumieć	16:00 Inf. dnia 16:10 Na zdrowie 16:30 Serial z życia Jezusa 17:00 Po stronie prawdy 17:50 Sokolnik i pastoralki 17:55 Poczet Wik. Polaków 18:00 Anioł Pański
18:05 Inf. dnia 18:15 Pierwsza gwiazdka nad Gettrwaldem 19:25 Sw. na każdy dzień 19:30 Historie animowane z Nowego Testamentu 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel Jasnog. 21:20 Inf. dnia 21:40 Zyczenia Bożonarodzeniowe Pasterzy Kościoła katolickiego w Polsce	

TV Trwam

CZWARTEK • 25 grudnia

TVP 1	TVP 2
05:25 Miss Potter - biograf., dram., USA, Wik. Bryt., 2006	05:00 Przepis na piękne święta - romans, USA, 2023
07:00 Transmisja Mszy Świętej	06:30 Ordędzie abp. Józefa Kupnego na Boże Narodzenie
08:00 Płynię koleda, polska koleda... ze wszystkich stron - koncert, 2025	06:40 Uwierz w magię świąt - romans, USA, 2020. Charity Jones jest młodą, ambitną dziennikarką. Krótko przed świętami Bożego Narodzenia dostaje zadanie napisania artykułu o przystojnym założycielu fundacji dobroczynnej
08:20 Święta u Foxów - fab., USA, 2023	08:10 Niania na święta - obycz., USA, 2019
10:00 Pan Zabawka - komedia, Francja, 2022	09:45 Emma - film kostiumowy, USA, Wik. Bryt., 1996
11:55 Urbi et Orbi błogosławieństwa papieskiego z Watykanu	11:55 Śniadanie u Tiffany'ego - melodramat, USA, 1961
12:45 Małuczkemu koleduje Mała Armia Janosik - serial przyg., 1973	14:00 Familiada - teleturniej
13:40 Koledy pod Tatrami - koncert, 2024	14:35 Kolo fortuny - teleturniej
14:15 Każdy ma swoje Betlejem - koncert koled w kaplicy Sw. Kingi w Kopalni Soli „Wieliczka” - koncert, 2025	
	
16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja	15:15 Tak to leciało - teleturniej muzyczny
17:00 Teleexpress	16:10 Koledy pod Tatrami - koncert, 2024
17:20 Pogoda	17:15 25 lat miłość: Jubileusz M jak miłość - widowisko
17:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	18:45 M jak miłość - serial, 2000
18:35 Płynię koleda, polska koleda... ze wszystkich stron - koncert, 2025	19:35 Święta noc. Koledy z Bazyliki Mariackiej w Krakowie - koncert, 2023
19:30 Program inform. 19.30	20:00 Jubileusz Alicji Majewskiej i Włodzimierza Korcza - koncert, 2025
20:10 Sport	22:25 Uczmy złodziej - fab., USA, 2020
20:20 Pogoda	00:05 Teraz albo nigdy - kom., USA, 2018
20:30 Rolnik szuka żony - wydanie specjalne - reality show	01:55 Córka trenera - obycz., Polska, 2018
21:35 Sprawa dla reportera	03:30 Komedianci debiutanci - kom., Franc., 2019
22:35 Red - akcja, komedia, USA, 2010	
00:30 Reguła milczenia - dram., USA, 2012	
02:30 Święteczna zorza - dok., USA, 2018	
03:55 Sprawa dla reportera	

TVN

05:40 Uwaga!	05:55 Batwheels I - animacja
06:20 Mała stopa - przygod., USA, 2018. Młody Yeti znajduje coś, o czym myślał, że nie istnieje - człowieka. Wiśń o tym odkryciu przynosi mu sławę i szansę zdobycia dziewczyny jego marzeń.	08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:25 Autentyczni	12:15 Fred Claus, brat świętego Mikołaja - kom., USA, 2007. Fred jest przeciwnieństwem posagowiej postaci jaką jest jego brat, Święty Mikołaj. Jako poborca długów nie odmawia sobie matactwa oraz kradzieży, co doprowadza go wprost za kratki więzienne.
14:40 Kogel moegel - kom., Polska, 1988	
	
16:50 Listy do M. II - kom., Polska, 2015. Kilka historii o zwykłych ludziach, którym w świąteczny, magiczny dzień przydarzają się małe cuda.	
19:00 Fakty	19:30 Sport
19:40 Pogoda	19:45 Mam talent - program muzyczny-rozrywkowy
21:35 Poskromienie złoźnicy II - kom., Polska, 2023	23:50 Mroczny rycerz powstaje - przygod., USA, Wik. Bryt., 2012
03:05 Autentyczni	03:50 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA
04:35 Uwaga!	04:50 Nauka jazdy - reality show
05:15 Jak to jest zrobione	

POLSAT

05:55 Nowy dzień	08:20 Madagawdzka - anim., USA, 2009
08:50 Dawid i elfy - kom., Polska, 2021	11:15 101 dalmatyńczyków - kom., USA, 1996. Pongo i Czika - dwójka dalmatyńczyków stali się szczęśliwymi rodzicami piętnastu nakrapianych szczeniaków. Radość nie trwa jednak długo...
13:30 Opowieści z Narnii: Lew, czarownica i stara szafa - sens., USA, 2005	16:30 Kevin sam w domu - kom., USA, 1990. W wyniku fatalnego balaganu przed wyjazdem na świąteczne wakacje do Paryża rodzina zapomina o Kevinie. Kevin jest zachwycony: rodzice go nie strofują i wreszcie można zrobić dosłownie wszystko...
18:50 Wydarzenia - program informacyjny	19:20 Sport
19:30 Pogoda	19:35 Kraina lodu: przygoda Olafa - anim., USA, 2017. Bahwan Olaf i jego wierny przyjaciel, renifer Sven podejmują się misji, podczas której czeka ich wiele niezwykłych przygód i przeżabawnych sytuacji.
19:55 Kraina lodu II - anim., USA, 2019	22:10 Holiday - komedia romantyczna, USA, 2006
01:05 Ży Mikołaj 2 - sens., USA, 2016	03:05 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy
04:40 Disco Gramy	05:25 Teleshowsy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny ekstra	06:10 Muzyczne poranki
06:35 Marc-Antoine Charpentier - koncert, 2017	07:20 Tamte lata, tamte dni - Andrzej i Jacek Zielińscy - magazyn
07:50 Podróż z historią - Burzystynowym szlakiem - dokument, Polska, 2016	08:30 Porozmawiajmy szczerze
09:00 Lalka - fab., Polska, 1968	11:45 Giotto. Historia Zbawienia - dok., Polska, 2020
12:40 Chłopi na nowo - Muzyka w filmie „Chłopi”, 2025	13:00 Gwiazda zeryfa - western, USA, 1957
14:40 Koncert muzyki filmowej - koncert, 2022	15:40 Bliskie spotkania trzeciego stopnia - fab., USA, 1977
18:00 Koledy Śląska - koncert, 2016	
	
18:35 Portrety - Grace Kelly - Portret intymny - dok., Franc., 2021	19:40 Koledy z Mazowszem - koncert, 2014
20:00 Boska Florence - kom., Wik. Bryt., USA, 2016	21:55 Wożąc panią Daisy - obycz., USA, 1989
23:40 Billy Elliot - komediodramat, Wik. Bryt., 2000	01:30 Koleda Nova, 2011 - koncert Bożonarodzeniowy
02:50 Peter O'Toole - droga do mistrzostwa - dok., Irlandia, 2021	04:25 Awatar, czyli zamiana dusz - film TVP, 1964
05:30 Tamte lata, tamte dni - Andrzej i Jacek Zielińscy - magazyn	

TV Puls

06:00 Paddington - kom., Franc., Wik. Bryt., USA, 2014. Miś o imieniu Paddington przybył do Londynu aż z Peru, ale ta podróż to dopiero początek przygód niezwykłego zwierzaka.	07:50 Józef i Maryja - przygod., Kan., 2016. Biblijna historia rabina Eliasza, który poznaje Józefa, Maryję i ich Syna
09:25 Wesołych Świąt - kom., USA, 2006. Między sąsiadami dochodzi do rywalizacji, który dom będzie piękniejszy przystrojony na święta...	11:05 Zakonnica w przebraniu - kom., Franc., USA, 1992. Posenkarka z podrzędnego baru, Deloris Van Cartier, przypadkiem staje się świadkiem morderstwa, którego sprawcą jest jej kochanek - gangster Vince...
	
13:00 Zakonnica w przebraniu 2 - kom., USA, 1993	15:20 W imię króla - przygod., USA, Kan., Niemcy, 2007
17:40 Hrabia Monte Christo - przygod., USA, 2002	20:00 Asterix na olimpiadzie - kom., Franc., Niemcy, Hiszpa., Włochy, Belgia, 2008
22:15 Goście, goście 3: Rewolucja - kom., Franc., Belgia, Czechy, 2016	00:20 Terminator 2: Dzień sądu - akcja, USA, 1991
03:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny	03:50 Menu na miarę - program kulinarny
04:50 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny	

TVN 7

05:25 Ten moment - Karol awansował na wspólnika kancelarii prawniczej. Jego narzeczoną jest córka właściciela kancelarii...	05:55 Makłowicz w drodze - program kulinarno-podróżniczy
06:25 Szkoła - Maja Skrzyńska z powodu alergii nie może używać kosmetyków do makijażu. Jej przyjaciółka chcąc ją pocieszyć zapewnia nastolatkę, że jego brak jest teraz w modzie.	09:10 Ukryta prawda - program obyczajowy
10:05 Bitwa o gości - program rozrywkowy	11:05 W krzywym zwierciadle: Witaj Święty Mikołaju! - kom., USA, 1989
13:00 Wspólne kołędowanie - najpiękniejsze polskie melodie - program	
	
14:40 Happy Feet: Tupot małych stóp - kom., USA, 2006	16:50 Charlie i fabryka czekolady - przygod., USA, Wik. Bryt., 2005. Willy Wonka postanawia sprawić niespodziankę swoim klientom. W czekoladach produktach ukrywa zwycięskie kupony...
19:00 Hotel Paradise - reality show	20:00 Vinci - kom., Polska, 2004
22:25 Ścigany - sens., USA, 1993	00:55 Posejdon - katastrof., USA, 2006
02:45 Żyjąc z potworem - historie ludzi dzielących dom z zabójcą	03:35 Fachowy - paradokument
04:45 Druga strona medalu - talk-show	

TV 4

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej 07:45 Gwiazdy Kabaretu - program rozrywkowy 08:00 Powrót do przyszłości - kom., USA, 1985 10:10 Piotruś Pan - sens., USA, Wik. Bryt., 2003	12:15 Pan i władca: Na krańcu świata - sens., USA, 2003
15:00 Holmes i Watson - kom., USA, Kan., 2018 16:45 Piąty element - sens., Franc., Wik. Bryt., 1997 19:05 Policjanci i Policjanci - serial paradok.	20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny
20:55 Sprawiedliwi. Trójmiasto	21:50 Hoidalgo - ocean ognia - obycz., USA, 2004 00:20 Pamięć absolutna - sens., USA, 1990 02:30 Interwencja - magazyn reporterów 02:40 STOP Drogówka - serial policyjny 03:40 Lubię disco! 04:30 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Teleshowsy TV Okazje
	
09:30 Opowieści biblijne 10:00 Uroczystość Narodzenia Pańskiego	11:30 Koledy i pastoralki 11:40 Z Dalekiego Wschodu do betlejemskiej szopki 12:00 Uroczystość Narodzenia Pańskiego 12:30 Boże Narodzenie w Krainie Jezior.
13:05 Zyczenia Bożonarodzeniowe	13:20 Przegląd Tyg. „Niedziela” 13:30, Wataha pod Białą Czerwoną” na Kresach 14:10 Koledy i pastoralki 14:25 Miłczący Święty 14:50 Zyczenia Bożonarodzeniowe 15:00 Koledy Maryi 17:05 Akademia pro-life 17:15 Koledy i pastoralki 17:30 Odpowiedzialni za Kościół
17:55 Poczet Wik. Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 Sw. na każdy dzień 19:30 Każdy małuch to potrafi 19:45 Modlitwa z udziałem dzieci 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Zyczenia Bożonarodzeniowe 21:00 Apł Jasnogórski 21:20 Inf. dnia	

TV Trwam

PONIEDZIAŁEK • 22 grudnia

Table with 8 columns: TVP 1, TVP 2, TVN, POLSAT, TVP Kultura, TV Puls, TVN 7, TV 4. Each column lists programs with their start times and titles.



Table with 8 columns: TVP 1, TVP 2, TVN, POLSAT, TVP Kultura, TV Puls, TVN 7, TV 4. Each column lists programs with their start times and titles, including 'Jaka to melodia?', 'Familiada', 'Doradca smaku', etc.

WTOREK • 23 grudnia

Table with 8 columns: TVP 1, TVP 2, TVN, POLSAT, TVP Kultura, TV Puls, TVN 7, TV 4. Each column lists programs with their start times and titles.



Table with 8 columns: TVP 1, TVP 2, TVN, POLSAT, TVP Kultura, TV Puls, TVN 7, TV 4. Each column lists programs with their start times and titles, including 'Teleexpress', 'Miłość i nadzieja', 'Na Wspólnej', etc.

SOBOTA • 20 grudnia

TVP 1	TVP 2
05:15 Koniec świata u Nowaków - spektakl teatralny, 2000	05:10 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczaj., 2025
06:20 Balans bieli - magazyn	06:25 Dla niesłyszących - M jak miłość - serial, 2025
07:40 Rok w ogrodzie	07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
08:05 Rok w ogrodzie Extra - magazyn	11:30 Górna półka smaku - cykl kulinarno-detektywistyczny
08:20 Pełnosprawni - magazyn dla niepełnosprawnych	12:10 Postaw na milion - teleturniej
08:55 Rancho - serial obyczaj., 2008	13:05 Miłość i nadzieja - serial obyczaj., Turcja, 2022
10:00 Komisarz Alex - serial krym.	14:00 Familiada - teleturniej
11:00 Ingres kard. Grzegorza Rysia do archikatedry krakowskiej - relacja	14:35 Koło fortuny - teleturniej
13:05 Ojciec Mateusz - serial krym.	15:15 Szansa na sukces. Opole 2026 - widowisko muzyczne
14:00 Dobre strony - Katarzyna Herman i Bartomiej Topa - rep.	16:20 Na dobre i na złe - serial
14:25 Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny	17:15 Miłość i nadzieja - serial obyczaj., Turcja, 2022
15:00 Reality szuka żony - reality show	18:15 Va Banque - teleturniej
16:05 Dziedzictwo - serial, Turcja	18:50 Słowo na niedzielę



17:00 Teleexpress	19:00 Informacje kulturalne
17:20 Pogoda	19:20 Rodzinka.pl - serial komediowy
17:35 Ojciec Mateusz - serial krym.	20:00 Świąteczny koncert Ireny Santor - widowisko muzyczne
18:40 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	22:05 Listy do Julii - komedia romantyczna, USA, 2010. Sophie przyłącza się do grupy tzw. sekretarek Julii Capuletti, odpowiadających na listy przesyłane na adres jej domu w Weronie. Przepadkowo trafia na list Claire Smith z 1957 roku, który do tej pory nie doczekał się odpowiedzi i postanawia zająć się tą sprawą.
19:30 Program inform. 19.30	00:05 Morderstwa na Belle-Ile - dram., Franc., 2020
19:55 Pytanie dnia	01:55 Akacja 38 - serial
20:05 Sport	
20:15 Pogoda	
20:25 Hit na sobotę - Spectre - sens., Wik. Bryt., USA, 2015	
23:00 Pozdrowienia z Paryża - akcja, Franc., 2010	
00:45 Miłość jest blisko - kom. romant., Polska, 2021	
02:35 Sprawdzamy - magazyn	
03:00 Do domu po miłość - obyczaj., USA, 2019	
04:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy. Dzisiaj zostajemy zaproszeni przez Magdę Gessler do baru „Pierozek” w Grudziądzu, który prowadzą Damian i Paweł.
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:30 Na Wspólnej Omnibus - serial obyczaj., Polska
13:25 Anatomia piękna - program rozrywkowy
14:30 Bitwa o gości - program rozrywkowy
15:35 Skoki narciarskie: Puchar Świata, Engelberg
18:25 The Floor - teleturniej
19:00 Fakty
19:30 Sport



19:40 Pogoda
19:45 Wonka - przygod., USA, Wik. Bryt., 2023. Młody i biedny chłopiec przybywa do ogromnego miasta z marzeniem o osiągnięciu sukcesu i zaskoczeniu świata swoimi unikalnymi wyrobami cukierkimi.
22:15 W starym dobrym stylu - komedia kryminalna, USA, 2017
00:15 Wszyscy święci New Jersey - sens., USA, 2021
02:40 Szpital św. Anny - serial obyczaj., Polska
03:30 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA
04:25 Uwaga! - program interwencyjny
04:45 Nauka jazdy - reality show
05:15 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:00 Halo tu Polsat - program informacyjno-rozrywkowy
11:30 Ewa gotuje - program kulinarny. Zbliża się Boże Narodzenie, więc w kuchni Ewy Wachowicz pojawiają się potrawy z myślą o wigilijnym stole.
12:00 Awantura o kasę - telet.
13:10 Jak wytresować smoka 3 - anim., USA, Jap., 2019. Najmroczniejszy okres w dziejach wyspy Berk rozpoczyna się, gdy na horyzoncie pojawia się smoczyca z gatunku Biała Furia. Aby ocalić osadę, Czakawa i Szczerbatek muszą wyruszyć na wyprawę do Ukrytej Świata.
15:30 Chłopaki do wzięcia - serial parokomedialny
16:30 Randka w ciemno - reality show



17:30 Awantura o kasę - teleturniej
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Prezydenci i Premierzy - rozmowy J. Gugaly
19:30 Sport
19:40 Pogoda
19:55 Kabaret na żywo - program rozrywkowy, Polska, 2025. Gospodarzami sesji „Kabaretu na żywo” są kabarety Chyba oraz Czesław.
21:55 Nieznaszczalni 4 - sensacyjny, USA, 2023
00:05 Reakcja łańcuchowa - sens., USA, 1996
02:35 Świat według Kiepskich - serial komediowy
04:40 Disco Gramy - program muzyczny
05:25 Telezakupy TV Okazje

TVP Kultura

06:00 Goodbye Rockefeller - fab., Polska, 1993
07:45 Informacje kulturalne - Farinelli - koncert, 2018
09:20 Przejdź podziemne - film TVP, 1972
10:05 Dokument tygodnia - Legendy Paryża - serial dok., Franc., 2024
11:05 Dziki Zachód Calamity Jane - anim., Franc., Dania, 2020
12:40 Gregory Porter: bądź werny swym muzyce - dok., Wik. Bryt., 2016
14:20 Tworzyć to żyć dwa razy. Karin i Tadeusz Jaroszyński - reportaż
14:55 Będzie lepiej - komedia, Polska, 1936
16:45 Tamte lata, tamte dni - Alan Starski - magazyn
17:25 Retrowo kino - Król w Nowym Jorku - dram., kom., USA, 1957



19:20 Dzień z życia artysty - magazyn
20:00 Bilet do kina - Złota dama - biograficzny, dramat, Wielka Brytania, 2015
22:00 Raz na milion lat - piosenki zespołu Republika cz. II - koncert, 2025
23:00 Wieczór kinomana - Jezdźcy sprawiedliwości - dram., Dania, 2020
01:15 Dobry tytuł - magazyn literacki
01:55 Kino nocne - Brigitte Bardot cudowna - fab., Polska, 2020
04:05 Nocny dokument - Bukolika - dok., Polska, 2021

TV Puls

06:00 Nash Bridges - serial krym.
07:00 Kobra - oddział specjalny - Podczas zabawy karnawałowej Semir, Paul i Jenny bawią się wspólnie. Nagle impreza zostaje przerwana przez zamaskowanych kłauunów, którzy kradną między innymi obrączkę Semira.
09:00 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.
10:00 Lombard. Życie pod zastaw - Kinderbal zorganizowany przez mamę 8-letniego Marcina, Ninę ma szczególny cel - to ospa party, na które do chorego chłopca przychodzi zdrowe dziecko, aby się zarazić. Cóż za logika - lepiej narazić dziecko na chorobę, niż zastosować szczepionkę!



20:00 Brygada ponad prawem - akcja, Franc., Wik. Bryt., 2015. Legenda francuskiej policji Serge Buren stosuje nietuzinkowe metody dochodzenia, czasami balansując na granicy prawa i zdrowego rozsądku.
21:55 Prawo zemsty - akcja, USA, 2009. Chyde Shelton pewego dnia staje się świadkiem morderstwa swojej ukochanej żony i córki.
00:00 Demonstracja siły - akcja, USA, 2013
02:05 Dyzur - serial medyczny
03:05 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu.
04:00 Menu na miarę - program kulinarny
05:00 Dyzur - serial medyczny

TVN 7

05:15 Szkola - Maturzystka Ewa Karasiewicz jest rozczarowana swoim chłopakiem Grzeskiem Chojnowskim. Zakłada się z przyjaciółką Alą Majerską, że uda się jej poderwać ojca młodszej koleżanki...
06:05 Wiza na miłość - serial parokomedialny
07:00 New Looney Tunes III - animacja
07:45 Mikołaj i spółka - kom., Franc., Belgia, 2017
09:45 Bez kompleksów - program rozrywkowy
10:50 Ukryta prawda - program obyczajowy
13:50 Zróbmy sobie dom - program rozrywkowy
15:00 Detektywi - program kryminalny
18:00 Bez kompleksów - program rozrywkowy
19:00 Idź na całość - program rozrywkowy



20:00 Wierna - przygod., USA, 2016. Tris i Cztery muszą wejść do zupełnie nieznanego sobie świata, ukrywanego przez system. Jest to jedyny sposób, by ocalić ludzkość i zniszczyć dyktaturę.
22:45 Rafa - film thriller, Australia, 2010. Wielki biały rekin poluje na żalagę wyrwconej łodzi na środku oceanu...
00:25 Operacja „Deszcz” - SF, Australia, 2020
02:55 Żyjąc z potworem - historie ludzi dzielących dom z zabójcą
03:45 Fachowcy - program parokomedialny
04:20 Usterka - program poradnikowy

TV 4

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej 07:00 Galileo - ciekawostki popularnonaukowe, intrygujące zagadki ze świata nauki i techniki
11:05 JesteśmyDlaDzieci - program edukacyjny
11:30 Młode Lata - serial komediowy
12:20 Galileo - ciekawostki popularnonaukowe, intrygujące zagadki ze świata nauki i techniki
13:25 Świąteczna podróż fab. Kan., 2020
15:00 Policjanci i 2012 - serial parokomedialny
20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny
00:00 Gwiazdy Kabaretu - program rozrywkowy
02:05 STOP Drogówka - serial policyjny
00:00 Gwiazdy Kabaretu - program rozrywkowy
02:05 STOP Drogówka - serial policyjny
03:15 Interwencja - magazyn reporterów
03:25 Lubię disco! 04:25 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Telezakupy TV Okazje

TV Trwam

09:00 Dziewica Orleańska wg. Jana Matejki
10:00 Inf. dnia 10:15 Retrospekcja 10:35 Słowo życia 10:40 Polski Punkt Widzenia
11:00 Kropelka radości 12:00 Aniol Pański 12:03 Inf. dnia 12:20 Warto zauważyć... 12:50 Natura Obiektywem 13:20 Ocalić od zapomnienia 13:30 Msza św. 14:30 Przełęcz Tyg. „Niedziela” 14:35 Słowo życia 14:40 Sw. na każdy dzień 14:45 Jak wygrać małżeństwo? 15:00 Dzielnia niewiasta 15:15 Mateczniki Polskości 15:30 Wierzę w Boga 16:00 Inf. dnia 16:10 Historia PL 17:00 Z Parlamentu Europ. 17:30 Przelamując bariery 17:55 Poczet Wik. Polaków 18:00 Aniol Pański 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 Sw. na każdy dzień 19:30 Manna z Nieba 19:45 Modlitwa z udziałem dzieci 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Mysiąc Ojczyzna 21:00 Apel Jasnog. 21:20 Informacje dnia

Śpiewamy naturalnie, z serducha

Są amatorami, ale wykonać potrafią niemal wszystko. Przez muzykę łączą w jedną siłę kilka pokoleń Białego Dunajca.

Chór Kanto współtworzy ponad 30 osób, w ich gronie są dzieci, młodzież, dorośli. Śpiewają w nim całe rodziny: mamy z córkami, ojcowie z braćmi, małżeństwa, siostry i bracia. Tylko jakoś cicho o synowej i teściowej. - Nasz skład to po prostu ludzie, którzy do śpiewu

dzinnymi. Mówi też chętnie o zadaniu jakie ma do spełnienia. - Jestem mamą dwójki chłopców - Józia i Stefana - w wieku 4 i 2 lat. Można sobie wyobrazić, że prowadzenie takiego chóru jest obecnie dużym wyzwaniem. Na szczęście mogę liczyć na pełne wsparcie męża i babci, którzy są bohaterami drugiego planu w całym tym przedsięwzięciu. Wspólnie z rodziną traktujemy to jako pewnego rodzaju misję. Czujemy się odpowiedzialni przede wszystkim za młodszą część chóru. Wierzmy, że chór jest miejscem, w którym młodzi ludzie mogą pogłębiać swoją wiarę, rozwijać pasję i nawiązywać wartościowe relacje. Regularne próby uczą również odpowiedzialności, współpracy oraz wrażliwości na

Uwielbienie, telefon, dziecko

Chórzyści mają na swoim koncie nagranie w profesjonalnym studiu Małej Armii Janosika, nosi ono tytuł „Niech cała ziemia”, do którego Katarzyna Spera (córka jednego z chórzystów - Mirka Sperry) wraz z Emilem Książczakiem stworzyli teledysk z udziałem całej grupy. Szczególnie trzeba zaznaczyć obecność Dominiki Białoń. Przypadło jej w udziale zaśpiewać wszystkie zwrotki z nagrywanego utworu. Nagranie zostało wsparte z Funduszu Sołeckiego.

Chór słynnie z organizowania wieczorów uwielbienia w Boże Ciało. - Na jednym koncercie uwielbieniowym kilka lat

śpiewało. - Mama śpiewała codziennie „Godzinki”. Należała też do chóru i pięknie to wspominała. Natomiast mój tata uwielbiał śpiewać kolędy i w okresie Bożego Narodzenia robiliśmy to codziennie, a że było nas pięcioro rodzeństwa, to miał z kim. W domu, który tworzę wraz ze swoją ukochaną żoną Marysią, starałem się, by te wzorce wyniesione z domu rodzinnego przekazywać swoim dzieciom. Dużo więc u nas było i jest muzyki. Obie moje córki ukończyły I stopień szkoły muzycznej, a najstarszy syn Michał spełnia się w innej artystycznej dziedzinie - w malarstwie i grafice - wspomina pan Antoni.

Pan Antoni wskazuje, że chór ma stały skład, ale w mijającym roku do śpiewaków dołączyło wyjątkowo dużo nowych osób. - Jesteśmy zawsze otwarci na wszystkich chętnych - dodaje. Pan Antoni dobrze pamięta, że na początku wspólny śpiew miał miejsce raz w roku, w czasie liturgii Wielkiej Soboty. - Jednak szybko doszliśmy do wniosku, że raz w roku to stanowczo za mało. Zainspirowani koncertem „Jednego serca, jednego Ducha” z kolegą Mirkiem Sperą, mając ogromne wsparcie mojej małżonki Marysi, udało nam się zorganizować I Wieczór Uwielbienia w kościele parafialnym w Białym Dunajcu w Boże Ciało. Był to rok 2015 i tak kontynuujemy to dzieło do dziś - cieszy się nasz rozmówca.

Nowicjusz Wojtek

Pan Antoni dzieli się też swoim świadectwem wiary. - Muszę przyznać, że podczas tego wydarzenia czujemy nadzwyczajną obecność Ducha Świętego. Uważam, że to uwielbienie jest centrum i sercem, z którego wyrastają inne przedsięwzięcia - wrusza się. Ciekawy ma też sposób pozyskiwania nowych chórzystów. - Jestem kompletnym nowicjuszem. Podszedł do mnie w kościele Antek i mówi, że ładnie śpiewam. Że się nadaję do chóru. Moja małżonka oczywiście mnie motywowała, żeby stać się śpiewakiem - uśmiecha się Wojtek Sądelski, namówiony do „chórowania” przez pana Antka.

Chórzyści śpiewają nie tylko w Białym Dunajcu w kościele



Dyrygentka Kasia ma powody do radości, bo pracować z taką grupą to wielki zaszczyt.

le, ale m.in. na miejscowym Wieczorze Patriotycznym. Ponadto można ich usłyszeć na uwielbieniach w Zakopanem i Szaflarach. Uświetnili także obchody 45-lecia Solidarności i wzięli udział w Wieczorze Cecyliańskim w Nowym Targu. Występowali jeszcze na Franciszkańskiej 3, na oplatku środowisk twórczych.

Chórzyści to bardzo zapracowani ludzie. Mirek Spera jest dyrektorem Szkoły Podstawowej nr 5 w Zakopanem. - Chór jest taką aktywnością, która zawsze mi była gdzieś bliska. W kalendarzu mam zapisane wielkimi literami: środa, godz. 19.30, próba. Staram się być na każdej, ale wiadomo, że czasami wypadnie jakaś wywiadówka - zdradza. O swoim talencie do śpiewania raczej w szkole nie mówi ani uczniom, ani nauczycielom, choć z niektórymi dawniej nawet zakładał chór nauczycielski.

Kolędy między daniami

Pani Grażyna Fatla na próbie do Białego Dunajca dojeżdża z Maruszyny, gdzie mieszka z rodziną. - Oni się cieszą, że tak tu sobie dobrze radzę, zresztą u nas w kościele też mnie słychać, bo i ks. proboszcz psalm pozwoli zaśpiewać - przyznaje z radością. - Czas świąteczno-norowoczny ze śpiewaniem kolęd jest dla mnie bardzo szczególny. Wigilię spędzamy naprzemiennie raz w Maruszynie, raz w Białym Dunajcu.



Chórzyści zaśpiewali w Miejskim Centrum Kultury w Nowym Targu na Wieczorze Cecyliańskim w listopadzie tego roku.

i kultury mają przede wszystkim ogromne serce. Nie robimy przesłuchań, każdy kto pragnie uwielbiać Boga śpiewem i kto lubi muzykować znajdzie u nas miejsce - zaznacza Katarzyna Poręba, prowadząca przesympatyczną grupę. - Doceniam ich ogromne poświęcenie i czas, jaki chórzyci wkładają w całą naszą inicjatywę, jestem wdzięczna Bogu za nich - dodaje. Chór działa od ponad 10 lat, w repertuarze ma pieśni religijne, gospelowe, patriotyczne, kolędy. - Rozpoczęliśmy też pracę nad utworami rozrywkowymi - puszcza oko pani Kasia. Chór śpiewa w czterogłosie z akompaniamentem instrumentów jak i a capella.

Grupę współtworzą rodowici górale, pochodzący w większości z Gminy Biały Dunajec, ale również z gminy Szaflary, Poronin, a nawet Zakopanego. Ważną postacią chóru jest Antoni Kossek, tata pani Katarzyny Poręby, a swoim głosem doradczy służy doświadczona dyrygentka Maria Krawczyk-Ziółkowska z Krakowa, która często towarzyszy śpiewakom w akompaniamentie na pianinie. - Tworzymy razem z Kasią jedyny w swoim rodzaju dyrygencki duet - przyznaje Maria Krawczyk.

Bohaterowie drugiego planu

Pani Katarzyna prowadzenie chóru dzieli z obowiązkami ro-

innych - zdradza swoje przemyślenia pani Katarzyna.

Sama zawodowo zajmuje się umuzykalnianiem najmłodszych, ale nie ma wykształcenia związanego z dyrygenturą. - Śmiejemy się, że prowadzę ten chór, bo jako jedyna znałam nuty. Regularnie organizuję dla chóru warsztaty, podczas których ćwiczymy emisję głosu i szlifujemy repertuar z zawodową dyrygent, wspomnianą już wcześniej Marią Krawczyk-Ziółkowską. Chciałam podkreślić, że my nie tylko współpracujemy, ale po prostu przyjaźnimy się. To ona pokazała nam, co można zrobić lepiej muzycznie, na co zwracać uwagę, szkoli nieustannie mnie jako prowadzącą i przypomina, że wspólny śpiew jest też narzędziem nie tylko do rozwoju muzycznego, ale przede wszystkim do rozwoju duchowego - przyznaje pani Katarzyna. - Brzmienie jakie mamy nie jest typowe dla chóru, mamy tego świadomość i nauczyliśmy się traktować to jako nasz atut. Śpiewamy naturalnie, z serducha, dbając jednocześnie o to, żeby brzmiało to przyjemnie dla ucha i żeby była w tym jedność i muzyczna, i duchowa. Bardzo lubimy również akompaniament instrumentów. Współpracujemy z instrumentalistami zarówno z Podhala jak i z Krakowa, a nawet Katowic - podkreśla dyrygentka.

temu modliliśmy się za pary, które starają się o dziecko. Kilka tygodni po wydarzeniu, zadzwoniła do mnie koleżanka i powiedziała, że podczas tego wieczoru obecne było małżeństwo z centralnej Polski, które starało się o dziecko już ponad 4 lata i właśnie się dowiedzieli, że się udało! Prosiłi, by przekazać ogromne podziękowania za tamtą modlitwę, bo sami uznali, że bardzo zgrało się to w czasie - wrusza się pani Katarzyna.

Jej tata Antoni chętnie wraca pamięcią do rodzinnego domu z Raby Wyżnej, gdzie zawsze się



- To mi, że chłop - góral w chórze śpiewać nie może - deklaruje panowie.

Po każdym daniu śpiewamy kolędy. Zachęcam do tego - uśmiecha się pani Grażyna. Dodaje, że każdy kto umie coś przegrać, to bierze się za skrzypce czy akordeon albo pianino.

Jak wspominaliśmy na początku, w chórze śpiewają często najbliżsi członkowie z danej rodziny. W Kanto usłyszeć można siostrę pani Grażyny - Alinę Krzeptowską, a także ich bratową - Elżbietę Kalatę. - Absolutnie ze sobą nie konkurujemy. Zależy nam raczej na tym, by nasi mężowie jeszcze bardziej chcieli się włączyć w śpiewanie - mówią zgodnie panie. Wspominają też o tym, że każda z nich śpiewa w innym głosie. Pani Alina do występowania w chórze Kanto zachęciła córkę Marysię.

Darek z Gliczarowa Dolnego do Kanto należy od pięciu lat. - To są jakieś mity, że facet - góral nie może przyjąć i śpiewać, że to jakaś ujmą. A to właśnie coś rozwojowego jest. Jestem też muzykantem, mam swój zespół, gram na basie, ale też na gitarze klasycznej i skrzypcach - podkreśla nasz rozmówca. Dodaje, że chór stanowi okazję do poszerzenia muzycznych horyzontów. - Wszystkiego się uczę, mam wiele wsparcia od innych, m.in. od mojego brata - przyznaje z kolei Krzysztof Trebunia.

Chórzyści zgodnie stwierdzają, że Kanto wiele zawdzięcza panu Antoniemu. - To jego upór i determinacja oraz zaangażowanie sprawiły, że trwamy razem na śpiewaniu, formowaniu swoich postaw - wrusza się Beta Para. Wspomina, że niejednokrotnie pan Antoni na próby wpuszczał chórzystów do swojego domu. - Bogu dziękuję, że takich ludzi postanowił na mojej drodze. Należy im się wielkie uznanie - dopowiada pani Beta. A inna chórzystka - Grażyna twierdzi, że chór to wyjątkowa przestrzeń, która pozwala się odstresować i dużo nauczyć. Zapamiętać, co to pół nuta, ćwierć nuta i tak dalej - dodaje. I zaraz z innymi wraca do próby. Salka parafialna wypełnia się równym śpiewem chórzystów, którzy ćwiczą bardzo ładną pastorałkę „Pomałuśku Józefie”. Ma się wrażenie, że to już jest koncert.

Tekst i fot.: Jan Głabiński



wydarzenia

ZAKOPANE

- Plac Niepodległości. JARMARK BOŻONARODZENIOWY (od 12.12.25 do 11.01.26):
 - 18-21.12 Świąteczny Konwój Radia Z
 - 20.12, 17.00 Gosia Andrzejewicz
 - 27.12, 19.00 Mateusz Ziółko
- Muzeum Tatrzańskie im. Dra Tytusa Chałubińskiego, ul. Krupówki 10, gmach główny. CZYNNIE: poniedziałek - środa 12-20, w pozostałe dni 10-18. muzeum-tatrzańskie.pl. Wystawy czasowe: LEHMAN VS LEHMAN - ICONIC PHOTOGRAPHERS OF THE ROMANIAN CARPATHIANS - fotografie ze zbiorów Muzeum Sportu i Turystyki Górskiej Olimpia (do 15.01.26) i WŁADYSŁAW TREBUNIA-TUTKA TUTAJ, POZA CZAS (do 29.03.26).
 - 18.12, 17.00 WARSZTATY PASTERKISKE w ramach Międzynarodowego Dnia Gór. Warsztaty realizowane w ramach projektu Kultura dostępna. Prowadzenie: Fundacja Górcom
 - Muzeum Karola Szymanowskiego w willi „Atma”, ul. Kasprusie 19. CZYNNIE: poniedziałek - nieczynne, wtorek-niedziela 10-17. Ekspozycja: Informacje o życiu i twórczości kompozytora, zachowane po nim rzeczy osobiste, rekonstrukcja gabinetu.
 - 18.12, 18.00 KONCERT GÓRALSKIEGO TRIA JEDLA. W programie tradycyjna muzyka Podhala i wspólne kołędowanie
 - Karczma Pod Gontem, ul. Kasprówicza 1A
 - 18.12, 18.00 MUZYCZNY WIECZÓR Z KAPELĄ WARTKO
 - 19.12 i 26.12, 18.00 WIECZÓR MUZYCZNY Z ZESPOŁEM WATRA
 - Muzeum Kornela Makuszyńskiego (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Tetmajera 25, 18 2012263. CZYNNIE: wt.-pt. 9-17, sob. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem filii). Muzeum biograficzno-literackie w willi „Opolanka”.
 - 19.12, 8.30 WARSZTATY: Klimat w sztuce - twórczość z troską o Ziemię. Prowadząca: dr Monika Pietraszko-Warchałowska. Obowiązują zapisy e-mail: tin@muzeumtatrzańskie.pl, telefon: 570 776 222
 - Galeria Sztuki w willi Oksza (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Zamowskiego 25, 692 029 817. CZYNNIA: wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Willa jest trzecim dziełem powstałym wg projektu St. Witkiewicza, twórcy stylu zakopiańskiego. Budynek wznosili góralscy cieśle pod kierunkiem Wojciecha Roja i Jana Obrochty w latach 1895-1896.
 - 19.12, 17.00 WERNISAJŻ wystawy „Kolejka”
 - Towarzystwo Gimnastyczne „Sokół” Gniazdo w Zakopanem, ul. Orkana 2
 - 19.12, 18.00-20.00 ŚWIĄTECZNE DEKORACJE - KREATYWNE WARSZTATY DLA MAŁYCH I DUŻYCH. Warsztaty przeznaczone dla dorosłych oraz dzieci od 8. roku życia. W przypadku obecności młodszych uczestników obowiązkowa obecność opiekuna. Odpłatne
 - Zakopiańskie Centrum Kultury - Miejska Galeria Sztuki im. Wł. hr. Zamowskiego, ul. Krupówki 41, 18 2012792, galeria.zakopane.pl. CZYNNIA: wt.-sob. 10-17. Wystawy czasowe: DOM PAMIĘCI - malarstwo Anasztazy Burko-Dziemiadziuk i STANY PRZEJŚCIOWE Adama Molendy - laureatów 3. Ogólnopolskiego Konkursu Malarstwa „Moje Zakopane” (Sala A), oraz NA OSNOWIE CZASU - wystawy tkaniny i malarstwa zakopiańskiej artystki Małgorzaty Kowalczyk (Sala B). Obydwie do 16.01.26.
 - 20.12, 17.00 ZAKOPIAŃSKI SALON MUZYCZNY: PIEŚNI MIECZYŚLAWA KARŁOWICZA. Wystąpią: Katarzyna Wiwer /sopran, Tomasz Świerczek /tenor, Marek Szelezer /fortepian oraz Marek Wrona /recytacja
 - Hala sportowa MOSIR, ul. Chramcówki 8
 - 21.12, 10.00-13.00 TENIS STÓŁOWY. TURNIEJ OTWARTY. Dla dorosłych (2010 i starsi) oraz dzieci (2011 i młodszy)
 - Sanktuarium Matki Boskiej Objawiającej Cudowny Medalik, ul. Piszczory 13
 - 24.12 FESTIWAL KOŁĘD, PASTORAŁEK I PIEŚNI BOŻONARODZENIOWYCH „Dobrze ześ się Jezie pod Giewontem zrodził”: 23.15 Koncert Kołęd i Pastorałek w wykonaniu Parafialnego Regionalnego Zespołu „Giewont”, a po nim Msza Święta - Pasterka o godz. 24.00
 - Muzeum Palace (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. T. Chałubińskiego 7. CZYNNIE: środa-niedziela 10-18. Wystawa czasowa: POWTÓRZENIE PAMIĘCI Huberta Czerepoka (do 1.03.26).
 - 29.12 URODZINY TYTUSA CHAŁUBIŃSKIEGO. 15.00 Warsztaty: Klimat i środowisko w przeszłości. Prowadząca: dr Monika Pietraszko-Warchałowska. Obowiązują zapisy e-mail: tin@muzeumtatrzańskie.pl, telefon: 570 776 222; 16.00 Wykład „O czym współczesnym mogą opowiedzieć zabytkowe kolekcje Tytusa Chałubińskiego?”. Prowadzący: dr Marcin Warchałowski
 - Kino „Sokół”, ul. Orkana 2
 - 31.12, 18.00 WIECZÓR SYLWESTROWY z AURO-RA B. w wykonaniu Tatrzańskich Orkiestry Klimatycznej. Gwiazdy koncertu: Joanna Trafas/sopran i Magdalena Czuba/mezzosopran
 - Górna Rówień Krupowa
 - 31.12 SYLWESTER Z RADIEM ZŁOTE PRZEBOJE. Wejście na teren od godziny 18.00. Start koncertów zaplanowano na godzinę 19.00, a wydarzenie zakończy się o 1.30. Wieczór otworzą Zespół Regionalny im. Klimka Bachledy i Zespół Regionalny „Budorze”. Potem wystąpią: Basia Giewont z zespołem - nowoczesne brzmienia popu i elektroniki z nutą góralskiego folku, Future Folk - połączenie energii Podhala z nowoczesną elektroniką, Szała Gra - muzyczna podróż przez największe przeboje ostatnich dekad. Finał: De Mono oraz Kings King Party feat. Rico Sanchez - gorąca, taneczna noc w rytmie romby i flamenco na powitanie Nowego Roku. Imprezę poprowadzą Wojtek Babiarczyk i Kacper Sosnowski - znani słuchaczom Radia Złote Przeboje

KOŚCIELSKO

- Gminny Ośrodek Kultury Regionalnej Kościelsko, Nędzy-Kubińska 136. CZYNNY: pn.-pt. 9-16. Wystawa czasowa: GÓRALKA Z WYBORU. Malarstwo Emilii Nesteruk (do 9.01.26).
 - 18.12, 16.00 ARCHITEKTURA ŁUKU KARPAT. Wykład architektki Jana Karpieła „Bulecki”

- Przy Kaplicy Nawiedzenia NMP na Przędwóce
 - 24.12, 22.00 PASTERKA
 - Kościół Parafialny Św. Kazimierza Królewicza w Kościelsku
 - 24.12, 24.00 PASTERKA
 - 28.12, 16.00 KONCERT KOŁĘD

TATRY

- Schronisko Górskie PTTK na Hali Ornak
 - 19.12, 18.30 XVII KULTOWE SPOTKANIE z CYKLU „W STRONĘ PYSZNEJ I TATRZAŃSKIEJ POEZJI”

DZIANISZ

- Budynek Wielofunkcyjny, Filia Gminnej Biblioteki Publicznej
 - 19.12, 17.05 ŚWIĄTECZNY KONCERT ZESPOŁU JEDLA. Spotkanie wigilijne z mieszkańcami Gminy Kościelsko
 - 30.12, 19.00 KONCERT ŚWIĄTECZNY ZESPOŁU TREBUNIE TUTKI

LIPNICA WIELKA

- Plac Piotra Borowego
 - 21.12, 14.00 4. GODNI KIEMAS POD BABIOM GÓROM - świąteczne ozdoby i rękodzieło - gorące posiłki, herbata, - smakołyki, - gotowe produkty na wigilijny stół, - konkurs na najpiękniejszy tradycyjny stroik bożonarodzeniowy, - animacje świąteczne przygotowane przez młodzież, - kołędowanie na żywo przez kapele i grupy muzyczne z naszej gminy, - fotościanka do sesji świątecznej i wiele innych atrakcji

ZUBRZYCA GÓRNA

- Muzeum-Orawski Park Etnograficzny. CZYNNIE: codziennie 9.00-15.00 (ostatnie wejście na teren godzinę przed zamknięciem, poniedziałek jest dniem bezpłatnym, możliwe jest zwiedzanie bez wnetrz). Ekspozycje obrazują życie różnych warstw społecznych na Orawie na przestrzeni XVIII-XX w., wiejskie zakłady przemysłowe: olejarnię, folusz, tartak i kuźnię. Kościół pw. Matki Boskiej Śnieżnej.
 - 19.12, 11.00 OTWARCIE WYSTAWY „HERÓDKOWE GNÓTKI - SZTUKA PROSTOTY”. Twórczość Karola Wójcika „Heródka”

CZARNY DUNAJEK

- Rynek
 - 21.12 CZARNODUNAJECKI JARMARK BOŻONARODZENIOWY: 11.30 msza św. w kościele parafialnym, 12.45 otwarcie Jarmarku, 13.00 koncert Orkiestry Dętej OSP Czarny Dunajec, 13.45 koncert scholi „Niebo w Piekielniku”, 14.30 występ Gminnej Kapeli „Cornodunajec-kie Orły”, 15.00 koncert Passport Control - Christmas Special, 16.00 zakończenie części artystycznej. Na Jarmarku będą: stoiska z rękodziełem, produktami regionalnymi, ciepłymi posiłkami, osobami świątecznymi, świąteczna strefa Mikołaja i kiermasz ciast

LUDŹMIERZ

- Dom Podhalań. Instytut Dziedzictwa Niematerialnego Ludów Karpackich, ul. Jana Pawła II. Wystawy czasowe: REKAWICE FURMAŃSKIE - od tradycji do nowoczesności (do 31.12).
 - 18.12, 18.00 LUDZIEMSKIE SPOTKANIE ZE SŁOWEM: „Lwowskie tęsknice Jana Mazura z Zubsuchego”. W postać Jana mazura wcieli się Maciej Molek z Załucznego - zwycięzca XLVIII Wojewódzkiego Przeglądu młodych Recytatorów i Gawędziarzy im. Andrzeja Skupnia Florka. Prowadząca: prof. Anna Mlekodaj. Oprawa muzyczna: Podhalanie

NOWY TARG

- Rynek
 - 18.12, 10-18.00 JARMARK BOŻONARODZENIOWY. Występy artystyczne uczniów szkół podstawowych: 11.00 SP nr 2, 11.30 SP nr 6, 12.00 SP nr 1
 - 19.12, 10.00-18.00 JARMARK BOŻONARODZENIOWY. Występy artystyczne oraz warsztaty: 11.00 SP nr 5, 12.00 SP nr 11, 14.00 warsztaty tworzenia karetek pop-up/Muzeum Drukarstwa, 17.00-18.00 SP nr 4
 - 20.12, 10.00-19.00 JARMARK BOŻONARODZENIOWY. Warsztaty świąteczne: 10.00 warsztaty kaligrafii/Muzeum Drukarstwa
 - 20-21.12, 10.00-19.00 JARMARK BOŻONARODZENIOWY oraz zagroda Świętego Mikołaja z reniferami
 - 21.12, 16.00 WIGILIA W MIEŚCIE. W programie: kołędowanie z Młodym Podhalem, kołedy i pastorałki w wykonaniu Kapeli Kościelnioki, żywa szopka, życzenia świąteczne i degustacja potraw wigilijnych
 - Miejskie Centrum Kultury, Al. Tysiąclecia 37
 - 18.12, 16.00 OBCHODY 70-LECIA NZPS PODHAŁE. Pokaz filmu „Kombinat naszych wspomnień”/sala widowiskowa
 - 19.12, 17.30 KULTURALNA STREFA KOBIEC. „Pałają ze słomy - magia polskiej tradycji”/zapisy: tel. 663349013, email: pracownia.pod.smrekami@gmail.com/sala plastyczna
 - 20.12, 19.00 ZA ZAMKNIĘTYMI DRZWIAMI - spektakl taneczny/sala widowiskowa
 - 21.12, 16.30 DZIADEK DO ORZECHÓW. Spektakl baletowo-taneczny Frajdowej Akademii Baletu i Tańca/sala widowiskowa
 - 27.12, 19.00 SPOTKANIA Z JAZZEM I BLUEJEM. Sławek Wiercholski i Nocna Zmiana Bluesa/sala widowiskowa
 - 28.12, 17.00 KOŁĘDOWANIE z Miejskim Chórem Gorce/sala widowiskowa
 - Państwowa Szkoła Muzyczna I i II stopnia im. F. Chopina, ul. Parkowa 12, sala koncertowa
 - 18.12, 18.00 IDZIE NA ZIEMIĘ JEZUSEK - koncert kołęd

- Muzeum Podhalańskie im. Czesława Pajerskiego, Rynek - ratusz (I p.), 18 26 67776. CZYNNIE: pon. 10-18 (bezpłatne zwiedzanie wystaw stałych), wt.-pt. 9-17, sob. 9-14, facebook.com/muzeum.podhalanskie. Wystawy stałe ze zbiorów muzeum: „Nowy Targ na przełomie XIX i XX wieku, miasto którego już nie ma” i „Jan Paweł II - Miasto Nowy Targ; przeszłość i obecność”. Wystawa czasowa: CZESŁAW PAJERSKI. Społecznik, pasjonat, współtwórca Muzeum Podhalańskiego (do 10.01.26).
 - 19.12, 17.00 SPOTKANIE SŁOWNO-MUZYCZNE Z POEZJĄ KS. TISCHNERA w wykonaniu Stanisława Apostoła i Jana Karpieła Bulecki
 - Ratusz, Rynek
 - 21.12, 11.00 173. KRAKOWSKI SALON POEZJI W NOWYM TARGU: Wojciech Skibiński
 - Bethel Concept, ul. Orkana 14a
 - 28.12, 19.15 KONCERT: KLW

LEŚNICA-GROŃ

- Kościół w Leśnicy-Groniu
 - 21.12, po każdej mszy KIEMASZ ŚWIĄTECZNY: ciasta i stroiki. Pozyskane środki zostaną przeznaczone na działalność zespołów Zawaternik i Ślebobdni

OCHOTNICA DOLNA

- Targowisko
 - 20.12, 7.00-13.00 6. OCHOTNICKI JARMARK BOŻONARODZENIOWY. Kiermasz rękodzieła i produktów lokalnych
 - Wiejski Ośrodek Kultury - Gminna Biblioteka Publiczna, Dłubacze 173B. Tel. 18 26 240 78
 - 21.12, 17.30 WSPOMNIENIE KRWAWEJ WIGILII. Montaż słowno-muzyczny

OCHOTNICA GÓRNA

- 21.12 81. ROCZNICA OSTATNIEGO LOTU LIBERATORA: 9.00 msza św. w kościele Wniebowzięcia NMP w Ochotnicy Górnej (przekazanie światełka betlemjńskiego przez harcerzy), 10.15 wyjazd delegacji i wszystkich chętnych do Doliny Potoku Jamne („ku Masiarczykom”) - wymagany strój turystyczny, przejście Ścieżką Edukacyjną GPN „Dolina Potoku Jaszcze” do pomnika w miejscu katastrofy Liberatora pod przełęczą Pańska Przechybka, okolicznościowy apel, złożenie kwiatów i zapalenie zniczy przy pomniku, 13.30 powrót i przejazd do WOK w Ochotnicy Górnej - poczęstunek, 14.30 prelekcja „Tajemnice bombowców” w 81. rocznicę ostatniej misji - B24 California Rocket 18 grudnia 1944 i 20. rocznicę ekspozycji „Lotnicze ślady w Gorcach w gminie Ochotnica Dolna” - prowadzący: Krzysztof Wielgus, 15.30 premiera filmu w rez. Wojciecha Jachyma „Libertaor w Ochotnicy”, dyskusja, zakończenie

MANIOWY

- Luzik Pub, ul. Reymonta 1
 - 20.12, 19.00 MINI LUZIK FEST 3. WINTER EDITION. Zagrają: Nasty Paradise - Rock/Kraków, Paranoise - Rotten pop/ Maniowy, APE - Melodijny Hc punk - Maniowy, Bazooms, Cold Gregories
 - Gminna Hala Sportowo-Widowiskowa, ul. Szkolna 2
 - 21.12, 9.00-15.00 AMATORSKI TURNIEJ CHARYTATYWNY PIŁKI NOŻNEJ - GRAMY DLA PAWŁA LEŚNIAKA!
 - Amfiteatr
 - 21.12, 14.00 JARMARK BOŻONARODZENIOWY: 14.15 występy dzieci z klas 1. i 3. SP im. W. Orkana w Maniowach, 14.30 schola parafialna Nutki Spod Trzech Koron, 15.00 świąteczny pokaz iluzji Magic Lucas, 15.30 Zespół Regionalny Mali Maniowianie i Zespół Młodzieżowy Sónsiady, 16.15 rozdanie nagród Amatorskiej Ligi Piłki Siatkowej w gminie Czorsztyn, 16.45 świąteczny pokaz iluzji Magic Lucas, 17.15 wspólne kołędowanie, 17.30 koncert zespołu Jedla

KROŚCIENKO N.D.

- Centrum Ekologii Integralnej
 - 19.12, 18.00 KONCERT KOŁĘD - zapraszają: dyrektorka, nauczyciele i uczniowie SP nr 1 w Krościenku n.D.
 - Centrum Kultury i Promocji, ul. Rynek 34, tel. 18 262 33 04
 - 21.12, 11.00-13.00 EFEKT CHOPINA. Chopinowski wydarzenie edukacyjne dla dzieci

SZCZAWNICA

- Przy scenie plenerowej przy PKL Palenica
 - 31.12, 20.00 WIELKI SYLWESTER W SZCZAWNICY: Wieczór pełen muzyki, tańca, świateł i niesamowitej atmosfery

JAWORKI

- Muzyczna Owcarnia, ul. Biała Woda 13, 18 262 22 66, 530 434 883
 - 27.12, 20.00 KONCERT: KRAKÓW STREET BAND
 - 28.12, 20.00 KONCERT: PUDELSI
 - 29.12, 20.00 KONCERT: KNEDLOVE
 - 30.12, 20.00 KONCERT: Desney Bailey and Joel Holmes Quartet
 - 31.12, 20.00 KONCERT sylwestrowy z poczęstunkiem: Desney Bailey and Joel Holmes Quartet

MAKÓW PODHAŁANSKI

- Miejska Biblioteka Publiczna. Galeria Paczosońska, ul. Kościuszkii 5
 - 18.12, 10.00 UROCYSTE WRĘCZENIE NAGRÓD W KONKURSACH: „Boże Narodzenie w obrazach” i „Babiogórska Szopka Regionalna”

RABKA-ZDRÓJ

- Parafia Św. Marii Magdaleny
 - 24.12, 24.00 XI GÓRALSKA PASTERKA z MAŁĄ ARMIĄ JANOSIKA

MSZANA DOLNA

- Miejski Ośrodek Kultury, ul. Spadochroniarzy 10
 - 28.12, 18.00 KONCERT KOŁĘD zespołu Cantus wraz z gośćmi

ZAWOJA

- Babiogórskie Centrum Kultury i Gminna Biblioteka Publiczna, Zawoja Centrum, tel. 33 877 50 66. Wystawa czasowa: BABIOGÓRSKI STRÓJ LUDOWY NA FOTOGRAFIACH KAZIMIERZA WAŚOWICZA wykonanych do poematu Stanisława Zawojkiego „Pod Sokolikom” (do 31.12, sala wystaw).
 - 20.12, 10.00 KLUB SZACHOWY W BIBLIOTECE
 - 20.12, 10.00 MAKRAMOWE OZDOBY ŚWIĄTECZNE - warsztaty tworzące/odpłatne, zapisy, sala warsztatowa
 - 20.12, 11.30 KINO NA ŚWIĘTA: O Yeti/sala widowiskowa
 - 20.12, 13.00 PLANSZÓWKI W BIBLIOTECE
 - 22.12, 9.00 TAJEMNICZA FABRYKA PREZENTÓW - własnoręczne tworzenie prezentów pod choinkę, które dziecko zapakuje i wręczy bliskim/odpłatne, zapisy, sala widowiskowa
 - 28.12, 17.00 MIKOŁAJEK SZUKA ŚWIĘTEGO MIKOŁAJA. Familijny spektakl świąteczny/sala widowiskowa
 - Rynek w Zawoi Centrum, na Polanie Jastrzębiej Starej Niżnej
 - 21.12, 10.00 JARMARK BOŻONARODZENIOWY: stoiska z lokalnym rękodziełem, regionalne smaki od KGW, kiermasz ciast, góralska muzyka na żywo - zespoły Cieślca i Juzyna, świąteczne koncerty - pastorałki i hity świąteczne, Kamil Kołodziejczyk i zespół Zgórcy, strefa świątecznego blasku - animacje i warsztaty dla dzieci, konkurs „Bomba pełna magii”, spotkanie ze Świętym Mikołajem, przejazdy świąteczną ciuchią
 - Kościół parafialny w Zawoi Centrum
 - 24.12, 22.00 i 24.00 GÓRALSKA PASTERKA



muzea i zabytki

ZAKOPANE

- Muzeum Stylu Zakopiańskiego im. Stanisława Witkiewicza w „Kolibie” (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Kościelska 18, 18 26 37 065. CZYNNIE: wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Pierwszy dom w stylu zakopiańskim wybudowany wg projektu i pod nadzorem Stanisława Witkiewicza. Wystawy w skrzydle zachodnim: na parterze - poświęcona powstaniu i rozwojowi stylu zakopiańskiego na tle sztuki europejskiej; na poddaszu - poświęcona twórcy pierwszego polskiego stylu narodowego Stanisławowi Witkiewiczowi. Wystawa czasowa: NA DNIE OCEANU. IGOR OMULECKI (do 15.03.26).
 - Muzeum Stylu Zakopiańskiego - Inspiracje im. Marii i Bronisława Dembowskich - Chałupa Gąsieniców Sobczaków (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga do Rojów 6. CZYNNIE: wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Chałupa położona nieopodal słynnej zabytkowej zabudowy ul. Kościelskiej, to jeden z najcenniejszych zabytków budownictwa ludowego w Zakopanem.
 - Muzeum Jana Kasprówicza na Harendzie, 18 20 68 426. CZYNNIE: wt.-sob. 9.15-15.15 (przerwa 13-14). Pamiątki po poecie i jego rodzinie. Wnętrza mieszkalne pozostawiono w takim stanie, jak przekazała je zmarła w 1968 r. Maria Kasprówicowa. Dostępne dla zwiedzających mauzoleum Jana Kasprówicza w parku przylegającym do muzeum. Galeria Władysława Jarockiego.
 - Zespół Dworsko-Parkowy, Kuźnice 1
 - Cmentarz na Pękowym Brzysku i kościół, ul. Kościelska. Na zakopiańskim starym cmentarzu spoczywa m.in. pierwszy proboszcz zakopiański ks. Józef Stolarczyk, muzyk Jan Krzeptowski Sabala, pisarz Kornel Makuszyński.
 - Muzeum Harcerskie im. Olgi i Andrzeja Małkowskich, willa Czerwony Dwór, ul. Kasprusie 27, CZYNNIE: soboty 10-16. W innych terminach i godz. tel. 608 438 794.

CHOCHOŁÓW

- Zagroda Bańfów. Muzeum Powstania Chochołowskiego (Oddz. M. Tatrzańskiego), Chochołów 75. NIECZYNNIA DO ODWOŁANIA. W zabytkowej chałupie należącej niegdyś do zamożnego gospodarza Jana Bañfi.

ORAWKA

- Kościół św. Jana Chrzciela. Najstarszy kościół katolicki na Górnej Orawie. Parafiaorawka.pl. CZYNNY - zwiedzanie tylko z przewodnikiem: sob. 9.30-17.30, niedz. 11.30-16, w pozostałym czasie możliwe w grupach powyżej 15 osób po wcześniejszym (przynajmniej jednodniowym) zgłoszeniu: 691 204 504, orawka.kosciol@gmail.com.

NOWY TARG

- Muzeum Drukarstwa, ul. Sobieskiego 4. CZYNNIE: wt. 9-16, śr.-pt. 8-16, sob. 9-14. W muzeum otworzono dawną oficynę drukarską na wzór prowadzonego od 1898 roku zakładu Ignacego Borka, z oryginalnymi maszynami. Wystawa czasowa: MIĘDZYJARODOWA WYSTAWA TYPOGRAFICZNYCH PŁAKATÓW STUDENCKICH (do 7.01.26).
 - Budynek Wieży Wodnej, obok dworca kolejowego, ul. Kolejowa 164. Wstęp wolny. Ekspozycja poświęcona historii linii kolejowej Nowy Targ - Królewiany. CZYNNY: pn.-pt. 8-16.
 - Izba Pamięci Zimnej Wojny i Komunizmu „Izwis”, Urząd Miasta, ul. Krzywa 1. Kontakt z oprowadzającym: 18 26 112 78, 795 591 442.

ŁOPUSZNA

- Dwór w Łopusznej (Oddz. M. Tatrzańskiego). NIE-CZYNNY. Dawna siedziba szlacheckich rodzin Lisickich, Tetmajerów i Lgockich. Dwór wybudował ok. 1790 r. Romuald Lisicki, konfederat barski.
 - Izba Pamięci ks. prof. Józefa Tischnera przy GOK-u. CZYNNIA: wt.-pt. 10-17, sob. 10-16. Ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem.

CZARNA GÓRA

- Zagroda Korkoszów (Oddz. M. Tatrzańskiego), Za Górą 86. CZYNNIA: środa-niedziela 10-16, poniedziałek-wtorek nieczynna. Drewniana zagroda należąca niegdyś do tutejszej zamożnej rodziny Korkoszów.

JURGÓW

- Zagroda Sołtysów (Oddz. M. Tatrzańskiego), Jurgów 215. CZYNNIA: środa-niedziela 10-16, poniedziałek-wtorek nieczynna. Ubogie gospodarstwo ośpiskie. Zagrodę Sołtysów wybudował w 1861 r. pradiad ostatniego właściciela, Jakuba Sołtysa.

NIEDZICA

- Muzeum - Zespół Zamkowy w Niedzicy, Stowaryszynie Historyków Sztuki, tel./fax 18 26 29 480, 26 29 489, 26 29 473, zamkenedzica.pl. CZYNNIE: wt.-niedz. 9.00-16.00 (ostatnie wejście 15.30). Zachowany historyczny układ i charakter obiektu. We wnętrzach: meble, obrazy, bibeloty z XVII-XX w., grafiki i fotografie z XIX-XX w. oraz przedmioty z badań archeologicznych.
 - Wozownia. CZYNNIA. Pawilon w pobliżu zamku. Ekspozycja zabytkowych pojazdów konnych z lat 1900-1939.

CZORSZTYN

- Zamek Czorsztyn. Zachowane i częściowo utracone ruiny zamku średniego i górnego, renesansowa Baszta Baranowskiego i Zieleniec. Wystawa o historii zamku i starostwa czorsztyńskiego, niewielkie lapidarium. CZYNNY: codziennie 10.00-15.00.

RABKA-ZDRÓJ

- Kościółek Muzeum im. Władysława Orkana, ul. Sądecka 6, 18 2676747, muzeum-orkana.pl. CZYNNIE: od wtorku do niedzieli 9.00-16.00. Drewniany kościół pw. św. Marii Magdaleny to jeden z ciekawszych zabytków Rabki. Ekspozycja muzealna: garncarstwo, pasterstwo, strój i dawna rzeźba ludowa.
 - Muzeum Górali i Zbojników - Muzeum Gorczańskie Jana Fudali, ul. Sądecka 4. CZYNNIE: 28-30.12.10.00-17.00, 31.12.10.00-16.00. W pozostałe dni: niestandardowe godziny otwarcia. Grupy zorganizowane i turyści indywidualni po rezerwacji terminu, tel. 795 222 925, muzeum-zbojnikow.pl. Muzeum interaktywne w chałupie góralskiej wpisanej do rejestru zabytków, z unikalnymi kasetonami. Malarstwo na szkle Jana Fudali, mini skansen, szlak humoru góralskiego Zygmunta Pytlika.

PORĘBA WIELKA



**Muzeum
Tatrzańskie**

Wesołych i spokojnych Świąt Bożego Narodzenia

życzy

Dyrektor wraz Pracownikami
Muzeum Tatrzańskiego
im. Dra Tytusa Chałubińskiego
w Zakopanem

STYCZEŃ

W MUZEUM TATRZAŃSKIM

7 stycznia (środa), godz. 16.00

Gmach główny Muzeum Tatrzańskiego, ul. Krupówki 10

Pionierzy narciarstwa w Polsce

W ramach cyklu *Spotkania przy kawie*

Prowadzący: Wojciech Szatkowski

10 stycznia (sobota)

Muzeum Kornela Makuszyńskiego, ul. Tetmajera 15

Urodziny Kornela Makuszyńskiego

godz. 10.15 - 11.15

Muzeum dla maluchów, warsztaty sensoryczne dla najmłodszych (2-4 lat) i ich opiekunów

Zapisy: rezerwacja@muzeumtatrzańskie.pl, tel. 533 925 111

godz. 11.00

Spacer „Zakopane Makuszyńskiego”

Start: Cmentarz na Pęksowym Brzyzku

godz. 12.00

Warsztaty „Zimowe przygody Koziółka-Matołka” (5-10 lat)

Zapisy: rezerwacja@muzeumtatrzańskie.pl, tel. 533 925 111

20 stycznia - 27 lutego

Filie Muzeum Tatrzańskie

Ferie w Muzeum Tatrzańskim

Warsztaty, gry, zajęcia edukacyjne

Szczegóły na www.muzeumtatrzańskie.pl/edukacja

21 stycznia (środa), godz. 16.00

Gmach główny Muzeum Tatrzańskiego, ul. Krupówki 10

Polki na nartach

W ramach cyklu *Spotkania przy kawie*

Prowadzący: Wojciech Szatkowski

22 stycznia (czwartek), godz. 9.00 - 14.00

Start: Muzeum Stylu Zakopiańskiego w willi Koliba, ul. Kościeliska 10

Na dnie oceanu - wycieczka inspiracji

Prowadzący: Zofia Radwańska, Michał Mierczak

Wstęp wolny
na wszystkie wydarzenia
w ramach promocji
Muzeum Tatrzańskiego

szczegóły wydarzeń:



21 marca - 20 kwietnia

BARAN
Siedząc przy wigilijnej wieczerzy, nie zapomnij co jakiś czas rzucić okiem na stojące przy stole, przeznaczone dla niespodziewanego gościa puste krzesło. W ten magiczny czas okazać się może, że właśnie na nim ujrzysz uosobienie twej przyszłości.

BYK
Warto, żebyś o wigilijnej północy wymknął się z domu i wyczerzył słuch. Jeżeli będziesz miał odrobinę szczęścia, usłyszysz ludzką mowę okolicznych zwierząt. Wstuchaj się uważnie w ich dyskusje, a może znajdziesz w nich jakieś mądre wskazówki na przyszły rok.

BLIZNIĘTA
Przytulna świąteczna atmosfera zawsze sprzyja łaskawemu spojrzeńiu na niedoskonałości bliźnich. W końcu to nie twoja wina, że los nie obdarował cię słuchem absolutnym i operowym barytonem. Koleśda pozostaje koleśdą, nawet wtedy, gdy zaśpiewasz ją, fałszując.

RAK
Świąteczne prezenty mają tę szczególną cechę, że cieszą niezależnie od tego, czy znajdujesz je pod plastikową, sztuczną choinką, czy pod zamordowaną jodełką. To tylko przez pozostającą część roku może mieć znaczenie, gdzie leżą i od kogo są.

LEW
Czasem trzeba przymknąć oko na nie do końca precyzowane zasady. Świąteczny czas to też czas wyrozumiałości. A przecież nigdy do końca nie wiadomo, czy wieczerzę rozpocząć powinna osoba najgodniejsza, czy najgłodniejsza przy stole.

PANNA
Okres świąt rzadzi się własnymi prawami i własną filozofią. Warto więc przed północą wyjść z ciepłego domu i podążyć w stronę koleśdy i światła prześwitującego przez kolorowe witraże. Wszak w wigilijną noc nawet groźne wilki idą na pasterkę.

WAGA
Skończ wreszcie z tym wiecznym utyskiwaniem. Przecież tak naprawdę nie masz żadnych powodów do narzekania. Sięgając po jedenastą potrawę, pomyśl o tych, którzy na wigilijnym stole mają niewiele więcej poza siankiem.

SKORPION
W te święta warto włożyć więcej trudu w treść składanych życzeń. A szczególnie rozważyć trzeba ich treść, by była adekwatna do adresata. By nie zdarzyło się, że złożysz karpioniowi życzenia radosnych, obfitych i zdrowych świąt.

STRZELEC
Powściągnij tę swoją wieczną niecierpliwość. Zauważ, że pusty żółtek znacznie poprawia smak każdej potrawy. Dlatego pierwszej gwiazdki nie szukaj na kanale muzycznym w telewizorze, lecz poczekaj na prawdziwą.

KOZIOROZEC
To czas wytchnienia, więc spróbuj zapomnieć o kłopotach. Świąteczny okres powinien generować same tylko optymistyczne myśli, mimo że rozpoczyna go dzień zalamany opłatkami.

WODNIK
Spróbuj te święta przeżyć inaczej niż dotychczasowe. Odrzuć sztaampę i daj bliskim tyle ciepła, ile potrafisz. Reklamy i koleśdy z supermarketowych głośników z magią prawdziwych świąt niewiele mają wspólnego.

RYBY
Czas świąt powoduje, że powinniśmy z większą ufnością spojrzeć na ludzi. Nawet wtedy, gdy masz co do nich jakieś wątpliwości. Zatem, przyjmując koleśdników, nie sprawdzaj szczerości ich życzeń, wkładając dłoń w kłapiącą paszczę turońia.

Pytina



Książki

Spokój to iluzja

„Wiem, kiedy umrzesz” Roberta J. Szmidta to mroczny, realistyczny kryminał z dynamicznym śledztwem i zwrotami akcji, które potrafią wstrzymać oddech.



Autor zabiera w nim czytelnika do Złoczyna - niewielkiego miasteczka na styku Górnego Śląska i Zagłębia, od wieków noszącego nazwę zupełnie nieprzystającą do jego charakteru. W rzeczywistości to jedno z najspokojniejszych miejsc w okolicy. Prześpiewa zdarzają się tu sporadycznie, gdy przemoc domowa lub alkohol doprowadzą do tragedii, a ich sprawcy szybko trafiają w ręce policji. Nikt nie podejrzewa, że właśnie tu, w tej sennej miejscowości, może kryć się tajemnica rodem z najgorszych koszmarów.

Wszystko zaczyna się banalnie - od policyjnej interwencji w miejscu śmierci po przedawkowaniu narkotyków. Sprawa wydaje się prosta, wręcz rutynowa, a jednak szybko staje się punktem zwrotnym w historii Złoczyna. W oczekiwaniu na prokuratora dwaj funkcjonariusze postanawiają dokładnie przeszukać miejsce zdarzenia. Denat nie był człowiekiem zamożnym, a mimo to zginął od tzw. „złotego strzału” wykonane przy użyciu wyjątkowo czystego narkotyku. To budzi ich podejrzenia i ostatecznie prowadzi do odkrycia dowodów sugerujących, że mógł być seryjnym mordercą działającym na ogromną skalę. To, co zatem początkowo wyglądało na przypadkową tragedię, okazuje się pierwszym elementem znacznie mroczniejszej układanki. Złoczin staje się centrum zainteresowania mediów, a lokalni policjanci z dnia na dzień muszą zmierzyć się z cieniem, który nigdy wcześniej nie wisiał nad ich miastem.

Kolejne tropy w śledztwie pojawiają się niespodziewanie i również szybko prowadzą donikąd. Fabuła zagęszcza się, a policjanci, początkowo przekonani o prostocie sprawy, zaczynają dostrzegać, że wszystko, co

wiedzieli o swoim miasteczku, może być jedynie złudzeniem. W Złoczynie działa ktoś wyjątkowo niebezpieczny - bezwzględny, inteligentny i cierpliwy. Ktoś, kto wymyka się schematom i zaskakuje doświadczeniem, którego ślasy funkcjonariusze nigdy nie mieli okazji zdobyć. Jego precyzja, bezwzględność i zdolność do pozostawania w cieniu sprawiają, że śledczy po raz pierwszy stają wobec przeciwnika, który nie popełnia błędów. Małe miasteczko trafia na usta wszystkich, a jego mieszkańcy tracą poczucie bezpieczeństwa, które dotąd brali za pewnik.

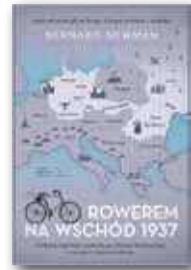
an

„Wiem, kiedy umrzesz” to opowieść o pozorach, które potrafią uspić czujność, o iluzji spokoju i o mroku kryjącym się pod powierzchnią codzienności. Robert J. Szmidt z wycuciem buduje atmosferę narastającego napięcia, prowadząc czytelnika przez labirynt fałszywych tropów i nieoczywistych wniosków. To kryminał, który zaskakuje i stopniowo odsłania prawdę: w najbardziej zwyczajnych miejscach mogą kryć się najniebezpieczniejsze tajemnice.

Od wydawnictwa SKARPA WARSZAWSKA mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 22.12 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Złoczin.

2000 mil rowerowej podróży

Kolejny już raz zapraszamy do lektury opowieści angielskiego podróżnika Bernarda Newmana. Tym razem jest to opis jego podróży „Rowerem na Wschód 1937”.



Newman był brytyjskim podróżnikiem i pisarzem, a w czasie I wojny światowej żołnierzem. W okresie międzywojennym odwiedził ponad 60 krajów, które przemierzał zwykle właśnie na rowerze. Z tych podróży pisał znakomite, pełne brytyjskiego humoru reportaże. Do Polski dotarł wiele razy. Opis jego rowerowych wojaży po naszym kraju znajdziecie np. w książce „Rowerem przez II RP”. Newman zwiedził wówczas m.in. Warszawę, Kraków, Zakopane, Nowy Targ, Lwów i Wilno. Przejechał Kresy Wschodnie i Huculszczyznę. W 1945 roku przyjechał ponownie, a wizytę tę opisał w książce „Rowerem przez Polskę w ruinie”. Kolejny raz wrócił, gdy rządy objął Władysław Gomułka. Spotykał wówczas chłopów i robotników fabrycznych, poetów, polityków, dziennikarzy, nauczycieli i wojskowych, którzy pokazali mu naszą ojczyznę taką, jakiej próżno szukać w podręcznikach historii, a którą na karty przeniósł pisząc „Rowerem przez Polskę Ludową”. Tym razem jednak cel jego podróży był inny.

„Rowerem na Wschód 1937” to unikalny reportaż Newmana z podróży po Starym Kontynencie u progu II wojny światowej. Zapis wyprawy, którą rozpoczął w Europie Zachodniej, w Holandii, skąd przez Niemcy, Czechosłowację i Rumunię dotarł do ZSRR. I to w czasach, gdy kontynent coraz wyraźniej drżał pod naporem nadchodzącej burzy. Podróż ta pełna była nieporozumień językowych i drogowych, które bardziej myliły niż pomagały, a o trasie często decydował kaprys chwili, ale była też ciągiem barwnych spotkań z ludźmi, którzy żyli w świecie zauważalnie odmiennym od tego, co znano w Londynie czy Paryżu.

Najbardziej fascynuje jednak jego

spojrzenie na ZSRR. Newman pojechał tam, jak podkreśla w książce, z maksymalnie otwartym umysłem. I choć zazwyczaj bardziej interesowali go ludzie, niż polityka, jednak właśnie w tym miejscu „(...) nie sposób odejść zbyt daleko od kwestii politycznych, nawet gdy ciekawia was wyłącznie ludzie”. Przemierzając ZSRR próbował więc zrozumieć rzeczywistość zwykłych ludzi, którzy żyją pomiędzy wielkimi hasłami pięcioletnich planów, a drobnymi, codziennymi troskami. Zauważał monumentalne projekty industrializacji, ale też cichą niepewność w oczach robotników. Podziwiał ogrom przestrzeni, jednocześnie uświadamiając sobie, jak łatwo w niej zniknąć - wraz z pytaniami, zastrzeżeniami, a nawet własnym zdaniem.

Historia opisana w „Rowerem na Wschód 1937” jest również historią Europy tuż przed katastrofą. Newman widział kontynent, w którym granice stają się coraz twardsze, a ludzie coraz bardziej ostrożni. Jego wyprawa - pełna humoru, lecz podszyta niepokojem - to świadectwo epoki, która minęła. To spojrzenie na świat, który zmienił się szybciej, niż rower Newmana mógł jechać, ale który on potrafił uchwycić z niepowtarzalnym, lekko uśmiechniętym dystansem.

an

Od wydawnictwa ZNAK HORYZONT mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 22.12 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Rowerem.

KRZYŻÓWKA

1		2		3		4	20	5		6		7		8		9
	4						10					13				11
11		7										12				
						14	13	14						17		6
15	16		22	17		18			10				19		20	21
							22									
23							24									19
								25							12	
26		15		27		28										23
									25	29	3		30			
31			1												18	
										32						
33																



POZIOMO: 1. na kółkę lub na list 6. karczowanie 10. na nim dusza strachliwego 11. część prądnicy elektrycznej 12. skała magmowa, bazaltowa 13. najwyższy wodospad na Ziemi, na rzece Churun w Wenezueli 15. wróg Ormuzda 19. skryta i podstępna 22. amerykański reżyser filmowy (MASH, Gosford Park) 23. tkanina z wełny wielbłądziej 24. bezwład 25. pięciornik górski 26. bohater „Uczty” Platona 29. pieczeń rzymska 31. przedstawicielka instytucji 32. siedziba braci polskich 33. polsko-angielski w księgarńi.

PIONOWO: 1. odświętny kaftan górniczy 2. zbiory, żniwa 3. pensja inwalidy 4. okręt na czas potopu 5. skrzydło wiatraka 6. przerób mięsa 7. ester celulozowy 8. trzymane na wodzy 9. model Seata 14. stop metali, niklu i tytanu 16. wulkan w Indonezji na Jawie 17. rodzinne miasto Talesa 18. prorok przychylny Salomonowi 20. typ rachunku bankowego 21. ogród oliwny 26. saharyjska antylopa 27. opera Sergieja Rachmaninowa 28. ważny składnik paliwa 29. giętka u pokornego 30. na niej kółka wózka.

HASŁO - PRZYŚŁOWIE POLSKIE - z ponumerowanych pól od 1 do 25 wraz z kuponem prosimy przysłać na adres: Tygodnik Podhalański, Zakopane, ul. Krupówki 54 lub mailem na adres: konkurs@24tp.pl (w tytule nr kuponu) w terminie do 10 dni od ukazania się numeru. Wśród osób, które nadesłały prawidłowe odpowiedzi, rozlosujemy nagrodę.

Rozwiązanie krzyżówki nr 48/2025
Hasło: **KTO WSZYSTKO CHCE NIE MA NIC**
Nagrodę niespodziankę wylosowała pani **EWA ŁUKASZ** z Krepnack. Gratulujemy! Prosimy o kontakt z biurem TP, ul. Krupówki 54 w terminie dwóch tygodni.

Stanowisko

Samorządów Tatrzańskich

Starosty Tatrzańskiego, Wójtów Gmin Powiatu Tatrzańskiego
oraz Burmistrza Miasta Zakopane

w sprawie proponowanych zmian właścicielskich w Polskich Kolejach Linowych (PKL)

My, przedstawiciele samorządów Tatrzańskich, działając w imieniu mieszkańców Powiatu Tatrzańskiego, wyrażamy stanowczy sprzeciw wobec planowanych zmian właścicielskich w Polskich Kolejach Linowych (PKL), w tym rozważanej sprzedaży akcji tej spółki na rynku kapitałowym. Podkreślamy, że wszelkie decyzje dotyczące tej kluczowej dla naszego regionu infrastruktury muszą być podejmowane z najwyższą starannością, w pełnej transparentności i z szacunkiem dla interesu publicznego.

PKL od dziesięcioleci pełni nie tylko funkcję strategiczną dla rozwoju turystyki w Tatrach, ale także stanowią symbol związku mieszkańców Podhala z naszymi górami. Są one częścią naszej kultury i tożsamości, mając wpływ na charakter oraz gospodarkę regionu. Historia tego obszaru, w tym procesy wywłaszczeń, w których lokalni mieszkańcy - górale, tracili swoje ziemie na rzecz inwestycji publicznych, nakłada na nas szczególny obowiązek dbania o sposób zarządzania tą przestrzenią.

Warto podkreślić, że tereny, na których znajduje się infrastruktura PKL, zostały niegdyś wywłaszczone od rdzennych mieszkańców Podhala, często bez pełnego odszkodowania, co sprawia, że lokalna społeczność czuje się szczególnie związana z działalnością tej spółki. Traktujemy ją jako dobro wspólne, mające charakter integralnej części regionalnego dziedzictwa, a nie jako jedynie komercyjny byt.

Należy również podkreślić, że infrastruktura PKL zlokalizowana jest częściowo na obszarach przygranicznych i terenach chronionych o istotnym znaczeniu strategicznym.

Przekazanie kontroli nad takimi obszarami podmiotom niepublicznym mogłoby prowadzić do ograniczenia nadzoru nad infrastrukturą ważną zarówno dla bezpieczeństwa państwa, jak i dla lokalnych społeczności. Dlatego konieczne jest zachowanie szczególnej ostrożności i zagwarantowanie, że tereny te pozostaną pod stabilną, publiczną kontrolą.

Samorządy Tatrzańskie wielokrotnie alarmowały, że sprzedaż PKL, również w formie wprowadzenia spółki na giełdę, będzie rodzic niezadowolone społeczne i może skutkować poczuciem krzywdy wśród mieszkańców Podhala. Takie działania, które może prowadzić do rozproszenia właścicielskiego i utraty kontroli nad tą strategiczną infrastrukturą, budzi głębokie obawy dotyczące przyszłości tego ważnego elementu naszego dziedzictwa. Doświadczenia z przeszłości, kiedy to PKL trafiły w ręce kapitału zagranicznego, potwierdziły zasadność tych obaw, ponieważ decyzje zapadały bez uwzględnienia głosu lokalnej społeczności.

Odzyskanie kontroli nad PKL przez Polski Fundusz Rozwoju zostało przez nas przyjęte jako pozytywny krok ku większej transparentności i równowadze w zarządzaniu tym przedsiębiorstwem. Model, w którym spółka pozostaje pod nadzorem publicznym, odpowiada potrzebom mieszkańców i samorządów, które od lat apelują o utrzymanie tej kluczowej infrastruktury w rękach podmiotów działających w interesie publicznym, a nie prywatnym.

Jako samorządy tatrzańskie, jesteśmy otwarci na współpracę w zakresie opracowania długofalowej strategii zarządzania PKL, w tym rozwiązań umożliwiających udział społeczności lokalnych w strukturach właścicielskich, takich jak akcjonariat obywatelski czy

udział jednostek samorządu terytorialnego. Chcemy wspólnie z władzami centralnymi i regionalnymi wypracować rozwiązania, które zapewnią stabilność rozwoju spółki i zagwarantują, że będzie ona funkcjonować zgodnie z potrzebami mieszkańców oraz w poszanowaniu wartości społecznych i przyrodniczych.

W związku z powyższym, **stanowczo sprzeciwiamy się jakimkolwiek działaniom prowadzącym do zmian właścicielskich w PKL, w szczególności planom wprowadzenia spółki na giełdę.** Uważamy, że przyszłość Polskich Kolei Linowych powinna być kształtowana z poszanowaniem dziedzictwa Podhala i przy zachowaniu kontroli publicznej nad tą strategiczną dla naszego regionu infrastrukturą.

Apelujemy o rozwagę, dialog i uwzględnienie głosu lokalnych społeczności, które od pokoleń są gospodarzami tych terenów. Tylko w ten sposób możemy zagwarantować, że przyszłość PKL będzie w pełni zgodna z zasadami ochrony wartości przyrodniczych, społecznych oraz dbałości o zrównoważony rozwój Tatr.

Andrzej Skupień – Starosta Tatrzański
Wawrzyniec Bystrzycki – Wicestarosta Tatrzański
Maria Kuruc – Zastępca Wójta Gminy Bukowina Tatrzańska
Anita Żegleń – Wójt Gminy Poronin
Marcin Gandera – Wójt Gminy Biały Dunajec
Roman Krupa – Wójt Gminy Kościelisko
Lukasz Filipowicz – Burmistrz Miasta Zakopane

Komputery i laptopy dla uczniów

Powiat Tatrzański podpisał z Ministerstwem Cyfryzacji umowę nieodpłatnego przekazania sprzętu dla szkół w ramach inwestycji: „Wdrażanie inwestycji C2.1.2 Wyrównanie poziomu wyposażenia szkół w przenośne urządzenia multimedialne – inwestycje związane ze spełnieniem minimalnych standardów sprzętowych, wskaźnik C15G Nowe komputery przenośne (laptopy, laptopy przeglądawkowe i tablety) do dyspozycji uczniów” realizowanej w ramach Krajowego Planu Odbudowy i Zwiększania Odporności (KPO). Polska uzyskała na ten cel dofinansowanie z UE w wysokości 1 410 000 000,00 zł.

Do szkół, dla których organem prowadzącym jest Powiat Tatrzański, tj.:

- Zespołu Szkół Hotelarsko Turystycznych w Zakopanem im. W. Zamoyskiego w Zakopanem
- Zespołu Szkół Budowlanych im. W. Matlakowskiego w Zakopanem
- Liceum Ogólnokształcącego im. O. Balzera w Zakopanem

trafi nowoczesny sprzęt komputerowy wraz z oprogramowaniem, w tym:

- ◆ 151 laptopów,
- ◆ 90 tabletek,
- ◆ 45 laptopów przeglądawkowych.



„Wyjście z klasą” w Powiecie Tatrzańskim

Powiat Tatrzański przystąpił do realizacji zadania w ramach przedsięwzięcia Ministra Edukacji Narodowej pod nazwą „Wyjście z klasą”. Jego celem jest wsparcie finansowe jednorodzinnych wyjazdów uczniów szkół podstawowych i ponadpodstawowych do instytucji kultury, takich jak teatry, muzea, domy kultury, centra edukacji i nauki, połączone z warsztatami edukacyjno-kulturalnymi. Przedsięwzięcie ma na celu uatrakcyjnienie procesu edukacyjnego dzieci i młodzieży poprzez umożliwienie im aktywnego uczestnictwa w kulturze,

poznawaniu dziedzictwa narodowego oraz osiągnięć nauki.

Z uwagi na krótki czas realizacji do końca 2025 roku, na prośbę Starosty Tatrzańskiego aktywnie wsparty realizację projektu instytucje działające na terenie powiatu, m. in. Muzeum Tatrzańskie w Zakopanem, Teatr im. S. I. Witkiewicza w Zakopanem i Tatrzański Park Narodowy. Przygotowały one ciekawą ofertę edukacyjną dla uczniów.

Realizatorem ww. zadania jest Powiat Tatrzański. Z wnioskiem o dofinansowanie wystąpiły 32 szkoły z terenu powiatu dla 4.100 uczniów na łączną kwotę 171.700,00 zł.



Stypendia Starosty Tatrzańskiego dla absolwentów 2024/2025

Już po raz osiemnasty odbyła się wyjątkowa gala, podczas której wręczone zostały Stypendia Starosty Tatrzańskiego dla najlepszych absolwentów szkół ponadpodstawowych prowadzonych przez Powiat. Była to także okazją do złożenia gratulacji oraz podziękowań rodzicom, nauczycielom, wychowawcom i dyrektorom szkół, którzy mieli swój wkład w tak liczne i znaczące sukcesy młodzieży.

Stypendia przyznawane są na wniosek dyrektorów szkół w formie jednorazowych nagród finansowych w wysokości od 1.500 zł do 5.000 zł. Warunkiem ich otrzymania są kryteria obejmujące m.in. wyniki matur i egzaminów zawodowych, średnią ocen z wszystkich lat nauki, reprezentowanie szkoły w zawodach sportowych, konkursach, olimpiadach, praca na rzecz organizacji pożytku publicznego i wolontariat, przynależność do klubów sportowych, zespołów regionalnych, aktywny udział w życiu klasy i szkoły, frekwencja oraz podjęcie dalszej nauki.

Uroczystość została zorganizowana na Scenie Atelier w Teatrze Witkacego. Były to z pewnością wyjątkowe i wzruszające chwile dla wszystkich stypendystów i ich bliskich. Na scenie pamiątkowe dyplomy wręczali im Starosta Andrzej Skupień, Wicestarosta Wawrzyniec

Bystrzycki oraz Dyrektor Delegatury Małopolskiego Kuratorium Oświaty w Nowym Targu Leszek Ciężobka. Był także czas na pamiątkowe zdjęcia.

Zarząd Powiatu Tatrzańskiego tradycyjnie wyróżnił i docenił również uczniów za szczególne osiągnięcia. Przyznane zostały liczne nagrody dla laureatów oraz finalistów olimpiad i konkursów przedmiotowych oraz za inne znaczące sukcesy naukowe, artystyczne i sportowe. Wręczyli je: Wicestarosta Wawrzyniec Bystrzycki, Członek Zarządu Powiatu Paweł Para oraz Wiceprzewodnicząca Rady Powiatu Marta Nędzia-Kubiniec. W uroczystości wzięli udział także Członek Zarządu Wiesław Lenard oraz dyrektorzy szkół, nauczyciele i rodzice. Galę poprowadziła Naczelniczka Wydziału Edukacji Anna Król-Józaga.

Podczas gali rozstrzygnięto także zorganizowany po raz pierwszy w formie pilotażu Konkurs historycz-



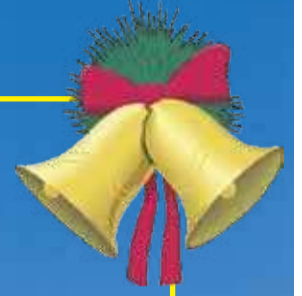
no-literacki „Ocalić od zapomnienia - świadkowie historii na Podhalu”. Jego laureatką została Maria Nędzia-Kubiniec ze Społecznego Liceum Ogólnokształcącego w Zakopanem, a wyróżnienia otrzymali: Victoria Pawlikowska, Paweł Bizoń i Oskar Kowalczyk z Zespołu Szkół Hotelarsko – Turystycznych w Zakopanem.

Dla wszystkich nagrodzonych przygotowano zostały dwie arty-

styczne niespodzianki. Galę rozpoczęł występ regionalnego zespołu „Budorze”, działającego przy Zespole Szkół Budowlanych im. dra Władysława Matlakowskiego w Zakopanem pod kierunkiem Katarzyny Cukier. Przybliżył on postacią Władysława Matlakowskiego z okazji przypadającej w tym roku 130. rocznicy śmierci oraz pokazał piękno góralskiej muzyki, śpiewu i tańca.

Z kolei na zakończenie uroczystości z niezwykle energetycznym repertuarem wystąpił znany podhalański muzyk Dawid Czernik (skrzypce), a wraz z nim przyjaciele: Adam Kowalewski (kontrabas), Grzegorz Pałka (perkuszja), Jakub Kluś (akordeon) oraz Jenó Lisztes (cymbalista), który na ten koncert przyjechał specjalnie z Budapesztu.





Wesołych Świąt

Schronisko PTTK



www.trzykorony.com



Schronisko



Szczawnica
www.orlica.com





Ogłoszenie Burmistrza Miasta Nowy Targ

o rozpoczęciu konsultacji społecznych projektu zmiany uchwały w sprawie zasad i warunków sytuowania obiektów małej architektury, tablic reklamowych i urządzeń reklamowych oraz ogrodzeń na terenie Miasta Nowy Targ

Na podstawie art. 37b ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tj. Dz. U. z 2024 r., poz. 1130 z późn. zm.) oraz uchwały nr XVIII/156/2025 Rady Miasta Nowy Targ z dnia 12 maja 2025 r. w sprawie przystąpienia do opracowania projektu uchwały zmieniającej uchwałę w sprawie ustalenia zasad i warunków sytuowania obiektów małej architektury, tablic reklamowych i urządzeń reklamowych oraz ogrodzeń na terenie Miasta Nowy Targ,

zawiadamiam o **rozpoczęciu konsultacji społecznych dotyczących projektu zmiany uchwały w sprawie zasad i warunków sytuowania obiektów małej architektury, tablic reklamowych i urządzeń reklamowych oraz ogrodzeń na terenie Miasta Nowy Targ w dniach od 18 grudnia 2025 r. do 31 stycznia 2026 r.** w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1, pok. 231, w godz.: pon. 730-1600, wt.-pt. 730-1500. Zainteresowani mogą zapoznać się z projektem uchwały: osobiście w siedzibie Urzędu w godzinach przyjmowania interesantów, w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej miasta pod adresem: www.nowy targ.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

Konsultacje społeczne prowadzone będą w następujących formach:

- **zbieranie uwag** na formularzu pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego w dniach od **18 grudnia 2025 r. do 31 stycznia 2026 r.**,
- **spotkania otwartego**, które odbędzie się w **dniu 15 stycznia 2026 r. (czwartek) w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ w Sali Obrad o godz. 16.00**,
- **ankiety** przeprowadzonej za pomocą środków porozumiewania się na odległość, dostępnej w formie elektronicznej na stronie internetowej miasta: www.nowy targ.pl stronie internetowej miasta: <https://nowy targ.konsultacjejst.pl/konsultacje-spoeczne> i w aplikacji mMieszkaniec w dniach od **18 grudnia 2025 r. do 31 stycznia 2026 r.**,

uwagi składa się na piśmie utrwalonym w postaci papierowej lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej, na formularzu w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Składający uwagę podaje swoje imię i nazwisko albo nazwę jednostki organizacyjnej, adres zamieszkania albo siedziby, adres poczty elektronicznej oraz oznaczenie nieruchomości, której uwaga dotyczy. Formularz pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego udostępniono w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej miasta: www.nowy targ.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

W przypadku poczty elektronicznej – uwagi należy kierować na adres: reklamy@um.nowy targ.pl.

W przypadku poczty elektronicznej – uwagi należy kierować na adres: reklamy@um.nowy targ.pl.

W przypadku platformy usług administracji publicznej e-PUAP – uwagi należy kierować na adres: 7b6sl73ik2/skrytka

W przypadku doręczeń elektronicznych – uwagi należy kierować na adres: AE:PL-77109-82735-BUJCC-32

Uwagi w formie papierowej należy wnieść:
- osobiście w Urzędzie Miasta Nowy Targ w Wydziale Obsługi Mieszkańców i Przedsiębiorców, ul. Krzywa 1 (Dziennik Podawczy – pok. 1),
- drogą pocztową na adres: Urząd Miasta Nowy Targ, Wydział Rozwoju i Urbanistyki, ul. Krzywa 1, 34-400 Nowy Targ,

UWAGA: Liczy się data wpływu uwagi do tutaj. Urzędu, a uwagi nie spełniające powyżej wskazanych warunków pozostawi się bez rozpatrzenia.

Burmistrz Miasta Nowy Targ
mgr Grzegorz Watycha

Ogłoszenie Burmistrza Miasta Nowy Targ

o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego NOWY TARG 25 (Kowaniec – Kokoszków)

Na podstawie art. 17 pkt 1 i art. 27 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tj. Dz. U. z 2024 r., poz. 1130 z późn. zm.) oraz art. 39 ust.1 pkt 1 w związku z art. 46 i art. 54 ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (tj. Dz. U. z 2024 r., poz. 1112 z późn. zm.) zawiadamiam o podjęciu przez Radę Miasta Nowy Targ Uchwały Nr XXIII/201/2025 z dnia 8 września 2025 r. o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego **NOWY TARG 25 (Kowaniec – Kokoszków)** w zakresie zmiany przeznaczenia terenów w rejonie Długiej Polany. Zgodnie z art. 17 pkt 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym oraz art. 54 ust. 3 ustawy o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz ocenach oddziaływania na środowisko, każdy ma prawo złożenia wniosku do projektu zmiany planu miejscowego.

Zainteresowani mogą składać wnioski do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego **NOWY TARG 25 (Kowaniec – Kokoszków)** na **obowiązującym formularzu** w nieprzekraczalnym terminie **do dnia 9 stycznia 2026 r.**

Wnioski składa się na piśmie utrwalonym w postaci papierowej lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej, na formularzu w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Składający wniosek podaje swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada, a także wskazuje, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej wnioskiem, oraz może podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Formularz pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego udostępniono w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej miasta: www.nowy targ.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

W przypadku poczty elektronicznej – wnioski należy kierować na adres: urbanistyka@um.nowy targ.pl.

W przypadku platformy usług administracji publicznej e-PUAP – wnioski należy kierować na adres: 7b6sl73ik2/skrytka

W przypadku doręczeń elektronicznych – wnioski należy kierować na adres: AE:PL-77109-82735-BUJCC-32

Wnioski w formie papierowej należy wnieść:
- osobiście w Urzędzie Miasta Nowy Targ w Wydziale Obsługi Mieszkańców i Przedsiębiorców, ul. Krzywa 1 (Dziennik Podawczy – pok. 1),
- drogą pocztową na adres: Urząd Miasta Nowy Targ, Wydział Rozwoju i Urbanistyki, ul. Krzywa 1, 34-400 Nowy Targ,

UWAGA: Liczy się data wpływu wniosku do tutaj. Urzędu, a wnioski niespełniające powyżej wskazanych warunków pozostawi się bez rozpatrzenia.

Burmistrz Miasta Nowy Targ
mgr Grzegorz Watycha

OBOWIĄZEK INFORMACYJNY

Na podstawie art. 13 ust. 1 i ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str.1, z późn. zm.) zwanego dalej „rozporządzeniem 2016/679” informuje, że:

1. Administratorem danych osobowych jest Burmistrz Miasta Nowy Targ z siedzibą pod adresem: ul. Krzywa 1, 34-400 Nowy Targ, adres e-mail: umnt@um.nowy targ.pl, numer telefonu: 18 26 11 200.

2. Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, z którym mogą się Państwo kontaktować we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych za pośrednictwem adresu e-mail: iod@um.nowy targ.pl lub pisemnie na adres Administratora.

3. Podstawą legalizującą przetwarzanie Państwa danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c) RODO, tj. gdyż jest to niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze, oraz art. 6 ust. 1 lit. e) RODO, tj. gdyż jest to niezbędne do wykonania zadania realizowanego w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej powierzonej Administratorowi, w zw. z art. 5a ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2023 r., poz. 40 z późn. zm.).

4. Państwa dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji celu, o którym mowa w pkt. 3 z uwzględnieniem okresów przechowywania określonych w przepisach szczególnych, w tym przepisach archiwalnych.

5. Państwa dane osobowe będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany, lecz nie będą podlegały automatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym o profilowaniu.

6. Państwa dane osobowych nie będą przekazywane poza Europejski Obszar Gospodarczy (obejmujący Unię Europejską, Norwegię, Liechtenstein i Islandię).

7. W związku z przetwarzaniem Państwa danych osobowych, przysługują Państwu następujące prawa:

a. prawo dostępu do swoich danych oraz otrzymania ich kopii;
b. prawo do sprostowania (poprawiania) swoich danych osobowych;
c. prawo do ograniczenia przetwarzania danych osobowych;
d. prawo do usunięcia danych w przypadkach określonych w przepisach RODO;

e. prawo do wniesienia sprzeciwu, jako przysługujące w sytuacji, w której podstawą prawną przetwarzania danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. e) RODO (vide: art. 21 ust. 1 RODO);
f. prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych (ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa) w sytuacji, gdy uznają Państwo, że przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy ogólnego rozporządzenia o ochronie

danych osobowych (RODO);

8. Podanie przez Państwa danych osobowych w związku z ciążącym na Administratorze obowiązkiem prawnym jest obowiązkowe, a ich nieprzekazanie skutkować będzie brakiem realizacji celu, o którym mowa w punkcie 3.

9. Państwa dane mogą zostać przekazane podmiotom zewnętrznym na podstawie umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych, w tym m.in. usługodawcom wykonującym usługi serwisu systemów informatycznych lub doradztwa prawnego, a Państwa dane mogą zostać przekazane podmiotom zewnętrznym na podstawie umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych tj. także podmiotom lub organom uprawnionym na podstawie przepisów prawa.

W związku z przetwarzaniem przez Burmistrza Miasta Nowy Targ danych osobowych, uzyskanych w toku prowadzenia postępowań dotyczących sporządzenia aktów planowania przestrzennego, prawo, o którym mowa w art. 15 ust. 1 lit. g) Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str.1, z późn. zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem 2016/679” przysługuje, jeżeli nie wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane te pozyskano.

Ogłoszenie Burmistrza Miasta Nowy Targ

o rozpoczęciu konsultacji społecznych dotyczących zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego **NOWY TARG 34 (Spółdzielnie mieszkaniowe) – ul. Sikorskiego**

Na podstawie art. 17 pkt 11 i art. 27 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tekst jednolity Dz. U. z 2024 poz. 1130 z późn. zm.) oraz uchwały Nr XVIII/155/2025 Rady Miasta Nowy Targ z dnia 12 maja 2025 r. o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego **NOWY TARG 34 (Spółdzielnie mieszkaniowe)**, zawiadamiam o rozpoczęciu konsultacji społecznych dotyczących projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego **NOWY TARG 34 (Spółdzielnie mieszkaniowe)** w dniach od 3 grudnia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r. w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1, pok. 201, w godz.: pon. od 730 - 1600, wt. - pt. od 730-1500. Zainteresowani mogą zapoznać się z niezbędną dokumentacją: osobiście w siedzibie Urzędu w godzinach przyjmowania interesantów, w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej miasta pod adresem: www.nowy targ.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

Konsultacje społeczne prowadzone będą w następujących formach:

- **zbierania uwag na formularzu pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego** w dniach od **3 grudnia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r.**,
- **spotkania otwartego**, które odbędzie się w dniu **17 grudnia 2025 r.**, w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ w Sali Obrad o godz. **16.00**,
- **ankiety** dostępnej na stronie miasta www.nowy targ.pl pod linkiem: <https://nowy targ.konsultacjejst.pl/konsultacje-spoeczne> i w aplikacji mMieszkaniec w dniach od **3 grudnia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r.**

Równocześnie na podstawie art. 39 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r., poz. 1112 z późn. zm.) zawiadamiam, iż w związku z prowadzonym postępowaniem w sprawie strategicznej oceny oddziaływania na środowisko dla projektu planu ogólnego miasta Nowy Targ zgodnie z art. 46 pkt 1 ww. ustawy, istnieje możliwość zapoznania się z wykładanym projektem planu ogólnego, opracowaną prognozą oddziaływania na środowisko, opracowaniem ekofizjograficznym, stanowiskami innych organów oraz składania uwag.

Uwagi składa się na piśmie utrwalonym w postaci papierowej lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej, na formularzu w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Składający uwagę podaje swoje imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile taki posiada, a także wskazuje, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej uwagą, oraz może podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Formularz pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego udostępniono w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej miasta: www.nowy targ.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej.

W przypadku poczty elektronicznej – uwagi należy kierować na adres: urbanistyka@um.nowy targ.pl.

W przypadku platformy usług administracji publicznej e-PUAP – uwagi należy kierować na adres: 7b6sl73ik2/skrytka

W przypadku doręczeń elektronicznych – uwagi należy kierować na adres: AE:PL-77109-82735-BUJCC-32

Uwagi w formie papierowej należy wnieść:
- osobiście w Urzędzie Miasta Nowy Targ w Wydziale Obsługi Mieszkańców i Przedsiębiorców, ul. Krzywa 1 (Dziennik Podawczy – pok. 1),
- drogą pocztową na adres: Urząd Miasta Nowy Targ, Wydział Rozwoju i Urbanistyki, ul. Krzywa 1, 34-400 Nowy Targ,

UWAGA: Liczy się data wpływu uwagi do tutaj. Urzędu, a uwagi niespełniające powyżej wskazanych warunków pozostawi się bez rozpatrzenia.

Burmistrz Miasta Nowy Targ
mgr Grzegorz Watycha

OD 1 STYCZNIA 2026 r.
ZAKAZ NOCNEJ SPRZEDAŻY
NAPOJÓW ALKOHOLOWYCH
w godz. 22.00–6.00
W SKLEPACH NA TERENIE MIASTA NOWY TARG
NIE DOTYCZY LOKALI GASTRONOMICZNYCH

Uchwałą nr XXIV/219/2025 Rady Miasta Nowy Targ z dnia 8 października 2025 r. od dnia 1 stycznia 2026 r. zostaje wprowadzony dla sklepów na terenie Miasta Nowy Targ zakaz sprzedaży napojów alkoholowych przeznaczonych do spożycia poza miejscem sprzedaży w godzinach 22.00-6.00.



*Z okazji zbliżających się
Świąt Bożego Narodzenia
życzymy,
aby ten wyjątkowy czas
nappełnił serca spokojem,
cieplem i nadzieją.*

*Niech nadchodzący Nowy Rok
przyniesie inspirację, radość
i wiele nowych możliwości.*

wojas ³⁵LAT
THE BEST STEP... 5

www.wojas.pl



Gmina Szaflary – Lider Nowotarskiego w Rankingu Gmin Małopolski

Z wielką radością i dumą informujemy o wyjątkowym sukcesie Gminy Szaflary, która osiągnęła bardzo wysoką pozycję w najnowszym Rankingu Gmin Małopolski. Wynik ten uhonorował Gminę Szaflary mianem Lidera Powiatu Nowotarskiego, co stanowi powód do satysfakcji dla całej lokalnej społeczności.

Chcemy podkreślić, że ten znaczący sukces jest wyrazem dynamicznego rozwoju i efektywnego zarządzania, które zasługują na uznanie. Osiągnięta wysoka pozycja w rankingu jest rezultatem przemyślanej strategii i zaangażowania, przejawiającego się m.in. w:

- Dużej liczbie zrealizowanych inwestycji, które stale podnoszą jakość życia mieszkańców i atrakcyjność gminy.
- Utrzymaniu stabilności fiskalnej, w tym niepodnoszeniu od 11 lat podatków obciążających zarówno mieszkańców, jak i lokalnych przedsiębiorców.

Skutecznej współpracy z organizacjami, przedsiębiorcami oraz administracją na różnych szczeblach.

Warto zaznaczyć, że Gmina Szaflary wykazuje się wzorową otwartością i bardzo dobrą współpracą z innymi gminami, a także instytucjami i organizacjami na terenie powiatu i województwa, co buduje silne partnerstwo regionalne. Z radością obserwujemy rozwój wszystkich gmin w Powiecie Nowotarskim i ca-

Bańska Niżna z nowym wielofunkcyjnym

Dobiegły końca prace związane z przebudową istniejącego boiska przy Szkole Podstawowej w Bańskiej Niżnej. Obiekt został przekazany do użytkowania w obecności Wójta Gminy Szaflary Rafała Szkaradzińskiego, Radnego Gminy Szaflary Władysława Łukaszczyka, dyrektora Szkoły Podstawowej w Bańskiej Niżnej Weroniki Jamróz – Galdyn oraz Sołtysa Jana Stopki.

Realizacja zadania obejmowała m.in. wykonanie całkowicie nowej nawierzchni poliuretanowej na istniejącym podkładzie z betonu jamistego z zachowaniem spadków, wymianie istniejącego odwodnienia liniowego na nowe, wymianie palisad betonowych, wymianie siatek w piłkochwytach, furtek wyjściowych oraz dostawę i montaż akcesoriów do gry w piłkę ręczną, koszykówkę i siatkówkę. Wykonawcą robót była firma **SONA Piotr Omylak**.

Gmina Szaflary na IX Kongresie Geotermalnym

W dniach 17–19 listopada 2025 r. w Jachrance odbył się IX Ogólnopolski Kongres Geotermalny – jedno z najważniejszych wydarzeń w kraju, poświęcone rozwojowi i wykorzystaniu energii geotermalnej. W Kongresie wzięli udział przedstawiciele świata nauki, administracji państwowej, samorządów oraz branży energetycznej.

Gminę Szaflary reprezentował Wójt Rafał Szkaradziński, który aktywnie uczestniczył w sesji posterowej „Ciepłownie geotermalne w Polsce – aktualia”. Jego obecność podkreśla zaangażowanie naszej Gminy w rozwój geotermii oraz włączenie się w ogólnopolską debatę na temat przyszłości odnawialnych źródeł ciepła.

Program Kongresu obejmował m.in. sesje dotyczące strategii państwa w zakresie geotermii, najnowszymi technologiami, finansowania inwestycji oraz praktycznych doświadczeń

Odwiert Bańska PGP-4 – podsumowanie

W ostatnim kwartale br. Gmina Szaflary zakończyła kluczowy etap prac wiertniczych jednego z najważniejszych przedsięwzięć energetycznych w regionie – wykonanie odwiertu badawczo-eksploatacyjnego Bańska PGP-4 zlokalizowanego w Szaflarach. Wobec czego zasadnym jest przedstawienie mieszkańcom najważniejszych etapów realizacji przedmiotowego przedsięwzięcia oraz jego dotychczasowych rezultatów.

Wójt gminy Szaflary Rafał Szkaradziński zainicjował już od 2015 r. podejmując działania mające na celu wykorzystywanie wód termalnych na terenie Gminy Szaflary, jako odnawialnego źródła energii oraz cennego waloru naszego regionu, poprzez zapewnienie mieszkańcom dostępu do ogrzewania sieciowego opartego na geotermalnej sieci ciepłowniczej.

Po przeprowadzeniu wielu rozmów i spotkań udało się wójtowi ustalić długoterminowy plan działania i podjęto decyzję o realizacji przedsięwzięcia polegającego na budowie odwiertu geotermalnego pierwotnie planowanego na głębokość 5300 m. Warunkiem rozpoczęcia procedury było pozyskanie finansowania przedsięwzięcia. Gmina Szaflary została zobowiązana na podstawie stosownego porozumienia do zakupu niezbędnej dokumentacji należącej do PEC „Geotermii Podhalańskiej” S.A.

W konsekwencji doprowadzono w 2017 r. do podpisania umowy dotacji na realizację przedmiotowego przedsięwzięcia z Narodowym Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (dalej: NFOŚiGW) i pozyskano dofinansowanie w kwocie 44 937 00,00 zł w wysokości 100 % kosztów kwalifikowanych na pierwotnie planowany otwór o głębokości 5300 m. Z uwagi na to, że działania były podejmowane dwutorowo do celu maksymalnego usprawnienia realizacji przedsięwzięcia, pozyskano również wsparcie finansowe z Wojewódzkim Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie na zaprojektowanie geotermalnej sieci ciepłowniczej.

Wyniki przeprowadzonych badań geofizycznych i magnetotellurycznych mających na celu wykonanie zaawansowanego rozpoznania geofizycznego były na tyle obiecujące. Po rekomendacji Głównego Geologa Kraju zdecydowano o zmianie lokalizacji w Bańskiej Niżnej na Szaflary oraz o przegłębieniu projektowanego otworu do głębokości 7000 m lub osiągnięcia stropu krystaliniku z przewidywaną temperaturą wody w wysokości ponad 100 st. Celsjusza. To znacznie poszerzyło możliwości eksploatacyjne przedmiotowego odwiertu, wpłynęło na podniesienie wartości badawczej, a także pozwoliło rozważyć możliwość wykorzystywania wód termalnych do produkcji energii elektrycznej. Z uwagi na zaistniałe okoliczności doszło również do zmiany umowy dotacji i wysokość dofinansowania wzrosła do 107 025 924,00 zł (netto). W pierwotnym założeniu projektowym budowa odwiertu została sfinalizowana znacznie wcześniej, jednakże w związku z koniecznością przegłębienia, proces realizacji całości inwestycji się wydłużył.

Końcem czerwca 2022 r., po przeprowadzeniu postępowania przetargowego, zostały podpisane umowy z wykonawcą generalnym UOS Drilling S.A., a także z podmiotem sprawującym nadzór i dozór geologiczny Proinsol Sp. z o.o. i Sp. k.. Po przekazaniu placu budowy 19.07.2022 r. rozpoczęto prace nad wykonaniem odwiertu Bańska PGP-4. Wykonawca przystąpił do realizacji inwestycji rozpoczynając od przeprowadzenia niezbędnych prac przygotowawczych polegających na opracowaniu odpowiedniej dokumentacji, dopełnieniu wymagań formalnych, przygotowaniu infrastruktury technicznej, zaplecza wiertniczego, dostarczeniu i uruchomieniu specjalistycznego urządzenia wiertniczego typu „walking rig” do prowadzenia głębokich wierceń, zapewnieniu



Zdjęcie: Paweł Murzyn/East News

odpowiedniego zabezpieczenia środowiskowego oraz systemów kontrolno-pomiarowych, co udało się sfinalizować z końcem marca 2023 r.

Następnie Kierownik Ruchu Zakładu dopuścił urządzenie wiertnicze do prowadzenia robót geologicznych i rozpoczęto prace wiertnicze, którym towarzyszyło sukcesywne zabezpieczanie przewiercanych warstw za pomocą rur okładzinowych, prowadzenie badań geofizycznych w otworze oraz pobór próbek do badań laboratoryjnych. Przedmiotowe prace zostały sfinalizowane końcem października 2025 r. na poziomie 6 103,2 m z uwagi na duże ryzyko wystąpienia poważnej awarii wiertniczej w przypadku dalszego przegłębienia otworu oraz brak możliwości technicznych kontynuowania wiercenia do planowanej głębokości 7000 m. Pomimo, że nie osiągnięto planowanej głębokości, to zakończenie prac ww. poziomie pozwoliło Gminie Szaflary zrealizować wszystkie założenia eksploatacyjne. Ponadto warto podkreślić, że już wiadomo, że parametry otworu są lepsze niż zakładano, natomiast na ostateczne potwierdzenie wydajności i temperatury należy poczekać do otrzymania oficjalnych wyników z już przeprowadzonych badań.

Sfinalizowanie prac wiertniczych nie kończy procesu realizacji przedmiotowej inwestycji, ponieważ wciąż trwają prace związane z weryfikacją modelu budowy geologicznej i analizą zasobów dyspozycyjnych wód termalnych całej niecki podhalańskiej z uwzględnieniem wyników zrealizowanego otworu Bańska PGP-4, które mają zakończyć się końcem 2026 r. Sporządzenie przedmiotowej dokumentacji wynikowej oraz wszelkich niezbędnych pozwoleń administracyjnych będzie kolejnym niezbędnym krokiem formalno-prawnym w kierunku doprowadzenia ciepła do domów mieszkańców Gminy Szaflary.

Podkreślić również należy, że Gmina Szaflary jest w trakcie budowy głównej sieci geotermalnej tzw. magistrali, z której następnie będą prowadzone tzw. sieci osiedlowe po Gminie Szaflary oraz za jej pośrednictwem prowadzona będzie również ciepła woda do MPEC Nowy Targ. Rozpoczęcie budowy pierwszego etapu sieci osiedlowej w centrum miejscowości Szaflary planowana jest na 2026 r.

Podsumowując, odwiert Bańska PGP-4 stanowi jeden z kluczowych elementów rozwijającego się systemu geotermalnego na Podhalu. Jego wykonanie wpisuje się w długofalową strategię zwiększania udziału odnawialnych źródeł energii w regionalnym bilansie cieplnym oraz zapewnieniu bezpieczeństwa i niezależności energetycznej. Zdecydowanie można stwierdzić, że z uwagi na złożoność techniczną i logistyczną, a także znaczenie przedmiotowego przedsięwzięcia dla rozwoju ciepłownictwa systemowego, jest to jedna z najbardziej znaczących inwestycji realizowanych przez Gminę Szaflary. Ponadto, uzyskane wyniki badań potwierdzają zasadność dalszego rozwoju geotermii w Gminie Szaflary, otwierając drogę do kolejnych etapów inwestycji i wzmacniając pozycję Gminy Szaflary, jako lidera w wykorzystywaniu energii geotermalnej w Polsce.



Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia wszystkim mieszkańcom Gminy Szaflary życzymy radości, spokoju i wzajemnej życzliwości oraz serdecznych spotkań w gronie rodziny i przyjaciół, a w nadchodzącym Nowym 2026 Roku wszelkiej pomyślności i wytrwałości w realizacji planów.

Przewodniczący Rady Gminy Szaflary Stanisław Wasjak
Wójt Gminy Szaflary Rafał Szkaradziński

Opowiem Ci o Sprawiedliwych: Rodzina Ulmów – Świadkowie nadziei

„Opowiem Ci o Sprawiedliwych: Rodzina Ulmów – Świadkowie nadziei” nie było zwykłą uroczystością, lecz opowieścią o rodzinie, której wybory stały się jednym z najważniejszych punktów odniesienia w rozmowie o odpowiedzialności, odwadze i solidarności.

Niedzielne spotkanie w Hali Widowiskowo-Sportowej w Szaflarach pokazało, że pamięć o historii wciąż potrafi gromadzić ludzi w sposób niezwykle naturalny. Dało ono uczestnikom rzadką możliwość spojrzenia na dramaty wojny nie przez daty, lecz przez konkretne życie — i konkretną cenę, jaką przyszło zapłacić Ulmom. To na ten aspekt uwagę zwrócił wójt Rafał Szkaradziński, mówiąc, że wojna jest zła, sama w sobie, krzywdzi, odbiera godność. Dodał jednak, że cieszy go tak liczne przybycie mieszkańców i chęć poznania tej historii. Mówił też, że wydarzenie jest preludem do zaplanowanego kolejnego związanego z rodziną Ulmów – posadzeniem jabłoni Ulmów na terenie wszystkich parafii gminy Szaflary.

Pan Marek Szala przypomniał, że 24 marca w dzień śmierci Ulmów i równocześnie „Narodowy Dzień Pamięci Polaków Ratujących Żydów pod okupacją niemiecką”, który został ustanowiony przez Parlament z inicjatywy prezydenta Andrzeja Dudy jeszcze w 2018 roku, planujemy uroczystość posadzić drzewka. Zostaną one podarowane na prośbę wójta Rafała Szkaradzińskiego, który zwrócił się w tej sprawie do marszałka województwa podkarpackiego. Świętą prośbę o drzewka Ulmów dla szafłarskiej gminy wyjaśnił, że jedno z siedmiu przekazanych drzewek będzie posadzone obok jabłoni Cystersów, które od wieków wydają owoc modlitwy i pracy. Dodał, że drzewko Ulmów wyda w gminie Szaflary owoc miłości i miłosierdzia. Prośba została pozytywnie zaopiniowana i do gminy trafią na wiosnę sadzonki jabłoni Ulmów.

Spotkanie poświęcone Błogosławionej Rodzinie Ulmów przypomniało, jak wyglądały decyzje podejmowane w czasie II wojny światowej, gdy za niesienie pomocy Żydom groziła

śmierć. Bogdan Romaniuk, dyrektor Fundacji im. Rodziny Ulmów pn. „Sprawiedliwi wśród Narodów Świata – Błogosławiona Rodzina Ulmów” opowiedział historię Józefa i Wiktorii Ulmów oraz ich siedmiorga dzieci, którzy 24 marca 1944 roku zostali zamordowani przez Niemców za ukrywanie dwóch żydowskich rodzin: 8 Żydów. To jedna z tych historii, które — choć znane — za każdym razem pokazują nowe aspekty: odwagę, która nie wynikała z wielkich słów, ale z ludzkich wyborów.

Mocnym punktem wydarzenia była projekcja filmowa koncertu beatyfikacyjnego „Rodzina Ulmów – Sprawiedliwi z Markowej”. Muzyka i narracja artystów pozwoliły spojrzeć na los Ulmów z innej perspektywy – bardziej osobistej, bliższej, pokazującej realne emocje stojące za decyzją o niesieniu pomocy.

Wartością dodaną wydarzenia była prezentacja wystawy „Rodzina Ulmów. Honorując Sprawiedliwych”, która do tej pory była pokazywana m.in. na Papieskim Uniwersytecie Urbana w Rzymie oraz wielu placówkach dyplomatycznych na całym świecie.

O oprawę muzyczną wydarzenia, podkreślając uroczysty ton spotkania, zadbała: schola „Bogu Miłe” z Bańskiej Niżnej oraz Zespół Muzyczny „Tadaam” z Szaflar. Wydarzenie miało być lekcją historii — i taką się stało. Pojawiły się pytania i refleksje, które pokazują, że takie spotkania są potrzebne, szczególnie dla młodego pokolenia. To właśnie młodzież będzie w przyszłości decydowała o tym, czy takie historie będą nadal opowiadane i rozumiane.

Dla wielu uczestników było to czas zatrzymania i zmierzenia się z historią, która nie traci na znaczeniu. W Szaflarach po raz kolejny okazało się, że pamięć nie jest tylko obowiązkiem — jest narzędziem, które pozwala budować odpowiedzialność i wrażliwość na to, co nas otacza.



er Powiatu nkingu



W tym Województwie Małopolskim, ciesząc się z każdego lokalnego sukcesu, który umacnia nasz region.

Podkreślamy, że to prestiżowe wyróżnienie nie jest zasługą tylko jednej instytucji, lecz efektem synergii i wspólnego zaangażowania wielu podmiotów. Nagroda ta została wypracowana dzięki:

- Niezłomnej pracy i profesjonalizmu pracowników Urzędu Gminy oraz jednostek podlegających pod samorząd.
- Doskonałej współpracy z Urzędem Marszałkowskim Województwa Małopolskiego, Urzędem Wojewódzkim oraz administracją rządową.

Dlatego też, na to zaszczytne wyróżnienie zasługują wszyscy współpracujący – mieszkańcy, przedsiębiorcy, partnerzy, jednostki podległe oraz administracja krajowa i samorządowa – a nie tylko sama Gmina Szaflary. Jest to nasz wspólny sukces!

m boiskiem



Obiekt powstał dzięki wsparciu finansowemu w wysokości 153 000,00 zł brutto pozyskanym z budżetu Województwa Małopolskiego w ramach programu pn.: „Małopolska infrastruktura rekreacyjno-sportowa – MIRS”. Całkowita wartość zadania wynosiła 362 373,29 zł brutto.



Ogólnopolskim nym



samorządów i przedsiębiorstw energetycznych. Uczestnicy wizytowali również plac budowy nowej lokalnej inwestycji Termy Jachranka.

Udział Gminy Szaflary w wydarzeniu to ważny krok w kierunku dalszego rozwoju geotermii w naszym regionie, umacniania relacji z ekspertami i partnerami branżowymi oraz budowania pozycji Gminy, jako aktywnego uczestnika transformacji energetycznej w Polsce.

Tekst i zdjęcia: **UG Szaflary**

Rozstrzygnięcie Konkursu „Osobowość Ziem Górskich”

W dniu 29 listopada 2025 roku w Żywcu odbyła się Gala Finałowa Konkursu „Osobowość Ziem Górskich” — co roku odbywającego się przedsięwzięcia organizowanego przez Koalicję Marek Ziem Górskich, mającego na celu wyróżnienie osób, firm, organizacji i samorządów, które swoją działalnością przyczyniają się do rozwoju i promocji terenów górskich — Podhala, Beskidów oraz Żywiecczyny.

Kandydatury mieszkańców, przedsiębiorców i samorządowców nominowane zostały wcześniej przez Kapitułę; w kolejnych etapach odbywało się głosowanie internetowe, a ostateczny wybór laureatów nastąpił właśnie podczas gali.

Wśród nominowanych znaleźli się także przedstawiciele Gminy Szaflary, którzy osiągnęli w tegorocznej edycji znaczące sukcesy.

W kategorii Średni Przedsiębiorca Ziem Górskich nominowana została Firma Majerczyk Spółka Jawna ze Skrzypnego, która zwyciężyła w głosowaniu internetowym, zdobywając największe poparcie mieszkańców regionu oraz sympatyków podhalańskiej przedsiębiorczości. Choć ostatecznie tytuł laureata w tej kategorii przypadł innej firmie — zgodnie z komunikatem z gali — sama nominacja stanowi duże wyróżnienie i docenienie działalności firmy Majerczyk w kontekście rozwoju lokalnej przedsiębiorczości. Warto podkreślić, że Firma Majerczyk od lat aktywnie promuje Gminę Szaflary, umieszczając na swoich produktach logo „Serce Podhala – Gmina Szaflary”, dzięki czemu wizerunek gminy dociera do szerokiego grona odbiorców w regionie i poza nim.

Ogromnym zaszczytem dla Gminy Szaflary jest również wyróżnienie dla Wójta Rafała Szkaradzińskiego, nominowanego w kategorii Samorządowiec / Polityk Ziem Górskich.

Wójt otrzymał podczas gali honorowy tytuł „Przyjaciela Ziem Górskich”, przyznawany osobom szczególnie zasłużonym dla rozwoju regionów górskich. Wyróżnienie to jest wyrazem docenienia jego zaangażowania w realizację inwestycji, rozwój infrastruktury, promocję kultury góralskiej oraz działania na rzecz mieszkańców. Nagrodę w imieniu Wójta ode-



brał przedstawiciel Firmy Majerczyk - Artur Majerczyk

Kapituła Konkursu wyróżniła również kolejną firmę mającą siedzibę w naszej gminie. W kategorii Duży Przedsiębiorca Ziem Górskich nominowana została Firma Handlowo-Uslugowa „Kal-Trans” Spółka Jawna Kalata.

Nominacja ta stanowi wyraz uznania dla działalności firmy, która od lat buduje swoją pozycję jako jeden z kluczowych przedsiębiorców w regionie.

Gmina Szaflary zgłosiła do konkursu także inne wartościowe kandydatury, reprezentujące różne obszary życia społecznego i gospodarczego:

- w kategorii Mały Przedsiębiorca Ziem Górskich – Firma Handlowo-Produkcyjna „Mrowca”
- w kategorii Sportowiec Ziem Górskich – Jan Mrugała
- w kategorii Stowarzyszenie Ziem Górskich – Stowarzyszenie dla Rozwoju Gminy Szaflary.

Niestety Kapituła Konkursu nie dopuściła tych kandydatów do dalszego etapu. Mimo to ich zgłoszenie świadczy o potencjale, aktywności i różnorodności środowisk działających na rzecz rozwoju naszej gminy.

Poniżej — kilka linków do zdjęć / galerii z Konkursu Osobowość Ziem Górskich:

- <https://zywiec.org.pl/finalowa-gala-konkursu-osobowosc-ziem-gorskich-wieczor-triumfu-pasji-i-goralskiego-ducha/>
- <https://zywiec.pl/item/6925-gala-finalowa-konkursu-osobowosc-ziem-gorskich>
- <https://www.youtube.com/watch?v=9hTc446tSgz>

Transformacja ciepłownictwa systemowego, jak uniknąć pułapki ETS

Wójt Rafał Szkaradziński na Forum Samorządowym w Zakopanem przedstawił strategię Gminy Szaflary na niezależnienie energetyczne i uniknięcie pułapki ETS (Unijnego Systemu Handlu Emisjami).

Kluczowym filarem transformacji jest geotermia – budowa najgłębszego odwiertu geotermalnego w Polsce, który ma zapewnić zeroemisyjne ciepło dla mieszkańców Gminy Szaflary i pobliskiego Nowego Targu.

Wójt Szkaradziński podkreślił, że Gmina stawia na pełną dywersyfikację i integrację OZE. W planach jest produkcja prądu z wody geotermalnej, małych elektrowni wodnych (hydroenergetyka), a także budowa farm fotowoltaicznych wraz z magazynami energii.

Strategia Gminy Szaflary dowodzi, że stabilne OZE to najbardziej perspektywiczna



technologia do 2030 roku i gwarancja lokalnej suwerenności energetycznej, chroniąca samorządy przed rosnącymi kosztami emisji i ryzykiem planowanej transformacji.

Sprzęt pralniczo-suszący dla jednostki OSP Bańska Niżna

W dniu 08.12.2025r. Wójt Gminy Szaflary Rafał Szkaradziński wraz z sołtysiem Janem Stopką, prezesem Ochotniczej Straży Pożarnej w Bańskiej Niżnej Andrzejem Pędzimeżem, sekretarzem OSP Maciejem Toporem i pracownikami Urzędu Gminy dokonali przekazania sprzętu pralniczo-suszącego wraz z dodatkowym osprzętem i zestawem środków chemicznych w budynku remizy Ochotniczej Straży Pożarnej w Bańskiej Niżnej.

Gmina Szaflary w ramach konkursu pn.: „Sprzęt pralniczo-suszący dla OSP 2025” otrzymała pomoc finansową ze środków budżetu Województwa Małopolskiego w wysokości 30 000 zł.

Projekt współfinansowany ze środków Województwa Małopolskiego.



Rozbudowa budynku remizy OSP Pitoniówka

Z radością informujemy, że zakończono I etap prac remontowo-budowlanych przy części budynku remizy Ochotniczej Straży Pożarnej w Pitoniówce. Odnowione i rozbudowane pomieszczenia zostały oficjalnie przekazane do użytkowania w obecności Wójta Gminy Szaflary Rafała Szkaradzińskiego, Przewodniczącego Rady Gminy Szaflary Stanisława Wąsika, Prezesa OSP Pitoniówka Benadetty Kanoza oraz naczelnika Józefa Bednarza.

Gmina Szaflary w ramach konkursu pn.: „Małopolskie OSP 2025” otrzymała pomoc finansową ze środków budżetu Województwa Małopolskiego w wysokości 48 000,00 zł na realizację zadania pn.: „Modernizacja pomieszczeń wraz z rozbudową budynku remizy OSP Pitoniówka”. Zakres wykonanych robót obejmował m.in. demontaż starej oraz dostawę i montaż nowej bramy garażowej, malowanie ścian i sufitu pomieszczeń kondygnacji parteru, wyłożenie płytkami ścian w pomieszczeniu garażu, wykonanie ściany wydzielającej kotłownię oraz demontaż istniejącego okna na elewacji od strony zachodniej wraz z zamurowaniem otworu bloczkami betonu komórkowego. Wykonano również nowy systemowy komin z wkładem ceramicznym, a wejście do budynku od strony elewacji północnej powiększono o niezależną klatkę schodową z wiatrołapem.

Wykonawcą robót była firma **BRANDBUD**



Sp. z o.o. z Nowego Targu. Całkowita wartość zadania wynosiła 114 000,00 zł.

Projekt współfinansowany ze środków Województwa Małopolskiego w ramach programu „Małopolskie OSP 2025.”



Samorządowy Kreator Przedsiębiorczości

W piątek 28 listopada podczas obchodów 175 rocznicy powstania Izby Przemysłowo Handlowej w Krakowie Wójt Gminy Szaflary Rafał Szkaradziński odebrał statuetkę i certyfikat prestiżowego i zarazem unikatowego Krakowskiego Dukata.

Nagroda przyznana została przez kapitułę w skład której wchodził przedstawiciele Marszałka Województwa Małopolskiego Łukasza Smółki, Wojewody Małopolskiego Jana Krzysztofa Kleczara i prezydenta Izby Przemysłowo Handlowej Leszka Rożdżeńskiego.

– Uehonorowanie Krakowskim Dukatem jest dla mnie wielkim zaskoczeniem, a jednocześnie docenieniem pracy, którą wykonujemy z myślą o mieszkańcach i turystach, którzy nas odwiedzają. To jest nagroda dla wszystkich



mieszkańców gminy – podkreślił Rafał Szkaradziński, wójt gminy Szaflary.

Kolędowanie w Sercu Podhala

Turysto, odwiedź jarmark w Nowym Targu!

Najpiękniejszy w Polsce jarmark - w Nowym Targu, między Gorcami i Tatrami - zaprasza na zakupy.



Z jednej strony tradycja, z drugiej - nowoczesność. Jeśli czegoś potrzebujesz - tu kupisz wszystko, a jeszcze - zgodnie z jarmarcznym zwyczajem - możesz się targować. Jeśli chcesz po prostu miło spędzić czas, tu atrakcji Ci nie zabraknie. Jeśli chcesz dobrze zjeść - tu znajdziesz najlepsze specjały nie tylko góralskiej kuchni.

Tej atrakcji - podczas urlopu na Podhalu - ominąć nie możesz!

Nowy Targ, ul. Targowa. Zapraszamy w każdy czwartek, sobotę i niedzielę.

Galerie zdjęć z jarmarków - na naszej stronie internetowej: targowica.eu oraz na naszym profilu na fb: [nowatargowica](https://www.facebook.com/novatargowica)

Kochani!

W to Boże Narodzenie i przez cały następny rok życzymy Wam, by przyszłość obdarowywała tym, co najbardziej wyczekiwane i potrzebne. Niech w sercu za sprawą Bożego Dzieciątka zagości pokój, miłość i nadzieja, a Nowy Rok przyniesie z sobą oczekiwane i nieoczekiwane radości. Niech dopisuje zdrowie, a dobre serca i ciepłe spojrzenia często wybiegają Wam naprzeciw.

Spółka „Nowa Targowica”,
i „Gazeta Targowa”



„Czarna Owca” zaprasza do sklepów i restauracji



W gościnnych progach najmłodszej na naszym jarmarku galerii handlowej, przekształconej z największej na Podhalu restauracji, można nadal pysznie zjeść - dwie sale i bar zostały po staremu, jak i zrobić zakupy w eleganckich butikach.

Do galerii można wejść zarówno od głównej alei, jak i od strony alejki graniczącej z „Kupieckim Dworem”, a także tej z drugiej strony budynku.

W sklepach nasi goście znajdą głównie odzież i obuwie, ale są też np. wózki, czy akcesoria dla niemowląt. Z ko-

lei część restauracyjna pomieścić może ok. 200 osób, więc miejsce na chrzciny, komunie, urodziny i inne uroczystości - idealne. W menu m.in. słynne już wołowe policzki w sosie kurkowo-rydzowym, jagnięcina w sosie własnym i własne, pieczone w restauracji - pyszne ciasta.

Serdecznie zapraszamy.

REKLAMA

Od kożuchów po garnitury, od butów i skórzanych torebek po najmodniejszą odzież włoskich projektantów, od tradycji po nowoczesność. Mieszcząca się na nowotarskim jarmarku najpiękniejsza w kraju drewniana galeria handlowa „Kupiecki Dwór” codziennie zaprasza do swoich butików.



Nowy Targ, ul. Targowa 43



**BIELA**

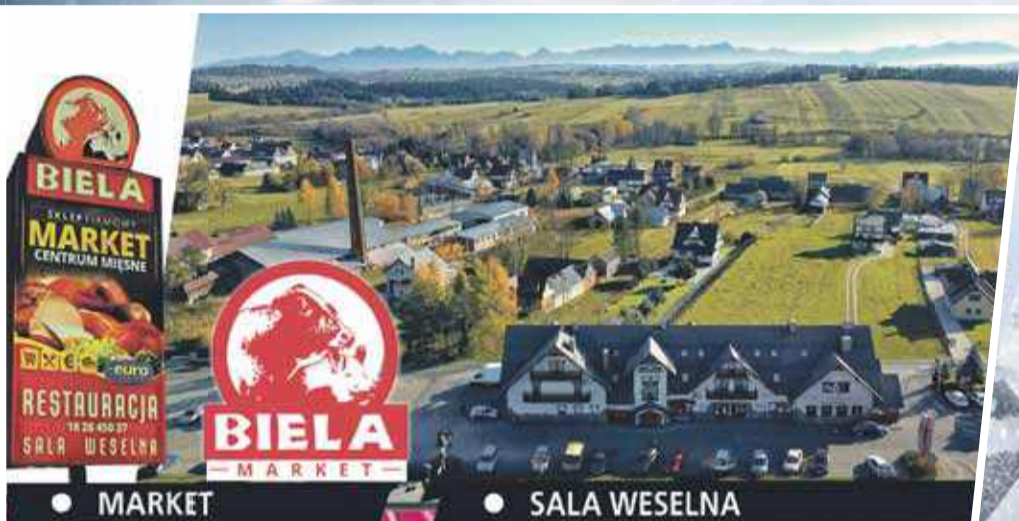
● ZAKŁADY MIĘSNE

● Ubojnia ● Rozbiór ● Transport międzynarodowy ● Skup żywca
tel. 509 032 742, 18 26 47 141

**BIELA**

● STACJA DIAGNOSTYCZNA ● SERWIS

● Stacja diagnostyczna ● Sprzedaż części samochodowych ● Serwis tachografów
tel. 18 26 55 900



● MARKET

● SALA WESELNA

● Market ● Centrum mięsne ● Sala weselna ● Restauracja ● Pizzeria tel. 727 400 390
tel. 18 26 45 027 ● Imprezy regionalne tel. 502 308 266

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia
spokoju, zdrowia w domu
i zgody przy wspólnym stole.
Niech to będzie czas radości
i wspólnych chwil.



Zapraszamy: Rogoźnik, Osiedle za torem 12b

 PPHU BIELA Stanisław Biela

Oby
te Święta
przyniosły
rodzinne ciepło,
a Nowy Rok
otworzył drzwi
do nowych
możliwości
i spełniających się
marzeń



NOWY TARG
ul. Krakowska 7
+48 18 264 88 82

MYŚLENICE
ul. Sobieskiego 44
+48 12 274 14 80

KRAKÓW-LIBERTÓW
ul. Góra Libertowska 12
+48 12 270 35 04

OPEL
opel.marimex.com.pl
marimex.com.pl



*W małym Świątym Dziecku Bóg daje nam Zbawienie.
Niech Gwiazda Bettejemska
zwiastuje nam w sercu na nowo tę Dobrą Nowinę,
niech się rozraduje serce i uwierzy Jezusowi,
niech się umocni nadzieją na cały Nowy Rok.*



Twój producent wędlin

Zapraszamy na przedświąteczne zakupy



Podhalańskie Centrum Dystrybucji „SALAMI” sp. z o.o.
NOWY TARG, ul. Kolejowa 172
tel. 18 26 14 400 www.pcd-salami.pl

Zapraszamy:

**poniedziałek-piątek, 7.00-16.00,
sobota 7.00-14.00**



RABKA ZDRÓJ, ul. Orkana 19 b, tel. 18 26 70 902

Zapraszamy:

Market spożywczy:

poniedziałek-sobota 6.30-20.00

Pasaż handlowy:

poniedziałek-piątek 9.00-17.00, sobota 9.00-16.00



**ZAKOPIAŃSKIE CENTRUM
HURTU SPOŻYWCZEGO**

Zakopane, ul. Skibówki 4c
tel. 18 20 145 18

**Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia
oraz Nowego Roku, Wszystkim Klientom,
Współpracownikom i Przyjaciołom życzymy
pełnych miłości i spokoju Świąt Bożego Narodzenia.
Niech Nowy Rok przyniesie państwu tę odrobinę
szczęścia, która sprawi, że wszystkie podjęte działania
zakończą się sukcesem.**

**Właściciele i Pracownicy
Przedsiębiorstwa Handlowego „Brutal”
oraz Podhalańskiej Sieci Handlowej**



Zakopane, ul. Walkosze 4
tel. 18 200 17 08



Dramatyczny finisz

W ostatnim meczu 2025 roku kibice zgromadzeni w hali w Szaflarach obejrzeli widowisko, które śmiało można określić mianem jednego z najbardziej dramatycznych spotkań sezonu.

UKS Świt pokonał wicelidera z Kielc 32:30, odwracając losy meczu i udanie rewanżując się za porażkę z pierwszej rundy. Było w tym starciu wszystko – zmiany tempa, momenty kryzysowe, interwencje bramkarskie najwyższej klasy i finał, który poderwał widownię z miejsc.

Spotkanie rozpoczęło się od dwóch znakomitych interwencji **Krzysztofa Kościa** w bramce Świt, który już w pierwszych sekundach ustawił ton bramkarskiego pojedynku z ofensywną Iskrą. Gospodarze otworzyli wynik po trafieniu Jakuba Burkackiego, lecz kielczanie błyskawicznie zneutralizowali ten impuls. Początek meczu toczył się w rytmie gol za gol, a ciężar gry ofensywnej Świt brali na siebie Burkacki, Adrian Najuch i Andrzej Adamczyk.

Zespół z Szaflar miał swoje fragmenty przewagi – po rzucie Najucha było 7:5, chwilę później Andrzej Gałdyn trafił na 8:6. Jed-

nak w końcówce pierwszej połowy Iskra przyspieszyła, wykorzystując błędy gospodarzy i na przerwę schodziła z minimalnym prowadzeniem 13:12.

Druga część meczu lepiej zaczęła się dla gości – trzy szybkie trafienia i wynik 16:12 na tablicy zapowiadał poważne kłopoty gospodarzy. W tym krytycznym momencie przełom przyniósł **Najuch**, który przerwał niemoc strzelecką i tym samym zapoczątkował powrót Świt do gry. Trafiali kolejno Łukasz Maraszekiewicz i Gałdyn, a Kość w tym samym czasie seryjnie odbierał Iskrze kolejne pewne z pozoru sytuacje.

Kielczanie próbowali utrzymać inicjatywę, jednak gospodarze wzmocnili obronę, zmusili rywali do nieprzygotowanych rzutów i stopniowo przejmowali kontrolę nad meczem. W ofensywie zaczęli szaleć Wojciech Hajnos, który w 45. minucie doprowadził do remisu 22:22, co wyzwoliło w hali pierwszą falę euforii.

Chwilę później Adamczyk zapewnił prowadzenie 23:22, a Kość obronił kolejną stuprocentową sytuację kielczan, wyraźnie zniechęcając ich liderów ofensywy. Mecz otworzył

się jeszcze mocniej – intensywna wymiana ciosów, szybkie kontry, nerwowość po obu stronach i rosnące znaczenie każdego błędu.

W 55. minucie, grając w osłabieniu Burkacki trafił na 29:27, co było jednym z kluczowych momentów meczu i sygnałem, że Świt nie zamierza oddać punktów bez walki. Iskra jednak odpowiedziała podwójnym ciosem i znowu doprowadziła do remisu.

Ostatnie pięć minut to prawdziwy rollercoaster. Hajnos ponownie wyprowadził Świt na prowadzenie, lecz chwilę później słupek uratował kielczan przed kolejną stratą. Po błędzie gości gospodarze odzyskali piłkę przy stanie 30:29, a hala eksplodowała dopingiem.

Gdy Najuch otrzymał dwuminutową karę, sytuacja stawała się dramatyczna. Na 50 sekund przed końcem Iskra wykorzystwała rzut karny na 30:31. Odpowiedź Świt była jednak błyskawiczna – dynamiczna akcja Dziedziny przyniosła rzut karny dla gospodarzy. Za piłkę chwycił **Hajnos**. Chwila ciszy, napięcie unoszące się nad parkietem... i pewne trafienie na **32:30**. Ostatnia akcja meczu zakończyła się – jak-



Piłkarze ręczni z Szaflar pokonali wicelidera z Kielc.

żeby inaczej – obroną Kościa. Bramkarz Świt dopiął tym samym fenomenalny występ, zamykając mecz symbolem swojej dyspozycji.

Świt nie tylko zdobył niezwykle cenne punkty, ale też pokazał charakter godny drużyny mierzącej wysoko. Rewanż na wiceliderze tabeli w połączeniu z kapitalnym wsparciem publiczności stworzył obraz meczu, który na długo pozostanie w pamięci kibiców. Było

to pożegnanie roku pełne emocji, dramaturgii i sportowej jakości.

Świt Szaflary – KSS Iskra Kielce 32:30 (12:13)

Świt: Kość – Najuch (8), Adamczyk (7), Hajnos (9), Burkacki (4), Gałdyn (2), Maraszekiewicz (2), Dziedzina, Tęcza, Tęcza, Pawlikowski, Kalata.

Fot.: UKS Świt/Tomasz Pańszczyk

BIATHLON

Fenomenalny debiut Grzegorza Galicy

Drugie zawody biathlonowego Pucharu Świata rozegrane w austriackim Hochfilzen okazały się przełomowe w karierze młodego polskiego biathlonisty Grzegorza Galicy. Niespełna 18-letni zawodnik z Poronina zadebiutował w seniorskim Pucharze Świata, a był to debiut niezwykle udany.

Pierwszą konkurencją zawodów w Hochfilzen były sprinty. Grzegorz Galica, po bezbłędnym strzelaniu, uplasował się na bardzo dobrym 24. miejscu. W poprzednich sezonach zawodnik KS Turbacz XC Klikuszowa (wcześniej BKS WP Kościelisko) startował w imprezach juniorskich, gdzie odnosił liczne sukcesy, zdobywając grad medali. W obecnym sezonie został zakwalifikowany do kadry seniorskiej, jednak w pierwszych zawodach Pucharu Świata w szwedzkim Östersundzie nie wystąpił. Zamiast tego startował w Pucharze IBU w Obertilliach, czyli swoistej biathlonowej „drugiej lidze”. Nie był to występ udany, mimo to słoweński trener polskiej kadry, Uroš Velepec, powołał Podhalanina na zawody w Austrii.

Była to decyzja obarczona pewnym ryzykiem – młody biathlonista mógł nie wytrzymać presji związanej z debiutem w Pucharze Świata. Grzegorz Galica poradził sobie jednak z tą sytuacją znakomicie. Biegł bardzo dobrze, a na strzelniczy zaprezentował się wręcz wyśmienicie, co zaowocowało 24. miejscem – najlepszym

spośród Polaków w tym biegu. Tuż za nim uplasował się drugi z naszych reprezentantów, Konrad Badacz, który z jednym niecelnym strzałem zajął 25. miejsce.

Pozostałym dwóm reprezentantom Polski start w Hochfilzen nie udał się. Jan Guńka, najlepszy z naszych zawodników w Östersundzie, popełnił na strzelniczy aż cztery błędy i został sklasyfikowany na 84. miejscu. Marcin Zawół, z trzema niecelnymi strzałami, zakończył rywalizację na 90. pozycji. Do biegu pościgowego awansowali zatem tylko Galica i Badacz. Sprint wygrał Włoch Tommaso Giacomel.

W rywalizacji kobiet Polskę reprezentowały cztery zawodniczki: Natalia Sidorowicz, Kamila Żuk, Monika Hoinisz-Staręga oraz Anna Mąka. Trener Roger Grubben Torgersen dał szansę startu Monice Hoinisz-Starędze, która po przerwie macierzyńskiej wróciła na biathlonowe trasy, walcząc o miejsce w składzie na igrzyska olimpijskie. Anna Mąka została w trybie alarmowym wezwana do Hochfilzen z włoskiej Ridnaun w miejsce chorej Joanny Jakieli.

Najlepiej z Polek zaprezentowała się Natalia Sidorowicz, która z jednym niecelnym strza-

łem zajęła 20. miejsce. Bezbłędna na strzelniczy Anna Mąka uplasowała się na 35. pozycji. Warto jednak zaznaczyć, że zakopianka dzień wcześniej w Ridnaun startowała w zawodach Pucharu IBU na dystansie 15 km, gdzie spała się znakomicie, zajmując wysokie 9. miejsce. Do Hochfilzen dotarła praktycznie bez odroczenia. Kamila Żuk, z trzema niecelnymi strzałami, zajęła 60. miejsce – ostatnie dające prawo startu w biegu pościgowym. Tuż za nią uplasowała się Monika Hoinisz-Staręga. Sprint kobiet wygrała Francuzka Lou Jeanmonnot.

Kolejne dni zawodów zostały ułożone w taki sposób, że mężczyźni rozegrali biegi pościgowe, a kobiety sztafety, natomiast trzeciego dnia było odwrotnie. W biegu pościgowym nasi reprezentanci do połowy dystansu utrzymywali pozycje zbliżone do tych, z których startowali. Niestety na dwóch ostatnich strzelaniach w pozycji stojącej młodym Polakom przydarzyły się błędy, a dodatkowo Grzegorz Galica zaliczył upadek na trasie. To wszystko wpłynęło na gorsze wyniki w porównaniu do sprintu. Bieg pościgowy wygrał Francuz Éric Perrot po pasjonującym pojedynku z Tommaso Giacomelem.

Równie emocjonujący był bieg pościgowy kobiet. Po pierwszym strzelaniu w pozycji leżącej prowadziła Lou Jeanmonnot, jednak coraz lepiej biegła Włoszka Lisa Vittozzi. Także Nata-



Grzegorz Galica podczas zawodów w Kościelisku-Kirach.

lia Sidorowicz systematycznie poprawiała swoją pozycję – po drugim strzelaniu leżąc zajmowała 10. miejsce. Niestety strzelania w pozycji stojącej nie udało się zawodniczce z Kościeliska i spadła ona na 25. lokatę. O losach zwycięstwa zdecydowało ostatnie strzelanie – Jeanmonnot popełniła dwa błędy i musiała biec dwie karne rundy, natomiast Vittozzi, bezbłędna na strzelniczy, pewnie wygrała bieg, odnosząc pierwsze zwycięstwo w sezonie. Bardzo zmęczona Anna Mąka spadła z 35. na 57. miejsce, natomiast Kamila Żuk minimalnie poprawiła swoją pozycję, przesuując się z 60. na 52.

Drugiego dnia zawodów kobiety rywalizowały w sztafetach. Kapitalnie bieg rozpoczęły Szwedki i z każdą zmianą tylko powiększały

swoją przewagę, wygrywając bezapelacyjnie. W polskiej reprezentacji na pierwszej zmianie wystąpiła Anna Mąka. Był to już trzeci start naszej zawodniczki, co miało wpływ na jej dyspozycję. Cztery doładowania sprawiły, że Polki spadły z 10. na 17. miejsce. Na drugiej zmianie Kamila Żuk, mimo doładowań, musiała biec karne rundę i realnie groziło nam zdublowanie. Na szczęście dwie ostatnie zmiany w wykonaniu Moniki Hoinisz-Staręgi oraz Natalii Sidorowicz były bardzo dobre i ostatecznie Polki zajęły 12. miejsce, choć gorsze niż w Östersundzie.

Cały cykl zawodów w Hochfilzen zakończyła sztafeta mężczyzn. Zwyciężyli Norwegowie przed Francuzami.

Polacy, a właściwie biegający na pierwszej zmianie Konrad Badacz, dotarli na strzelnicę na wysokiej pozycji, jednak fatalne strzelanie sprawiło, że po pierwszej zmianie zajmowaliśmy dopiero 20. miejsce. Kolejni zawodnicy – Jan Guńka, Fabian Suchodolski oraz Grzegorz Galica – na strzelniczy spisywali się bardzo dobrze, co pozwoliło awansować na 15. pozycję. Warto podkreślić, że Jan Guńka w pełni zrehabilitował się za nieudany sprint, a debiutujący również w sztafecie Grzegorz Galica nie tylko potwierdził swój ogromny potencjał, ale prawdopodobnie na stałe wywalczył sobie miejsce w polskiej sztafecie.

Tekst i fot.: Zdzisław Karaś

OGŁOSZENIA PŁATNE

OGŁOSZENIE

W Sądzie Rejonowym w Nowym Targu, I Wydział Cywilny pod sygn. akt I Ns 1176/25 toczy się postępowanie z wniosku Marty Zuzwa o **stwierdzenie nabycia spadku po Katarzynie Wójtowicz, Franciszku Leśny oraz Katarzynie Leśny**. W chwili śmierci spadkodawczyni Katarzyna Wójtowicz, c. Franciszka i Anny – pozostawała w związku małżeńskim z Józefem Wójtowiczem s. Anieli, urodzonym 14.05.1916 r. w Ponicach, mającym ostatnie miejsce zwykłego pobytu w Ponicach 153, zmarłym w dniu 14 marca 2007 r. w Nowym Targu.

Wzywa się wszystkich spadkobierców zmarłego Józefa Wójtowicza s. Anieli, aby w terminie 3-miesiący od daty ukazania się tego ogłoszenia zgłosili się do Sądu Rejonowego w Nowym Targu i udowodnili swoje prawa do spadku, gdyż w przeciwnym razie mogą być pominięci w postanowieniu o stwierdzenie nabycia spadku.

OGŁOSZENIE

Przed Sądem Rejonowym w Nowym Targu, I Wydział Cywilny pod sygn. akt I Ns 67/23 toczy się postępowanie z wniosku Stanisława Kwaka przy uczestnictwie Gminy Spytkowice i innych o **zasiedzenie nieruchomości położonej w Spytkowicach, oznaczonej jako działka ewid. nr: 4775/1 o powierzchni 0,1513 ha powstała z parceli gruntowej 4775/1 (Kw NS1T/00113157/4); 4774 o powierzchni 0,0658 ha, powstała z parceli gruntowej 4774 (Kw nr NS1T/00113393/0); 4773/1 o powierzchni 0,0578 ha, obj. Kw nr NS1T/00156137/1; 4773/2 o powierzchni 0,0765 ha, obj. Kw nr NS1T/00114677/2.**

Wzywa się wszystkich zainteresowanych, w szczególności następców prawnych **Ludwika Brandysa** oraz **Władysława Brandysa**, aby w ciągu trzech miesięcy od dnia ogłoszenia zgłosili się i udowodnili swoje prawa do wskazanych nieruchomości, gdyż w przeciwnym razie zostaną oni pominięci w toczącym się postępowaniu.

OGŁOSZENIE

Przed Sądem Rejonowym w Nowym Targu, I Wydział Cywilny pod sygn. akt I Ns 498/25 toczy się postępowanie z wniosku **Andrzeja Szczechowicza i Krystyny Szczechowicz o zasiedzenie nieruchomości stanowiącej działkę ewidencyjną nr 11110/1 o pow. 0,0556 ha, położonej w miejscowości Ratułów, gmina Czarny Dunajec.**

Wzywa się wszystkich zainteresowanych, w tym ujawnionych w KW NS1T/00012094/6 – obejm. p. gr. IIIIO, z której powstała działka ewid. nr IIIIO/1 współwłaścicieli nieruchomości lub ich następców prawnych, a w szczególności **Marię Rafacz, c. Karola i Pauliny, Andrzeja Stodyczki, s. Andrzeja, Jana Stodyczki, s. Andrzeja i Bronisławy, Anny Giewonf, c. Andrzeja i Bronisławy, Marii Kęsek, c. Andrzeja i Bronisławy, Ludwiny Złoczy, c. Andrzeja i Bronisławy, Stanisława Kęsek, s. Andrzeja i Anny, Anieli Jurczak, c. Michała i Bronisławy, Ludwika Żołnierczyk, c. Michała i Bronisławy, Jana Żołnierczyka, s. Michała i Bronisławy, Józefa Żołnierczyka, s. Michała i Bronisławy, Wojciecha Żołnierczyka, s. Michała i Bronisławy, Ludwika Jarosz, c. Andrzeja i Anny, Stanisława Żołnierczyk s. Andrzeja i Anny, Jana Żołnierczyka, s. Andrzeja i Anny, Stanisława Staszczki, s. Józefa i Franciszki, Aleksandry Żołnierczyk c. Józefa i Franciszki, Anieli Rafacz, c. Józefa i Franciszki, Jana Staszczka, c. Józefa i Franciszki, Ludwika Stodyczki, c. Józefa i Franciszki, Marii Staszczki, c. Józefa i Franciszki, Reginy Szeligi, Józefa Bobaka, Katarzyny Opacian, Wojciecha Szeligi, Anieli Strama, Anny Strama, Ludwiny Stramy, Ludwiny Dziadkowiec, Reginy Łuszczek, Anieli Pankowej, Anny Papieżowej, Jędrzeja Kozielec, s. Jana, Ludwiny Kozielecowej aby w ciągu trzech miesięcy od dnia ogłoszenia zgłosili się i udowodnili swoje prawa do wskazanych nieruchomości, gdyż w przeciwnym razie zostaną oni pominięci w toczącym się postępowaniu.**

OGŁOSZENIE

Przed Sądem Rejonowym w Nowym Targu, I Wydział Cywilny pod sygn. akt I Ns 621/25 toczy się postępowanie z wniosku Miasta i Gminy Czarny Dunajec o zasiedzenie nieruchomości stanowiącej działki ewidencyjne: nr **4881/1 o pow. 0,0875 ha, nr 4888 o pow. 0,0177, nr 4894 o pow. 0,0298 ha, nr 4902 o pow. 0,0389 ha, nr 4914 o pow. 0,2092 ha, nr 4969 o pow. 0,0186 ha, 5009/1 o pow. 0,0564 ha, 4972/1 o pow. 0,0142 o łącznej powierzchni 0,4723 ha, położonych w powiecie nowotarskim, gmina Czarny Dunajec, w miejscowości Czarny Dunajec.**

Wzywa się wszystkich zainteresowanych, w tym ujawnionych w LWH nr 163 – gm. kat. Czarny Dunajec; LWH nr 260 – gm. kat. Czarny Dunajec LWH nr 314 – gm. kat. Czarny Dunajec, LWH nr 409 – gm. kat. Czarny Dunajec, LWH nr 1135 – g. m. kat. Czarny Dunajec – LWH nr 1204 – gm. kat. Czarny Dunajec, KW nr 2483 oraz KW nr NS1T/00024089/5 – obejm. m.in. p.gr.l.kat 444/2; KW nr NS1T/00012400/5 – obejm. m.in. p.gr.l.kat 446/1; KW nr NS1T/00010433/1 – obejm. m.in. p.gr.l.kat 453; KW nr NS1T/00026552/6 – obejm. m.in. p.bud.l.kat 531/2 – współwłaścicieli nieruchomości lub ich następców prawnych, a w szczególności **Ludwika Szaflarskiego, Jana Szaflarskiego, Józefa Szaflarskiego, Rozalii z Czyżów Szaflarskiej, Józefa Kędziarskiego s. Pawła, Antoniny Kapuściszowej „Kumorowskiej”, Marii Kapuścisz „Kumorowskiej”, Józefa Szuby s. Karola, Jana Kantora „Lorenc”, Zofii z Komperdów Figusowej, Marianny z Miętusów 1 go Żołnierzyk 2 go Bryjowa, Franciszka Szaflarskiego s. Jana i Agnieszki, Marii Głodowskiej c. Macieja i Karoliny, Stanisława Kluski s. Józefa i Aleksandry, Marii Kluski c. Franciszka i Agnieszki, Alojzego Szymusiaka, Antoniego Chlebek s. Ludwika i Anny, Anny Chlebek c. Cypriana i Filomeny aby w ciągu trzech miesięcy od dnia ogłoszenia zgłosili się i udowodnili swoje prawa do wskazanych nieruchomości, gdyż w przeciwnym razie zostaną oni pominięci w toczącym się postępowaniu.**

WIGILIA OLIMPIJCZYKÓW

Wigilia mistrzów

W Zespole Szkół Mistrzostwa Sportowego im. Stanisława Marusarza w Zakopanem odbyła się III Wigilia Olimpijczyków – wyjątkowe wydarzenie, które na stałe wpisało się w kalendarz sportowych i społecznych spotkań Podhala.

Przy jednym, wigilijnym stole zasiadli olimpijczycy różnych pokoleń – medaliści mistrzostw świata, Europy i Polski oraz uczestnicy Zimowych Igrzysk Olimpijskich – by wspólnie połączyć się opłatkiem, złożyć sobie świąteczne życzenia i powrócić wspomnieniami do chwil, które na zawsze zapiszą się w historii polskiego sportu.

Najstarszym uczestnikiem spotkania był **Józef Gąsienica Sobczak**, czterokrotny reprezentant Polski na Zimowych Igrzyskach Olimpijskich, który swoją olimpijską drogę rozpoczął w 1956 roku w Cortina d'Ampezzo.

Olimpijczycy obecni na Wigilii

W tegorocznej Wigilii Olimpijczyków udział wzięli: Katarzyna Bachleda-Curuś, Andrzej Bachleda-Curuś, Tomasz Pochwała, Halina Nowak Guńka, Józefa Chromik-Majerczyk, Michalina Maciuszek, Paulina Maciuszek-Zajda, Stanisław Łukaszczyk „Zbójnik”, Krystyna Libberda-Stawarska, Stanisław Gąsienica Daniel, Bronisław Trzebunia, Józef Batkiewicz, Mięczyński Jaskierski, Marek Marcińczak, Wojciech Truchan, Józef Gąsienica Sobczak, Jerzy Woy-

na-Orlewicz, Józef Łuszczek, Edward Budny, Krystyna Pałka Guzik, Marek Pach, Kazimierz Długopolski, Sylwia Jaśkowiec, ks. Paweł Łukaszka, Helena Mikołajczyk-Kuczaik, Wojciech Skupień, Gabriel Samolej, Walenty Zientara, Ewa Grabowska-Gaczorek, Jerzy Dominik, Jakub Malczewski, Wiesław Ziemianin, Krzysztof Topór, Zofia Kiepińska-Topór Huciańska oraz Jan Kowal.

Ich obecność stworzyła niepowtarzalną, międzypokoleniową wspólnotę – żywą lekcję historii, charakteru i olimpijskich wartości.

Spotkanie opłatkowe zorganizowała **Tatrzańska Rada Olimpijska**, na czele z jej prezes **Zofią Kiepińską** – olimpijką z Albertville i Lillehammer – przy współpracy z **Barbarą Sołbańską** oraz dyrekcją SMS Zakopane: **Dawidem Szelią** i **Rafałem Jarógiem**.

Wśród darczyńców i partnerów wydarzenia znaleźli się: **Miasto Zakopane, Miasto Nowy Targ, Powiat Tatrzański, Powiat Nowotarski, Gmina Nowy Targ, Gmina Poronin, Gmina Kościelisko, PKL, Tatrzański Związek Narciarski oraz Adam Bachleda-Curuś.**



Przy jednym, wigilijnym stole zasiadli olimpijczycy różnych pokoleń.

Szczególny wymiar wydarzenia podkreślił **Dawid Szelią**, dyrektor Zespołu Szkół Mistrzostwa Sportowego w Zakopanem:

– *Cieszę się ogromnie, że już trzeci rok z rzędu możemy spotykać się w murach SMS w Zakopanem – szkoły noszącej imię Stanisława Marusarza, wybitnego sportowca i olimpijczyka – po to, by wspólnie połączyć się opłatkiem z tymi, którzy tworzyli historię polskiego sportu. To staje się naszą piękną tradycją – mówi dyrektor.*

Jak przypomniał dyrektor, **od 1977 roku aż 72 absolwentów SMS Zakopane reprezen-**

towało Polskę na igrzyskach olimpijskich.

Nie zabrakło także momentów pełnych refleksji i osobistych wspomnień. Jednym z nich była wypowiedź **ks. Pawła Łukasza**, olimpijczyka z Lake Placid (1980):

– *Dla mnie w życiu nie ma przypadków. To, czego doświadczam, zawsze ma swoje głębsze znaczenie. Spotkanie tylu pokoleń olimpijczyków jest ogromnym wzruszeniem. Może dlatego, że znów mogłem spotkać się z Józefem Łuszczkiem. Pamiętam igrzyska sprzed 45 lat – wspólną mszę w wiosce olimpijskiej, rozmowę, w której Józef powiedział mi, że dawno nie*

był u spowiedzi z powodu ciągłych wyjazdów i zgrupowań. Zaproponowałem, by skorzystał z obecności kapelana, księdza Juliana Szumillo. Po wszystkim powiedział mi: „Paweł, dzięki tobie tak mi leży na sercu”. Dziś takie wspomnienie wracają ze zdwojoną siłą – mówił wzruszony ks. Paweł Łukaszka.

Świąteczny charakter wydarzenia podkreśliły **jasełka przygotowane przez uczniów SMS Zakopane**, a oprawę muzyczną zapewnił uczniowie **Państwowej Ogólnokształcącej Szkoły Artystycznej w Zakopanem.**

Tekst i fot.: Maciej Zubek

SKOKI NARCIARSKIE

Dominacja Domena Prevc

Słoweński skoczek narciarski Domen Prevc zdominował ostatnie konkursy Pucharu Świata. W niemieckim Klingenthal wygrał oba konkursy, podobnie jak dwa poprzednie rozegrane w Wiśle.

Wywodzący się z niezwykle utalentowanej sportowej rodziny Prevców Domen odniósł **czwarte z rzędu zwycięstwo** w tegorocznym cyklu Pucharu Świata. Jeśli do tego dodać wygraną oraz drugie miejsce jego młodszej siostry **Niki Prevc** w kobiecych zawodach w Klingenthal, trudno znaleźć w światowym sporcie rodzinę tak obfitującą w sukcesy. Warto przypomnieć, że dwaj starsi bracia tej dwójki – **Peter i Cene Prevc** – również odnosili w przeszłości znaczące sukcesy, choć zakończyli już sportowe kariery. Domen i Nika są wciąż bardzo młodzi i jeśli nie przytrafią się im żadne nieszczęścia, z pewnością dostarczą swojej rodzinie oraz krajowi jeszcze wiele powodów do radości.

Pierwszy konkurs na Vogtland Arenie w Klingenthal przebiegał pod absolutne dyktando Domena Prevc. Słoweńczyk już po pierwszej serii prowadził z przewagą blisko **10 punktów** nad Niemcem **Philippem Raimundem**. Na wysokim **5. miejscu** plasował się najlepszy obecnie z Polaków – **Kacper Tomasiak**. Pozostali reprezentanci Polski zajmowali odległe lokaty, a **Dawid Kubacki** i **Paweł Wąsek** nie awansowali do drugiej serii.

W finałowej rundzie Domen Prevc jeszcze powiększył przewagę, wygrywając z ponad **25-punktową** przewagą nad Austriakiem **Stefanem Kraftem**, który konsekwentnie śrubu-

je rekordy liczby miejsc na podium PŚ. Niestety, drugi skok Kacpra Tomasiaka był zupełnie nieudany – Polak spadł z 5. aż na **18. miejsce**. **Kamil Stoch** i **Maciej Kot** zamienili się miejscami w porównaniu do wyników po pierwszej serii.

W drugim konkursie wyzwaniem Domenowi Prevcowi rzucili Japończycy. Po pierwszej serii Słoweńczyk również prowadził, lecz jego przewaga nad **Ryoyu Kobayashim** wynosiła zaledwie **0,2 punktu**. Polacy zaprezentowali się jeszcze słabiej niż dzień wcześniej. Do drugiej serii – i to na odległych pozycjach – awansowali jedynie **Piotr Żyła, Paweł Wąsek** oraz **Dawid Kubacki**. Pozostali nie znaleźli się w finałowej trzydziestce.

W serii finałowej na czołowych miejscach niewiele się zmieniło. Domen Prevc wygrał bezapelacyjnie, wyprzedzając o **13 punktów** Japończyków **Rena Nikaido** i **Ryoyu Kobayashiego**. Polacy praktycznie nie poprawili swoich lokat. **Piotr Żyła** zajął **20. miejsce**, **Paweł Wąsek** był o jedną pozycję niżej, a **Dawid Kubacki** uplasował się na **25. miejsce**.

Niestety, nasi reprezentanci przegrywają nie tylko ze skoczkami takich potęg jak **Austria, Słowenia, Japonia, Niemcy czy Norwegia**, ale także ustępują zawodnikom z krajów o znacznie mniejszych tradycjach, jak Francuz **Valentin Foubert** czy Bułgar **Władimir Zografski**.

Liderem klasyfikacji generalnej Pucharu Świata jest oczywiście **Domen Prevc**, natomiast najlepszym z Polaków pozostaje debiutant **Kacper Tomasiak**, zajmujący **16. miejsce**. W Pucharze Narodów prowadzą **Austriacy** (1631 punktów), przed **Słoweńcami** (1463). Polska plasuje się dopiero na **6. miejscu** z dorobkiem **460 punktów**.

Klingenthal

HS-140. MĘŻCZYŹNI. I konkurs: 1. Domen Prevc 298,5 (142,5, 143), 2. Stefan Kraft (Austria) 273,0 (132,5, 133,5), 3. Philipp Raimund (Niemcy) 271,9 (134, 131), 4. Ren Nikaido (Japonia) 266,7 (129,5, 133), 5. Ryoyu Kobayashi (Japonia) 265,7 (127,5, 134), 6. Jan Hoerl (Austria) 264,3 (133,5, 129), 18. Kacper Tomasiak 246,8 (134, 126,5), 20. Kamil Stoch 245,1 (129,5, 127,5), 25. Maciej Kot 240,5 (129, 125), 28. Piotr Żyła 236,8 (130,5, 122), 32. Dawid Kubacki 117,4 (127), 39. Paweł Wąsek 112,5 (123,5).

II konkurs: 1. Domen Prevc 275,1 (141, 140,5), 2. Ren Nikaido 262,1 (141, 135), 3. Ryoyu Kobayashi 261,0 (142, 133,5), 4. Valentin Foubert (Francja) 257,4 (140, 133,5), 5. Kristoffer Ericsen Sundal (Norwegia) 252,5 (138,5, 133), 6. Tomofuni Naito (Japonia) 252,0 (139,5, 136), 20. Piotr Żyła 221,1 (130,5, 129), 21. Paweł Wąsek 220,7 (132, 127), 28. Dawid Kubacki 207,2 (129,5, 121,5), 31. Kamil Stoch 108,1 (128), 32. Kacper Tomasiak 107,8 (125,5), 37. Maciej Kot 101,4 (126,5).

KOBIECY. I konkurs: 1. Nozumi Maruyama (Japonia) 240,5 (130, 127), 2. Nika Prevc (Słowenia) 239,5 (128, 126), 3. Lisa Eder (Austria) 231,9 (125,5, 128,5), 20. Anna Twardosz 173,0 (111,5, 117), 34. Pola Bełtowska 69,2 (101).

II konkurs: 1. Nika Prevc 294,1 (135, 138), 2. Nozumi Maruyama 290,1 (134, 135), 3. Anna Odine Stroem (Norwegia) 272,4 (128,5, 131,5), 25. Anna Twardosz 207,1 (116, 119).

ŁYŹWIARSTWO SZYBKIE

Medalowe żniwo panczenistów

Sześć medali wywalczyli polscy panczeniści podczas zawodów Pucharu Świata rozegranych w norweskim Hamar.

Półowa tego dorobku była dziełem Damiana Żurka. Zawodnik KS Płica Tomaszów Mazowiecki zdobył srebrny i brązowy medal w wyścigach na 500 metrów oraz kolejne srebro na dystansie 1000 metrów. Dwukrotnie po srebro na 500 metrów sięgała również reprezentantka Cuprum Lubin — Kaja Ziomek-Nogal. Złoty medal wywalczyła natomiast polska sztafeta mieszana w składzie: Natalia Jabrzyk, Marcin Bachanek i Szymon Wojtakowski.

Spośród wszystkich medali najbardziej spektakularny był brąz Damiana Żurka w drugim biegu na 500 metrów. Nasz panczenista rywalizował w nim z obecnie najlepszym hłyżwiarzem szybkim na świecie — Amerykaninem Jordanem Stolzem. Obaj wpadli na metę niemal jednocześnie, a na tablicy wyników pojawił się identyczny czas. O zwycięstwie musiała zdecydować analiza fotofiniszu, która wykazała, że Stolz był lepszy zaledwie o 0,001 sekundy. Trudno wyobrazić sobie mniejszą różnicę — to zaledwie kilka milimetrów na całym dystansie. Żurek, który podczas wcześniejszych zawodów w Heerenveen zmagął się z chorobą, w Norwegii udowodnił, że obecnie jest jednym z nielicznych zawodników zdolnych dorównać Amerykaninowi na sprinterskim dystansie 500 metrów.

Kaja Ziomek-Nogal po przerwie maierczyńskiej wróciła do rywalizacji z myślą o igrzyskach olimpijskich i walce o medal. Jak na razie wszystko wskazuje na to, że zmierza w bardzo dobrym kierunku.

Międzynarodowa Unia hłyżwiarska (ISU) wprowadziła do programu Pucharu Świata nową konkurencję — sztafetę mieszaną, która w swojej formule przypomina rywalizację znaną z short tracku. Na razie konkurencja ta nie znajduje się jeszcze w programie igrzysk olimpijskich.

Z pozostałych polskich panczenistów na uwagę zasługują dwukrotnie 5. miejsce Martyny Baran na dystansie 500 metrów oraz bardzo dobre 5. miejsce Vladimira Se-

mirunnija w biegu na 5000 metrów. Urodzony w Rosji, a obecnie reprezentujący Polskę zawodnik specjalizuje się w wyścigach długodystansowych. W ubiegłym roku zdobył dla Polski dwa medale mistrzostw świata — brąz na 5000 metrów oraz srebro na dystansie 10 000 metrów. W Hamar długodystansowcy rywalizowali jedynie na 5000 metrów, natomiast w Heerenveen, gdzie rozegrano także bieg na 10 000 metrów, Semirunnij — mimo startu w słabszej grupie B — uzyskał najlepszy czas spośród wszystkich uczestników. To bardzo dobrze rokuję w perspektywie startu na igrzyskach olimpijskich.

W programie igrzysk znajdują się również wyścigi drużynowe: kobiet na sześć okrążeń oraz mężczyzn na osiem. W obu tych konkurencjach Polska ma na swoim koncie olimpijskie medale. Niestety w obecnym sezonie nasze drużyny nie prezentują już takiej siły jak przed laty i startują w grupie B. Choć zazwyczaj zajmują tam drugie miejsca, w klasyfikacji generalnej plasują się poza najlepszą ósemką, co nie daje prawa startu w igrzyskach olimpijskich. W składach obu drużyn znajdują się zakopiańczycy — Magdalena Czyszczon i Szymon Pałka. Niewykluczony, że zobaczymy ich we Włoszech w rywalizacji indywidualnej, choć już raczej nie w biegach drużynowych.

Jeśli nie wydarzy się nic nieprzewidzianego, jeszcze przed igrzyskami wszyscy najlepsi polscy panczeniści wezmą udział w mistrzostwach Europy, które odbędą się w dniach 9–11 stycznia przyszłego roku w Tomaszowie Mazowieckim. Początkowo impreza była planowana w Zakopanem, jednak z powodu wciąż nieoddanej do użytku hali lodowej COS Polski Związek hłyżwiarstwa Szybkiego zmuszony był przenieść zawody do Tomaszowa Mazowieckiego. To duża szkoda, ponieważ — jak podkreślają sami zawodnicy — w kluczowym okresie przygotowań do igrzysk olimpijskich musieli trenować i startować na obcych torach.

Mimo tych trudności pozostaje wierzyć, że polscy panczeniści powalczą o kolejne medale — zarówno podczas mistrzostw Europy, jak i przede wszystkim na igrzyskach olimpijskich.

zk

PIŁKA NOŻNA HALOWA

XVII Mikołajkowy Turniej Piłki Halowej

W hali sportowej Szkoły Podstawowej nr 6 w Nowym Targu rozegrano XVII Mikołajkowy Turniej Piłki Halowej o Puchar Burmistrza Miasta Nowy Targ, organizowany przez Szkołkę Piłkarską Górale Nowy Targ. W wydarzeniu wzięły udział drużyny z Polski oraz Słowacji.

Zawody przeznaczone były dla zawodników z **rocznika 2011 i młodszych**. Sześć zespołów rywalizowało systemem „każdy z każdym”. Po rozegraniu wszystkich spotkań klasyfikacja końcowa turnieju przedstawiała się następująco:

Gronik Gronków Szkołka Piłkarska Górale Nowy Targ 2011, Szkołka Piłkarska Górale Nowy Targ 2012, NKP Podhale 2013, FAM Poprad, Czarni Czarny Dunajec

Uroczyste zakończenie turnieju odbyło się z udziałem **Burmistrza Miasta Nowy Targ Grzegorza Watychy**, który wręczył puchary, medale oraz nagrody indywidualne najlepszym zawodnikom.

Wyróżnienia indywidualne: Najlepsi zawodnicy drużyn: Oliwier Pękosz –



Sześć zespołów rywalizowało systemem „każdy z każdym”.

Szkołka Piłkarska Górale Nowy Targ 2011Michał Gacek – Szkołka Piłkarska Górale Nowy Targ 2012Andrzej Kaś – Gronik Gronków Filip Semarż – FAM Poprad Jon Dzielski – Czarni Czarny Dunajec Kacper Zubek – NKP Podhale 2013Król strzelców turnieju: Daniel Kostiano – Gronik Gronków. Najlepszy bramkarz turnieju: Jakub Słowik – Szkołka Piłkarska Górale Nowy Targ 2012.

Maciej Zubek

REKLAMA

BASENY TERMALNE
BASENY-SAUHY-RESTAURACJE-STREFA ZABAW DLA DZIECI
Gorący Potok
PARK LINOWY-30 METROWA HUSTAWKA BIG SWING
www.goracypotok.pl | info@goracypotok.pl | +48 717 525252
KS Szarotka dziękuje Basenom Gorący Potok za wsparcie

USG, RTG, EEG**Zakopane**

◆ **GABINET USG - lek. med. EWA GÓRKA, specj. rentgenolog.** USG jamy brzusznej, tarczycy, głowy przez ciemiaczko u dzieci, piersi. Pon., śr., czw. od godz. 14 po uzgodnieniu telefonicznym: 608 610 101. **Ul. Sienkiewicza 4A.** (2/Z)

Krościenko

◆ **Lek. med. Wojciech Gradowski. USG: JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, JĄDER, DOPPLER: TĘTNIC I ŻYŁ KOŃCZNYCH, OPISY ZDJĘĆ RTG.** Ul. Esperanto 2. Rejestracja: 604 567 583. (133/NT)

INTERNA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA Specjalistyczna Poradnia Internistyczna,** ul. Stolarczyka 12. **Lek. med. Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po wcześniejszej rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. www.gastromedzakopane.pl (10/Z)

Nowy Targ

◆ **Specjalistyczny Gabinet Lekarski - lek. med. Witold Kalata, specjalista chorób wewnętrznych.** N. Targ, ul. Krasieńskiego 3, gabinet Cardim. Rej. 600 354 696, 516 618 111. Porady internistyczne i kardiologiczne. Kwalifikacje do zabiegów operacyjnych. (167/NT)

PEDIATRIA**Zakopane**

◆ **Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska - GRAŻYNA MAŁEK - pediatra.** Codziennie: Droga do Olczy 8 b. Tel. 18 20 14-999, 603 610-605. (19/Z)

◆ **Pediatra TERESA BUR-NAT - specj. chorób dzieci.** Wizyty domowe, tel. 18 20-125-92, 604 06-17-26. Gabinet: Bulwary Słowackiego 4A/3. (21/Z)

◆ **PEDIATRYCZNE WIZYTY DOMOWE.** Lek. Janina Kovacs. Tel. 601860090 (245/NT)

OKULISTYKA**Zakopane**

◆ **Lek. med. LUCYNA GALICA-JURECKA - OKULISTA optometrysta PWr - Krupówki 52 (obok Biura Ogłoszeń TP). ZAKŁAD OPTYCZNY i rejestracja pacjentów: pon. 10-17.30, wt. 10-17.30, śr. 10-16, pt. 10-15.** Badanie okulistyczne po wcześniejszym zarejestrowaniu telefonicznym (w godzinach j. w.): 18 20 66 824. (23/Z)

◆ **GABINET OKULISTYCZNY. Specjalista okulista lek. MAŁGORZATA KWIATKOWSKA.** Ul. Chałubińskiego 37B, tel. 18 20 62-907, 601 177-405 przyjmuje pn. i czw. od 16-17, Zakopane, ul. Sienkiewicza 3B, przyjmuje wt. 16-17, pt. 17-18. W nagłych przypadkach codziennie. (27/Z)

◆ **Lek. med. TOMASZ SZTEN-CEL - OKULISTA.** Dobór soczewek kontaktowych. Zakład optyczny na miejscu. Zakopane, Na Wilcznik 1 a. **NAGŁE PRZYPADKI: 604 42 65 92.** Rejestracja tel. czynna od 9-18, w soboty 10-13, 18 20 153 73. (28/Z)

◆ **Lek. med. ESTERA RÓŻEWICZ - OKULISTA.** Diagnostyka i leczenie chorób oczu. Wtorek 9-12, czwartek 16-18, piątek 10-12. Ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA). Tel. dom. 18 20 68 148, 606 609 406. (29/Z)

◆ **GABINET OPTOMETRYCZNY.** Badanie wad wzroku i dobór okularów. Inż. **LUCYNA MARUCHA** Optometrysta UM Poznań. Zakład Optyki Okularowej, ul. Kasprusie 1 B. Tel. 18 20 149 71, www.optyka-optometria.pl (300/Z)

Rabka

◆ **DR N. MED. MAŁGORZATA WOŚ, SPECJALISTA OKULISTA,** Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, konsultacje, zabiegi okulistyczne, KRÓTKIE TERMINY OCZEKIWANIA NA ZABIEG USUNIĘCIA ZAĆMY. **SPEC MED, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084.** (431/Z)

Nowy Targ

◆ **Lek. med. Marta Kotylak - specjalista chorób oczu.** Leczenie schorzeń oczu, soczewki kontaktowe, orzecznictwo, badania profilaktyczne, okulistyka dziecięca, kwalifikacje do laserowego usuwania wad wzroku, komputerowe badanie pola widzenia, badanie tomografii komputerowej oczu (OCT). Ul. Kolejowa 10, pon, pt 9-17, wt, czw. 14-17. Rej. 509 297 858, 18 26 73 272. (5/NT)

GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO**Zakopane**

◆ **PORADNIA GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZA, lek. med. GRZEGORZ MARKOWSKI - spec. ginekolog-położnik,** Nowotarska 79, 18 20 64 244. Przyjęcia: bezpłatne (umożliwiona z NFZ): pn., śr., czw. 8-14.30, wt. 14-18; prywatne: wt. 18-19, pt. 16-17. (13/Z)

◆ **Specjalistyczny Gabinet Chorób Kobięcych i Położnictwa, USG, USG piersi i cytologia - lek. med. DANUTA GRUSZKA-WRÓBEL, specjalista ginekolog-położnik.** Droga do Samków 3 A, poniedziałki i czwartki od 16. Tel. 18 20 629-50, 604 118 380. (40/Z)

◆ **Lek. med. MACIEJ WIDERA - ginekolog - położnik - USG, CYTOLOGIA.** Przyjmuje po uzgodnieniu tel. 602 389-411. Ul. Kaszelewskiego 6 (dojazd od ul. Powstańców Śląskich przez parking pod Gubałówką). (41/Z)

◆ **GINEKOLOGIA POŁOŻNICZNA** Dr hab. n. med. Hubert Wolski, lek. Magdalena Masalska-Wolska, lek. Jan Wolski. Badania prenatalne. Monitorowanie ciąży. Profilaktyka onkologiczna. Badania prenatalne: USG, KTG. Profilaktyka onkologiczna: Cytologia, Kolposkopia, USG. Ul. Kościuszki 1, Zakopane, rejestracja 660 615 089. (316/NT)

Nowy Targ

◆ **Dr hab. n. med. Hubert Wolski, specjalista ginekolog-położnik** USG 3D, 4D, cytologia, ul. Waksmundzka 67, Nowy Targ. Rejestracja telefoniczna 660 615 089. (18/NT)

◆ **Gabinet Ginekologiczno-Cytologiczny lek. med. MAREK GIZIŃSKI** specjalista ginekolog-położnik. Nowy Targ, Rynek 24. Przyjmuje poniedziałki, środy, czwartki i soboty. Rejestracja tel.-sms 602 520 972. (318/NT)

Czarny Dunajec

◆ **AB CLINIC CENTRUM GINEKOLOGII I LECZENIA NIEPŁODNOŚCI** - dr n. med. A. Gąsiorowska, lek. B. Pflaum, lek. M. Tutaj. Prowadzenie ciąży, USG, cytologia, KTG, leczenie schorzeń ginekologicznych. Ul. Kantora 6 (budynki Tatra Medici), 698 911 801 (433/Z)

LARYNGOLOGIA**Zakopane**

◆ **WOJCIECH MAŁEK - spec. audiolog laryngolog.** Zakopane, Dr do Olczy 8 b (codziennie) i Nowotarska 79 ZAK-MED (pn., czw.) i wizyty domowe. Nowy Targ, Kopernika 7. DOBÓR APARATÓW SŁUCHOWYCH. BADAŃ SŁUCHU: AUDIOMETRIA, TYMPANOMETRIA, OTOEMISJA, ABR; ENDOSKOPIA. Badania okresowe pracowników. 18 20 14 999, 601 46 04 50. (31/Z)

◆ **GABINET LARYNGOLOGICZNY. Specjalista laryngolog lek. PAWEŁ KWIATKOWSKI.** Dobór aparatów słuchowych. Ul. Sienkiewicza 3B: pon. i czw. od 16-17. Ul. Chałubińskiego 37B, wt. i pt. 17-18. W sprawach pilnych codziennie: 18 20-62-907. Wizyty domowe, 603 125-510. (34/Z)

Rabka

◆ **Drn.med.Mieczysław Kossek - specjalista otolaryngolog.** Choroby uszu, nosa, gardła i krtań u dorosłych i dzieci. Choroby alergiczne górnych dróg oddechowych. Rabka-Zdrój, ul. Władysława Orkana 19B (Centrum Handlowe „MAŁGOSIA” II piętro). Przyjmuje: pon., śr., pt. 16-17. Tel. 603 055 491. (8/NT)

◆ **DR N. MED. JAN WOŚ, SPECJALISTA OTOLARYNGOLOG,** Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, badanie dorosłych i dzieci (endoskopia w cenie), usunięcie migdałków, operacje przegrody nosa i endoskopowa zatok, leczenie chrapania. **SPEC MED, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084.** (360/Z)

ORTOPEDIA**Zakopane**

◆ **SPECJALISTYCZNY GABINET ORTOPEDYCZNO-URAZOWY, prof. dr hab. med. Daniel Zarzycki,** ul. Jagiellońska 34, wtorki 17-19. Rejestracja telefoniczna: 668 690 415. (268/Z)

◆ **PORADNIA ORTOPEDYCZNA, lek. med. SZYMON BANAK** przyjmuje w poniedziałki 17.00-19.00, ul. Makuszyńskiego 1, Zakopane. Rejestracja telefoniczna: 694 41 35 49. (405/Z)

◆ **Lek. med. JANUSZ KALISKI, GABINET ORTOPEDYCZNY I MEDYCyny PRACY** (porady ortopedyczne, RTG, USG, badania profilaktyczne, badania kierowców, badania osób ubiegających się o pozwolenie na broń). **Ul. WOJDYŁY 18D,** tel.: 509 961 365. (428/Z)

◆ **GABINET ORTOPEDYCZNY. Dr n. med. WOJCIECH KAČKI.** Przyjmuje: piątki (17-19): Zakopane, Balzera 18, rejestracja: 606 509 539; poniedziałki (18-20): ALLMEDICA, Nowy Targ, Kolejowa 31, rejestracja: 18 265 74 88 (196/Z)

CHIRURGIA**Murzasiczle**

◆ **Prywatny Gabinet Chirurgiczny MAGDALENA DANIEL - specjalista chirurgii dziecięcej.** Ul. Chycokówka 1, tel. 602651002. Choroby chirurgiczne, choroby paznokci leczone metodą podologiczną ARKADY. (437/Z)

CHIRURGIA RĘKI, MIKROCHIRURGIA**Poronin**

◆ **Dr PAWEŁ ZEJLER - Europejski Specjalista Chirurgii Ręki FESSH - Specjalista chirurgii ogólnej.** Leczenie zachowawcze i operacyjne chorób ręki i kończyny górnej. Minimalnie inwazyjnie. TATRZAŃSKIE CENTRUM CHIRURGII RĘKI: 18 2637077, www.galicamed.pl, www.chirurgiareki.pl (439/Z)

SPECJALISTYCZNE GAB. LEKARSKIE**Zakopane**

◆ **Lek. med. ALEKSANDRA SKUPIEŃ-DUDEK - MEDYCINA PRACY** - badania profilaktyczne, badania kierowców oraz dla celów sanepid. - ul. Sienkiewicza 3 b, poniedziałki 9-11, środy 15-17, tel. 603 125-551 (38/Z)

DERMATOLOGIA**Zakopane**

◆ **SPECJALIŚCI DERMATOLOGI - WENEROLOGI, asystenci Kliniki CMUJ: dr med. Marek Brzewski i dr med. Paweł Brzewski.** Przyjmują w piątki 17-19. Ul. Makuszyńskiego 1. Rejestracja: 12 267 35 60, 608 472-034. (66/Z)

◆ **Lek. ANNA IGRAS, SPECJALISTA DERMATOLOG-WENEROLOG.** Choroby skóry, włosów, paznokci i przenoszone drogą płciową. Badanie znamion dermatoskopem, kriochirurgia, elektrokoagulacja. **Ul. Nowotarska 79** (poniedziałek-piątek). Wizyty domowe. Tel. 600 044 624. (422/Z)

◆ **Lek. med. KRZYSZTOF MARSZEWSKI - DERMATOLOG, WENEROLOG** - zamrażanie brodawek, diagnostyka znamion barwnikowych. Przyjmuje: pon. oraz pt. 16-17, w pozostałe dni - 605 596 710. Ul. Zamojskiego 17 a. Wizyty domowe. (67/Z)

ENDOKRYNOLOGIA**Nowy Targ**

◆ **Centrum Zdrowia „INTERMED”, lek. med. Irena Wójciak-Majerczak, endokrynolog, specjalista chorób wewnętrznych.** Konsultacje endokrynologiczne, usg tarczycy. Nowy Targ, ul. Pajerskiej 8a, tel. 18 549 16 66. www.intermed24.pl, Krościenko, przychodnia Esperanto 1, tel. 609 468 844. (71/NT)

◆ **Lek. med. Elżbieta Paśtuszak, specjalista internista - ENDOKRYNOLOG.** USG jamy brzusznej i tarczycy. Rynek 24. Przyjmuje: 1., 2. i 3. sobota miesiąca: 9-13. Tel. 602 319 259. (42/NT)

ENDOSKOPIA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA Pracownia Endoskopowa,** ul. Stolarczyka 12. **Dr Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. Także w ramach NFZ. Gastroskopia, kolonoskopia. (68/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. MED. CEZARY WOJSŁAWSKI - CHIRURG.** Gastroskopia, kolonoskopia, rektoskopia. Ul. Rynek 24. Wtorek: 15-17, sobota: 9-11 oraz po telefonicznym uzgodnieniu: 18 266-63-78, 606 262 796. (17/NT)

UROLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET UROLOGICZNY, lek. Janusz Szczepka - specjalista urolog - chirurg - USG nerek, pęcherza, prostaty, uroflowmetria, cystoskopia, laseroterapia.** Ul. Gimnazjalna 1, pt. 15-17, sob. 9-10.30. tel. 502 733-153. (111/Z)

Nowy Targ

◆ **Prywatna Poradnia Urologiczna UROVITA,** ul. Szaflarska 93d, specjaliści urologzy pracujący w Pododdziale Urologicznym Szpitala Powiatowego w Zakopanem: lek. Piotr Trybek, lek. Leszek Michalski, lek. Wojciech Lewandowski. Poradnia czynna po południu, po rejestracji telefonicznej: (32) 11 14 260 po godz. 15.00, tel.: 606 201 080 w godz. 8.00-15.00. (174/NT)

PSYCHOLOGIA, PSYCHIATRIA**Zakopane**

◆ **Mgr JAN DYBA, Psycholog** - psychoterapia zaburzeń psychicznych (depresja, nerwice, lęk, uzależnienia), radzenie sobie z sytuacjami trudnymi, terapia rodzin, terapia grupowa; ul. Na Wilcznik 1a, www.jandyba.pl. Tel. 602655100. (315/Z)

Klikuszowa

◆ **Gabinet Psychologiczny dla Dzieci i Młodzieży.** Diagnostyka, terapia, wsparcie dla rodziców, Klikuszowa 40a, rejestracja: 535 122 256, psycholog-podhale.pl (217/NT)

Nowy Targ

◆ **MACIEJ BRYNIARSKI. Lek. specjalista psychiatra.** Nowy Targ, ul. Wojska Polskiego 24. Przyjmuje: pon. 14.30-17, czw. 14-17. Rejestracja, wizyty domowe; tel. 608 480 432. (19/NT)

◆ **BADANIA PSYCHOLOGICZNE, PSYCHOTESTY:** kierowców i operatorów, osób skierowanych za alkohol, punkty, wypadek. Bezstresowo, bez kolejek, Nowy Targ, Szaflarska 30. Tel. 606 515 717. Zapraszamy. (306/NT)

◆ **SPECJALISTA PSYCHIATRA, MEDYCyny PRACY - dr n. med. MICHAŁ GAŁECKI** - wtorki, czwartki i piątki od godz. 15, Nowy Targ, ul. Szkolna 2, rejestracja tel. 603 97-19-11. Leczenie nerwic, depresji, psychozy, zaburzeń osobowości, uzależnień. Wizyty domowe. (74/Z)

KARDIOLOGIA**Zakopane**

◆ **Lek. med. WŁODZIMIERZ RÓŻEWICZ - kardiolog, specjalista chorób wewn.** Przyjmuje: ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA), pon. i śr. 17-19. EKG. Tel. 18 20 68-148, 604 44-07-39. (59/Z)

Nowy Targ

◆ **PAWEŁ CHRUSCIEL, specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych.** Echo-kardiografia, EKG wysiłkowe, holter ciśnienia. Ul. Wojska Polskiego 14, cały tydzień od godziny 16, rej. 18 26 672 56, 666 942 546. (4/NT)

PODOLOGIA**Zakopane**

◆ **PODOLOGIA Fancy You - Twój specjalista od STÓP:** w terapii wrastających i wkręcających paznokci, leczeniu grzybicy, kurczaków/brodawek, opracowaniu pękających pięt. **INDYWIDUALNE WKŁADKI ORTOPEDYCZNE.** Ul. Makuszyńskiego 1, kontakt: 502 470 657. (467/Z)

NEUROLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET NEUROLOGICZNY, dr n. med. RYSZARD BIELSKI - specjalista neurolog.** Przyjmuje ul. Kościuszki 11 (nr jedenaście), wt. i czw. 15-16.30. Rejestracja tel.: 602 624-020. Padaczka, choroby kręgosłupa, profilaktyka udarów mózgu, nerwice. (60/Z)

PULMONOLOGIA**Nowy Targ**

◆ **PULMONOLOGIA I ALERGOLOGIA DZIECIĘCA** lek. med. **Jadwiga Biela-Mazur** - poniedziałki. Testy alergiczne, spirometria. Poradnia PULS - Wojska Polskiego 14, Nowy Targ. Zapisy: 18 261 17 58. (319/NT)

NEFROLOGIA

Nowy Targ

◆ **CHOROBY NEREK I UKŁADU MOCZOWEGO** - specjalista nefrolog Marek Truczka, przyjmuje: ul. Krzywa 14, we wtorki 16-18. Tel. 600 314 922. (2/NT)

STOMATOLOGIA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Zakopane, Krupówki 50, 18 20-156-97, 18 20 625 40, 512 157 497. (79/Z)

◆ **TATRZAŃSKIE CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ I IMPLANTOLOGII TATRA MED.** Ul. Chramcówki 9, Zakopane. Pon.-pt.: 9-20; sob.: 10.30-15.30. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. www.tatramed.pl (86/Z)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY** - ul. Sienkiewicza 3 (Radowid). Rejestracja: 18 20 64 220, 601 45 63 69. Pon.-pt. **LIDIA ZAREMBA-SOŁTYS, MATEUSZ SOŁTYS i AGNIESZKA KOWALKIEWICZ-SOŁTYS; ANNA NIEDZIELSKA-STEFANIK** (606 278 912); **ORTODONCJA: KAROLINA CHODACKA-SOŁTYS.** Pełny zakres usług, RTG, mikroskop. (80/Z)

◆ **GIEWONT STOMATOLOGIA ANNA KRYNICKA-PĘKSA i MACIEJ RAJSKI.** Pełen zakres usług stomatologicznych oraz **pracownia rentgenowska:** zdjęcia pantomograficzne, cefalometryczne, punktowe i tomografia komputerowa 3D. Tel. 18 542 70 18, 698 966 226. Ul. Kościuszki 1 (III p.) (202/Z)

◆ **STOMATOLOGIA PRZY RÓWNI ANNA I BARTOSZ NIEZGODZIŃCY.** Nowoczesne leczenie stomatologiczne. Stomatologia bez bólu. Pełen zakres usług, implantologia, endodoncja, protetyka. Mikroskop, pantograf, tomografia liniowa. Ul. Sienkiewicza 4A/4, pn-sob. Tel. 530 602 603, www.przyrowni.eu (298/NT)

Biały Dunajec

◆ **STOMATOLOGIA lek. dent. Joanna Świder-Podlejska.** Biały Dunajec, ul. Miłośników Podhala 20 (obok SP nr 2). Leczenie dzieci i dorosłych. Godz. otwarcia: pon.:13-18; wt.-pt.:9-15. Tel. 537 816 603. (320/NT)

Bukowina Tatrzańska

◆ **BUKOWINA TATRZAŃSKA WIERCH RUSIŃSKI 66. GABINET STOMATOLOGICZNY** lekarz dentysta: **MICHAŁ PASICH, GABINET CZYNNY:** piątek, sobota, niedziela - kontakt tel. 784-151-943 (259/Z)

Nowy Targ

◆ **ANNA STOKŁOSA-PIELA** lek. stom., dyżur całodobowy - 606 463 125, 18 266 32 89, N. Targ, Kolejowa 127. Leczenie i usuwanie zębów w znieczuleniu komputerowym „the Wand”, leczenie paradontozy, laseroterapia, ozonoterapia, rentgen - panorama cyfrowa. Od pon.- sob. do godz. 21. Rejestracja wyłącznie telefoniczna. (27/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY LEK. DENT. PAULINA SAMOLEJ-UJWARY.** Leczenie dzieci i dorosłych. **EKSPRESOWE WYKONYWANIE PROTEZ ZĘBOWYCH** - pon. i czw. godz. 12. Gabinet czynny pon.-pt. Tel. 609 209 290. (105/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY LEK. DENT. PAULINA SAMOLEJ-UJWARY.** Leczenie dzieci i dorosłych. **EKSPRESOWE WYKONYWANIE PROTEZ ZĘBOWYCH** - pon. i czw. godz. 12. Gabinet czynny pon. - pt. Tel. 609 209 290. (105/NT)

Jabłonka

◆ **Gabinet Stomatologiczny.** Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA.** Usługi stomatologiczne. Ul. Sobieskiego 7. Gabinet otwarty we wtorki, czwartki i piątki. Rejestracja tel. 18 26 525 04, 609 952 778. (207/Z)

Czarny Dunajec

◆ **Gabinet Stomatologiczny.** Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA.** Usługi stomatologiczne. Ul. Kamieniec Dolny 18. Gabinet jest otwarty w środy w godz. 13-18. Rejestracja tel. 609 952 778. (438/Z)

STOMATOLOGIA DZIECIĘCA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156-97, 512 157-497, 18 20 625 40. (172/Z)

CHIRURGIA STOMATOLOGICZNA

Zakopane

◆ **TATRA MED** ul. Chramcówki 9, Zakopane. Chirurgia stomatologiczna, implantologia, tomografia 3D. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. www.tatramed.pl (291/Z)

Poronin

◆ **IMPLANTY, S3 Stomatologia,** ul. Za Torem 28d, tel. 18 201 29 29. **Lek. dent. ANDRZEJ ŻEGLEŃ** - specjalista periodontolog, **lek. dent. ANNA JAKUBIK** - specjalista periodontolog. Chirurgia stomatologiczna, zabiegi periodontologiczne, implanty. 504 104 963 (312/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. STOM. PIOTR BUŃDA, SPECJALISTA CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ,** N. Targ, Jana III Sobieskiego 15. Czynne pon.-pt., po wcześniejszej rejestracji telefonicznej. **LASEROWE WYBIELANIE ZĘBÓW.** Tel. 504 620 074. (285/NT)

ORTODONCJA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20-156-97, 18 20-625-40, 512 157 497. (90/Z)

◆ **Giewont Stomatologia** - lek. stom. **KATARZYNA MATUSIAK-HEŁMECKA.** Tel. 18 542 70 18, 698 966 226. Ul. Kościuszki 1 (III p.) (451/Z)

STOMATOLOGIA ESTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ,** ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97. (311/Z)

IMPLANTO-PROTETYKA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL, A. W. JASIEWICZ.** Ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97, 18 20 625 40, 512 157 497. (230/Z)

LOGOPEDIA

Witów

◆ **PRYWATNA PRAKTYKA LOGOPEDYCZNA** - mgr **Elżbieta Watycha** - logopeda, pedagog specjalny. Usługi w zakresie wczesniej interwencji, diagnozy i terapii zaburzeń i wad wymowy dzieci i dorosłych. Witów 245c. Rejestracja tel. 604215061 (252/Z)

PERIODONTOLOGIA

Poronin

◆ **S3 STOMATOLOGIA,** Za Torem 28 d, 18 201 29 29, **lek. dent. ANDRZEJ ŻEGLEŃ** - specjalista periodontolog, **lek. dent. ANNA JAKUBIK** - specjalista periodontolog. Kompleksowe leczenie chorób przyzębia (paradontozy), usuwanie kamienia poddąziowego, chirurgiczne wydłużanie koron klinicznych. Zabiegi periodontologiczne. Przeszczepy dziąseł, pokrywanie recesji. (266/Z)

ANALITYKA

Zakopane

◆ **LABORATORIUM „HORMON-DIA”** - o/Zakopane, ul. Makuszyńskiego 1, 18 20 174 22. Poniedziałek-piątek 7.30-12.00. Pełny zakres badań laboratoryjnych. **Wynik możesz sprawdzić w internecie, poproś o kod dostępu. Aktualne informacje zawsze na www.hormondia.pl** (98/Z)

MEDYCINA ESTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL.** Krupówki 50, Zakopane, tel. 18 20 156 97. (208/Z)

UZALEŻNIENIA

Zakopane

◆ **ODTRUCIE POALKOHOLOWE, ODWODNIENIA, NIEDOŻYWIENIA - WIZYTY W DOMU PACJENTA.** Lekarz **MACIEJ WÓJCIAK.** Kroplówki, zastrzyki, tabletki. TERAPIA. Tel. 601 525 588, 696 213 825. (148/Z)

Koninki

◆ **WYJĄTKOWO SKUTECZNY PROGRAM TERAPII** - Prywatne Centrum Terapii Uzależnień „KONINKI”. **DYSKRECJA - POMOC. DETOKS - ODTRUCIA - BADAŃNIA.** Bezpiecznie w szpitalu. 18 33 17 250, 18 33 19 737, www.terapia.net.pl, www.pomoc.terapia.net.pl (92/NT)

Rabka

◆ **OŚRODEK TERAPII UZALEŻNIENI „DEZYDERATA”** - terapia stacjonarna, konsultacje indywidualne z zakresu uzależnień od alkoholu, narkotyków, leków, hazardu i innych zachowań kompulsywnych. **Rabka-Zdrój,** ul. Zaryte 25, www.dezyderata.com, +48 530940354, +48 18 5447247, biuro@dezyderata.com.pl (450/Z)

REHABILITACJA

Zakopane

◆ **CENTRUM REHABILITACJI SPORTOWEJ mgr Michał Zarzycki,** ul. Jagiellońska 34. Rejestracja telefoniczna 604 504 966. (269/Z)

Nowy Targ

◆ **GABINET REHABILITACJI LECZNICZEJ** - rehabilitacja wszystkich schorzeń kręgosłupa, po urazach układu kostnego, po urazach układu nerwowego - **NIEDOWŁADY,** po udarach mózgu. Korekcja wad postawy. Możliwość wykonania zabiegów w domu pacjenta. **Nowy Targ,** ul. Gorczańska 29, 605 079 054. (97/NT)

Gabinet Terapii Naturalnych

Ratułów

◆ **HYDROKOLONOTERAPIA** - oczyszczanie jelita, **PIJAWKI LEKARSKIE** - stan zapalny, **RODORAK** - badanie - akupunktura, **BAŃKI OGNIOWE** - stany zapalne, **TERAPIE - HIPNOZA** - leczenie traumy, uzależnień, **ŚWIECOWANIE USZU** - szumy, świsty, **MASAŻ THERMOLOGY** - usuwanie cellulitu i bólu, **WODOTERAPIA** - problemy z oddychaniem, odmładzanie skóry. **Ratułów 348 B,** Tel. 601-34-36-63, https://holistyczneprzywracaniezdrowia.pl/ (322/NT)

OPIEKA

Skrzypne

◆ **DOM SENIORA TATRZAŃSKA JESIEŃ** - opieka długoterminowa, krótkoterminowa i dzienna. **Skrzypne,** ul. Wierchowa 20. Tel. 601 364 265, www.tatrzanskajesien.pl (169/NT)

WETERYNARYJNE

Zakopane

◆ **PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA „TATRAVET”,** ul. Staszica 5b. Pon.-pt. 8-20, sob. 10-15, niedz. i święta 10-13. **Prosimy o telefoniczne umawianie wizyt: 18 54 277 04, 669 897 438.** www.tataravet.pl (320/Z)



OCIEPLANA Kurtka Ostrzegawcza

Kurtka odblaskowa o intensywnej widzialności - spełnia europejskie normy odzieży ostrzegawczej.

Fryda - Salon Firmowy Kegel-Błażusiek
ul. Składowa 26, Nowy Targ, tel. 18 266 99 96
Zamów online! - www.odziez.fryda.com.pl

APARATY SŁUCHOWE

- refundacja NFZ
- szeroki asortyment
- dobór komputerowy
- raty nieoprocentowane
- laryngolog
- diagnostyka szumów usznych
- bezpłatne badania słuchu
- wizyty domowe

Nowy Targ, ul. Krzywa 13
Zakopane,
ul. Sienkiewicza 3b

Tel./fax (018) 264 64 39

ZAKUPY 24h

RADIO-TAXI TELE

196-27
18 266 90 94

NOWY TARG

tel. 018 26 690 94



ZAK-COP OCHRONA

Monitoring Konwoje
Ochrona fizyczna

kom: 0 604 560 918 e-mail: zak-cop@zakopane.biz.pl



RADIO 1490AM

„Na Góralską Nutę”

Wojciech Dorula
773 401-1518



POLSKI FM 92.7FM CHICAGO

RADIO NUMER 1 NA KAŻDĄ PORĘ ROKU!

7 DNI W TYGODNIU OD 5.00 RANO DO 7.00 WIECZOREM!
NON-STOP W INTERNECIE!

WWW.WETRYNARADIO.COM | WWW.POLSKIFM.COM | WWW.POLSKO.PL

**Zapraszamy do biur ogłoszeń:
ZAKOPANE, ul. Krupówki 54
NOWY TARG, Rynek 11**

PRACA

dam

- ◆ Stacja Narciarska Polana Szymoszkowa zatrudni na sezon zimowy do pracy w gastronomii: PIZZERÓW, BARMANKI, BUFETOWE, POMOCE KUCHENNE, OSOBY NA ZMYWAK, OSOBY DO SPRZĄTANIA SALI. Kontakt osobisty pod nr tel.: 693 319 707
- ◆ EURO LABORA RACIBÓRZ – AUSTRIA, NIEMCY, HOLANDIA, SZWAJCARIA - JUŻ OD 12 LAT POMAGAMY ZNALEZĆ NAJLEPSZĄ PRACĘ! ZADZWOŃ: 32/417 20 56; PRACA@EURO-LABORA.COM; WWW.EURO-LABORA.COM (cert nr 14601).
- ◆ Poszukujemy OSÓB DO OBSŁUGI KLIENTA w biurze Szkoły Narciarskiej na Polanie Szymoszkowej w Zakopanem! Praca sezonowa: grudzień - marzec. ZAKRES OBOWIĄZKÓW: - Obsługa klientów bieżących w biurze szkoły, - Obsługa e-maila i przyjmowanie rezerwacji telefonicznych, - Sprzedaż usług szkoły narciarskiej, - Rozliczanie lekcji oraz współpraca z instruktorami. WYMAGANIA: - Komunikatywność i cierpliwość, - Dobra organizacja pracy i umiejętność samodzielnego działania, - Umiejętność obsługi komputera, - Łatwość w nawiązywaniu kontaktów, - Zdolność do pracy przy kilku zadaniach jednocześnie, - Komunikatywna znajomość języka angielskiego. OFERUJEMY: - Pracę w przyjaznej, sportowej atmosferze, - Możliwość nauki i rozwoju w branży turystyczno-narciarskiej, - Zimowy sezon pełen dobrej energii i górskiego klimatu! OSOBY ZAINTERESOWANE prosimy o przesyłanie aplikacji na e-mail: szkola@szymoszkowa.pl lub kontakt telefoniczny: 734 011 011. CZEKAMY WŁAŚNIE NA CIEBIE!
- ◆ ZATRUDNIAMY W KARCZMIE oraz W BARZE MLECZNYM: KUCHARZA, DOŚWIADCZONĄ POMOCE KUCHENNĄ, OBSŁUGĘ BARU MLECZNEGO. Zakopane, bez zakwaterowania - 600 035 355.
- ◆ Willa Bór Zakopane, ul. Jagiellońska 6a zatrudni Panią do pracy. Przygotowanie śniadania i jego obsługa oraz sprzątnięcie pokoi. 4 dni w tygodniu od 6:30 po 8 godzin. Kontakt wyłącznie telefoniczny 600915362.
- ◆ Szukam osoby na stoisko przy dolinie Kościeliskiej od stycznia. Ilość dni w tygodniu do ustalenia. 606 654 999
- ◆ Karczma „Czarci Jar” poszukuje osoby na stanowisko POMOC KUCHENNA. Tel. 602 366 750.
- ◆ Zatrudnię PRACOWNIKA OCHRONY - Zakopane - 697 120 334.
- ◆ SPRZĄTANIE APARTAMENTÓW, prawo jazdy, 791 353 569
- ◆ KELNER / KELNERKA – praca całoroczna – Restauracja w Dolinie Kościeliskiej. 723997045 harnas@harnas.eu
- ◆ KELNER KELNERKA Praca na stałe lub sezonowo. Restauracja U Wnuka. 512120423 restauracjawnuka@gmail.com

szukam

◆ PRZERÓBKI - KOZUCHÓW, FUTER, NA PILOTKI NOWEGO KROJU. NIEDROGO, PROFESJONALNIE. 606989935.

KANCELARIE PRAWNE

◆ Kancelaria Prawna TatraLEX świadczy usługi doradztwa prawnego; mediacji; reprezentacji przed urzędami i sądami; wsparcia w uzyskaniu dotacji i kredytów na inwestycje termomodernizacyjne (m.in. "CzystePowietrze"). Rzetelność i fachowość gwarantowane. Deutsch, русский, english. Kontakt: kancelaria@tatralex.pl, +48 500-372-428.

BIURA RACHUNKOWE

◆ BIURO RACHUNKOWE - DORADZTWO PRAWNE - PEŁNY ZAKRES ORAZ SZKOLENIA BHP I PPOŻ - PROFESJONALNIE - PRZYSTĘPNE CENY - UL. STOLARCZYKA blok 8, mieszkania 29 (parter) - 182000678, 501515342.

NIERUCHOMOŚCI

pośrednictwo

- ◆ Biuro Nieruchomości TRZY KORONY - Monika Mastalska, licencja nr 6224, SZCZAWNICA, Główna 28, Galeria Centrum II p. 182622708, 607282401, www.nieruchomosci.018.pl, e-mail: biuro@nieruchomosci.018.pl
- ◆ PANORAMA Nieruchomości Zakopane, ul. Zamojskiego 20a. tel.504 331 188, Zapraszamy do współpracy.
- ◆ Siewierski Nieruchomości ul. Br. Czecha 1, Zakopane. +48 18 20 66 129, +48 506 13 14 63 www.siewierski.pl
- ◆ DOMATOR - BIURO NIURUCHOMOŚCI - Zakopane. 665105040, www.domator-nieruchomosci.pl
- ◆ RE/MAX DUO - MIĘDZYNARODOWE BIURO NIURUCHOMOŚCI. ZAKOPANE 182073773, NOWY TARG, 182755541, KRĄKÓW. www.remax-polska.pl/duo
- ◆ Sprzedaż NIURUCHOMOŚCI na Podhalu. Zadzwoni 792 250 793 lub skorzystaj z formularza na www.dobrasprzedaz.pl
- ◆ Kompleksowo i profesjonalnie poprowadzę: wille/pensjonat/apartamentowiec. Kilkunastoletnie doświadczenie. Referencje. 788 633 633
- ◆ VEGA - NIURUCHOMOŚCI ZAKOPANE, UL. DROGA NA BYSTRE 5 600223020, 609999989 www.vega.biz.pl
- ◆ VisitZakopane - NIURUCHOMOŚCI, SPRZEDAŻ, WYNAJEM. 600494949.
- ◆ CHATA POD TATRAMI - nieruchomości, Kościelisko, ul. Królewska 41A, 606 701 770, 660 503 770, www.nieruchomoscizakopane.com.pl

wynajem

- ◆ DO WYNAJĘCIA BUDA HANDLOWA, ZAKOPANE, UL. PODHALAŃSKA. 502 658 638
- ◆ DOM do wynajęcia w Czarnym Dunajcu. 698125795
- ◆ LOKAL 16 m2, 1 p., centrum Zakopanego, do wynajęcia pod działalność gospodarczą. 600 241 396, 600 633 226.
- ◆ Zakopane centrum - MAŁY POKÓJ Z BALKONEM NA DŁUŻEJ - TANIO - 502 879 648.
- ◆ DO WYNAJĘCIA HALA NA: MAGAZYN, HURTOWNIĘ, LAKIERNIĘ, PRALNIĘ WODNĄ, itp. 502 658 638
- ◆ DO WYNAJĘCIA HALE NA WARSZTAT SAMOCHODOWY, LAKIERNIĘ, PRALNIĘ, HURTOWNIĘ, MAGAZYN. 502 658 638

kupno

◆ Kupię MIESZKANIE w Nowym Targu. Bezpośrednio od właściciela. Może być do remontu. Pomogę załatwić formalności. Tel. 603 607 360.

Nowy Targ – Polana Szaffarska

Do wynajęcia WYJĄTKOWE MIESZKANIE

o powierzchni 34 m², położone na parterze.

Istnieje możliwość wynajęcia bardzo dużego miejsca postojowego w garażu podziemnym (miejsce na dwa mniejsze samochody lub jeden duży) w cenie 420 zł + czynsz do spółdzielni.

WYSOKI STANDARD, LUKSUSOWO URZĄDZONE I WYPOSAŻONE OSOBNĄ SYPIALNIĄ.

Mieszkanie nowoczesne, wykończone betonem architektonicznym, prawdziwą 100-letnią cegłą oraz deskami ze starej stodoły. 2 x TV (40 i 50 cali) w salonie nagłośnienie Harman Kardon duży taras - 20 m²

Mieszkanie kompletnie wyposażone, gotowe do zamieszkania. Z uwagi na bardzo wysoki standard i nietuzinkowy design mieszkanie było prezentowane w TV w programie „Dzień Dobry TVN”. Odstępne: 2490 zł / miesiąc Czynsz do spółdzielni: 570 zł

To mieszkanie jest gratką dla osób ceniących styl, nowoczesność, wygodę oraz komfort.

Tel. 608 529 511

- ◆ KUPIĘ działkę, dom, mieszkanie - 513 835 301
- ◆ Paulina i Wojtek kupią niewielką działkę budowlaną i widokową w celu spełnienia swojego marzenia - bez pośredników. 505 555 655

sprzedaż

- ◆ DZIAŁKA BUDOWLANA W PODWILKU NR 5463, 5464/1 około 22 Ar. Tel. 886 486 809
- ◆ Świnie. 889990187
- ◆ ZAKOPANE - PENSJONAT blisko centrum. DOMATOR 665 105 040
- ◆ Sprzedam POŁOŻE DOMU W SPYTKOWICACH (piętro z tarasem). 608 35 83 95.
- ◆ Zakopane - CENTRUM NOWE APARTAMENTY Z GARAZEM PODZIEMNYM. DOMATOR 665105040
- ◆ ZAKOPANE, DZIAŁKA BUDOWLANA 1200m2, cena 670000zł. DOMATOR 665105040

IMPREZY RÓŻNE

Organizacja IMPREZ w Hotelu Paryski Art&Business

Chrzczyny i Komunie Półmetki i Komersy Urodziny dla dorosłych i dzieci z Małpim Gajem Konferencje i Spotkania biznesowe

Kontakt: Telefon: 509 339 977 E-mail: grupy@hotelparyski.pl

Adres: ul. Paryskich 13 34-500 Zakopane

SPRZEDAŻ

budowlane

◆ Tartak sprzedaje DESKI. 18 20 196 44.

tv, agd, komputery

◆ TELEWIZJA: SATELITARNY/NAZIEMNA, TELEWIZORY, INTERNET, KAMERY, PRAĆ. SPRZEDAŻ, MONTAŻ, SERWIS INSTALACJE INDYWIDUALNE I ZBIORCZE. Tel: 603 055 556, 18 207 42 27

maszyny, narzędzia

- ◆ MASZYNY ROLNICZE. 660 006 303.
- ◆ TRAKTOR SAM 56. 18 20 717 47
- ◆ TRAKTOR SAM 510 Z PŁUGIEM. TEL. 604 860 907
- ◆ Sprzedam TRZY PRZYCZEPKI JEDNOSIOWE. 889 537 276.

różne

- ◆ SWOJSKIE WĘDLINY. 888341556
- ◆ OPAŁ SUCHY. 609 053 978
- ◆ DREWNO KOMINKOWE. 501 577 105.

Dorabiamy KLUCZE SAMOCHODOWE

z immobilizerami do samochodów europejskich, japońskich, amerykańskich.

AWARYJNE OTWIERANIE ZATRZAŚNIĘTYCH SAMOCHODÓW

AUTO SERWIS GALICA

ul. Piłsudskiego 19 34-520 Poronin
Tel. 18 20 741 74
605 610 691, 601 56 11 18

- ◆ SPRZEDAM KUŹNIE I MICHY. 604 860 907
- ◆ DREWNO OPAŁOWE - twarde, suche, cięte na wymiar. ZAPEWNIAM TRANSPORT. 509 281 848
- ◆ DREWNO OPAŁOWE. 698125795
- ◆ TANIO - PARKIET DĘBOWY, ZLEWOKUCHNIA, STÓŁ + TABORETY, ŁAWA. 516 11 99 74.
- ◆ PALUSZKI PASZOWE. 538 853 926.
- ◆ OPAŁ BUK. 660 079 941.

zwierzęta

- ◆ ŚWINIE WŁASNEGO CHOWU. 511 122 805.
- ◆ Sprzedam PROSIĘTĄ, WŁASNEGO CHOWU, WAGA 25-35kg, szczepione, odrobaczone. 538 853 926.
- ◆ OWCEZARKI PODHALAŃSKIE szczeniaki. 660 081 262.

ZŁOMOWANIE POJAZDÓW WŁASNY TRANSPORT

SKUP ZŁOMU
Tel. 606 523 404
Najlepsze ceny!
Nowy Targ, ul. Ceramiczna 10

SPRZEDAŻ CZĘŚCI UŻYWANYCH
Tel. 18 26 637 50

- ◆ Sprzedam krowę 7 miesięcy zacieloną 3 ciele tel.: 182853053
- ◆ SPRZEDAM ZROBKA, KROWĘ CIELNĄ 517 529 353
- ◆ ŚWINIE, PROSIĘTA. 889 990 187

ANTYKI

- ◆ SPRZEDAM STAROCIE. 604 860 907
- ◆ ANTYKI - SKUP SPRZEDAŻ - Zakopane, Kościuski 3 (Granit, III p.). Tel. 601 464 133

MOTORYZACJA

kupno

◆ SKUP SAMOCHODÓW, PŁACĘ LEPIEJ OD INNYCH. GOTÓWKĄ. 600225631.

inne

◆ PELLET!!! W sprzedaży posiadamy pellet ołczyk i barlinek w najlepszej cenie na Podhalu!!! 607695394 romar.zakopane@wp.pl

sprzedaż

◆ CITROEN JUMPER, r.p. 2013, cen do uzgodnienia - 604 102 804.

SKUP AUT
SPRZEDAŻ CZĘŚCI
NAJLEPSZE CENY
Nowy Targ,
ul. Ceramiczna 7A
Tel. 696 774 738

◆ MITSUBISHI LANCER rok produkcji 2009, PRZEBIEG 244 tys., cena 13 tys. do negocjacji. 886 495 657

AUTO-COMPLEX
Nowy Targ
SERWIS SAMOCHODÓW
JAPONSKICH I KOREAŃSKICH

TOYOTA, MITSUBISHI SUZUKI, SUBARU, NISSAN, HYUNDAI, KIA I INNE

OFERUJE: PRZEGLĄDY, NAPRAWY, DIAGNOSTYKĘ KOMPUTEROWĄ, CZĘŚCI ZAMIENNE

tel. 18 264 14 50
501 454 148
serwisnt@auto-complex.pl

- ◆ VW TRANSPORTER, r.p. 2013, cena do uzgodnienia, 604 102 804.
- ◆ SKUTER ŚNIEŻNY POLARIS. 515 503 494.

MATRYMONIALNE

◆ 70-LETNIA PANI POZNA STATECZNEGO MĘŻCZYZNĘ, który podobni jak ja, chciałby zbudować trwałą relację. Związek oparty na zaufaniu, zrozumieniu, uczuciu. Człowieka, który jest wiarygodny, wie czego chce, potrafi łączyć słowo i działanie. Bo wierzę jeszcze w miłość. 692 045 234.

USŁUGI

budowlane

- ◆ KAMIENIARSTWO. 882080371.
- ◆ TYNKI TRADYCYJNE Z BIAŁEGO KWARCJU, POD MALOWANIE - ATRAKCYJNA CENA, WYLEWKI MASZYNOWE. 665719051.
- ◆ MISTRZ DEKARSTWA - 694 459 692
- ◆ WYKAŃCZANIE WNĘTRZ, ZABUDOWY GK, MALOWANIE. 660 079 941.
- ◆ BUDOWA DOMÓW OD PODSTAW, CIEŚLA, BLACHARZ. 516 563 400.
- ◆ FASADY - DOCIEPLENIA - NA MATERIAŁACH WYSOKIEJ JAKOŚCI. ATRAKCYJNE CENY. 507581818
- ◆ WYLEWKI MASZYNOWE. 886 381 794
- ◆ OKNA DACHOWE - 694 459 692.
- ◆ DACHY - 694 459 692
- ◆ TYNKI I WYLEWKI MASZYNOWE, CEMENTOWO-GIPSOWO-WAPIENNE, TRADYCYJNE. ZACIERANIE MECHANICZNE. 513 851 780, 18 26 598 80.

◆ WYKOŃCZENIA WNĘTRZ. REMONTY. ZABUDOWY GK, ADAPTACJA PODDASZY. 660 079 941.

◆ Remonty, wykończenia. 790455655

◆ TYNKI MASZYNOWE I TRADYCYJNE NA PIASKU KWARCOWYM. WYLEWKI MASZYNOWE. 507581818.

◆ REMONTY, WYKOŃCZENIA, PŁYTKI, PANELE, MALOWANIE itp. OBRÓBKI BLACHARSKIE (balkony, tarasy, podbitki). 796 544 016.

◆ OGRODZENIA, www.hajdukowie.pl. 692 069 284.

◆ FLIZOWANIE, REMONTY, WYKOŃCZENIA. 882080371.

◆ Usługi budowlane, elewacje, remonty, rozbudowy budynków, adaptacja poddaszy, ogrodzenia. 692806021

MAXMIL
STACJA PALIW

OLEJ OPAŁOWY
eko term plus
PALIWA ORLEN

NOWY TARG
ul. Skłodowa 12b
tel. 18 26 48 019,
609 820 296

ZAKOPANE
ul. Żeromskiego (COS)
tel. 18 20 614 71

◆ MALOWANIE DACHÓW, ELEWACJI. Wieleletnia praktyka, dobór materiałów. 338730601, 602882325 www.maluty.com.pl

◆ REMONTY, WYKOŃCZENIA WNĘTRZ, ZABUDOWY GK, ADAPTACJA PODDASZY. 660 079 941.

◆ SZPACHLOWANIE, MALOWANIE, REGISTRY. 508 950 884

◆ ADAPTACJE PODDASZY, OCIEPLENIE WĘGLĄ MINERALNĄ. 660 079 941.

inne

◆ ZABEZPIECZANIE OBIEKTÓW PRZED SZKODNIKAMI zgodnie z założeniami GMP GHP, HACCP. 18 20 63 868 w.21, 602 229 658

◆ WYCINKA, PRZYCINKA DRZEW W TRUDNYCH WARUNKACH - 691 317 098.

◆ CZYSZCZENIE DYWANÓW, WYKŁADZINY, TAPICERKI. ZAKOPANE i okolice. 536 212 505.

◆ DOKŁADNIE POSPRZĄTAM. 530 178 635 grazkaorzeszek@gmail.com

◆ Specjalistyczny ZAKŁAD ZWALCZANIA OWADÓW I GRZYBÓW. 18 20 63 868 w.21, 602 229658

TŁUMACZENIA

◆ TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY - JEZYKA NIEMIECKIEGO - mgr Magdalena Rysula. Zakopane, Pod Lipkami 10. tel. 18 20 17 239, 602 632 368.

KOMUNIKATY

◆ INFORMACJA. Wójt Gminy Niedzwiedź działając na podstawie art. 35 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (t.j. Dz. U. z 2024 poz. 1145 ze zmianami) informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy, Niedzwiedź 233, 34-735 Niedzwiedź na okres 21 dni tj. od dnia 12.12.2025 r. do dnia 02.01.2026 r. został wywieszony wykaz nieruchomości, przeznaczonych do użyczenia tj. części działek ewid.: nr 107 położonej w Porębie Wielkiej, 2967 położonej w Koninie, 3058 położonej w Podobinie, 1072/1, 1429/1 położonych w Niedzwiedziu.

OGŁOSZENIE

Przed Sądem Rejonowym w Nowym Targu, I Wydział Cywilny pod sygn. akt I Ns 696/23 toczy się postępowanie z połączonych wniosków Józefa Barnas, Franciszka Chryczyka, Anny Chryczyk, Marii Konopka, Mariana Konopki, Tadeusza Rapciaka, Bernadety Rapciak, Andrzeja Kęsa, Magdaleny Kęsa o **zasiedzenie nieruchomości położonych w miejscowości Ochotnica Dolna stanowiących działki ewid. o 14484/2036, 14484/2038, 14484/2037, 14484/2039**, które powstały z podziału działki ewidencyjnej nr 14484/164 odpowiadającej parceli gruntowej 14484/164 z LWH 1056, który utracił moc prawną, gdzie jako współwłaściciele ujawnieni są: Franciszek Kęsa, Marianna Liptak, Stefania Jagieła, Józef Jagieła, Franciszek Gołdyn, Katarzyna z Czepielów Konopkowska, Aniela z Brzeźnych Gołdynowa, Franciszek Chryczyk, Maria Chryczyk, Zofia Chryczyk, Stanisław Chryczyk, Józef Chlipała, Stanisław Chlipała, Franciszek Chlipała, Jan Chlipała, Rozalia z Chlipatów, Stanisław Konopka, Karol Konopka, Franciszek Konopka, Józefa z Konopków Topolska, Aniela z Konopków Jórkowska, Maria z Konopków Zdunek, Katarzyna z Czepielów Konopka, Maria z Polaczyków Barnas, Jan Barnas, Anna Jagieła, Zofia Barnas, Maria Barnas, Teresa Barnas.

Wzywa się wszystkich zainteresowanych, w szczególności następców prawnych w/w aby w ciągu trzech miesięcy od dnia ogłoszenia zgłosili się i udowodnili swoje prawa do wskazanych nieruchomości, gdyż w przeciwnym razie zostaną pominięci w toczącym się postępowaniu.

OGŁOSZENIE

W Sądzie Rejonowym w Nowym Targu I Wydział Cywilny pod sygn. akt I Ns 500/25 toczy się postępowanie z wniosku Mateusza Komperdy o **ustanowienie za wynagrodzeniem na rzecz każdorazowego właściciela działki ewid. nr 627 obj. KW nr NS1T/00184935/0 położonej w Bielance, służebności drogi koniecznej po działce ewid. nr 622/2 obj. KW nr NS1T/00003009/8 położonej w Bielance, gminie Raba Wyżna.**

Wzywa się wszystkich zainteresowanych właścicieli, współwłaścicieli, ich następców prawnych lub inne osoby, które mają tytuł prawny do nieruchomości, a w szczególności spadkobierców: Franciszka Smardza, Tadeusza Dusza, Reginy Lenart, Marianny Domalik, Anieli Domalik, Jędrzeja Smardza, Jana Smardza, Władysława Smardza, Jana Szewczyka, Gertrudy Szewczykowej, Marianny Jachymiakowej, Anieli Jachymiak, Stanisława Kozioł Chrobaka, Stanisława Chrobaka, Antoniny Smardzowej, Marii Smardzowej, Józefa Smardza s. Stanisława, Józefa Smardza s. Jana, Anieli Smardzowej, Andrzeja Smardza, Andrzeja Lenarta, aby w terminie trzech miesięcy od dnia ukazania się niniejszego ogłoszenia zgłosili się do Sądu i udowodnili swoje prawa do tej nieruchomości, gdyż w przeciwnym razie Sąd może orzec zgodnie z wnioskiem.

Na zawsze w naszej pamięci

Zgibnął w wieku 46 lat
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.



**Władysław
BUKNA**
Zabrzycza Dolna 194

Żegnajmy kochać umiłowany
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**STEFAN
TRAM**
z domu: Janków 121, os. Zawady

Żegnajmy kochać umiłowany
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Andrzej
STYRCZULA**
Zam. Witów 1

Żegnajmy kochać umiłowaną
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**MARIA
GACEK**

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Jan
MARYNIARCZYK**
Zam. Dobroszcze 43

*Śmierć jest ostatnim rozdziałem życia,
ale pierwszym rozdziałem wieczności*

Zgibnął w wieku 84 lat
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Ludwika
SZYMUSIAK**
Piekietnik 239

Żegnajmy kochać umiłowaną
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**MARIA
KOZUB**
z domu: Kępków
zam. Sromowce Niżne, ul. Nadwocinia 38

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

JANUSZ PAWLUK
NABUKOCHANSKI MĄŻ, DZITA DZIADKÓW
Pracownicy: ul. 76, Kompania Św. Józefa, Zakopane, ul. Pasterka 11, Zakopane 18224

**HELENA
WCIŚLAK**

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**BOLESŁAW
MOZDYNIOWICZ**
zam. Dąbrowy 4, Zakopane 18

Żegnajmy kochać umiłowaną
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Zofia
KWAK**
(z domu: Bukacka)
Zam. Rogoźnik os. Białe 15A

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**JAN
JANIAK**

**AR
BRZOSTOWSCY**
ZAKŁAD USŁUG PORZEBOWYCH
NOWY TARG
ul. Św. Anny 46

TEL. CAŁODOBOWY 18 266 98 94
kom. 601 46 57 59 kom. 507 52 33 34
www.arbrzostowscy.pl

Filia Łapsze Niżne, ul. Jana Pawła II
tel. 18 265 92 21

Żegnajmy kochać umiłowaną
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**HELENA
BATKIEWICZ-LUKASZCZYK**
z domu: Strączek-Helios

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**JAN
NATANEK**
zam. Nowa Ruda, ul. Białobłota 44/2

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Andrzej
OBROCHTA**
Zam. Nowa Ruda 123

JABŁOŃSKI
Zakład Pogrzebowy

DOM POGRZEBOWY
W MIĘTUSTWIE OBOK CMENTARZA

KOMPLEKSOWA ORGANIZACJA
CEREMONII POGRZEBOWYCH

JABŁONKA
601-966-905

RATUŁÓW
661-429-750

CZARNY DUNAJEC
661-429-750

KAPLICA DO MODLITW I POŻEGNAŃ
ZMARŁYCH

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Kazimierz
Gąsienica-Roj**

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Mateusz
BOROWY**
Jablonka ul. Krakowska 13

Żegnajmy kochać umiłowaną
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Helena
ŁUSZCZEK**
(z domu: Stachniak-Gabrowska)

CAŁUN
ZAKŁAD OSTATNIEJ POSŁUGI

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
PRZEWOZ MIĘDZYNARODOWY
Czynne w godz. 7-18, tel./fax: 18 201 20 80
Całodobowy tel. 798 467 667, 519 631 731
Zakopane, ul. Nowotarska 18 (vis a vis cmentarza)

KWACIARNIA KROKUS
Czynne: poniedziałek-sobota: 8.00-20.00, niedziela: 9.00-19.00
tel. 18 20 128 12, Zakopane, ul. Kościuszki 19A
calun-zakopane.pl

Żegnajmy kochać umiłowaną
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**WIKTORIA
WĘGRZYŃIAK**
z domu: Zęzół
zam. Młocza 10

Żegnajmy kochać umiłowanego
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**MAREK
CUDZICH**
„BEACHUT”

*Śmierć jest ostatnim rozdziałem życia,
ale pierwszym rozdziałem wieczności*

Zgibnął w wieku 84 lat
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Ludwika
SZYMUSIAK**
Piekietnik 239

Obchodzić się w swoich naszych przodkach na zawsze

Zgibnął w wieku 84 lat
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Czesław
TYRAŁA**
Zam. Elżbiat 16

Żegnajmy kochać umiłowaną
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**HELENA
WARAS**
z domu: Chwałki
zam. Sieniek, ul. Skrzecza 1

*W trawie hołasy
rozmieć się śmierci*

Zgibnął w wieku 84 lat
w dniu 11 grudnia 2024 r.
po długiej chorobie.

**Leszek
Staszek**

STYKS

Zakład Usług Pogrzebowych
K.M.Janiczek S.C.
34-700 Rabka-Zdrój
ul. Zakopiańska 58B, ul. Kilińskiego 46B
tel. 18 26 79 260 kom. 609 106 956
www.styksrabka.pl
km.janiczek.styks@op.pl

Zapraszamy na przedświąteczne zakupy



KARP ŚWIEŻY
1KG
25,99 zł
CENA DNIA 20.12.25



MAJONEZ SAŁATKOWY
700 G
8,99 zł



SZYNYKA Z GÓRNEJ PÓŁKI
1 KG
38,99 zł



MASŁO EXTRA
200 G
4,49 zł



BARSZCZ CZERWONY
60 G
2,49 zł



POMARAŃCZA
1 KG
6,99 zł

Zdrowych i pogodnych
Świąt Bożego Narodzenia!
Niech ten czas spędzony
w gronie najbliższych
napelni Wasze serca
spokojem i radością.
Niech błogosławieństwo
Bożego Dzieciątka
towarzyszy Wam przez całe życie.

A w Nowym 2026 Roku
niech spełnią się Wam
wszystkie życzenia.

Pracownicy

Nowy Targ



MATJAS
1 KG
14,99 zł



MASA MAKOWA
850 G
7,99 zł

- Nowy Targ, ul. Jana III Sobieskiego 4a
- Zakopane, ul. T. Kościuszki 25

GORCE
DOM HANDELOWY

Ceny obowiązują od 19 do 24.12.2025 lub do wyczerpania zapasów